

بسم الله الرحمن الرحيم



جامعة اليرموك
كلية الآداب
قسم اللغة العربية

أدب الفكاهة عند العرب من خلال المحتوي المؤلفة

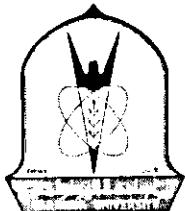
إعداد الطالبة

سمية علي الناصر المعاونة

بإشراف الأستاذ الدكتور

مكييفه محمد الرحمن

٢٠٠٦/٥١٤٢٦ م



جامعة اليرموك
كلية الآداب
قسم اللغة العربية

أدب الفكاهة عند العرب من خلال الكتب المؤلفة

Humour in Classical Arabic Literature (Text Books)

إعداد الطالبة

سمية علي الناصر الخصاونة

بكالوريوس لغة عربية، جامعة اليرموك

ماجستير أدب ونقد، جامعة اليرموك

قدمت هذه الأطروحة استكمالاً لمتطلبات الحصول على درجة الدكتوراه
في اللغة العربية، تخصص أدب ونقد، جامعة اليرموك اربد – الأردن

وافق عليها

أ.د. عفيف محمد عبد الرحمن مشرفاً ورئيساً

أ.د. عبد الفتاح نافع عضواً

أ.د. صلاح محمد جرار عضواً

أ.د. يوسف أبو العدوس عضواً

أ.د. محمود درابسة عضواً

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الإِهْدَاءُ

إِلَى الَّذِي زَرَعَ هَذِهِ الْبَذَارَةَ، وَرَحَلَ وَلَمْ يَشَهِدْ
حَصَادَهَا ...

إِلَى زَوْجِي الْمَرْحُومِ الدَّكْتُورِ مُحَمَّدِ الشَّرِيعِ
وَأَهْلِي وَأَهْلِي

الفهرس

الصفحة

الموضوع

٣	الإـداء
٤	المقدمة
٧	التمهـد
٧	الفكاهة والضحك والسخرية "دراسة عامة"
٨	الفكاهة والضحك والسخرية
١٩	الفكاهة لغة واصطلاحا
٢٠	١- الفكاهة لغة
٢٣	٢- الفكاهة اصطلاحا
٢٨	غيـات الفكاهة وأهدافها
	الفصل الأول
٣٣	الفكاهة في الكتب المؤلفة في العصر العباسي الأول (القرن الثالث الهجري)
٣٦	عوامل تطور الفكاهة
٥١	صور للفكاهة العباسية ودلائلها
	الفصل الثاني
٦٥	الفكاهة والسخرية في القرنين الرابع والخامس الهجريين من خلال الكتب المؤلفة
٦٧	دراسة عامة لأحوال العصر
	الفصل الثالث
٨٦	الفكاهة والسخرية في الكتب المؤلفة بعد القرن الخامس الهجري
٨٧	- كتاب حدائق الأزاهر لابن عاصم الغرناطي الأندلسي
٨٨	- محاضرات الأدباء ومحاورات الشعراء والبلغاء للراغب الأصفهاني
	الفصل الرابع
١٣٩	الدراسة الفنية لكتاب حدائق الأزاهر
١٤٠	تعريف الكتاب ومنهجه
١٤١	مادة الكتاب وتبويبها
١٤٥	المكونات الشكلية لكتاب حدائق الأزاهر

١٦٦	صور الفكاهة في كتاب الحدائق الخاتمة
٢٢١	الملخص باللغة العربية
٢٢٢	الملخص باللغة الإنجليزية
٢٢٣	المصادر والمراجع
٢٢٩	الكتب المترجمة إلى اللغة العربية
٢٢٩	المجلات والدوريات

عرف العرب الفكاهة قديماً منذ العصر الجاهلي، حينما كانوا يتحلقون حول القاص في الطرق وحول موقد النار، ليقصّ عليهم النوادر، والمضاحك، والحكايات، في أوقات سررهم والترويح عن نفسيهم.

كما عرفها العرب في العصر الإسلامي. ولم يقف في وجه الدعاية اللطيفة والمزاج الملائم الذي لا يؤذى، ولا يسبّ إيلاماً أو تعرضاً أو تجريحاً لأحد مهما صغرت سنّه، أو قلت مكانته طالما أن دفعه الترويج عن النفس، والتخفيف من أعباء الحياة ومتاعبها. وقد مازح الرسول الكريم أهله، وأصحابه، وبادلوه المزاج لكنه المزاج الملائم الذي لا يقول إلا الحق.

رويَ عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه قال: "إني لأمزح ولا أقول إلا حقاً" ^(١)، وقال بعض الصحابة: "يا رسول الله إنك تداعبنا، فقال: إني وإن داعبتم لا أقول إلا حقاً" ^(٢)، كما دعا الرسول الكريم إلى ترويح القلوب.

لأن النفوس تملُّ من الدوّوب في الجد، وترتاح إلى بعض المباح من اللهو، فمما رُوي عن النبي الكريم أنه قال: "روحوا القلوب ساعة بعد ساعة فإن القلوب إذا كلّت عميت" ^(٣)، ومن مزاجه قوله لأحدى عماته: "إنَّ الجنة لا تدخلها عجوز! فلما جزعت من ذلك قال لها: إنَّ الله يخلفهنَ يوم القيمة شواب أبكاراً" ^(٤).

وما أن قامت الدولة الأموية حتى انقسمت الأمة إلى شيع وأحزاب تتصارع فيما بينها على السلطة وأئمّهم أحقُ بها، وانبرى كل فريق يُدافِع عن حزبه، وانبرى عن الهجاء، اتجاه لا أحقاد فيه ولا ضغائن وأخذ بالنمو والتطور وبلغ مداه في النّقائض الشعريّة التي وسمت هذا العصر، وأغنّته بشعر سياسي، واجتماعي يقوم على التهكم والتجريح والتعريض بالأسابيل للنيل من بعضهم بعضاً، وتتصبّح

(١) الغزالى: إحياء علوم الدين، ج٣، ص ١٢٨.

(٢) الإمام البخارى: الأدب المفرد: تحقيق عبد الباقى ودمشقية ، دار البشائر، ط٤، ص ١٠٢.

(٣) ابن الجوزى: /أخبار الحوى والمفنين، ١٩٩٧، ص ١٧.

(٤) ابن عاصم، حدائق الأزاهر، ص ١٢٧.

الفكاهة أداة فعالة للسخرية غايتها النقد والبحث عن العيوب والنقائض للتجريح والإيلام.

غير أنَّ هذا لا يمنع من أن تكون هناك مجالس لهو، ومنادمة، يقيمها الخلفاء في أوقات يتفرغون فيها للراحة واللهو والعبث، إذ تروي لنا المصادر كثيراً من النوادر التي جرت بين بعض الخلفاء والأمويين وخصومهم والتي تدل على رغبة كل منهم بالتهكم والسخرية لينالوا من بعضهم بعضاً، وتصبح الفكاهة وسيلة لهو وتسليه لا تخلو من التجريح والإيلام. ومن النوادر التي تروي في هذا

الباب النادرَة التالية:-

"دخل شريك بن الأعور على معاوية بن أبي سفيان، وهو يختال في مشيته، فقال له معاوية: والله إنك لشريك، وليس الله شريك، وإنك لدميم، والوسيم خير من الدميم فبم سوادك قومك؟ فقال له شريك: والله إنك لمعاوية، وما معاوية إلا كلبة عوت فاستعوت، فسميت معاوية، وإنك ابن حرب، والسلام خير من الحرب، وإنك ابن صخر، والسهل خير من الصخر، وإنك ابن أمية، وما أمية إلا أمة صغيرة فسميت أمية، فكيف صرت يا أمير المؤمنين؟ !!
قال له معاوية: أقسمت عليك إلا ما خرجمت عنِّي ! "(١).

هذه مقدمة موجزة كان لا بد منها، تهياً وتقدم لما سيأتي في الدراسة.
أما هذه الدراسة فإنها تتالف من تمهيد وأربعة فصول. وأما التمهيد فإنه يتضمن دراسة عامة للفكاهة والضحك وأهم النظريات والاتجاهات التي عُنيت بهذه الظاهرة. ومن تلك الدراسات، دراسة برغسون للضحك الذي يؤكد على المعنى الإنساني والاجتماعي للضحك، وكان الجاحظ في القرن الثالث الهجري (١٥١ - ٢٥٥ هـ) قد سبقه في التأكيد على المعنى الاجتماعي للضحك حينما قال: "ولكن ضحك مَنْ كان وحده لا يكون على شكل مشاركة الأصحاب" (٢).

(١) ابن حجه الحموي: ثمرات الأوراق بها مشى المستطرف، ج ١، ص ٥٩، وعصر بنى العباس.

(٢) الجاحظ، البخلاء، ص ٧.

وفي الفصل الأول تحدث الدراسة عن الفكاهة في القرن الثالث الهجري، كما تحدث عن تطور المجتمع العباسي في هذا القرن، والعوامل التي ساعدت على نهوض الفكاهة وازدهارها، كما قدمت دراسة لكتابي الجاحظ النجاء ورسالة التربيع والتدوير كنماذج لمؤلفات هذا العصر، كما تضمن الفصل صوراً من فكاهات هذا العصر ودلائلها.

أما الفصل الثاني فقد تضمن دراسة عامة لأحوال العصر في القرن الرابع والخامس الهجريين ، ودراسة لظاهرة الكدية من خلال كتاب "المقامات" لبدائع الزمان الهمданى، ودراسة لظاهرة التطفيل من خلال بعض الكتب المؤلفة. كما تناولت في هذا الفصل بعض المؤلفات التي عُنيت بأدب الحمقى والمغفلين والظراف والمتماجنيين، والأذكياء والمجانين، كما عُنيت بجمعه وتدوينه في كتب مستقلة. وبينت الدراسة الأسباب التي دعت الاهتمام والاعتناء بمثل هذا النوع من الأدب، لأجل هذا .. جاءت دراستي لثلاثة كتب لابن الجوزي هي على التوالي: كتاب الحمقى والمغفلين، وكتاب الظراف والمتماجنيين، وكتاب الأذكياء، وكلها تؤكد على قيمة العقل، وبيان فضله على الإنسان.

أما الفصل الثالث فقد تضمن هذا الفصل دراسة للفكاهة من خلال بعض الكتب المؤلفة بعد القرن الخامس الهجري، وبينت الأسباب التي دعت مؤلفيها إلى تضمين الفكاهة لمواد كتبهم وموضوعاته المتعددة والتي تتوزع بين الأدب والفقه والحكمة وغير ذلك، وبينت أن الفكاهة وإن جاءت في هذه المؤلفات بقصد التسلية والترفيه والتزويم عن النفس، إلا أنها تتضمن غاية أسمى هي التوجيه والتبيه والتحذير.

أما الفصل الرابع والأخير فقد نصّم دراسة فنية لكتاب حدائق الأزهار لابن عاصم الغرناطي الأندلسي.

الخاتمة:

جاءت هذه الدراسة في تمهيد وأربعة فصول تحدثت في التمهيد عن الفكاهة والضحك، وأهم الدراسات والنظريات التي حاولت دراسة الفكاهة، وقد تبين أن مصطلح الفكاهة مصطلح غامض غير محدد، ولا يمكن أن نضع له تعريفاً بشكل نهائي، وذلك لتراجح الفكاهة بين الأدب والفلسفة وعلم النفس، وعلم الاجتماع. وجاء الفصل الأول بدراسة لأحوال العصر العباسي في القرن الثالث الهجري، وكان من أزهى المجتمعات، ازدهرت فيه مختلف نواحي الحياة، وتنوعت وسائل الترف والغنى مما جعلها تنحى منحى منحين:

المنحى الأول: أن الفكاهة قد أصبحت وسيلة ترفيهية، ترويحية تخفف من أعباء الحياة وهمومها. وبرز هذا المنحى في قصور الخلفاء والأمراء والوزراء وعليه القوم.

المنحى الآخر: أن الفكاهة قد أصبحت وسيلة للسخرية بقصد التجريح والإيلام. كما أصبحت أداة نقد بغرض التوجيه والتعليم والتنقيف.

أما الفصل الثاني فقد تضمن دراسة لأحوال العصر في القرنين الرابع والخامس الهجريين، وبينت أن الفكاهة قد أصبحت وسيلة للسخرية والنقد والتوجيه لأجل التعليم والتنقيف.

الفصل الثالث: وقد تضمن هذا الفصل دراسة للفكاهة من خلال بعض الكتب المؤلفة، بعد القرن الخامس الهجري، وبينت الأسباب التي دعت مؤلفيها إلى تضمين الفكاهة لمواد كتبهم وموضوعاتها المتعددة والتي تتوزع بين الأدب والفقه والحكمة وغير ذلك. ووضعها ضمن ما يسمى بالأدب الموسوعي، وبينت أن الفكاهة، وإن جاءت في هذه المؤلفات بقصد التسلية والترفيه عن النفس إلا أنها تتضمن غاية أسمى وهي التوجيه والتبيه والتحذير.

أما الفصل الرابع والأخير فقد جاء دراسة فنية تشمل على حدائقه وأبوابه. ومكونات الكتاب الشكلية، ودراسة لبعض نوادر وحكايات الكتاب.

التمهيد

الفكاهة والضحك و السخرية

دراسة عامة

الفكاهة والضحك والسخرية

الفكاهة من الموضوعات القديمة الجديدة، قديمة قدم الإنسان، نمت وتطورت تبعاً لتطور الإنسان، فهي ظاهرة إنسانية خص الله بها البشر دون سائر مخلوقاته وأكرمه بها "فلا مضحك إلا فيما هو إنساني، ويضحك سواء أكان لطيفاً، رائعاً أو قبيحاً فلأنه ينتمي إلى الإنسان"^(١)، وقد أشار كثير من الفلاسفة لهذه الحقيقة عندما عرقووا الإنسان بأنه حيوان يضحك ويعذبه معاً، معتمدين في ذلك على ما أتاه الله من ذكاء وفطنة وقدرات عقلية مقارنة مع بقية المخلوقات الحية الموجودة على وجه الأرض. لقد جذب موضوع الفكاهة والضحك اهتمام الكثيرين من الكتاب والأدباء وال فلاسفة، وعلماء النفس تظراً لما يلعبه الضحك في حياة الإنسان، والدور الضخم الذي تقوم به الفكاهة في التعبير عن الأوضاع الاجتماعية السائدة لديهم^(٢).

وقد لاحظ هؤلاء الدارسون ارتباط الفكاهة والضحك بالمجتمعات، وبعادات الشعوب وتقاليدها، مما يضحك شعوباً أو مجتمعات، قد لا يكون مضحكاً لغيرهم، فلكل مجتمع طريقة في الضحك والفكاهة، وله أسلوبه الخاص به في التفكه، وأنماطه في الضحك، فالذي يُضحك العرب قد لا يتنوّقه أهل الغرب فلا يضحكون، وهذا ما حدا ببعض الباحثين إلى دراسة أخلاق الشعوب من خلال نكاثهم على اعتبار أنها تمثل جزءاً هاماً من ثقافة تلك الشعوب بما تحويه من نقد أو سخرية أو تعليق، منبثقه عن عادات تلك الشعوب وأنماط تفكيرها وسلوكياتها وغير ذلك، ونكاثهم هي خلاصة لتلك المنظومة الثقافية والاجتماعية لأن الفكاهة خير مرآة تتعكس عليها أحوال المجتمع وما يمر به

(١) هنري برغسون: الضحك- بحث في دلالة الضحك- ترجمة سامي دروبي وعبد الله عبد الدايم، الهيئة

المصرية العامة للكتاب، ص ١٦.

(٢) د. أحمد أبو زيد: الفكاهة والضحك، عالم الفكر، وزارة الأعلام في الكويت ج ١٣، ع ٣، ١٩٨٢م، ص ٢.

من أحداث وما أندمج في خلقه من سمات^(١)، وهذه حقيقة لا يمكن إنكارها أو تجاهلها، لأن الإنسان الفكه هو ابن بيته ومجتمعه منهما يستقي فكاهاته وضحكاته، وفيها يمارسها نادراً ومحظياً في آن معاً، سواء أكان هذا النقد يعبر بطريقة إيجابية أو سلبية فإنه يدلل ويكشف عن مدى التجاوب العقلي والوجداني بين أفراد المجتمع، وهذا يعكس حاجة الضحك - الإنسان الضاحك - إلى مشاركة الآخرين، "فتسوق الضحك لا يكون في حال الشعور بالعزلة، لأنه بحاجة إلى صدى، وإلى أن يكون على صلة بعقل آخر وضحكنا أبداً هو ضحك جماعة"^(٢) وقد عبر الجاحظ عن تلك النقطة حينما قال: "فما ضحكت قط كضحك تلك الليلة، ولو كان معي من يفهم طيب ما تكلم به محفوظ النقاشي لأتى على الضحك أو لقضى علىَّ، ولكن ضحك من كان وحده، لا يكون على شطر مشاركة الأصحاب"^(٣)، وهذا يعني أن الفكاهة تتسم بأنها ذات طابع اجتماعي وإنساني. أما الإنسان الضاحك، فلا بد له من صفات يتصرف بها ليضحك أهمها الصفاء النفسي، والهدوء الانفعالي، وهذا حسبما أظن شرطان لابد أن يتحققان لديه" فلا يمكن للمضحك أن يحدث هزته إلا إذا سقط على صفة هادئة تمام الهدوء، منبسطة كل الانبساط، فاللامبالاة وسطه الطبيعي، والد أعدائه الانفعال"^(٤)، فلا نضحك من أشخاص نعطف عليهم أو يثيرون في أنفسنا عاطفتنا الحزن أو الشفقة، وقد أكد أحد الباحثين على هذه الحقيقة من خلال دراسته لتلك العلاقة القائمة ما بين الضحك والانفعال " وأشار إلى وجود عاطفتين أساسيتين من شأنهما أن توقفا الضحك، إلا وهم

(١) د. زكريا إبراهيم: سيميولوجية الفكاهة والضحك، دار مصر للطباعة د.ن، ص ٧٨ ..

(٢) هنري برغسون: الضحك، ص ١٧.

(٣) الجاحظ: البخلاء، ج ٢، ص ٤٦.

(٤) هنري برغسون: المرجع السابق، ص ١٦.

عاطفنا الشفقة والخوف"^(١)، فلا نعود قادرين على ممارسة الضحك، لأننا قد نحس بالرغبة في البكاء أو التألم، ولكي نضحك لا بد من "إيقاف القلب عن الشعور ولو لبرهة من الزمان، لأن الضحك يخاطب العقل ويتوجه إليه"^(٢) أما المضحكة وهو الشخص الأساس في العملية الفكاهية، فلا بد من صفات تجتمع لديه، تساعده على إبراز ميله وموهبيته للفكاهة والضحك، ومن هذه الصفات امتلاكه للحس الفكه "وخفة الروح وما يقترن بها من مرح وفكاهة وحيوية وعشق للهو"^(٣)، إضافة للذكاء، وسرعة البديهة، والحضور الدائم، والفتنة، وهذا ما عبرت عنه إحدى النوادر التي تدلل على الذكاء وسرعة البديهة، والمفاجأة فمما روي عن الرسول الكريم في هذا الباب: "أن عقبة بن أبي معيط قال لرسول الله صلى الله عليه وسلم، حين أمر بضرب عنقه يوم بدر : منْ لِصَبِيَّةِ يَا مُحَمَّدًا؟!! قَالَ: النَّارُ"^(٤)، فالرسول الكريم وبما يمتلك من ذكاء وفتنة وبديهية جاهزة فاجأه بهذا الرد، والذي قد لا يتوقعه، فأسكنته وأفحمه به، إن قدرة الإنسان على إدراك العناصر الفكاهية في شتى المواقف المضحكة، أو التي تعبر عن السخرية، تدلل على نضجه الانفعالي والنفسي، وعلى قدرته على تذوق النكتة أو النادر، أو ما يمكن أن يسمى بالروح الكاهي أو الحس الفكه، وهو سمة من سمات الشخصية الإنسانية، حاول العديد من الفلاسفة تحديد مضمونه إذ قالوا: إن الحس الفكه هو نوع من الاستبصار "insight" ، أو ضرب من الإحساس الفلسفى بالحياة، "ومنهم من ربط

(١) د. زكريا إبراهيم: مرجع سابق ص ٢٠١.

(٢) المرجع السابق.

(٣) البشير المجدوب: الظرف بالعراق في العصر العباسي فيما بين القرنين ٢ - ٤هـ، نشر وتوزيع

مؤسسات عبد الكريم بن عبد الله، تونس، ص ١١٦.

(٤) ابن عاصم : حدائق الأزهر - تحقيق د. عفيف عبد الرحمن ، دار المسيرة - بيروت ١٩٨١، ص ٤٧

بينه وبين المزاج الخاص^(١) ، وقد عرفه زكريا إبراهيم في كتابه "سيكولوجية الفكاهة والضحك" ، بالقدرة على الاستجابة الملائمة للمؤثرات الهزلية وبالقدرة على ابتداع أفنان الضحك ، وأشار إلى أنه ينطوي على عنصري تقدير وإبداع ، يستطيع الشخص بمقتضاهما أن يضحك في الوقت المناسب ، وأن ينتزع استجابة الضحك من الآخرين " إن روح الفكاهة هي التي تساعد الكاتب الفكاهي على أن يجد أشخاصاً يستثرون الضحك ، أو ابداع صور شعرية كاريكاتورية تمكن الكاتب من أن يدرك العناصر الفكاهية في شئ المواقف^(٢) إن الحس الفكه هو قادر على التمييز بين الأدب غير الفكاهي ، والكاتب الحق هو قادر على أن يجسد هذا الأمر ، من خلال وعيه ونضجه الفكري والعقلي والانفعالي ، " لأن الأدب الفكاهي يتميز بفلسفته أكثر مما يتميز ببنائه ، فهو يمثل أسلوباً في التفكير ينبع من نظرة الكاتب إلى الحياة"^(٣) .

إن الدراسة التاريخية لمصطلحي الفكاهة والضحك تجعلنا ندرك أنهما قد تنازعاً بينهما مجالات مختلفة ومتباينة تبعاً لأهداف كل مجال وفلسفته ، ومن هذه المجالات: المجال الفلسفى ، وأشهر فلاسفة الذين عُنوا بهما: أفلاطون ، وأرسطو ، وجوفنتال ، وكانت ، وشوبنهاور وبرغسون وغيرهم ، ولهم لاء إسهامات مهمة في نظرية الضحك فالقدماء منهم عمدوا إلى التفكير بماهية الضحك والفكاهة ، والعامل الذي يؤثر في كل منهما وبحثوا مدى تأثيرهما بكل من العقل ، والمجتمع والإضاح معنى الضحك قابلوه معنى البكاء ، ومن هنا برزت فكرة التقابل بين الضحك والبكاء وهيرقلطس ، " ؛ ق.م " أحد فلاسفة اليونان ، أخذ من البكاء شعاراً دائماً له ، " لأنه كان دائم البكاء

(١) د. زكريا إبراهيم: مرجع سابق ص ٢٠١.

(٢) د. عبد العزيز شرف : الأدب الفكاهي ، الشركة المصرية العامة للنشر - ٤٤٤ ، ١١٦ ، ١٩٩٢ ، ص ٦.

(٣) المرجع السابق: ص ٦.

لا يبتسم له ثغر، ولهذا كان يُلقب بالفيلسوف الباكى^(١) وديمقراطس فيلسوف يوناني آخر، كان يُسمى بالفيلسوف الضاحك لشدة ما كان يضحك^(٢) حتى اعتقاد الناس أنه قد أصيب بالجنون، إلى أن بَرَزَ أبقراط وهو طبيب يوناني سبب ضحكته فقال: "إنه يضحك من حماقات الجنس البشري، وهو أكثر الناس حكمة وجدية إلا أنه كان يلجأ إلى الضحك لأنّه وسيلة، ذات طبيعة جديدة تساعد على التحمل والمواجهة."^(٣)

وقد تحدث أفلاطون عن الضحك وعدّه من أهم الأسباب التي يمكن أن تهدم العالم المثالي الذي بناه في جمهوريته، لأنّه يرى في المضحكات خبثاً، لكنه لم يمانع من أن تُمثلَ ويشاهدها الناس " لأن الإنسان الكريم، لا يعرف الجد إلا بالهزل، وأنه من الحسن أن يشاهد مناظر الهزل من العبيد والأحرار والمسخررين، ولا ينغمس فيها بنفسه"^(٤) ، أما أرسطو فقد أهتم بالفكاهة، وخاصة الكوميديا، وعلاقتها بالفكاهة، وميّز بين ضحك الكلمات، وضحك الأحداث، كما تعرّض لدراستها بعض فلاسفة العصر الحديث ومنهم: توماس هوبز وكريجكورد وهنري برغسون وغيرهم، ففي دراسته حول دوافع الضحك ودلائله قدم بعض التقسيمات، وحدّد من خلالها آليات الضحك، وهذه الأقسام هي:

١. مضحك الأشكال، ومضحك الحركات.

٢. مضحك الواقع، ومضحك الكلمات.

(١) عباس محمود العقاد: حجا الضاحك المضحك، دار الهلال القاهرة أب ١٩٦٥، ص ٤٧.

(٢) الشهر ستاني: الملل والنحل - تحقيق مها فاعور - دار المعرفة - بيروت ١٩٩٠، ط ١، ج ٢، ص ٣٩٩.

(٣) محمد عبد العظيم: عرض الكتاب الفكاهة والضحك - رؤية جديدة - مؤلفه شاكر عبد الحميد ، دراسات

عربية في علم النفس، ج ١، ع ٤، أكتوبر ٢٠٠٣ م.

(٤) العقاد: حجا الضاحك المضحك، ص ٥٢ - ٥٣.

٣. مضحك الشخصية "الطبع".

وقد تحدث عن كل نوع من هذه الأنواع الثلاثة، وأسهب في الشرح عنها، وأكد على أن للضحك معناً إنسانياً ومعناً اجتماعياً، ويضرب مثلاً حول رجل يتعثر فيسقط في الشارع، فيضحك منه المارة ويضرب مثلاً آخر حول رجل يعني بمشاغله، فإذا ته مادح خبيث يزيف الأشياء من حوله، كأن يضع له الطين بدلاً من الحبر في المحبرة.

ويوضح برغسون الأسباب التي جعلت المارة يضحكون " فالرجل الذي تعثر وسقط في الشارع كان في غير إرادته، إذ كان عليه أن يغير في سلوكه، أو يجد عن الحاجز لكنه لصلابته، وعدم ليونة جسده، أو لسرعة مكتسبة، استمرت عضلاته في إجراء نفس الحركات، بينما كانت الظروف تقتضي شيئاً آخر "(١)، فالحركة غير الإرادية للعضلات واستمرار تلك الحركات وبشكل عشوائي وغير متزن هو ما أضحك المارة، ويقارن بين تلك الحركات وضحك الكاريكاتوري (شكله وحركته)، ويرى أن الهيئة أو الشكل مهما أنتظم، ومهما انسجم خطوطه ومرنته حركاته لا يكون التوازن فيه تماماً تماماً مطلقاً، لأن فيه اعوجاجاً أو تشويهاً أو عيباً اعتبراه، وفن الكاريكاتور يُبرّز هذا العيب وهذا الاعوجاج، وهذا التشوه الذي لا يراه الناس، فيضخمها ويظهرها للناس، أما مضحك اللغة فإنه يرى أن اللغة تتمتع بقدرة على الإضحاك، كما يتمتع الإنسان بهذه القدرة فاللغة المناسبة في الوقت المناسب وبما تمتلكه من تعبير قادر أن تجد ما بهذه الموقف من فكاهة وإضحاك وتكون أقدر وأسرع على الوصول إلى إضحاك الآخرين، وانتزاع الضحك منهم، ويتحدث بعد ذلك عن مضحك الطبع، وأشار إلى أنه أهم أجزاء الموضوع وأنه لا مضحك غير الإنسان، وكما يقال الإنسان هو الطبع، والطبع هي تلك العمليات الدقيقة من تربّب وامتزاج واتحاد، يتسلل المضحك إلى حركة بسيطة أو

(١) هنري برغسون: الضحك، ص ١١٤.

موقف غير شخصي أو جملة مستقلة، وكل طبع جاهز في الشخصية أن يكون مضحكاً، أو أن يكون موضعأ للتفكه والتدر، "والشخصية المضحكة هي شخصية نموذج، أو الشبيهة بنموذج ما"^(١) ، وما يميز هذه الشخصية هو الذهول أو السهو غير المقصود واللابرادى، وهو من العناصر التي تؤلف الطباع، إنَّ مضحك الطباع والمضحك بشكل عام، قد خلق وفيه استعداد فطري ، خلقه الله تعالى عليه، وهو في الفطرة الإنسانية والطبيعة النفسية " وانه شيء يحيا عليه، ويمكن أن يلاحظ من الخارج، شأنه شأن الطفيلي مزود بوجود مستقل "^(٢) يتجه مضحك الطباع إلى العيوب ولا بهم إن كانت هذه العيوب قليلة أو كثيرة، طيبة أو خبيثة، وقد يتوجه هذا المضحك إلى محاسن الناس لا إلى عيوبهم يضحك منها، إنَّ الضحك ليس دليلاً على عيب بالمعنى الأخلاقي للكلمة فقد تكون أعمال الشخص متوافقة مع الأخلاق، ولا تلائم المجتمع لأنها وإن كانت غير اجتماعية ولا تلائم المجتمع تغدو مضحكة، فعدم التأقلم مع المجتمع من جانب المضحك، وعدم المشاركة الانفعالية من جانب المتفرج هما الشرطان الأساسيان للإضحك وهناك شرط ثالث يتضمنه هذان الشرطان وهو التلقائية " فلا مضحك في جوهره إلا ما يتحقق تلقائياً، لأنَّ يصدر حركة ما لا إرادية ، أو كلمة غير واعية"^(٣) دون قصد من قائلها ويرى برغسون أن أشد الكلمات إضحاكا تلك التي تتصرف بالسذاجة والسطح، لأنها تكشف عن عيب في قائلها، أو في تناقضها، أي تناقض الشخصيات مع نفسها، وجملة ما في القول إنَّ الشخصية الإنسانية بكل مكوناتها النفسية، والجسدية، والمعرفية، قد تصبح موضعأ للتفكه والضحك ما عدا الأمور العاطفية التي

(١) انظر المرجع السابق . ص ١٩ .

(٢) هنري برغسون: الضحك، ص ١١٤ .

(٣) د. زكريا إبراهيم: سينولوجيا النكارة والضحك، ص ٣٢ .

تَخَالُفُ الْعِقْلِ وَتَتَبَعُ أَهْوَاءَ الْقَلْبِ، فَإِنَّهَا تَفْقَدُ حِرَازَةَ الضَّحْكِ فَلَا تُضْحِكُ، أَمَّا الْحَوَاسُ فَإِنَّ لَهَا دُورًا بَارزًا فِي عَمَلِيَّةِ الإِرْشَادِ وَالتَّوْجِيهِ إِلَى السُّلُوكِ.

إن دراسة برغسون ليست الدراسة الوحيدة التي درست هذه الظاهرة، بل تبعتها دراسات كثيرة فسيولوجية وبدنية ونفسية، لكل منها وجهة نظر محددة، ومن هذه الدراسات دراسة لديكارت وهيجل وفيها "عدوا الضحك بمثابة ظاهرة بدنية تدخل في النطاق الفسيولوجي"^(١) وجاء باحثون آخرون عدوا الضحك ظاهرة نفسية بحتة، ورأوا "أن لا أهمية لكل تلك الانقباضات العضلية التي تصاحب الضحك الذي تخلفه النكتة أو الملحمة في نفوسنا"^(٢)، وأشهر هؤلاء علماء النفس المعاصرون، بعضهم فسر الضحك على ضوء نظرية جيمز لاج في الانفعال فقالوا: "إننا لا نضحك لأننا مسرورون، بل نحن مسرورون لأننا نضحك"، وهذا يعني أن المظاهر العضوية لانفعال السرور هي العلة الحقيقة للضحك"^(٣)، أما لوسيان فابر وفي دراسته للضحك أكد على "أن الضحك في الحقيقة عبارة عن ظاهرة عضوية تترجم عن نفسها سيكولوجياً بالانتقال المفاجئ من بعض الحالات الشعورية إلى حالات أخرى مغايرة"^(٤)، وقد أشار مكدوجال لهذا المعنى وأكده عليه حينما قال: "إن للضحك من الآثار الفسيولوجية مالا يقل أهمية عما له من آثار سيكولوجية، وذلك من شأنه أن يرفع ضغط الدم، يدلنا على ذلك احمرار وجه الشخص الذي يضحك من أعماق قلبه"^(٥)، وجاء باحثون آخرون

(١) المرجع السابق: ص ٣٠ - ٣١.

(٢) د. زكريا إبراهيم: سيكولوجية الفكاهة والضحك، ص ٣٠ - ٣١.

(٣) المرجع السابق: ص ٣٧.

(٤) المرجع السابق، ص ٣٧.

(٥) د. زكريا إبراهيم، فلسفة الفكاهة والضحك، ص ٣٧.

وتحذّوا عن الدغدغة ومدى ارتباطها بظاهرة الضحك، وأشاروا إلى الطابع الفسيولوجي الذي يكتنفها ورأوا أنها لا تقع إلا على أشد مناطق جسم الإنسان حساسية، بل وأكثرها استثاره ” ولهذا فقد ربطوا بين الدغدغة ومناطق التهيج الجنسي لأنهم رأوا أن ثمة عنصراً جنسياً أكيداً في الدغدغة ”^(١).

لقد أكد هؤلاء على أن الضحك المتولد عن الدغدغة هو الصورة الأولية للضحك، وما تطور من صور أخرى له نشأت على سبيل التطور عن تلك الصورة الأولية التي نلمحها لدى الأطفال ” ولذا فقد أطلق بعض علماء النفس على فن الكوميديا اسم فن الدغدغة العقلية ”^(٢) ، أما هربرت سبنسر فقد اعتمد على نظرية فائض الطاقة حيث رأى أن ” للسرور طابعاً ديناميكياً يجعل منه طاقة فائضة لا بد لها من منافذ لتحول إلى حركة ، أو طاقة تحدث نوعاً من النشاط في عضلات التنفس تسمى بالظاهرة الصوتية - التنفسية، هي ما يُسمى بالضحك ”^(٣) .

أما الفكاهة في الدراسات العربية، فقد تعرضت لها بعض الدراسات، وأفردت لها كتاباً، ودرست أنواعها وألوانها ودلالاتها، والنظريات التي قيلت فيها، ومن هذه الدراسات دراسة قام بها أنيس فريحة ” إذ عرض لنشأتها، وتطورها في الأدب العربي في كتابه الذي ألفه حولها وأسماه ”الفكاهة عند العرب“، كما بحث لنشأتها عند الأمم الأخرى و موقفها الديني من الفكاهة والضحك، كما عرض لدراستها، أحمد الحوفي، درسها دراسة وافية، وأدرج بوعاثها، وأنواعها، وألوانها، ودلالاتها، معتمداً في ذلك على مصادر التراث العربي القديم، بشقيه الشعري والثوري واستعان ببعض أساليب

(١) المرجع السابق.

(٢) المرجع السابق، ص ٣٤.

(٣) المرجع السابق.

البلاغة لتكون عناوين بعض فصول كتابه والذي أسماه "الفكاهة في الأدب العربي" كما أورد في الكتاب فكاهات ونواذر البخلاء والطفيليين، والأعراب والنحاة والقضاة وغيرهم، وأفاد منها كشواهد أدبية تساعد في إيضاح الفكاهة وتحديد أنواعها وألوانها دلالاتها، واستشهد بآراء عدد من المفكرين وال فلاسفة الذين درسوا هذه الظاهرة وساهموا بأبحاثهم ودراساتهم في توضيح مفهوم الفكاهة والضحك، وتسهيل دراستهما، كما درسها عبد الكريم البافى وأفرد لها فصلاً في كتابه دراسات فنية في الأدب العربي، تحدث من خلاله عن تطور المجتمع العربي وربط هذا التطور بتطور الفكاهة، وبين دور الفكاهة في تقويم وتهذيب السلوك الإنساني مستشهدًا بآراء عدد من المفكرين وال فلاسفة العرب والغربيين الذين درسوا الفكاهة لتحليلها وبيان دلالاتها.

وعرض لها زكريا إبراهيم، وله إسهامات جادة في هذا المجال، وكتابه سيكولوجية الفكاهة والضحك من أشمل ما كتب عنها، وعرض لأبرز النظريات التي تناولت هاتين الظاهرتين بالدراسة والتمحیص سواء منها الفلسفية أو النفسية أو الفسيولوجية إنَّ كل ما قيل أو كُتب عن الفكاهة في الأدب العربي يُعدُّ جديداً على ما قاله الجاحظ وأسس له في القرن الثالث للهجرة فقد عرف الضحك، وبين أيُّ الضحك الذي نريد ونقصد، كما بين مقدار الضحك، وأيِّ الأوقات التي يمكن أن يضحك فيها الإنسان "للضحك موضع وله مقدار، وللمرح موضع وله مقدار متى جازهما أحدٌ، أو قصرَ عنهما أحدٌ، صار الفضل خطلاً ، والتقصير نقصاً، فالناس لم يعيروا الضحك إلا بقدر، ولم يعيروا المزاح إلا بقدر^(١) ، وأشار لفوائد الضحك على جسم الإنسان وعلى النفس وعافيتها، "فالهزل جمام للقلوب، وراحة للأبدان، وعون على معاودة الأعمال^(٢) ،

(١) الجاحظ: البخلاء: ص ٧.

(٢) الجاحظ: البخلاء: ص ٧.

وبحث الجاحظ علاقـة الجـد بالهـزل، ودرسـها دراسـة فـلسفـية عمـيقـة، وأشار لارتبـاطـهما مع بعضـهما بعـضاً، رغم العـلاقـة التـنافـضـيـة القـائـمة ما بـيـنـهـما، وأكـد على الجـانـب الـاجـتمـاعـي للـضـحـك، والأـثـر النـافـع الـذـي يـحدـثـه الضـحـك في نـفـوس الأـفـرـاد والـجـمـاعـات.

١ - الفكاهة لغة

٢ - الفكاهة اصطلاحا

والسخرية: "هي الاستهزاء، والسخرة والضحك"^(٢)

قال الأخفش: سخر منه، وبه ، ومنها ما ورد في القرآن الكريم في قوله تعالى:
"يسخرون منهم" و"سخر الله منهم".

ومن معاني الفكاهة في اللغة أيضاً الظرف، يقول صاحب اللسان: الظرف البراعة وحسن البراعة وقيل حسن الهيئة، وقيل: الحدق بالشيء، وقد لخص صاحب المعجم الأدبي معاني الفكاهة بقوله: "إنها طرفة أو نادرة أو ملحة أو نكتة، أو حكاية موجزة يسرد فيها الرواية حادثاً واقعياً أو متخيلاً فيثير إعجاب السامعين، ويبعد فسيهم الجذل والضحك أحياناً"^(٣) من هذه النصوص اللغوية نستطيع أن تتبعن أصلاً عاماً للمادة "فكهة" تشتهر فيها، معانٍها المختلفة وتدور حوله، وهو المزح والمزاح، والتفاكه والضحك والدعابة، فالفكاهة في مفهومها اللغوي: هو الذي يحدث أصحابه بملاع الكلم ويمازحهم ويضحكهم، وعندما زاد عليها ابن منظور قوله: تركت القوم يتفكرون بفلان أي يغتابونه وينالون منه، أصبح لها معنى آخر وهو السخرية والتفكه باستغابة الآخرين للنيل منهم والاستهزاء بهم والضحك منهم.

إن المتمعن في التعريفات للفظة فكاهة، يتبعن دلالتين: أولاهما تعكس طيبة في النفس، وتلطفاً في المحادثة والكلام بهدف الإضحاك والتزويد عن النفس. وثانيةهما تدل على نوع من التهكم، والتلذذ بذكر العيوب وفي التعريف الأخير "يتفكرون بفلان" نجد فيه ما يشير للدلالة التي تبعث على الضحك والسرور والانشراح.

(١) اللسان: مادة همم.

(٢) اللسان: مادة سخر.

(٣) جبور عبد النور، المعجم الأدبي، دار العلم للملائين بيروت ١٩٧٩، ١٩٤ - ١٩٥.

تظهر الفكاهة بأشكال مختلفة، وألفاظ تشارك معها في المعنى ومنها: التبسم. لقد أجمعـت معظم المعاجم على أن التبسم يعني "أول مراتب الضحك وأحسنه"^(١)، ثم بليه "الإهلاس وهو إخفاؤه، ثم الإقتدار والانكلاـل وهمـا الضـحكـ الحـسنـ ، ثم الكـتكـهـ، أـشـدـ منـهـماـ الفـقـهـةـ، ثمـ الـقـرـقـةـ، ثمـ الـكـرـكـرـةـ، ثمـ الـاسـغـرـابـ، ثمـ الطـخـطـخـةـ وهـيـ أـنـ يـقـوـلـ: طـخـ طـبـيـخـ، ثمـ الإـهـزـاقـ وـالـزـهـزـقةـ وهـيـ أـنـ يـذـهـبـ الضـحـكـ بـهـ كـلـ مـذـهـبـ"^(٢).

البهجة والابتهاج.

تدل هذه اللفظة على السرور والفرح والحسن، فالبهجة حُسْن لون الشيء ونضارته، وفي الإنسان ضحك أسارير الوجه، أو ظهور الفرح البته، والابتهاج: هو السرور، وامرأة بهجة ومبهاج : غالب عليها الحُسْن"^(٣).

البشر وتعني "الطلقة وأبشر واستبشر وتبشر": فرح رجل بشير الوجه إذا كان جميله"^(٤)، الهزل من أساليب التفكه " والهزل نقىض الجد، ورجل هزل كثير الهزل، والهزالة الفكاهة، والهزل هو استرخاء الكلام وتفنينه "^(٥) ،

(١) الأساس واللسان والقاموس المحيط : "تبسم"

(٢) الشعاليـيـ : فـقهـ الـلـغـةـ وـأـسـارـارـ الـعـرـبـيـةـ مـطـبـعـةـ الـحـيـاةـ - بـيـرـوـتـ (ـدـ.ـتـ.)ـ ، فـصـلـ فـ تـرـتـيـبـ الضـحـكـ ، صـ ٧٢ـ .

(٣) الأساس واللسان مادة بهجة.

(٤) الأساس واللسان مادة بشر.

(٥) اللسان مادة هزل.

الفكاهة اصطلاحاً:

الفكاهة من المظاهر الفنية، والأدبية، والاجتماعية والحضارية التي تتميز بها الأمم والشعوب، وبها تقيس درجة رقيها وتطورها، كما أنها سمة من السمات الشخصية الظاهرة التي تميز الإنسان، وتعكس نظرته للحياة، و موقفه منها، حيث يلتقي فيه الإبداع الأدبي بالحس الجمالي، والعقل بالثقافة.

٦٤١٩٨٥

والفكاهة كغيرها من المصطلحات الأدبية التي قام الكثير من الأدباء وال فلاسفة وعلماء الاجتماع وعلماء النفس بتعريفها ووضع حدأ لها، منطلقين في ذلك من وجهة نظر تحدها ثقافتهم الأدبية والاجتماعية والنفسية وأشاروا لصفتها الإنسانية فقالوا لا مضحك إلا فيما هو إنساني كما أكدوا على صفتها الاجتماعية إذ تستدعي مشاركة الآخرين في الضحك وقد تستدعي البكاء خاصة إذا كانت الفكاهة توجع، وتقصد الإيلام إن هذا المعنى للفكاهة ينسجم مع معنى الآية الكريمة " وأنه هو أضحك وأبكي " ^(١) فقد قابل الله تعالى بين معندين متضادين الضحك والبكاء " وذلك لإيضاح المعنى في كل منهما " لإظهار الخل المنطقي في موازاة المنطق الذي يسترسل في إظهار هذا الخل بدون مفاجأة، لذلك يرد على الذهن " أن الضحك الدائم أو البكاء الدائم كلاهما إفراط، وخروج عن الجد إلى مaudاه، ماعدا الجد يلتقي بالضحك ولو في بعض الطريق " ^(٢) وعلى هذا يمكننا " أن نقابل بين الملهأة والمأساة كلتين ناضجين من ألوان الأدب، تصدر الأولى عن حالة نفسية تبعث على الضحك، في حين تصدر الأخرى عن حالة نفسية تبعث على البكاء " ^(٣) وانطلاقاً من هذا التقابل " يتفرع الضحك ويشعب وتتوح

(١) سورة النجم الآية ٤٣.

(٢) د. عبد العزيز شرف: الأدب الفكاهي، ص ٣.

(٣) المرجع السابق.

منه الأفانين المضحكة”^(١) ، والإيضاح الفكاهة، لا بد من تعريفها اصطلاحياً، فقد عرفها الكثيرون وقدموا لها تعاريفات مختلفة قد تتفق مع بعضها في جانب لكنها تختلف في جوانب أخرى، وأحد هذه التعريفات تعريف معجم المصطلحات العربية الذي يقول: “هي تلك الصفة في العمل، أو الكلام أو الموقف - أو الكتابة، التي تثير الضحك لدى النظارة أو القراء”^(٢) ، وقد اختلف بعض النقاد في ماهية هذه الصفة فأرسطو ينسبها إلى عيب، أو تشويه في أمر ما، لا يصل إلى مرتبة الإيذاء، أو الإيلام ” لأن الضحك عنده تعبير عن استهزاء ملطف ينبع عن اكتشاف نقطة ضعف لدى الغير، يعتقد الضاحك أنه هو نفسه لا يتصف بها”^(٣) وأظن أن هذا التعريف يُفهم في تعريف الفكاهة، لأن الفكاهة في بعض معانيها تعني الاستهزاء، والاستهزاء في بعض الأحيان لا يأتي إلا من عيب أو تشويه يحاول المستهزئ التركيز عليه واستغلاله للنيل من شخص المستهزأ منه.

أما برغسون فقد انطلق في تعريف الفكاهة من مقولته ” إن للعقل أهمية كبيرة في إدراك الفكاهة والتجاوب معها شريطة أن يتوقف القلب عن الشعور لأنه يتوجه إلى العقل المحسّن”^(٤) فلا يمكن للمضحك أن يحدث هزّته ” ألا إذا سقط على صفحةٍ نفسٍ هادئة تمام الهدوء، منبسطةٍ كل الانبساط، فاللامبالاة وسطه الطبيعي وألا أعدائه

(١) عباس محمود العقاد: حجا الضاحك المضحك، القاهرة ، دار النهضة بمصر ، ص ٣٦ .

(٢) مجدي وهبة وكامل المهندس: معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب، مكتبة لبنان ، بيروت ط ٢، ١٩٨٤، ص ٢٧٦ .

(٣) المرجع السابق: ص ٢٧٦ .

(٤) هنري برغسون: الضحك، ص ١٧ .

الإنفعال^(١) فلا نضحك من أمرٍ يثير فينا الشفقة أو يثير فينا المحبة، أو الكراهة عند ذاك يجب أن نُسِّكَ تلك الشفقة أو المحبة ولو لبضع لحظات من أجل أن نضحك وأشار برغسون لأهمية المشاركة، مشاركة الآخرين حينما قال: "أنه ينبغي لهذا العقل أن يكون على صلة بعقل آخر، فنحن لا نتذوق المضحك في حال شعورنا بالعزلة وضحكنا أبداً هو ضحك جماعة"^(٢) وقد سبقه الجاحظ حينما أشار لهذه الحقيقة فقال: "فما ضحك قط كضحك تلك الليلة ولو كان معه من يفهم طيب ما تكلم به محفوظ النفاش لأنى على الضحك أو لقضي على ولكن ضحكت من كان وحده لا يكون على شطر مشاركة الأصحاب"^(٣) ، كما عرّفها أنيس فريحة في كتابه "الفكاهة عند العرب" انتلاقاً من الأدب وعلم السيكولوجيا الذين دخلتهما الفكاهة فأصبحت تعني أولاً: أنها صفة قائمة في القول والفعل والحركة من شأنها أن تستأنف إلى القلب، فتخلق جواً من البهجة والحبور والراحة النفسية.

ثانياً: أنها قدرة عقلية وروحية تستطيع أن تكشف العناصر المضحكة والمتناقضة في الأقوال والأفعال والحركات والموافق وتجاوب معها وتعبر عنها ضحكت أو ابتسامة أو رضاً روحياً لأن "الفكاهة تجاوب بين ما هو مضحك أو غير معقول أو ما يتميز بصفة التناقض في القول والفعل والحركة وبين قدرة الإنسان العقلية على إدراك هذه العناصر وتقديرها والتعبير عنها"^(٤) اعتمدت دراسة أنيس فريحة للفكاهة في الأساس على الدراسة الشاملة التي قام بها هنري برغسون للضحك، فالتناقض واللامعقولية في

(١) هنري برغسون: المرجع السابق: ص ١٦.

(٢) المصدر السابق، ص ١٥.

(٣) الجاحظ: البخلاء، ج ٢، ص ٤٦.

(٤) د. أنيس فريحة: الفكاهة عند العرب، بيروت، ط ١، ١٩٦٢، ص ١٤.

الأقوال والأفعال والحركات كانت المحاور الرئيسية التي اعتمدتها برغسون في دراسته - بحث في دلالة الضحك - وتعريف فريحة للضحك هو تلخيص لما ورد في تلك الدراسة.

وقدمت دراسة أحمد الحوفي "الفكاهة في الأدب العربي" تعريفاً أدبياً يقول فيه: "الفكاهة هي كل باعث على الضحك من فنون القول وإن اختلف الاسم"^(١) أن تعريف الحوفي للفكاهة تعريفاً يكاد يقتصر على فنون القول وحسب، والفكاهة ممتدة لتشمل الحركات والأفعال أيضاً ، فقد نصّح لحركات أو أفعال يقوم بها أشخاص على مسرح وأمام مشاهدين، دون أن يتكلموا ، أي بلغة إيحائية صامته تسمى فكاهة.

تظهر الفكاهة بأشكال مختلفة فقد تكون قصة أو نادرة أو نكتة، أو دعابة وقد تكون موقفاً أو ظرفاً وفي المجون والعبث والمزاح كثير من الفكاهة والتهمّم والسخرية والهجاء فكاهة، فعندما تقسو الفكاهة تسبب ألماً وحزناً، وكل هذه الأشكال إنْ هي إلا ظواهر، ومفاهيم فكاهاه، تصدر عن طبيعة بشرية متناقضه، خلقها الله تعالى وهي عليها، فما من شيء فيها إلا وله نقيبة، فيه الشر وفيه الخير.

ذلك هي الطبيعة البشرية التي سرعان ما تملأ حياة الجد والصرامة والقسوة "فتلتمس في الضحك واللهو ترويحاً عن النفس وتبحث في الفكاهة عن منفذ للتفليس عن آلامها"^(٢) ، ومما تجدر الإشارة إليه أن الفكاهة قد تعبّر في مضمونها عن السخرية لكنها أقل حدة وإيلاما وتأتي الفكاهة في أكثر الأحيان لتخفيّف الألم النفسي أو نشdan الشيء المفقود أما السخرية فإنها تدل على أحد أساليب التعبير التي قد تثير الضحك والاستهزاء ومن يكون موضعًا للسخرية "فنقول فلان سخرة وسخرة يضحك منه الناس

(١) د. احمد الحوفي: مرجع سابق/ ص ١٠.

(٢) عبد الحليم حفني: أسلوب السخرية في القرآن الكريم، ص ١٦.

ويضحك منهم^(١) " وسخرتْ منه واستسخرتْ واتخذوه سُخرياً والسُّخرة الضحكة، ورجل سُخرة يُسخر بالناسِ وسخرة يُسخر منه وكذلك سُخريّ وسخرية "^(٢) ، قال تعالى: (لَيَتَّخِذَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا سُخرياً) ، والسخرية في معناها البلاغي تعني " طريقة في الكلام يعبر بها الشخص عن عكس ما يقصده بالفعل كقولك للبخيل ما أكرمك! ، وهناك صورة أخرى للسخرية هي التعبير عن تحسن الشخص على نفسه كقول البائس " ما أسعدي!^(٣)" وللسخرية اتصال وثيق بالأدب وهناك من عدّها أحد فنون الأدب الذي يحتاج إلى ذكاء وفطنة وسرعة في الرد، وذلك لأنها من أصعب فنون الأدب^(٤) .

وبعد: فإن تعريف الفكاهة ووضع حد لها أمر يشوبه الكثير من الصعوبة والتعقيد لا لشيء إلا لأنها فن واسع ممتدة جذورها في كل ألوان الأدب وصور الحياة قد نضحك لمنظر شاهده عند مرورنا في طريق يخالف المنطق والعقل والمألوف وغرابته هي ما يضحكنا.

(١) الأسلام : اللسان ، تاج العروس ، مادة سخر.

(٢) اللسان: مادة سخر.

(٣) مجدى وهبة، كامل المهندس: معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب. ص ١٩٨.

(٤) انظر د. عبد العزيز شرف: أدبيات الأدب الفكاهي. ص ٢٥٩.

غيابات الفكاهة وأهدافها:

تعدُّ الفكاهة أحد ألوان الأدب في التراث العربي القديم ولون من ألوان الفن الرفيع الذي أنجزه العقل الإنساني على مدى العقود والسنين ومظهراً من مظاهر النشاط الإنساني الذي يعكس مدى تجاوب الإنسان وتوافقه أو عدم توافقه مع المجتمع الذي يحيط به ونظرة مبدعه إلى الحياة "والأثر الفني الذي ينبع عن خصائص صياغته"^(١) فالفكاهة ضمن هذا الإطار المعرفي تغدو أداةً فعالةً، تستطيع أن تحقق للإنسان أهدافاً وغيابات لذاته وللمجتمع من حوله لعل من أهمها:

- أنها تخلق لديه ضرباً من السعادة، والراحة النفسية والانتزان العاطفي وتخالصه من بعض ما يعاني منه في هذه الحياة الملبدة بالمصاعب والهموم.
- ـ كما وتخالصه - ولو إلى حين - من بعض تبعات الحياة اليومية التي تتسم بالجدية والقسوة والتي قد تسبب له إرهاقاً نفسياً وفكرياً وجسدياً وهذا ينسجم مع توجهات بعض علماء النفس الذين يرون أن للفكاهة طابعاً سوياً وصحيّاً باعتبارها "وسيلة نافعة للتهرّب - آنياً من بعض مشاغل الحياة وهمومها"^(٢). خاصة إذا كان هؤلاء الأشخاص ممن يعانون من بعض الأمراض النفسية التي تجعلهم أشخاصاً انعزاليين لا يتوافقون مع أنفسهم ومع المجتمع الذي يحيط بهم، بل إنهم قد يشعرون بالغربة والضياع" ويصبح الضحك بالنسبة إليهم بمثابة السبيل أو الطريق إلى تحقيق ضرب من التكامل الاجتماعي وال النفسي"^(٣) ، وقد أكد الجاحظ مُنطلاقاً من - مبادئ المعتزلة - الذين يتخذون من الفكاهة والسخرية أسلوباً في النقد والتوجيه - أكد على هذه الغاية للفكاهة فيما عدّها وسيلة

(١) عبد العزيز شرف : أدبيات الأدب الفكاهي ، ص ١٣ .

(٢) المرجع السابق: ص ٢٠ .

(٣) د. زكريا ابراهيم: ص ١٢ .

يمكن من خلالها تحقيق غاية جديرة بالاهتمام والتقدير وهذه الغاية تتمثل بقدرة الفكاهة على أن تصبح أداة يمكن من خلالها تنقيف الفرد وتعليمه وإصلاحه خاصة وأن الفكاهة في بعض جوانبها تبحث عن عيوب الفرد ونقاشه لتضحك منها وتُضحك الآخرين ”للاعراب بما يعمل في نفس الإنسان الفكه الضاحك - من نقد وازدراء لكثير من مظاهر الحياة“^(١) ، فتضخم تلك العيوب والنواقص ، بل وتبالغ في تضخيمها لتدلل على عمق تلك العيوب، وتأصلها في نفوس الأفراد والمجتمعات ، وبيان أثرها عليهم وتغلّفها بإطارٍ فكه مليء بالسخرية، يبدو في ظاهره أنه مضحك، بينما الشخص المضحك منه، يُحسن في أعماقه بالمرارة والألم والإحباط، مما يدفعه إلى معاودة التفكير في تلك العيوب أو الأخطاء للابتعاد عنها والإصلاح نفسه، وتهذيبها، وتقويم اعوجاجها، وربما في نهاية الأمر تدفعه إلى تلمس الكمال^(٢) ، وهذا ينسجم مع ما ذهب إليه أحمد الحوفي في أن الفكاهة ”وسيلة للتقويم والتهذيب والإصلاح“^(٣) .

لقد برزت هذه الغاية في العصر العباسي وتطورت بتطور الفكاهة والسخرية وعندما دعت الحاجة إلى إصلاح المجتمع العباسي الذي أصبح يعاني من تناقضات كثيرة، على مستوى الأفراد والمجتمعات، نتيجة للاحتكاك المباشر بين العرب وغيرهم من الشعوب والحضارات، وما رافقه من صدام فكري، واجتماعي، وحضارى، وثقافى، أدى إلى تخلخل في بعض القيم، والعادات، والأعراف، والتقاليد، وإلى اضطراب في مدلولات بعض المفاهيم والألفاظ والمفردات وتغيير في معاناتها كالبخل مثلاً هذه الصفة القبيحة والتي كانت في الجاهلية تعني سُبَّةً وعاراً تخشاها القبائل العربية وتخاف أن

(١) د. قحطان رشيد التميمي: اتجاهات الهجاء في القرن الثالث الهجري، دار المسيرة بيروت، ص.

(٢) د. عبد الحكيم بلبع: النثر الفني وأثر الجاحظ فيه، ط٢، ١٩٦٩، ص. ٢٧٧.

(٣) احمد الحوفي : الفكاهة في الأدب العربي، ص. ٣.

تُنْهَمْ بها، أَصْبَحَتْ فِي - الْعَصْرُ الْعَبَاسِيِّ - أَمْرًا مَقْبُولًا، وَشَاعَتْ بَيْنَ عَدْدٍ كَبِيرٍ مِنْ أَبْنَاءِ الْمَجَمُوعِ، - وَأَخْذُوا يَقْدِمُونَ إِلَى الْحَجَّ وَالْبَرَاهِينَ الَّتِي تَسْوِغُ بَخْلَهُمْ، وَقَدْ تَصْدَى لَهَا بَعْضُ الشُّعَرَاءِ، وَكِتَابُ النُّثُرِ، وَعَبَرُوا عَنْهَا مِنْ خَلَلِ الشِّعْرِ وَكِتَابِ الْأَدَبِ الْمُخْتَلِفَةِ، لِلْحَدِّ مِنْ سَرِيَانِهَا فِي مَجَمِعِهِمْ وَلِلْتَّقْلِيلِ مِنْهَا، وَخَيْرٌ مِنْ يَمِّنْ هُؤُلَاءِ الْأَدَباءِ الْجَاحِظِ.

كَمَا وَقَدْ تَصْبِحُ الْفَكَاهَةُ، أَدَاءً تَعِينَتِنَا عَلَى التَّغْيِيرِ الْاجْتِمَاعِيِّ، لِبَعْضِ قِيمِ الْمَجَمُوعِ وَعَادَاتِهِ وَتَقَالِيدِهِ، وَمَا طَرَأَ عَلَى أَخْلَاقِ النَّاسِ مِنْ تَغْيِيرٍ، وَاضْطِرَابٍ، وَتَبَدِّلٍ، وَانْحلَالٍ وَفَسَادٍ بِبَتْوَجِيهِ النَّفَدِ الْلَّاذِعِ وَالسَّاخِرِ لَهُمْ، بِالْتَّرْكِيزِ عَلَى تَلْكَ العِيُوبِ الْأَخْلَاقِيَّةِ، وَفَضْحِهَا، وَكَشْفِهَا أَمَامَ الْآخْرِينَ وَمَهَاجمَةَ الْقِيمِ وَالْعَادَاتِ الْضَّارَّةِ مِنْ خَلَلِ السُّخْرِيَّةِ وَالضُّحْكِ مِنْهَا وَتَعْرِيَتِهَا أَمَامَ الْأَخْطَاءِ وَنَبْذِ الْفَاسِدِ، وَتَثْبِيتِ الصَّالِحِ وَالنَّافِعِ مِنْهَا.

وَمِنْ نَاحِيَةِ أُخْرَى، فَإِنَّ الْمَجَمِعَاتِ الَّتِي تَنْتَزَعُ فِيهَا سُلْطَةُ رِجَالِ الدِّينِ، فَإِنَّهَا تَنَالُ مِنْ شَخْوصِهِمْ، كَمَا تَنَالُ مِنْ قَدْرِهِمُ الْدِينِيَّةِ فَتَتَحُولُ كُلُّ فَكَاهَةٍ نَحْوَهُمْ وَيَصْبِحُونَ مَوْضِعًا لِلتَّنَدرِ بِهِمْ لَا بَلْ وَالسُّخْرِيَّةِ مِنْهُمْ، فَفِي كِتَابِ الْفَكَاهَةِ، كَثِيرًا مَا نَجَدَ بَعْضَ النَّوَادِرِ الَّتِي تَتَخَذُ مِنْ رِجَالِ الدِّينِ مَوْضِعًا لِلسُّخْرِيَّةِ، لِرَقَّةِ دِينِهِمْ وَضَعْفِهِ، وَعَدْمِ تَمْكُّنِهِمْ مِنْ عِلْمِهِمْ، وَعَدْمِ مَعْرِفَتِهِمْ بِأَمْرِ دِينِهِمْ وَدُنْيَاهُمْ.

أَمَّا الْمَجَمُوعُ الَّذِي يَعْنِفُ فِيهِ الْصَّرَاعُ الْطَّبِقِيِّ فَقَدْ تَتَخَذُ فِيهِ الطَّبِقَةُ الْمَتَحَضَرَةُ. مِنْ الْفَكَاهَةِ، سَلَاحًا يَنْالُونَ فِيهِ مِنَ الْأَعْرَابِ سَكَانَ الْبَوَادِيِّ، وَنَوَادِرُهُمْ فِي هَذَا الْبَابِ كَثِيرَةٌ لَا يُحْصَى عَدْدُهَا فِي الْمَوْلَفَاتِ الْأَدَبِيَّةِ الَّتِي تَنَالَتْ مِثْلَ هَذَا الْمَوْضِعَ مُثْلَ كِتَابِ حَدَائِقِ الْأَزَاهِرِ لَابْنِ عَاصِمٍ وَكِتَابِ الْمُسْتَطْرِفِ فِي كُلِّ فَنٍ مَسْتَظْرِفٍ "لِلْأَبْشِيشِيِّيِّ"، وَكِتَابِ الظَّرَافِ وَالْمَتَمَاجِنِينِ" لَابْنِ الْجُوزِيِّ وَغَيْرِهَا، فَهَذِهِ الْكِتَابُ مَلِيئَةُ بِنَوَادِرِ الْأَعْرَابِ الَّتِي يُسْخِرُ فِيهَا أَبْنَاءُ الْمَدِينَةِ مِنْ جَهَلِ هُؤُلَاءِ وَحَمْقِهِمْ وَغَفَلَتِهِمْ، وَسَذاجَتِهِمْ، وَرَقَّةِ دِينِهِمْ وَضَعْفِ الْوَازِعِ الْدِينِيِّ لِدِينِهِمْ.

كما يوجد تأكيد على "أن الضحك يردد الذي أخرج بعفلته لعيوب فيه، إلى حظيرة المجتمع الذي أخرج منه"^(١) وقد أشار باحث بلجيكي هو "جين دوبريبل" إلى هذه الوظيفة فقال ما معناه "أتنا عندما نضحك من إنسان فكأنما نتأمر به فنخرجه من دائرتنا لغفلته وتخفّضه عن منزلتنا، فيحاول هذا الفرد، أن يرتفع إليهما وذلك بأن يصلح العيوب الذي فيه"^(٢)، لقد أصبح الضحك وسيلة رادعة تردد وتقيد الشخص الغافل الذي نبذه المجتمع ليعود إلى هذا المجتمع متوافقاً معه، ومع عاداته وتقاليده، إن خوف هذا الشخص وخشيته من المجتمع وخوفه من أن يظل موضعًا للتدرّبه والسخرية منه قد دفعه إلى إصلاح شأنه وتهذيب نفسه ليعود لمجتمعه بنشاط وحيوية.

أما أرسسطو وفي كتابه "الشعر" فقد عد الفكاهة وسيلة تطهيرية تُطهّر النفس كما تطهّرها المأساة، إن إفراط القدر الزائد عن طاقة الإنسان من الانفعالات، يساعد في تطهير النفس من تلك الانفعالات، والتي تتولد في نفس الإنسان نتيجة ل موقف، ينم عن الشفقة أو الحقد، أو الغضب، أو نتيجة لاحتكاك مباشر وصدام مع أشخاص آخرين، فإنه يثير في النفس واحداً أو أكثر من الانفعالات، قد يفرغها في صورة بكاء زائد أو ضحك زائد، المهم في الأمر أنه يُطهّر نفسه من شيء لا يستطيع تحمله وفي هذا المجال فإنه يُفرغ تلك الانفعالات بالضحك والفكاهة.

إن الحياة بغير الضحك والهزل فاسية، مملة بل إنها عبئا ثقيلاً لا يقدر الإنسان على احتماله، والضحك أو الهزل، هو التنفس الذي يخفف، من ضغوطها وينسي همومها وألامها، ويحرر من قيودها زمناً قد يطول، وقد يقصر، ولذا فإن بعض الأدباء يعتبرون الضحك مظهراً من مظاهر السرور والانشراح ووسيلة من وسائل الترويح عن

(١) د. عبد الكريم اليافي: دراسات فنية في الأدب العربي مكتبة لبنان بيروت - ط ١، ١٩٩٦، ص ٣٢٩.

(٢) المرجع السابق: ص ٣٢٥.

النفس، وقد أكد الجاحظ على هذا الأمر، حينما تحدث عن الضحك وأهميته، وأثره على النفس والجسد معاً، ورأى أن غاية الضحك هو الترويح عن النفس والتسلية وتنشيط القراء إذا ما أصابهم الملل فيقول "إن كنا قد أمللناك بالجد فإننا سننشطك ببعض البطالات ، وبذكر العلل الطريفة ما لا يبلغه أحز النوادر وأجمع المعاني"^(١).

فالجد إذا دام وطال، تعافه النفس، وتمل منه لأنه: "نصب وبغضة، وصاحب الجد في بلاء ما كان فيه، والمزاح دليل على حسن الحال، وفراغ البال، وصاحب المزاح في رخاء إلى أن يخرج منه، والمزاح محبة وربما عرضك لأنذ منه"^(٢).

وهذا ينسجم مع ما ذهب إليه أحد الدارسين حينما حصر مهمة الفكاهة في مجرد العبث والتسلية، بينما ذهب التوحيد مذهبأ راعى فيه حاجة البدن والنفس إلى الراحة والهدوء وقد طبق هو نفسه هذا حينما ختم بعض مجالسيه ملحة أو نكتة في كتابه الإمتاع والمؤانسة " لأن النفس تمل كما أن البدن يكل ، وإذا كل طلب الراحة، كذلك النفس إذا ملت طلبت الرفوخ"^(٣).

(١) الجاحظ: مقدمة كتاب البخلاء، ص.٦.

(٢) الجاحظ: رسالة التربيع والتدوير، ص.٦٦.

(٣) أبو حيان التوحيدي: الإمتاع والمؤانسة ج ١، ص.٢٧.

الفصل الأول

الفكاهة في الكتب المؤلفة في العصر العباسى
الأول (القرن الثالث الهجري)

لعل العصر العباسي الأول من أزهى عصور الخلافة العربية الإسلامية وأكثرها نضوجاً وتطوراً سياسياً واجتماعياً، واقتصادياً، فبعد سقوط الدولة الأموية، وانتهاء حكمها، استطاع العباسيون سنة "١٣٢ هـ" بناء دولتهم بقوة، وتمكنوا من إرساء دعائم حكمهم وتوطيد أركانه بمساعدة من الموالي وعلى رأسهم الفرس الناقمون على بني أمية، الذين كانوا ينظرون للفرس "نظرة ازدراء واحتقار وشعور بالأنفة والكبرباء لاعقاد العرب أنهم أفضل الأمم، ولغتهم أرقى اللغات"^(١)، وعرفاناً بالجميل لهم فتحت الدولة الجديدة صدرها لهم، ونالوا في ظلها ما كانوا ينشدون من عدالة اجتماعية افتقدوها أيام الحكم الأموي، كما عمل الخلفاء العباسيون على تقريبهم منهم، وتولينهم أعلى المناصب بالدولة، فكان منهم الوزراء، والولاة والقواد، والحكام، بل لقد كان الخلفاء يؤثرونهم على العرب أنفسهم وقد ذكر السيوطي "أنَّ المنصور هو أول من أنسد لمواليه الأعمال وقيادتها"^(٢).

وأصبح العرب كأي عنصر من العناصر التي انضمت تحت لواء الدولة العباسية، مما أثار ضغينة العرب، وبعث أحقادها الدفينة على الفرس وقد انعكست آثار تلك النظرة على طبيعة العلاقة التي قامت فيما بعد بين العرب والفرس، وصبغتها بصبغة عدائية، تقوم على إحساس كل منهما بالحقد والكراهة تجاه الآخر، العرب يعدون أنفسهم أنهم أصحاب الملك وأهل الأرض والإسلام، والفرس يفخرون بأنفسهم وحضارتهم وأمجادهم التي ولّت، وحدهم على العرب كان له ما يبرره لديهم، فهم يرون أنَّ العرب كانوا وراء سقوط دولتهم وضياع هيبتهم بين الأمم، ولهذه السياسة جانب كبير من الأهمية، بل هو مفصلٌ هام من المفاصل التي ساهمت في إضعاف الجانب السياسي للدولة، والهيمنة عليها وضياع هيبتها فيما بعد.

شهد هذا العصر انفتاحاً للدولة العباسية على الحضارات والأمم الأخرى، مما أدى إلى اختلاط تلك الأمم وامتزاجها مع بعضها، العرب بالفرس وبالروم، والأرام والكلدان وغيرهم،

(١) د. إبراهيم حسن؛ تاريخ الإسلام السياسي والديني والثقافي والاجتماعي، دار الأسد للطباعة والنشر، ط٤، ١٩٦٤، ص٣٤٨.

(٢) جلال الدين السيوطي: تاريخ الخلفاء، ص١٠٥.

وقد أدى المجتمع العباسي، مجتمعاً قادرًا على استيعاب كافة الاتجاهات الاجتماعية، والأطياف السياسية، جمع بين الحزب وضده، الشيعة في مواجهة مع العباسيين أنفسهم حول شرعية الحكم، وهم أيضاً في صراع مrir مع أهل السنة، خليط من الأحزاب والشعوب والثقافات تتصارع مع بعضها بعضاً في بوتقة واحدة، بوتقة الخلافة الإسلامية.

كما شهد العصر ألواناً من الترف والبذخ واللهو، بسبب ثراء الدولة، وتذوق ما يُحبى من الأموال على خزانتها في بغداد، بعد تحسن مواردتها من التجارة والزراعة، اللتين نشطتا بعد حالة الهدوء والاستقرار التي شهدتها الدولة، وتوقف حركة الفتوح، مما شجع على الترف، ميل الخلفاء للهو، وانتشار الجواري والقيان والمغنيات "فقد رُوي أنَّ المنصور قد خلف حين توفي أربعة عشر مليوناً من الدنانير، وستمائة مليون من الدراهم"^(١).

وقد قلدهم في ذلك الوزراء، والقادة وكبار رجال الدولة ومنْ يتحقق حولهم، في حين أنَّ العامة من الناس محرومة من أبسط حقوقها المالية والاجتماعية، تحيا حياة البؤس والشقاء وكثُرت الثورات وحركات التمرد، وعلت موجة من المجون والزنادقة في المجتمع العباسي ساعد عليها الفرس الراغبين في الإنقام من العرب، وجراهم نحو الفساد والانحطاط والتدحرج الأخلاقي.

أما الحياة الفكرية والأدبية فقد شهدت تطوراً وازدهاراً وذلك لتنوع علوم هذا العصر وتعدد مصادره، وتمازج ثقافاته وعلومه الفكرية والعقلية، إضافة لتشجيع الخليفة والأمراء للدراسات والنشاطات العلمية والأدبية والفنية في بغداد واحتضانهم للعلماء والأدباء وال فلاسفة وإغراق الأموال عليهم.

وتشجيعهم لحركات الترجمة والنقل، نقل الكثير من الكتب الأدبية والفلسفية والعلمية، من اللغات الفارسية، واليونانية، والهندية إلى اللغة العربية، وبلغت حركة الترجمة ذروتها في عهد المأمون "إذ تحول بخزانة دار الحكمة إلى ما يشبه معهد علمياً كبيراً"^(٢).

(١) المسعودي: مروج الذهب، ج ٣، ص ٢٣٢.

(٢) انظر د. شوقي ضيف: العصر العباسي الأول، دار المعارف بمصر، ط ٦، ١٩٦٦، ص ١١٣.

واعتقد أنَّ هذا الاحتكاك اللقافي، والفكري والحضاري قد ساعد على رقي العقلية العربية، ونضوجها، وتطورها، وتوسيع آفاقها، وانعكَسَ على مرونتها، وقدرتها على استيعاب علوم الآخرين بسلامة، مع الاحتفاظ بالهوية العربية الإسلامية وذلك لأنَّها "ترتكز على قاعدة ثابتة، هي عقيدة الإسلام، وثقافة القرآن"^(١)، كما ساعد على رقيها انهوض بعض الفرق والمذاهب الدينية، والفلسفية، والكلامية، وما انبثق عنها من حوار وجدل ومناقشة، حول الكثير من القضايا والمسائل، حتى لمكَننا القول أنَّ العقل قد أصبح سمة العصر "ولم يعد العصر عصر خيال واندفاع، إنما عصر روية وتفكير عقلي"^(٢)، ولذا خبا الشعر وانطفأت جذوه، وتطور النثر، فكما كان الشعر ديوان العرب في الجاهلية والإسلام وعصر بنى أمية، أصبح النثر في هذا العصر ديواناً للعرب، وسمة من سمات الأدب آنذاك، مما أفسح المجال أمامه لأن يتطور، ويتقدم، وتتفرع ألوانه لتشمل بالإضافة إلى الخطب والمناظرات، والرسائل، والتأليف في علوم أخرى كالفلسفة والمنطق وغيرها،— كما عُني أدباء المعتزلة بصلة هذا الفن، وأشهر هؤلاء هو الجاحظ (١٥٠هـ - ٢٠٥٥هـ)، في هذه الأجواء، ازدهر أدب الفكاهة والسخرية وتطور، وأصبح فناً له معالمه،— وغياثاته، وأدباً، بدأ ذلك واضحاً في مؤلفات ابن المفعع، وسهل بن هارون، وابن الزيات، أما الجاحظ فهو أسبق منْ عُني بمراعاة ميل قرائه، وتقن في إمتناعهم، وإدخال السرور على نفوسهم، إبقاء على نشاطهم، وإبعاداً للملل والسام عنهم كان إذا توقف ملل القارئ، وسامة السام، خرج من جد إلى هزل، ومن حكمه بلغة إلى نادرةٍ ظريفة.

عوامل تطور الفكاهة:

تحديث فيما مضى عن البيئة التي أضجَتِ الفكاهة وساختَتِ الآن عن العوامل التي ساعدت على تطور هذا الفن الأدبي ومنها:

(١) عبد الحكيم بلبع: أدب المعتزلة إلى نهاية القرن ٤هـ، دار نهضة مصر للطبع والنشر، ط٣، ص٧٦.

(٢) طه حسين: من حديث الشعر والنثر، دار المعارف بمصر، ط١٩٣٦م، ص٥٥.

١- رُقَيْ العقلية العربية وتطور فكرها.

لعل العقلية العربية لم تبلغ شيئاً من الرقي مثلاً بلغته في العصر العباسي، ففي هذا العصر، نضجت وتألورت، وبلغت مرحلة لم تكن لتبلغها لو لا تلك العوامل، ومنها:

أ- حركة الفتوح الإسلامية:

قامت حركة الفتوح الإسلامية وهي تحمل على عاتقها عبء نشر الدين الإسلامي الجديد، في أقطار وأمصار، منتشرة في آسيا وأوروبا، وأفريقيا والهند، ما كان للعرب والمسلمين الوصول إليها، لو لا تلك الفتوحات وما نجم عنها من اختلاط وتقريب بين تلك الشعوب، والشعب العربي الإسلامي بما يحمل من معارف وعلوم وآداب، وفلسفة، وغير ذلك، حتى استطاع أن يتلاقى معها ويتمازح بها مما مكّنهم أن يتحولوا إلى أمة علمية، تُعني بكل جوانب العلم والمعرفة بين غيرها من الأمم، وخاصة الفرس، والهنود والسريان واليونانيين، "وتساركُ فيه مشاركةً جادةً، وتضيفُ إليه علوماً جديدةً"^(١)، لتشكل في نهاية الأمر، ثقافة إسلامية تسجم مع ما ذهب إليه العباسيون عند قيام دولتهم "حينما اتخذوا لأنفسهم الطابع الإسلامي بكل رحابته"^(٢).

ب- مجالس الخلفاء والوزراء و حاجتهم للندماء:

كان الخلفاء يعقدون مجالس للنحوات العلمية والمناظرات في كافة العلوم والأداب يحضرها علماء متبحرون من أعلام اللغة والأدب ومن لهم ذوق في النقد ودرائية في الأدب وكان الخلفاء يشاركون في المناظرات ويثيرون المسائل ويناقشون القضايا العلمية والأدبية.

(١) د. شوقي ضيف : العصر العباسي الثاني، ص ١١٥.

(٢) د. عز الدين إسماعيل: مرجع سابق، ص ٢٥٥.

وبرزت أهمية المنامية وحاجة الخلفاء لمن يناديمهم ويسامرهم "وقد كان لكل خليفة ندماهه ممن يوردون النواذر والفكاهات ومن يعرفون كيف يرضونه في ساعات صفوه"^(١).

لقد هيأت هذه المجالس للفكاهة أن تنمو وتزدهر وتطور وتتعدد ألوانها وتنقاوت ما بين النكتة والطرفة أو الملحمة أو النادرة أو الحكاية، والتي أعدت خصيصاً لتروي في هذه المجالس فتكون زينتها وبعضاً من دعامتها، وأنساً تشيعه حركة وحياة ورونقاً تزيدده.

وأصبحت المنامية مهنة لها شروطها في الشراب والمعاملة، والتغافل عن رد الجواب خاصة في مجلس الخليفة.

ج- الترجمة:

للترجمة أثرٌ كبيرٌ على نشاط الحركة الفكرية والعقلية، فقد وضع أمام العرب المسلمين، ثروة علمية هائلة، تمثلت بذلك الكتب التي تُرجمت عن اللغات الأخرى، الفارسية، والهندية، واليونانية، إلى اللغة العربية.

وأسهمت في بناء العقلية العربية وإنضاجها، والعمل على تطور فكرها، وصدق ذوقها الأدبي والفنى، حتى لمكتنا القول بأنها تُعد إحدى "الدعامات الرئيسية التي قام عليها صرح الفكر العربي الإسلامي منذ القرن الثاني للهجرة"^(٢) ، لقد أوجدت هذه العقلية، للشخصية العربية ملامحها الثقافية والحضارية والإنسانية ولعل ابن المفعى كان أشهر الترجمة، فقد نقل إلى الأدب العربي بعض المؤلفات الفارسية في التاريخ والأدب أهمها كتاب (الكىكين) وهو كتاب يشتمل على تاريخ الفرس وأيامهم، وأخبار ملوكهم،

(١) د. شوقي ضيف، الفن ومذاجيه في الشعر العربي، دار المعارف بمصر، ط٢، ١٩٧٣، ص ٧٦.

(٢) د. عبد الحكيم بلبع: أدب المعترلة، ص ٧٠.

وكذلك كتاب (كليلة ودمنة) وهو في الأصل كتاب هندي تمت ترجمته إلى اللغة الفارسية ثم ترجمه ابن المقفع إلى اللغة العربية كما شهدت حركة الترجمة، نقل التراث اليوناني إلى اللغة العربية، ومنه "منطق أرسطو الذي لعب دوراً هاماً في تشكيل الثقافة العربية"^(١) ، وأسهم إلى حد كبير في تحديد ملامح وأطر اتجاه فلسفى إسلامي جديد "لم يسلم من تأثيرات أنواع اللاهوت المختلفة التي كانت شائعة في الأقاليم الفارسية والبيزنطية، وبخاصة في إقليم العراق"^(٢).

ـ. كثرة الأحزاب والمذاهب الدينية والفلسفية واستخدام الفكاهة للنقد السياسي والاجتماعي:

لقد كان لظهور بعض المذاهب والفرق الإسلامية أثر هام في تطور الفكر العربي الإسلامي، ونضوج العقليّة العربية وتفتحها إبان العصر العباسي، وظهورها في هذا العصر، إنما هو امتداد لظهورها المبكر في نهاية العصر الإسلامي، والعصر الأموي، لقد احتمم الخلاف فيما بين هذه الفرق حول الخلافة، ومن هي الجهة صاحبة الحق في هذه الخلافة، وتشكل لدى كل مذهب أو فريق أفكاراً ومبادئ انبثقت عن دعواهم، مما أفسح المجال أمام السخرية والتهكم لأن تتطور وتزدهر وبرز كثير من شعراء وأدباء السخرية الذين عبروا عن هذا الخلاف، والتهكم من بعضهم بعضاً، للتبليغ من أعراضهم.

(١) انظر المرجع السابق: ص ٧٦.

(٢) المرجع السابق: ص ٧٣.

٢- اتساع الهوة بين الأغنياء والفقراء واتخاذ الفكاهة كوسيلة للتسلية والتخفيف من مصاعب الحياة وظروفها:

إن اتساع الهوة بين الأغنياء والفقراء هي إحدى أهم سمات المجتمع العباسى، ولهذه السمة أسباب أدت إلى إبرازها وإظهارها بشكل لافت، نظراً للعواقب الوخيمة التي نتجت عنها، فالمجتمع العباسى مجتمع طبقي تسوده فئات مختلفة من الشعوب والأقوام، وهذا ناجم عن الانفتاح الحضاري، واختلاط الشعوب الذي شجعه سياسة الخلفاء العباسيين منذ بدء دعوتهم، وعند قيام دولتهم أيضاً، استمروا بهذا التشجيع ليكثر مناصروهم، ومخالفة للنظام الذى كان يتبعه الأمويون ولذا فإن هوية الأمويين كانت عربية خالصة، بينما كانت هوية العباسيين هوية لا تدل على جنس واحد، بل هي هوية مختلطة الأجناس قائمة على استيعاب كافة الفئات والعناصر العربية وغير العربية ليتشكل منهم في نهاية الأمر مجتمع إسلامي متنوع، ضم الفرس والموالي، إضافة للعرب وغيرهم من الشعوب التي دخلت الإسلام وقد انعكس هذا التنوع على الخلفاء العباسيين "إذ أحاطوا أنفسهم ببعض هؤلاء وخاصة النابهين منهم الذين استطاعوا أن يثبتوا وجودهم، وأن يقوموا بدور ملموس في الحياة السياسية والعلمية والحضارية للمجتمع^(١) ، وكانت الحظوة في بداية الأمر للفرس فما قاله داود بن علي في خطبة له لأهل الكوفة: "يا أهل الكوفة إنما والله مازلنا مظلومين، مقهورين على حقنا حتى أتساح الله لنا شخصيتنا أهل خراسان، فأحياناً به حقنا، وأفلج بهم حجتنا، وأظهر بهم دولتنا"^(٢)، والفرس أصحاب حضارة وثقافة وعلم نقلوا كل ما لديهم من حضارة، للمجتمع العباسى، وكان لهذا الأمر أثر بالغ في تغيير ملامح وصور الحياة للمجتمع بدأ الخلفاء

(١) د. عز الدين إسماعيل: في الأدب العباسى، الرؤيا والفن، ص ٢٠٠.

(٢) د. عز الدين إسماعيل: مرجع سابق، ص ٢٥٦ - ٢٥٧.

العباسيون يبحثون عن وسائل المتعة واللهو، وأطلقوا لأنفسهم العنان في الافتتان في مظاهر الأبهة في بناء القصور وتنسيق الحدائق، والتزيي بالآزياء المصنوعة من الديباج المطرز، ”وفي كل هذه المجالات كان طراز الحياة اليومية الفارسي يغزو المجتمع ويفرض نفسه عليه، حتى صار الدخول في هذا الطراز، مظهراً من مظاهر - اليميز والواجهة الاجتماعية“^(١) ، وأظن أن هذه الوجهة تحتاج إلى الأموال الطائلة، وهذا ما حصل فقد كانت الأموال تتدفق على خزائن بيت المال في بغداد والخلفاء ينفقون منها كيما يشاءون يوزعون الرواتب على موظفي الدولة، وما يتبقى منها، يظل تحت تصرف الخلفاء ولم تكن هذه الأموال توجه لصالح المجتمع أو، عامة الناس، لم يكن يصل إليها أي شيء من هذه الأموال وهذا الخلل في التوزيع المالي، أدى إلى وجود فجوة عميقة بين طبقتين من المجتمع هما: طبقة الخلفاء والوزراء ومن يتحلقون حولهم، وطبقة العامة وهي الأكثرية ، الطبقة الأولى تزداد ثرأ وغنى، بينما الطبقة الثانية تزداد فقراً وجوعاً وحرماناً، لقد خلق هذا التفاوت في الطبقات حقداً وبغضناً وكراهيّة من جانب الفقراء على أصحاب الثروة والمال، فكثُر اللصوصُ وقطعان الطرق من يسلبون وينهبون وفي أنفسهم إحساس بأن هؤلاء قد اغتصبوا حقوقهم.

وكثيراً ما نجد بعض تلك المعاني مثبتة في أدب تلك المرحلة وخاصة النثر، والفكاهة والسخرية وهي إحدى فنون التراث استطاع بعض الأدباء الصادعين من طبقة الفقراء، التعبير عن هذه الأحساس بالتجوّه إلى أصحاب الآخرين بالتفكه بعيوب الأغنياء أو بالسخرية من صفاتهم والجاحظ أحد أولئك الأدباء إذا استطاع أن يجسد معاناة تلك الطبقة بكتابية (البخلاء) والتربيع والتدوير.

(١) المرجع سابق، ص ٢٥٦ - ٢٥٧.

٣- المجون

ظهر المجون في المجتمع العباسي، تبعاً للتطور والتقدم الذي شهدته الدولة العباسية، والذي شمل معظم مناحي الحياة السياسية والاقتصادية والاجتماعية.

وقد ساعد عليه الانفتاح على حضارات الأمم والشعوب المختلفة، والفرس أكثر تلك الشعوب تواصلاً وانفتاحاً على العرب، وهم أصحاب نزعة قومية، أيقظتها فيهم سياسة الدولة الأموية التي اعتمدت على إبعادهم عن مراكز الحكم - والشعوبية هي التي استطاعت أن تجسد هذه النزعة، وإيماناً منهم بالتأثير من العرب بدأوا بإدخال أنماط سلبية - تنتشر في مجتمعاتهم - تتوافق مع ما عُرِفَ عنهم من ميل إلى "اللهو والسرور والإفراط في حب النبيذ وديانتهم يجعل شرب النبيذ من شعائرها"^(١)، والمجون أحد تلك الأنماط وأدخلوا هذا النمط إلى الحياة العربية عن طريق المجالس التي كانوا يشجعون الخلفاء على إقامتها في قصورهم، حيث اللهو والطرب والغناء والموسيقى وما يرافق تلك الممارسات من شرب للخمرة أو النبيذ، وكذلك الجواري والقيان، أصبحن من ضرورات تلك المجالس نظراً للدور الذي يقمن به في تلك المجالس من غناء ورقص، وأشاعه جو من الطرب وإدخال السرور إلى قلوب الماجنين، على اختلاف فنائهم، فمنهم الخليفة والوزير، والشاعر ومنهم من هو من عامة الشعب.

وثمة ظاهرة أخرى انبثقت عن هذه الظاهرة وهي ظاهرة التعلق بالعلماني المرد، والولوع بهم " وهي آفة مزرية تورط فيها المجان والخلفاء"^(٢) ، وذلك أمعانياً منهم بالمجون والفسوق، وقد شاركهم فيها بعض الخلفاء وخاصة الخليفة الأمين " الذي انقطع

(١) د. عز الدين إسماعيل؛ مرجع سابق، ص ٢٥٩.

(٢) د. شوقي ضيف؛ مرجع سابق، ص ٩٧.

لملأه ومجالس طربه وأنسه منصرفاً عن مهام الدولة، مسرفاً ما تجمع لديه في بيت

المال من ثروة على ملاهيه وجلسائه ومسامريه ومضحكيه ومغنية^(١).

إضافة لولعه بالغلمان "فقد استكثر من الخصيان، وجعلهم قائمين على شئونه الخاصة ومجالس لهوه، وشرابه، وخلواته، يقال أنه أنقطع إليهم دون النساء"^(٢).

والخمرة كانت من العوامل التي ساعدت على ظهور تيار المجنون، فقد شاع شربها في هذا العصر، وأصبحت مطلباً لمجالس الأنس واللهو فلا تنعدم تلك المجالس إلا بوجودها، و موقف الإسلام منها معروف، إذ حرّمها ولعن صانعها، وبائعها فكيف بشاربها وهو ينتهك حرمة الدين ويبدو "أن اجتهد بعض فقهاء العراق الأحناف أداهم إلى تحليل بعض الأنذنة غير المسكرة كنبذ التمر والعسل والتين والبُر والزبيب المطبوخ أدنى طبخ"^(٣). لقد سوّغ الأمر لبعض الناس في تحليل كل أنواع الخمر وليس ما اقتصر عليه هذا التحليل، وأصبحت تجارتها رائجة واختلطت أمور المسكر بغير المسكر.

وأصبح الجميع يتناولونها دون تمييز أو تجريم، ويظهر أن مجلس الشرب طقوس معينة كانوا يقيمونها لتكلّم متعة الشراب لتوفر الندماء وأن لا يقل عددهم عن ثلاثة، تدار عليهم الخمرة من خلال سقاة وساقيات من الغلمان والجواري، وأن يحاط بمحبسهم الورود والرياحين، وربما يكون المجلس في "الهواء الطلق وسط البساتين وعلى حافات الجداول والأنهار"^(٤)، وأظن أن اختيارهم للطبيعة أماكن للشرب واللهو،

(١) د. عز الدين إسماعيل: مرجع سابق، ص ٢٧٣.

(٢) المرجع السابق، ص ٢٧٢.

(٣) د. شوقي ضيف مرجع سابق، ص ٩١.

(٤) البشير المجدوب: الظرف في العراق ما بين القرن ٢ - والرابع للهجرة ، ص ٢٩.

والممتدة في علوم معرفية مختلفة في الشعر وأوزانه، وفي النقد الأدبي، وفي علوم اللغة، وفي العزف والموسيقى والغناء وغير ذلك.

إضافة لذلك فقد كُنْ يمتلكن رقةً وجمالاً رائعاً وحسناً مرهفاً، وذوقاً أدبياً راقياً، وشعر هنّ شعر مرح ومسرة وغناء وألفاظه ألفاظ المجنون والدعابة، وقد انعكس ذلك على أدب هذا العصر، وكثُرت القصائد والمقطوعات التي كانت تُلحن وتُغنى.

وبعد فهذه هي العوامل التي ساعدت على تطور هذا الفن، وهي في جملها عوامل سلبية ساعدت على انحلال بعض فئات المجتمع العباسى، لكنها في جانب آخر ولدت أدباً استطاع أن يعكس أحوال المجتمع ويصوره وقت ازدهاره ، ووقت تقهقره واضطرابه والناظر في هذا الأدب يدرك الدرجة التي وصل إليها وخاصة أدب الفكاهة والسخرية وسأتحدث في هذا السياق عن النثر - النثر الفنى الذى نهض ونما وتطور في هذا العصر ، لم يكن النثر وليد هذا العصر لأنه "في بعض صوره امتداد للقديم، وفي بعضه الآخر مبتكر لا عهد للعرب به، على نحو ما هو معروف في كتابات سهل بن هارون والجاحظ"^(١).

بدأت معالم هذا الفن على يدي عبد الحميد الكاتب(١٢٣هـ) وابن المقفع (١٤٣هـ) اللذين شهدا جانباً من أول عصر العباسيين "إذ كانا من أشهر الكتاب الواضعين لأصول الكتابة والنثر في الأدب العربي"^(٢) ، وكان لثقافة الأدباء واتجاهاتهم السياسية والدينية والفلسفية إسهامات كبيرة ساهمت في صقل هذا الفن، كما ساهمت بعض فرق المتكلمين من معتزلة وغيرها في صقله، أيضاً، والجاحظ أحد أفراد المعتزلة أسهم في بناء النثر إسهاماً كبيراً ليغدو في نهاية الأمر ثريراً فنياً واضحاً المعالم

(١) د. شوقي ضيف: الفن ومذاهبه في النثر العربي، ص ١٢٥.

(٢) انظر د. عبد المنعم خفاجي: أبو عثمان الجاحظ، ص ١٩٠.

متنوع الأشكال كما يبرع أيضاً في فن الفكاهة والسخرية " بل هو أسبق الكتاب العرب احتفالاً بالفكاهة، وحشدأ لها في ثنايا مؤلفاته، وهو صاحب مذهب مشهور في مزج الجد بالهزل، فهو رائد للأدب الفكاهي عند العرب وأول من ابتكر هذا الأسلوب، وأسبق من عُنى بمراعاة ميول قرائه وإدخال السرور عليهم أبقاء على نشاطهم وإبعاداً للملل والسام عنهم "(١).

وذكر ابن قتيبة "٢٧٦ هـ" في مقدمة كتابه عيون الأخبار "إن كتابنا هذا سينتهي بلاك إلى باب المُزاح والفكاهة وما روی عن الأشراف والأئمة فيما إذا مر بك أيها المتزمت حديث تُستخفه أو تستحسنه أو تعجب منه أو تضحك منه فأعرف المذهب فيه وما أردنا به؛ وأعلم أنك أنت مستغنى عنه بتسكك فإن غيرك من يترخص في تشددت فيه، محتاج إليه، وإن الكتاب لم يعمل لك دون غيرك فيهياً على ظاهر محبتك، ولو وقع فيه تَوْقِي المترزمتين لذهب شطر بهائه ولأعرض عنه من أحبابنا أن يقبل إليه معك "(٢).

فالفكاهة في رأي ابن قتيبة عامل من عوامل الاستمالة ولون من ألوان الجمال، همه الترويح عن القارئ وإمتعاه، وتنشيط ذهنه من كد الجد وإتعاب الحق، لكن طابعه الوقور غالب على نوادره وفكاهاته فجاءت مغلفة بالوقار وكثير منها لا يثير الابتسام وإن وجد فهو قليل.

أما التوحيدى صاحب كتاب (الإمتاع والمؤانسة) وأسمه على بن محمد بن العباس، الملقب بالتوحيدى (٤١٤ - ٣١٢ هـ) فقد عرض في كتابه هذا لمسائل

(١) أحمد عبد الغفار عبيد: أدب الفكاهة عند الجاحظ. ص ٢٨.

(٢) ابن قتيبة، مقدمة عيون الأخبار، دار الكتاب العربي، بيروت، مطورة عن دار الكتاب المصرية، ١٩٢٥م، ج ١، ص ٢.

عديدة، أهمها الفلسفة والمنطق والدين واللغة والنحو والحكم والأمثال والفكاهة والكتاب في مجله كتاب موسوعي شامل، جمع فيه بين العلم والأدب والفلسفة والطبيعة والجد والهزل ويقع الكتاب في ثلاثة أجزاء.

أما مادة الكتاب، فقد دونها التوحيد في ليلٍ وجعل من الليلة - تلك المسافة الزمنية القصيرة إطاراً عاماً لأحاديثه ومسامراته، ولعل تسميته لهذه الأحاديث والمسامرات بالليل ، نابع من الوقت الذي كانت تقال فيه وهو الليل، كما يأخذ التوحيد صفة المتكلم الذي يُحدثُ ويسامرُ الوزير ابن سعدان ليطرد عنه الملل والضجر ويبعد عنه أدران البُهم والحزن والقلق، فتطيب نفسه ويهداً بالله، بما يسمع من أحاديث شفقة، وموضوعات متنوعة، خاصةً ملحة الوداع، وما تتضمنه من أحاديث عن الهزل والضحك ومن هنا جاءت تسميته لهذا الكتاب (باليُمْتَاعِ وَالْمُؤَانَّةِ) ، لقد تنوّعت الأشكال القصصية التي استخدمها التوحيد في كتابه وترأوحت بين الخبر والنادرة والطرفة والحكاية وكلها من أنواع القصص الفكاهي، لاحتوائها على حدث بسيط يكشف عن موقف يعبر القاص من خلاله عن قضية إنسانية ولهذا فأننا نراها تتصف بقصرها، وصغر حجمها فلا تتجاوز عدداً من الأسطر القليلة ، وهذا ما يفرقها عن الحكاية التي تشبه بشكل ما ، القصة القصيرة، وذلك من حيث تعدد الأحداث وتناميها وتطورها في الحكاية، فالملحة التي تقتصر على حدث بسيط ربما تكون الغاية منها التسلية والتربوية عن النفس في حين أن الحكاية لا تقتصر غايتها على التسلية ، بل تتعداها لتقوم بدور إصلاحي تهذيلي. ينم عن فلسفة عميقة ومحددة يؤمن بها القاص، ولتحقيق تلك الغاية يستخدم أسلوباً غير مباشر يبدو في معناه العميق ما يخالف دلالته في معناه القريب، هذا الاتجاه يتواافق مع ما منيت به شخصية التوحيد من فقر وقهر، ومعاناة من الظلم والجور وإدبار الزمن عنه، لأن تطلعاته عالية، وواقعه مقيد بقيود سياسية واجتماعية واقتصادية لا سبيل إلى الخلاص منها، إلا من خلال اللجوء إلى الفكاهة والسخرية

والتهكم ومزاج الجد بالهزل، مقتفيًا في ذلك أسلوب الجاحظ في كتاباته، بل زاد عليها في بعض الأحيان وعورة الألفاظ وغموضها، فلا سبيل إلى فهمها إلا باستخدام المعاجم اللغوية كما لجأ لاستخدام الإيجاز في ملحة وداع الليلة التاسعة يقول: "لو علم الذي يحمل الباذنجان أن عل ظهره باذنجاناً لصال على الثيران"^(١) ، فالذي يحمل الباذنجان هو كالحمار الذي يحمل أسفاراً، وهو كائن ضعيف، بينما الثيران قوية فهي الغالبة دائمًا، تماماً كحال الناس في ظل حكم ظالم مستبد، يعملون بشكل متواصل إلا أنهم مغلوب على أمرهم، فالمعنى بعيد في هذه النادرة يدل على قوة وسلط الحاكم، على رعية مستضعفه لا حول ولا قوّة لها إلا الاستسلام.

أما النوادر والتي تشكل جزءاً هاماً من فكاهات التوحيد، فقد تنوّعت وتعدّت وكان الهدف من إلقائها هو تلطيف جو المستمعين بالابتسام حيناً وبالغمز الذي يهدف إلى النقد الساخر حيناً آخر.

وخلاصة القول أن فن الفكاهة قد نما ونضج على أيدي عدد من الأدباء وأصبح قائماً بذاته بفضل الرقي الحضاري، والنضج الثقافي الذين أصابا الأمة العربية في العصر العباسي، حتى يمكننا "أن نعده نظرية ، فلسفية، أو مذهبًا واضح المعالم، راسخ الأسس، ينم عن خبرة عميقه بطبيعة النفس البشرية ووعي دقيق لما أجمع فيه من متناقضات هي قوام حياة الإنسان، ومبث حركته ونشاطه، وعامل القوة والخصب، والإبداع فيه قائماً أصلًا على نسبة الحقائق والقيم والصراع بين الأضداد فلا معنى ولا نفع في الجد دون الهزل"^(٢).

(١) أبو حيان التوحيدى: الامتناع والمؤانسة ج ١، ص ١٥٧.

(٢) البشير المجنوب: الظرف بالعراق في العصر العباسي فيما بين القرن ٢ هـ - ٤ هـ، ص ١٠٣.

صور للفكاهة العباسية ودلالاتها

إن التطور البالغ الذي شهده المجتمع العباسي قد ساهم إلى حد كبير في تطور الفكاهة، وتنوع أساليبها وتعدد ألوانها ودلائلها، وأفانيتها كثيرة لا يمكن حصرها، إلا أنني ورغم ذلك أستطيع أن أتبين اتجاهين اثنين لفكاهة هذا العصر وهما:

١- الاتجاه الأول: ويتمثل بذلك الفكاهة السامية التي تخلو من "الميول العدوانية أو الأغراض الشخصية"^(١)، التي لا غاية لها إلا الضحك والتسلية، وإدخال السرور إلى نفوس متلقيها نجدها مثبتة في أدب ذلك العصر وبعض مؤلفاته.

٢- الاتجاه الثاني: ويتمثل بذلك الفكاهة القائمة على معانٍ سلبية كمعنى السخرية والاستهزاء والتهكم، إذ يعمد الإنسان الفكه إلى البحث عن العيوب والأخطاء، ومواطن الخل في الفرد والجماعة، ليصورها بعد أن يضخها و يجعلها موضعًا للتفكه والسخرية والضحك، وذلك لتتوفر ميول عدوانية نمت وتأصلت في نفس هذا الإنسان الساخر لإشباع رغبته في الانتقام أو التشويه أو التجريح والإيلام النفسي .

وبناءً على ذلك أرى أن الفكاهة تنقسم إلى الأقسام التالية :

- ١- المداعبة.
 - ٢- التحامق والتغافل والغفلة.
 - ٣- الرد بالمثل وسرعة البدائية التخلص الفكه.
 - ٤- المفارقة.
 - ٥- الحذفة واللعب بالألفاظ والمعاني التهكم والتجريح بالذات.
 - ٦- السخرية من التطفل والكدية والاستجداء بالآخرين.
- ١- المداعبة:

المداعبة هي الممازحة " وهي فعل إشراك يشترك فيه اثنان أو أكثر ، وأدّعى الرجل، إذا أملح أي قال كلمة مليحة أو قوله يستملح "^(١) ، فالمداعبة تعني المشاركة

(١) د. عبد العزيز شرف: الأدب الفكاهي، الشركة المصرية العالمية للنشر ،١٩٩٢، ط١، ص٤٣.

في المزاح بين الضاحك وأخرين يشاركونه في الضحك، كما تعني الترويج عن النفس لأنها تخلو من الميول العدوانية التي تؤدي إلى الإيذاء وربما التجريح والإيلام النفسي، ويصفها هيجل بقوله: ”الدعابة ميل العقل والقول إلى قول الحقائق بأسلوب مرح، وهي شيء موهوب وغير مكتسب“^(١) ، والأدب العباسي - شعره ونثره - حاقد بهذا النوع من الفكاهات، مما روی في هذا النوع ما روی عن أنسق الموصلي، نديم الخلفاء وثري من كبار الأثرياء في العصر العباسي وقد أسلم ودعا بعض أصدقائه لتناول الطعام عنده، فأراد أن يداعبهم بذكر بعض أنواع الطعام، يبدو أنها غير محيبة لتناولها - ويرضى عليهم مداعباً ومازحاً فيقبلون بها أيضاً مداعبة وممازحة وهذه الأنواع تخلوا من اللحوم والفراريج المشوية، ويرضون بالكسك والعدس والزيتون، لقد اجتمعت الفكاهة من الموصلي بعرضه، ومن الأصدقاء بقبولهم وتحققت المداعبة وخلفت جوًّا من الضحك والسرور، أشعّته على مجلسهم فيقول ممتدحًا لهم:

نعم الصديقُ لا يأكلُ ——— نِي
ذبح الدجاج ولا شيءٌ الفراريج
يرضى بلونين من كشك ومن عدس
وأن تشهي فزيتون بطسوج^(٢)
ومما يروي في هذا الكتاب أيضاً تلك المحاكمة التي عقدتها أبو يوسف القاضي في مجلس الخليفة الرشيد وزوجته زبيدة، اللذين احتكموا له في بعض الحلوى (الفالوذج واللوزنبيج) أيهما أطيب، وقد كانوا يرغبان في الضحك والفكاهة فأرادا أن يداعبوا القاضي ويسِّعوا جوًّا من السرور والفرح على مجلسهما، وقد تحقق لهما وعقد أبو يوسف لهما محكمة وطلب مثول الحلوى أمامه ليحكم في أيهما أطيب وأذ ذ قال: ”أنا لا

(١) القاموس المحيط واللسان: ذَعْبَة.

(٢) ابن قتيبة: عيون الأخبار، ج ٢، ص ٢٣٢ - ٢٣٣.

(٣) الطسوج: جزء من الدرارم بساوي، ١٢/١ منه، اللسان: طسنج.

١- أحكم على غائب، فأمر الرشيد بإحضارهما، فجعل أبو يوسف يأكل من هذا مرة ومن هذا مرة أخرى حتى نصف جامبيهما، ثم قال: ما رأيت خصمين أجل منهما كلما أردت أن أحكم لأحدهما أبي الآخر بحجه^(١).

إن موافقة القاضي على عقد تلك المحكمة، هي مجازة لل الخليفة وزوجته واحتراماً لرغبتهما في المداعبة والضحك، لم يستطع أن يحكم بين الصنفين لتساويهما في اللذة والطيب، والفكاهة في هذا الموقف تمثلت بذلك الأجواء التي أشعاعها القاضي في مجلس الخليفة استوحاهها من أجواء المحكمة الحقيقية حيث الشهود والقضاة رغبة منه في تناول الطلوى والاستمتاع بطعمها والتلذذ بمذاقها، وإشاعة جو من الضحك والفرح والسرور لل الخليفة الرشيد وزوجته زبيدة.

٢- الحمق والغفلة والتغافل:

الغفلة والتغافل هو أن يظهر الإنسان نوعاً من الغباء ونقص في الذكاء والفطنة وفي اللسان: "المغفل هو الذي لا فطنة له"^(٢) ، تختلف الغفلة عن التغافل، فالغفلة هي غباء ونقص في الذكاء وعدم الإدراك دونما هدف أو تعمد يقول ما يريد ويفعل ما يشاء، ولا يدرك ما هو عليه من غباء وحمق وسذاجة، يُضحك ، من حوله، ويُشيع جواً من الفكاهة والضحك، دونما قصد، أو غاية عقدها في نفسه، لأن من حوله يدرك ما هو عليه من غفلة وغباء، أما التغافل فتتوفر فيه القصدية لأنه "يتعمد الغفلة"^(٣) ، ويظهر نفسه وكأنه غبي ناقص في فطنته غير قادر على الإدراك والوعي وذلك ليحقق رغبته في نفسه، إما لتجنب مسؤولية أو خوف من عقاب قد يلحق به فيتعمد التغافل، ويُظهر

(١) ابن خلكان : وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان ، دار صادر بيروت ١٩٧٨ ، ج ٢ ، ص (٣١٤ - ٣١٧).

(٢) اللسان: (غَفْلَةٌ)

(٣) اللسان: (غَفْلَةٌ)

نفسه غبياً أحمقأ قليل الذكاء ويُضحك من حوله، رغم عدم صدقه ويبذل جهداً لإشاعة جو من الفرح والسرور حوله وكأنه يصنع الغباء اصطناعاً ، والأدب العباسي مليء بهما وأنشأ الكتاب والأدباء كتباً عن أخبارهم وقصص حميقهم وغبانهم ، الجاحظ أفرد لهم باباً في بعض كتبه روى فيه "أخبار المجانين والموسوسين والنوكى وأهل المرة"^(١) ، ولابن الجوزي كتاب مستقل يتحدث عنهم سماه كتاب (الحمقى والمغفلين) وقد صنفهم في "طبقات" وذكر نوادر كل طبقة.

ومنها نوادر القضاة ونوادر المعلمين ونوادر الأعراب ونوادر النحاة وغيرهم ونوادر هؤلاء جميعاً ترتكز على المغفلين من هذه الطبقات ومما يروى عنهم: " أنه حج أعرابي، فدخل مكة قبل الناس وتعلق بأسوار الكعبة وقال: اللهم اغفر لي قبل أن يدهمك الناس"^(٢) ، ومما يروى في هذا الباب أيضاً أن " قال بعضهم مررت بمعلم للصبيان يضربونه وينتفون لحيته، فتقدمت لأخلصه فمنعني وقال: دعهم بيبني وبينهم شرط أن سبقتهم إلى الكتاب ضربتهم، وأن سبقوني ضربوني، واليوم غلبني النوم فتأخرت ولكن وحياتك إلا بكرت غداً من نصف الليل وتنظر فعلي بهم، فالتفت إليه صبي وقال: أنا أبات الليلة هاهنا حتى تجي وأصفعك"^(٣)، ومن نوادرهم أيضاً ما روى عن ابن الحصاص. أحد كبار المغفلين وأعيان التجار كان يجالس الخلفاء والوزراء فتصدر عنه حماقات لا تخطر على بال وشاع أمره بين الناس، وقيل أنه كان يتظاهر بالتجاهل لتسلمه

(١) الممسوس: الذي به مس من الجنون إذا تخطى / اللسان(مسن)

(٢) ابن الجوزي: أخبار الحمقى والمغفلين/ تحقيق د. عزيز، فوال بابتي، دار الكتاب العربي، بيروت، لبنان، ط١، ١٩٩٤، ص ١٢٣.

(٣) المرجع السابق: ص ١٥٩.

أمواله من المصادرات، ومن أدعنته أيضاً قوله: اللهم أغفر لي من ذنبي ما تعلم ولا تعلم^(١).

٣ - الرد بالمثل.

الرد بالمثل أحد ألوان الفكاهة في العصر العباسي يقع في الكلام عندما يأتى شخص ويستهزئ من شخص آخر ويقصد الاستهزاء به فيرد عليه الشخص المخاطب ردًا مماثلاً بل أكثر استهزاءً مثيراً للضحك لذا فإنه يحتاج إلى ذكاء وسرعة بديهة ماهر في مراعاة النظير واختيار الرد المجانس لكلام الذي سمعه^(٢) ، وما يثير الضحك في هذا النوع من الفكاهة تلك الإجابة المفاجئة المجانسة لكلام الآخر ، ومما يروي في هذا الباب ما قاله أبو حنيفة^(٣) للأعمش، وقد أتاه عائداً في صرخة لولا أن أثقل عليك أباً محمد لعدتك في كل يوم مرتين!! فقال له الأعمش: والله يا ابن أخي والله إنك لتتقل علىَ وأنت في بيتك، فكيف لو جئتني في كل يوم مرتين؟!!^(٤)، ومما يروى أيضاً أن نصر بن سيار قال لأعرابي يوماً : هل أصابتك تخمة ؟ قال: أما من طعامك وطعام أبيك فلا!!^(٥)، ويروى أيضاً أن رجلاً قد شهد عند سوار فقال له : ما صنعتك؟ قال : أنا مؤدب ، قال : فإنما لا نجيز شهادتك. قال: ولم؟ قال : لأنك تأخذ على تعليم القرآن أجراً ، قال: وأنت تأخذ على القضاء بين المسلمين أجراً. قال: أكرهتُ على القضاء. قال: يا هذا القضاء أكرهت عليه، فهل أكرهت علىأخذ الرزق؟ ، قال هلم شهادتك

(١) الكتبى: فوات الوفيات ج ١، ص (٣٧٢ - ٣٧٥).

(٢) احمد الحوفي : الفكاهة في الأدب العربي، ص (١٦٦).

(٣) أبو حنيفة : أحد الأئمة الأربع : النعمان بن ثابت (ت ١٥٠ هـ)

(٤) ابن عاصم: حدائق الأزهر، تحقيق د. غيف عبد الرحمن، دار المسيرة بيروت، ١٩٨١، ص ٥٢ - ٥٣.

(٥) المرجع السابق: ص ٥٧.

فأجازها^(١) ، الفكاهة في هذه الحكاية تقوم على الرد بالمثل لقد قاس الرجل على إجابة القاضي ورد عليه بمثل ما قال: إجابة لم يكن القاضي يتوقعها، بل وأخرجه وأسكنه عندما قال له: وأنت تأخذ على القضاة بين المسلمين أجرًا فإن رده في هذه الحالة يكون موضعًا للفكاهة والضحك والتدر.

٤- سرعة البديةه والتخلص الفكه.

سرعة البديةه والتخلص الفكه لا تقعان إلا بعد خطأ يقع فيه أحد الأفراد كأن يستهزئ هذا الفرد أو يسخر من صديق له لعيب ما فيه ، فإن كان هذا الصديق قد وُهِب ذكاء "سرعة" في البديةه وقدرة على الرد السريع، وإن لا يقل هذا الرد قوة وبلافة عن القول الذي وجَّه إليه، يكون هذا الفرد قد تخلص من الإحراج الناجم عن الموقف المبالغت الساخر الذي لم يكن يتوقعه، عندها يصبح هذا الرد موضعًا للفكاهة والضحك وربما السخرية أيضًا، ومن التوادر التي تقوم على هذا النوع ما جرى بين الخليفة هارون الرشيد وخادمه مسروor، والمضحكة ابن المغازلي، ومما حَكَىَ أنَّ هارون الرشيد ، وفي ليلةٍ من الليالي قد أصيب بأرقٍ شديدٍ لم يستطع بعدها النوم، وضاق صدرُه فأخبره الخادم مسروور، وبعد أن سمعه يشكُّو هذا الأمر لوزيره جعفر بن يحيى البرمكي عن مضحك شهدَه وقد تجمع حوله الناس يضحكون ببعض المضحكات، لكن الخادم مسروور وعندما ذهب لإحضاره اشترط عليه أن يكون له ثلاثة ما يناله من الخليفة، كما اشترط عليه الخليفة، إنَّه هو أضحكه أن يعطيه خمسمائة دينار، وأن لم يضحكه سبِّ ضربه بجراب فيه حجارة، ثلث ضربات، قام ابن المغازلي بأفعال عجيبة تُضحك الجمود، فلم يضحك الرشيد وأمره بضربه ثلاثة ضربات، فضربه الضربة

(١) ابن قتيبة: عيون الأخبار، دار الكتاب العربي بيروت مصور عن دار الكتاب المصرية ١٩٢٥، ج١،

الأولى فصرخ صرخة عظيمة، وافتكر الشرط الذي شرطه عليه مسورو وأخبر الرشيد بهذا الشرط، ولذلك فهو يطلب أن ينال مسورو حصته من الضرب، فأمر الرشيد بضرب مسورو ضربتين ”فضحك الرشيد وأمر لهما بألف دينار، كل واحدٍ منها خمسمائة دينار ورجع ابن المغازلي شاكراً^(١) ، لقد نجح ابن المغازلي في إضحاك الخليفة بفضل سرعة بديهته وقدرته على إيجاد المخرج الملائم، للوضع الحرج الذي وقع فيه عندما لم يتمكن من أضحاك الخليفة ، ونان عقابه من الخليفة بضربه بجراب فيه حجارة سببته له الألم والتوجع، هذا الموقف ب كامله كان مدعاه للضحى والفكاهة.

٥- التهكم.

يقول صاحب اللسان: إن المتهم هو المتقدم على مala يعنيه، والذي يتعرض للناس بشره، وتهكم بنا: روى علينا وعيث بنا ، والتهكم: التكبر، وهو السبيل الذي لا يطاق، وتهكمت البئر: تهدمت، والتهكم: هو الاستهزاء والوقوع في القوم. والتهكم أحد ألوان السخرية وتتعدد أشكاله تبعاً لأسلوب التهكم ورغبتة أيضاً، يرتكز التهكم على العيوب والبحث عنها لإبرازها وتضخيمها، ومن هذه العيوب ما يتعلق ببعض أعضاء الجسد، أو شكله، ومنها يتعلق بصفات قد يتصف بها الإنسان كالبخل أو الجبن أو الخوف وقد يتعدى ذلك ليصبح وسيلة نقد وتقويم وإصلاح فيمتد التهكم ليطال المجتمع أولاً والسياسة ثانياً.

يبحث عن بعض العيوب الاجتماعية ومواطن الخلل التي قد تؤثر على بنية المجتمع وبنية الدولة وتشكيلها السياسي، وكثيراً ما يختلط التهكم بالهجاء لقربهما من بعضهما، إلا أن التهكم لا يصدر عن نفس حاقدة ، بل ” يصدر عن عواطف نبيلة تدعو

(١) الأبيبي: المستطرف في كل فن مستطرف، «مطبعة الاستفادة» مصر ، ١٣٧٩هـ، دار الفكر، ج ٢،

إلى الفضائل والصلاح ونقويم الأخلاق وتهذيبها أي يبغي إلى ناحية تهذيبية ونوجيهية^(١) ، وهذا ما يفتقد إليه الهجاء لأنه لا يصدر إلا "عن عاطفة الغضب والحق والبغض والأنانية التي تكشف عن مساوى الفرد أو المجتمع وكشف بشاعة الرذائل والنفاذن وأن كان في بعض جوانبه يهدف إلى الإصلاح والتهذيب والتقويم"^(٢) ، وفي كتب الأدب التي ألفت في العصر العباسي كثيراً من "الفكاهات المبنية على التهكم بالعيوب الجسدية والنفسية وترسم صوراً صادقة لفئات من المجتمع كما أنها تعبر عن أمزجة قائلتها وتقديرهم المتجسد في هذا اللون الأدبي السافر"^(٣) وما روي عن التهكم ببعض صفات الإنسان "الشخصية التي لا تسابر المثل العليا للمجتمع كالبخل والجبن والغرور وحب الظهور"^(٤) ، ما قاله الرشيد للجماز كيف مائدة محمد بن يحيى البرمكي؟ قال: شبر في شبر، وصفحته من فشر الخشاش، وبين الرغيف والرغيف مضرب كرة ، وبين اللون واللون فترة نبي، قال: فمن يحضرها؟ قال: الكرام الكاتبون فضحك وقال لحَّانَ الله من رجل^(٥) ، التهكم واضح في هذه النادرة خاصة عندما وصف الجماز مائدة محمد بن يحيى البرمكي، وقال إنها شبر في شبر أي صغيرة الحجم وغير ممتدة صحفها رديئة وخشنّة وصغيرة الحجم وهذه تدل على أنَّ أصحابها بخيل، ويضيف قائلًا أن المائدة قليلة الأرغفة ولقلتها فإنه يباعد فيما بينها، ويزيده تهكمًا

(١) د. قحطان رشيد التميمي: اتجاهات الهجاء في القرن الثالث الهجري، دار المسيرة بيروت ١٩٨٨، ص ١٤.

(٢) انظر المرجع السابق: ص ١٣.

(٣) د. رياض فريحة: الفكاهة والضحك في التراث العربي المشرقي، المكتبة العصرية بيروت- لبنان ١٩٩٨، ط ١، ص ٢٨٤.

(٤) د. احمد الحوفي: الفكاهة في الأدب، ص ٢١٩.

(٥) أبو حيان التوحيدي: الإنعام والمؤانسة ، دار الكتب العلمية بيروت لبنان ط ١، ١٩٩٧، ص ١٩٨.

ما يزيد في تهكمه أنه عندما يعلم أن الذين يحضرون على المائدة هم الملائكة وليس البشر لأنهم لا يأكلون ولا يشربون، وهنا مكمن الفكاهة والضحك، لأنه جعل الأكلون ليس بشراً ، بل جعلهم من الملائكة لأنه لا يريد لطعامه أن يؤكل ، لأنه ولشدة بخله يستمتع بمنظر الطعام على المائدة دون أن يكون حوله بشر يأكلون.

وظاهرة التهكم بالذات إحدى أهم أنواع التهكم وأشدّها إضحاكاً لما تحويه وتعبر عنه من عبث بالذات وتشويه لكثير من قيمها التي تخللت واضطربت، "أن الشخص الذي يتدرّب بنفسه شخص فكه، ليُقْبَل خفيف الروح سريع البديهة، يتفكه بنفسه تنفيساً عن غيظ مكتوم أو صدى لاستهزائه بالأحداث التي مرت به ، ويصبح التدرب ضرباً من التعالي على كوارث الدهر ومقارفاته"^(١) أو "لينجو من مأزق أو ملامة أو عقوبة"^(٢) ، ومن ذلك ما رُوِيَ عن المهدى عندما دخل عليه أبو دلامة وعنه جماعة من الأشراف ومن بنى هاشم والوزير محمد بن الجهم، فقال المهدى لأبي دلامة: والله لا تبرح مكانك حتى تتجو واحداً من هنا وإلا قطعت لسانك أو ضربت عنقك. فنظر إليه القوم، وكلما نظر إلى واحد منهم غمزه، بأن على رضاك قال أبو دلامة: فعلمْتُ أني وقعت، ولم أر أحداً أحَقَ بالهجاء مني، ولا أدعى إلى السلامة من هجاء نفسي.

فقلت:

فليس من الكرام ولا كرامة	الآن أبلغ لدبك أبا دلامة
وخفزيراً إذا نزع العمامة	إذا لبس العمامة كان فرداً
كثور لا تفارقها الكمامـة	وإن لبس العمامة كان فيها
كذاك اللؤم تتبعه الـدمامة	جمعت دمامـة وجمعت لؤما

(١) د. احمد الحوفي الفكاهة في الأدب، ص ٢٥٣.

(٢) المرجع السابق، ص ٤٥.

فإنْ تَكَ قَدْ أَصْبَتْ نَعِيمَ دُنْيَا
فَلَا تَفْرَحْ فَقْدَ دَنْتَ الْقِيَامَةَ

فضحك القوم ولم يبق أحد منهم إلا أجازه^(١) ، لقد تهكم الشاعر بنفسه ليخلص نفسه من المأزق الحرج الذي وضعه فيه الخليفة المهدى، وهجا نفسه بأقبح ما يمكن أن يوصف به وهو الخنزير والقرد والثور، وساعفته على ذلك روحه المرحة وميله للفكاهة والضحك.

ولعل التهكم ببعض الصفات والعيوب الخلقية أحدي المعاني والدلالات التي عبرت عنها الفكاهة العباسية: كصفة القصر المفرط أو اللهي الطويلة وقد عبر الجاحظ عن هذا النوع من التهكم برسالته التي أسمتها التربيع والتدوير، والتي تعد "أرقى نماذج الفكاهة القائمة على التهكم، وأوسعها وأغناها بأنواع الفكاهة الساخرة"^(٢) ، الرسالة قائمة على هجاء شخص أسمه أحمد بن عبد الوهاب، لا هو بالطويل المفرط الطول كما يدعى بل "هو مفرط بالقصر مربع وتحسبه لسعة جفتره واستفاضة خاصرته مدوراً"^(٣) ، لقد شوه هذا الرجل ومسخ شكله الخارجي ولتحقيق هذا الأمر استخدم أسلوب التهكم كأدلة فعالة أعاشه على رسم صورة قبيحة لشخص محمد بن عبد الوهاب لم يقف التهكم عند هذا الحد بل تعداه إلى التهكم بتقافته وعلمه والساخرية منها، كما وصفه بالجهل وعدم المعرفة، ووجه إليه منه سؤال عجز عن الإجابة على أي منها وذلك لـ"ليعرئيه" ولـ"ليعرف الناس مقدار جهله"^(٤) ، وادعائه بالعلم.

(١) ابن عبد ربہ: العقد الغرید، ج٢، ص٣٣١، ونهاية الأدب ج٤، ص٣.

(٢) د. رياض فريحة: الفكاهة والضحك في التراث العربي، ص٢٩٦.

(٣) الجاحظ: رسالة التربيع والتدوير / تحقيق فوزي عطوي الشرکة اللبنانيّة للكتاب بيروت ، بيروت ل.ا.ت

مجلد واحد، ص٣.

(٤) المصدر السابق.

اللُّعْبُ بِالْأَفْوَاتِ: وَاللُّعْبُ بِالْمَعْنَى وَالْحَذْلَقَةِ:

اللُّعْبُ بِالْأَفْوَاتِ أَحَدُ أَنْوَاعِ الْفَكَاهَةِ فِي الْعَصْرِ الْعَبَاسِيِّ تَقْوِيمٌ عَلَى تَغْيِيرِ بَعْضِ الْحُرُوفِ فِي الْفَظْوِ الْوَاحِدِ وَاسْتِبْدَالُهُ بِحُرُوفٍ أُخْرَى، مَا يُشَكِّلُ لَهُ مَعْنَى مُغَایِرًا لِلْمَعْنَى الْحَقِيقِيِّ الَّذِي وُضَعَ لَهُ "مُعْتَمِدًا" فِي ذَلِكَ عَلَى الاشتِراكِ الْمَعْنَوِيِّ فِي الْفَظْوِ الْوَاحِدِ أَوْ عَلَى الْجَنَاسِ أَوْ الطَّبَاقِ بَيْنَ الْفَظْوِ الَّذِي سَمِعَهُ وَالْفَظْوِ الَّذِي يُنْطَقُ بِهِ"^(١)، وَكَثِيرًا مَا يُصَاحِبُ هَذَا الْأَمْرِ دَهْشَةً وَاسْتِغْرِبَابًا لِلْسَّامِعِ الَّذِي لَمْ يَكُنْ يَتَوَقَّعْ سَمَاعَ مِثْلِ هَذَا الْمَعْنَى فِي صِيَاغَتِهِ الْجَدِيدَةِ، مَا يُولَدُ لَدِيهِ إِحْسَانًا قَوِيًّا بِالضَّحْكِ، وَلَيْسَ لِلتَّلَاعِبِ الْفَظَّيِّ أَهْدَافًا مُحَدَّدةً عَدَ الرِّغْبَةِ فِي التَّفَكِّهِ وَالتَّنَدرِ وَإِثْرَةِ الضَّحْكِ، بَلْ هُوَ جَهْدٌ ضَائِعٌ لِأَنَّ "الْلُّغَةَ" لَمْ تَسْتَطِعْ التَّعْبِيرَ وَلِأَنَّ السَّامِعَ لَمْ يَحْسُنِ الْاسْتِمْنَاعَ وَالْفَهْمَ، وَنَتْيَاجَةً لِهَذَا التَّصْلِبِ أَوْ ذَاكَ فَيْنَا نَجَدُ أَنفُسَنَا أَمَامَ بَاعِثٍ قَوِيًّا مِنْ بَوَاعِثِ التَّنَدرِ وَالْتَّفَكِّهِ^(٢)، أَمَّا التَّلَاعِبُ بِالْمَعْنَى فَهُوَ أَحَدُ أَسَالِيبِ الْبَلَاغَةِ الَّتِي اسْتَخْدَمَتْ لِلتَّعْبِيرِ عَنِ الْفَكَاهَةِ الْعَرَبِيَّةِ فِي الْعَصْرِ الْعَبَاسِيِّ، وَالْتَّوْرِيَّةِ وَالْكَنَاءِ وَالْتَّعْرِيْضِ مِنْ بَيْنِ ذَلِكَ الْأَسَالِيبِ أَيْضًا يُخَتَّارُ الْأَشْخَاصُ الْفَكَاهِيُّونَ أَيْ مِنْ ذَلِكَ الْأَسَالِيبِ، لِيُصْلِي إِلَى غَرْضِهِ فِي مُفَاجَأَةِ السَّامِعِ وَرَبِّما خَدَاعَهُ لِإِضْحَاكِ نَفْسِهِ (الْمَتَكَلِّمُ)، وَإِضْحَاكِ الْآخَرِينَ فَالْتَّوْرِيَّةُ تُسْتَخْدِمُ لِلتَّعْبِيرِ "عَنْ فَكَرْتَيْنِ مُنْفَصِلَتَيْنِ إِحْدَاهُمَا قَرِيبَةُ بِالْبَالِ لَكُنَّهَا غَيْرُ مَرَادَةٍ، وَالْأُخْرَى بَعِيدَةُ عَنِ الْبَالِ لَكُنَّهَا هِيَ الْمَرَادَةُ"^(٣)، مَا يُضَحِّكُ أَنَّ السَّامِعَ قَدْ تَوَهَّمَ أَنَّ الْمَعْنَى الْقَرِيبَ هُوَ الْمَرَادُ" جَرِيًّا وَرَاءِ سَيَاقِ الْعَبَارَةِ^(٤)، فِي حِينَ أَنَّ الشَّخْصَ الْمَتَكَلِّمَ كَانَ يَرْمِي إِلَى الْمَعْنَى الْبَعِيدِ الْغَائِبِ عَنِ الْبَالِ، مَا يَوْقِعُ السَّامِعُ بِذَهُولٍ نَتْيَاجَةً تَوَهَّمِهِ وَعَدْمِ تَدْقِيقِهِ فِيمَا يَسْمَعُ، فَوَصَلَ إِلَى مَا وَصَلَ

(١) د. احمد الحوفي: الفكاهة في الأدب العربي، ص ٦٤.

(٢) المرجع السابق، ص ٨١.

(٣) المرجع السابق.

(٤) المرجع السابق، ص ٨١.

إليه من إرباك وذهول ونفاجئ، وهذا هو موضع الفكاهة والضحك "ويكثر هذا إذا كانت الفكريتان متعارضتين"^(١) تناقض إدراهما الأخرى لأن "الكلمة المنطقية تؤدي معنيين، أحدهما يراد بها صوتها والأخرى يراد بها صوتها ومعناها"^(٢) ، ومن الأمثلة على التورىة أنه "وقف أعرابي على قوم يسألهم فقال للأول: ما أسمك؟ قال : مانع، وقال للثاني ما أسمك؟، قال محرز، وقال للثالث : ما أسمك؟، قال حافظ، قال قبحكم الله ، ما أظن الأقفال إلا من أسمائكم"^(٣).

ما يضحك في هذه النادرة أن الأشخاص الثلاثة لم يقصدوا المعنى البعيد الذي فهمه الأعرابي وأراده من أسمائهم التي توحى بوسائل الحفظ والحماية (مانع، محرز، حافظ) ، وهذا ما جعله يفكر بالعقل والذي هو وسيلة حماية تستخدم لحفظ الأموال والبيوت من السرقة. أما الكنية فهي "التعبير بجملة يراد من ورائها المعنى المرتبط بمعناها الأصلي"^(٤) ، ومثال ذلك : "أنه قدم رجل من فارس على صاحب له ، فسألته صاحبه: قد كنت عند الأمير كأني شيء ولا ك؟!!، قال له : ولاني قفاه!!"^(٥)، فموضع الفكاهة في قوله ولاني قفاه، كناية عن أن الأمير قد أعرض عنه وأدار له ظهره ولم يوله شيئاً عاد خائباً.

ومما يروى أيضاً عن الكنية أنه سرق رجل حماراً وذهب لبيعه في السوق، فسرق منه، فلما عاد قيل له: بكم بعت حمارك؟!!، قال : برأس المال^(٦) ، فقوله

(١) المرجع السابق.

(٢) أبو حيان التوحيدي،: الإمتاع والمؤانسة، ج ٢، ص ١٩٧.

(٣) المصدر السابق.

(٤) د. احمد الحوفي: الفكاهة والضحك في الأدب العربي، ص ٧٤.

(٥) الجاحظ: البيان والتبيين، ج ٤، ص ٦.

(٦) الأصبهاني: محاضرات الأدباء ج ٢، ص ١١١.

وبرأس المال، هو ما يضحك ، لأنه أراد أنه مثلما سرقه سُرِقَ منه، كنافية عن سرقته له
قال بأنه باعه بمثل ما اشتراه أي بلا شيء.

والتعريض : أحد الأساليب البلاغية التي استخدمت في الفكاهة في العصر
العباسي، وتعني "أن ينطق المتكلم بكلام لا يريد به معناه الأصلي، وإنما يشير به إلى
معنى بعيد يفهمه السامع، وليس بين المعنين أية قربنة" ، فيما يروي في هذا الباب،
" قال الأصممي: صفت أعرابياً فلما أكلنا ، قلت: يا جارية أطعمينا تيناً، فنسيته، فقلت
للأعرابي بعد ساعة أتحسن شيئاً من القرآن؟ قال: نعم، فقلت : إقرأ فقرأ : بسم الله
الرحمن الرحيم " والزيتون وطور سنين ". قلت : وأين التين؟ قال: نسيته أنت
وجاريتك"^(١) ، فالأعرابي أراد التين الذي نسيته الجارية والأصممي أراد اللفظة (التين)
التي في أول السورة.

(١) الاصبهاني المرجع السابق، ص ٣٩٣

الفصل الثاني

الفكاهةُ والسخريةُ في القرنين الرابع والخامس
الهجريين من خلال الكتب المؤلفة

الفصل الثاني

- ١- دراسة عامة لأحوال العصر.
- ٢- دراسة الكُدبَة من خلال كتاب المقامات لبديع الزمان الهمذاني.
 - دراسة التطفيل من خلال الكتب المؤلفة.
- ٣- دراسة بعض كتب ابن الجوزي
 - أ- كتاب أخبار الأذكياء.
 - ب- كتاب الحمقى والمغفلين.
 - ج- كتاب الظراف والتماجين.

دراسة عامة لأحوال العصر:

شهدت الدولة العباسية حالة من الاضطراب، والفووضى السياسية نتيجة للسياسة الخاطئة التي اتبعها الخلفاء منذ قيام دولتهم، وحتى سقوطها سنة ٦٥٦هـ، تلك السياسة التي تمثلت باستعانة الخلفاء بغير العرب من الروم والفرس والديلم وغيرهم من الشعوب التي انضوت تحت لواء الدولة العباسية، والاعتماد عليهم في إدارة شؤون الحكم، وازدياد نفوذهم وتغلبهم حتى أصبحوا يشكلون خطراً على الدولة، وما كان لها النفوذ أن يبلغ مداه، إلا بعد أن فسدت عصبية العباسيين، وضاعت هيبتهم ولم يتبقى للخليفة من شارات الخلافة سوى الزعامة الدينية^(١).

ويصف ابن الأثير حال الخلافة في ذلك العصر فيقول: "وازداد أمر الخلافة إدباراً، ولم يبق لهم من الأمر شيء البتة"^(٢)، وأصبحت الخلافة صورية (شكالية) جمبع سلطات الخلافة بأيدي الأعاجم، ووصل الأمر بأحد الخلفاء "أنه خرج لاستقبال أحد الأمراء من آل بويه عند قدومه إلى بغداد، ولم يكن هذا معروفاً فيما سبق"^(٣)، بلغ الضعف مداه، وامتد ليشمل معظم أرجائها.

"عاش سوس الفساد في ذاك الجسم العظيم الذهبي، وتناثر عقد البلد العربية الإسلامية، وانتقضت من أطرافها، والأهواء مشتتة والنفوس شاع شعاع متطاير في كبد السماء"^(٤)، وانقسمت الدولة وتفتت جسدها، إلى دواليات وإمارات صغيرة يحكمها أمراء وولاة، انفردوا

(١) كارل برديكلمان: تاريخ الشعوب الإسلامية، دار العلم للملايين، بيروت، ط١٥، ص٢٤٠.

(٢) ابن الأثير: الكامل، ج٦، ص٥١٤.

(٣) ابن الجوزي: المنتظم، ج٤، ص٢٧٥-٢٧٦.

(٤) أبو حيان التوحيدي: رسائل أبي حيان التوسي، إبراهيم زيد الكيلاني، دار طلامس للدراسات والنشر، دمشق (د. ت)، ص٢١-١٩. وأنظر محمد كرد علي: أمراء البيان، دار الأمانة، ط٣، بيروت ١٩٦٩م، ص٤٥٥.

في حكم ولائيتهم، وإماراتهم، واستقلوا عن الدولة - لكنهم ظلوا يُعترفون بالسيادة للدولة ويقدمون للخلافاء الدعاء في المساجد، ويرسلون إليهم الهدايا^(١).

كما ساهمت هذه الأوضاع، في خلل النظام الاجتماعي، والاقتصادي وساد في المجتمع العباسى، نظام إقطاعي سيء، الغلبة فيه لطبقة الخلفاء والأمراء، ومن يتحقق حولهم من وزراء وفواض، وأصبح هؤلاء هم الطبقة الخاصة، التي تمتلك مقدرات الدولة في بغداد، وكانت تَرَد على خزينة الدولة في بغداد ايرادات ضخمة، حتى أنها كانت في إحدى السنتين "سبعين مليوناً ومائة وخمسين ألف دينار"^(٢).

وأخذ الخلفاء ينفقون الأموال، ويوزعونها كيما يشأون، يوفرون لأنفسهم حياة هائلة مليئة بالبذخ، والترف، واللبو، ويبنون القصور، ويقيمون الحدائق الجميلة، ويجلبون لأنفسهم ما لذ وطاب من متاع ووسائل لهو وترويح عن النفس، أما الطبقة الأخرى فهي الطبقة العامة، التي تمثل الأغلبية الساحقة في المجتمع أبناءها يرزحون تحت نير الفقر والجوع والعوز، واليأس الذي يملأ نفوسهم من دعوات الإصلاح التي كانوا يطلقونها على مسامع الخلفاء ورجالهم ولا يجدون آذاناً صاغية، لأن الخلفاء ورجالهم مشغولون في عقد مجالس الغناء^(٣)، والطرب والشراب دون أي اهتمام، أو اكتراث بشؤون الأمة، حتى تباعدت بينهما المسافات، وعظمت الهوة فيما بين الطبقتين، وشاعت بين أبناء هذه الطبقة الرذيلة، واللصوصية، وقطع الطرق، واضطربت موازين القيم الاجتماعية والأخلاقية، وتبدل أمام حاجتهم، وفقرهم، ويحثّم الدائم عما يقيّمون به أودهم، وأصبح المال وجمعه، هدفاً يسعون لتحقيقه لا يهمهم إن كانت سبل جمعه مشروعة أم غير مشروعة، وهذا ما جعل بعضهم يمتهن بعض الحرف الحقيقة، كحرفة الكذبة، وسؤال الناس أعطوه أم منعوه، كما تطفّل بعضهم على موائد الطعام عند الأغنياء، ليأكلوا فتات موائدهم.

(١) آدم ميتز: الحضارة الإسلامية في القرن ٤هـ، ترجمة محمد عبد الهاشمي أبو ريدة، مكتبة الخنجري، القاهرة، دار الكتاب العربي، بيروت، ط١٩٦٧م، ج١، ص٢٠.

(٢) ابن خلدون: مقدمة ابن خلدون، طبع القاهرة، مصطفى محمد، بدون تاريخ، ص١٥١.

(٣) المسعودي: مروج الذهب، ج٤، ص٢٠-٢٢١.

وهذا ما يفسر كثرة الثورات، وحركات التمرد، كثورتي الزنج، والقراطمة، وغيرهما، ونتيجة لكل هذا، ظهرت نزعة التكالب على المال، وجمعه فالمال هو الشيء المشترك الذي تبحث عنه هذه الطبقات، وخاصة طبقة التجار، التي بروزت في هذا العصر، وقد لعبت دوراً هاماً في الحياة السياسية، فحين كانت مصالحهم تصطدم بال الخليفة كانوا إما أن يدفعوا مقداراً من المال، دفعاً للمصير الذي ينتظرون، أو أن تُعرض أموالهم للمصادر^(١).

وهذا ما أدى ببعض العرب إلى الاقتتال ومحاربة العباسيين، ومجابهتهم، لانتزاع حقوقهم المسلوبة عنوة، كما ظهرت بعض الأصوات التي تحضُّ العباسيين على اصطدام العرب، والاعتماد عليهم، فهذا أبو خالد يزيد بن المهبل يفيض غضباً في هجاء الأتراك، فيقول معانياً، وحاضناً على التنبه والحذر حيث يقول:

ضعتم وضيعتم من كان يعتقد حمّلكم الـذـادـةـ الـمـنـسـوـبـةـ الـحـشـدـ والـدـيـنـ وـالـمـجـدـ وـالـأـرـحـامـ وـالـبـلـدـ عـلـىـ الـهـوـانـ وـلـنـ أـكـرـمـتـهـمـ فـسـدـوـاـ ^(٢)	لـمـ اـعـقـدـتـمـ أـنـاسـاـ لـاحـفـاظـ لـهـمـ وـلـوـ جـعـلـتـمـ عـلـىـ الـأـحـرـارـ نـعـمـكـمـ قـوـمـ هـمـ الـأـصـلـ وـالـأـسـمـاءـ تـجـمـعـكـمـ أـنـ الـعـبـيدـ إـذـاـ أـذـلـلـتـمـ صـلـحـواـ
---	---

أما الحياة الفكرية والأدبية فلم تتأثر بضعف الإرادة السياسية للخلافة العباسية، بل شهدت إزهازاً، وتتطور أكبراً كثيرةً لعدة أسباب لعل من أهمها:

١- تشجيع الخلفاء والأمراء والولاة للدراسات، والنشاطات العلمية، والأدبية، والفكرية في بغداد، وغيرها من مدن الحاضرة العباسية، واحتضانهم للعلماء، وال فلاسفة، والمفكرين وإغراق الأموال عليهم، وتشجيعهم الدائم لحركة الترجمة والبحث والدراسة.

٢- ازدهار حلقات العلم، ومجالس الأدب، و مجالس الشراب والطرب وما يدور فيها من غناء وطرب وشرب، وخاصة تلك التي كانت تُعقد في قصور الخلفاء، والأمراء

^(١) الحصري: زهر الأدب، ج ١، طبعة البابي الحلبي، ص ٢٨.

^(٢) عبد الحكيم بلبع: أدب المعزلة إلى نهاية القرن الرابع الهجري، دار نهضة مصر للطبع والنشر، ط ٣، ص ٩٤.

والوزراء، سواءً أكانت في بغداد عاصمة الخلافة العباسية، كحفلة الوزير المهلهلي، وحفلة الوزير ابن سعدان، وحفلة سيف الدولة الحمداني في حلب، وحلقات ابن العميد، وعند الدولة البوبي، والصاحب بن عباد في كل من أصفهان، والري وشيراز، وقد ضمت هذه الحلقات أهم الأدباء والشعراء في هذا العصر، وبرزت أهمية المنادمة، وحاجة الخلفاء لمن يناديمهم، ويسامرهم وقد "كان لكل خليفة ندماً من العلماء والمنجمين، ومن يوردون النوادر، والفكاهات، ومن يعرفون كيف يرضونه في ساعات صفوه"^(١).

هذا هو الإطار العام للعصر العباسى الثانى، الذى انشغل أهله بالتحار والتنافس العرقى والمذهبى، فالشعوب التى دخلت فى الدين الإسلامى، وأصبحت تُشكل جزءاً من المجتمع العباسى، لم تكن على وفاق مع بعضها، ولا مع العرب أيضاً، وما الشعوبية إلا إحدى أوجه هذا التناحر، الفرص يبغضون العرب، وينظرون إليهم نظرة ازدراء، واحتقار، وكذلك العرب كانوا يبادلونهم نظرات الحقد والكرابية.

مما أفسح المجال أمام أدب الفكاهة والسخرية لأن ينمو، ويتطور ويصبح أداءً فعالاً، غايتها تعليم الأفراد، وتنقيفهم، ونقل بعض الجوانب السلبية السائدة في المجتمع العباسى، وتصویرها بأسلوب تهكمي ساخر، ونقداً لاذعاً، وابرى عدد من الأدباء لتصویر بعض هذه الجوانب، ومنها ظاهرتي الفقر والجوع اللتين أصابتا بعض فئات المجتمع، واتخذت من الاستجداء والكذبة والتطفل طرفاً للحصول على المال والطعام، وقد دونت كتب الأدب أخبار هؤلاء وقصصهم، وأصبحت نواة لأدب جديد هو أدب المقامات، خاصةً مقامات بديع الزمان الهمذانى "٣٥٨هـ - ٣٩٨هـ"^(٢)، التي تصور قصص المكدين والمنتطفلين الذين يتحايلون بالخداع والمكر والحيلة من أجل الحصول على المال والطعام، وجعل أبو الفتح الأسكندرى

(١) د. شوقي ضيف: الفن ومذاهبه في الشعر العربي، دار المعارف بمصر، ط٢٦، ١٩٧٣، ص٧٦.

(٢) بديع الزمان الهمذانى هو أبو الفضل احمد بن الحسين بن يحيى بن سعيد، ولد في همدان سنة "٣٥٨هـ" ولقب بديع الزمان لذكائه وتقديره في الشعر والثرثرة، وتوفي سنة ٣٩٨هـ.

يسمىها باسم المجلس الذي وقعت أحداثها فيه، كالمقامة البغدادية والمقامة الدمشقية، وقد يسمىها باسم الظرفة أو المُلحة التي ينطوي عليها الموضوع كالمقامة الحرزية والمقامة الدينارية، والأبلبيسية والمصرية وغير ذلك.

أما عناصر المقامات التي تتشكل منها فهي:

١- الموضوع: وهو المُلحة، أو الحكاية التي تُنسج حولها المقامات.

٢- البطل في المقامات: أحد أهم عناصرها، تدور حوله القصة أو الحكاية، لا يخرج منها إلا وهو منتصراً، وقد حقق هدفه وغايته، يتصرف بالذكاء الحاد، وقوّة الملاحظة، ويتمتع بثقافة واسعة، وخاصة علوم اللغة العربية.

٣- الرواية: وهو الذي ينقل الأحداث عن المجلس الذي جرت فيه، الرواية في المقامات هو عيسى بن هشام حيث يبدأ مقاماته بقوله، وحدثنا عيسى بن هشام، أما بطله فهو أبو الفتح الاسكندرى، مكدي يشبه الصعاليك فكل ما اجتمع لديه من صفات يؤهله لأن يكون مكدياً، فهو ذلق اللسان، قادر على تلقيح الحكايات، والقصص، وعلى استدراك عطف المستضعفين، بما يمتلك من ذكاء وفطنة وقدرة على إظهار نفسه مسكوناً فما يُروى عنه في هذا المقام، المقامة الجرجانية والتي تتمحور حول الكدية عن طريق الاستعطاف، والتي تدور أحداثها وكما هو واضح من اسمها في جرجان.

والتي تدور أحداثها وكما هو واضح من اسمها في جرجان، وقد جاء يستعطف ويستجدي، غايته الحصول على المال، ويشكو لأهلها الفقر وال الحاجة وكثرة الأسفار، في البعد الأولاد والأهل.

ركز بديع الزمان الهمذاني وكما هو في كل مقاماته على الشخصية دون الحدث، ليكشف عن جوانب هذه الشخصية وأبعادها الذاتية والاجتماعية ولتحقيق هذه الغاية فإننا نجده يكثر من استخدام العبارات والألفاظ الدالة على الفقر والعوز وال الحاجة، وهذا ما يدعوه للتكرار والإطالة والسبع، لبيث نعمة حزينة قد تؤثر في نفس من يستعطفه وبيث في نفسه مشاعر الشفقة والحزن، فيعطيه المال بل ويجزل له العطاء، وهذا ما يريده، نراه في هذه المقامات يكثر

من العبارات، والألفاظ الدالة على الكذبه ليعبر عن حاله، وما أصابه من بؤس وفقر وحاجة، حتى شكله وهيئته، لا يتوانى عن اتخاذهما وسائل للاستجداه والطلب ولذا فإننا نراه في هذه المقامه، يصور نفسه صورة بائسه كذها التعب وكثُر الترحال، حيث يقول: "إنَّ الدهرَ يا قَوْمَ قلب لي من بينهم ظهرَ المجنُّ، فاعتصمتُ بالنَّوْمِ السَّهَرِ وبالإِقامةِ السَّفَرِ، تترَامَى بي المرامي، ونَتَهَادَى بي المواني، وقلعتي حوادث الزَّمْنِ قَلْعَ الصِّمْغَةِ، فَأَصْبَحُ وأَمْسَى أَنْقِيَ من الرَّاحَةِ وأعرى من صفة الوليد، وأصبحت فارغَ الغِنَاءِ، صِفَرَ الإناءِ مالي إِلَّا كَابَةُ الْأَسْفَارِ، ومعاقرَةُ السَّفَارِ أَعْانَى الْفَقْرَ وَأَمَانَى الْفَقْرَ، فراشِي المدرِّ وَوَسَادِي الْحَجَرِ"^(١)، حتى أطفاله يجعل منهم وسيلة يستجدي بهم الأغنياء للحصول على المال، فيصف أحوالهم البائسة، وما هم عليه من فقر وجوع وحرمان، ويشبه أحد أطفاله بالزغلول "الذي يشبه في جماله وحسنـه الدملج النفيس، لكنه ولنـغيـه عنه، منتصـدـع القـلبـ مـكسـورـ الفـؤـادـ، لا يـجدـ من يـرعاـهـ، ويـحنـوـ عـلـيـهـ، ويـحـوطـهـ بالـعـنـايـةـ وـطـولـ النـظـرـ فـي شـؤـونـهـ وـتـقـدـ أحـوالـهـ"^(٢).

لا شك أن بديع الزمان الهمذاني وكما ذكرت سابقاً يشير إلى تردي الأوضاع الاقتصادية والاجتماعية، يحاول ومن خلال المقامات أن يعبر عن الضعف غير المسموعين، الذين قهرتهم الحياة وتغلبت عليهم بنوابتها، فهو يسجع ويتذكر ويتصور التعثر ثم يتغلب عليه، يتحسن الطريق تحسـنـ الخـافـ، ثم يـفـاجـئـكـ بـأـنـهـ وـاثـقـ"^(٣).

أما التطفـلـ فهوـ أنـ "يدـخـلـ الرـجـلـ الـولـيمـةـ وـالـمـادـبـ وإنـ لمـ يـدـعـ إـلـيـهاـ، فـهـوـ طـفـيلـيـ، وـقـالـواـ طـفـلـ وـرـجـلـ طـفـيلـيـ، وـهـوـ منـسـوبـ إـلـىـ طـفـيلـيـ الـأـعـرـاسـ، وـهـوـ رـجـلـ يـأـتـيـ الـوـلـائـمـ، دـوـنـ أـنـ يـدـعـىـ إـلـيـهاـ وـالـعـربـ تـسـمـيـ الطـفـيلـيـ: الـرـاشـ وـالـوـارـشـ، وـالـوـاغـلـ

(١) بديع الزمان الهمذاني: شرح مقامات بديع الزمان الهمذاني، تحقيق، محمد محبي الدين عبد الحميد، دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان، المقامـةـ الـجـرـاجـيـةـ، صـ٥٧ـ٥٨ـ.

(٢) المرجـعـ السـابـقـ، صـ٥٩ـ.

(٣) د. مصطفـىـ نـاصـفـ، مـحاـورـاتـ معـ النـثـرـ الـعـربـيـ، عـالـمـ الـعـرـفـةـ ٢١٨ـ، الـمـجـلسـ الـوطـنـيـ لـلتـقـافـةـ وـالـفـنـونـ وـالـأـدـابـ، الـكـويـتـ، فـبـرـاـيرـ – شـبـاطـ ١٩٩٧ـ، صـ٢١٥ـ.

وقالوا: الواغل في الشراب والوارش في الطعام^(١) والتطفل أو التطفيل من الظواهر الاجتماعية السلبية التي تكشف عن وجه مظلم للمجتمع، ارتبطت بذلك التطورات التي شهدتها الدولة العباسية، وانعكست آثارها على مختلف نواحي الحياة، وخاصة الاجتماعية منها والاقتصادية، " وكان لبروز طبقة التجار الأثرياء التي تحب المال وتحرص على جمعه أثر بالغ في نشوء ما يسمى بالتفاوت الطبقي"^(٢).

أما الأدب الذي قام حولهم، فزاخر بألوان الفكاهة التي تتضمن بعض الصور الهزلية لأشكال الناس وسلوكياتهم، وتصرفاتهم، التي لا تهتم إلا بالأكل، وجمع المال لتسخر منها. كما نجد أنَّ أخبارهم منتشرة في بعض كتب الأدب، ومن بينها كتاب يتيمة الدهر للشعالي "أبو منصور عبد الملك محمد بن اسماعيل النيسابوري، ٢٩٤-٣٥٠ هـ"، أورد أخبارهم ونواذر تطفلهم، كما ألف الخطيب البغدادي "أحمد بن علي ت ٤٣٦ هـ"، كتاباً خاصاً بهم وبأخبارهم، ونواذرهم كما نجد لهم حضوراً في كتاب الأذكياء لابن الجوزي ٥٠٨-٥٩٧ هـ، إذ خصص لهم أحد أبواب كتابه وهو الفصل الثامن والعشرون وهو "في ذكر طرف من فتن المتنطفين، تتضمن طرفه بعض الأساليب التي يحتالون بها، لدخول الأعراس، ومن الأمثلة عليها النادرة التالية:

قال محمد بن علي الجلاب: جاء طفيلي إلى عرس فمنع من الدخول وكان يعلم أنَّ أخاً للعروس غائب، فذهب، فأخذ ورقة قاعد، فطواها وختها، وليس في بطنها شيء، وجعل في ظاهرها: من الأخ إلى العروس، وجاء فقال: معي كتاب من أخي العروس فإذا نَهَنَ له فدخل فدفع إليهم الكتاب، فقالوا: ما رأينا مثل هذا العنوان ليس عليه اسم أحد، فقال: وأعجب من هذا

(١) ابن المنظور: اللسان، مادة طفل

(٢) د. رياض قزيحة: الفكاهة والضحك، ص ٣١٥

أنه ليس في بطن الكتاب ولا حرفٌ واحدٌ لأنَّه كان مستعجلًا، فضحكوا منه وعرفوا أنه احتال
لدخوله فقبلوه^(١).

لقد تحايل هذا الطفيلي بأسلوب صاحك، وطريف، واستطاع الدخول إلى العرس،
وعندما سُئلَ عما فعل، أجاب إجابة تُضحك فقد شبهَ الكتاب بنفسه، وأنَّ الكتاب جائع، مثله، لم
يدخل في بطنه أي شيء من الطعام، مما أضحك أصحاب العرس وسمحوا له بالدخول، ترکز
معظم النواادر التي تمثل هذا النوع على الشخصية والحدث معاً، تصف هيئته وشكله الخارجي
كما تصف معالم وجهه كيف يزبد ويُرغِي وتَجْهَظُ عيناه وربما يفقدُ عقله أثناء تناوله الطعام،
وأعتقد أنَّ مثل هذا النوع من النواادر يتاسب مع موضوع التطفُل فهي تنقل مشاهد يومية أو
لقطات حية من حياة المتطفل الذي يتحايل بكلفة الأساليب ليصل إلى الطعام.

وفِيمَا يذكر أنَّ طفيلي العرائس الذي يُنسبُ إليه الطفيليون، أوصى ابنه في علته التي
مات فيها فيقول له: "إذا دخلت عرساً، فلا تلتفت تلفت المربي، تخير المجالس، فإنْ كان
العرس كثير الزحام، فأمْرُ وانه، ولا تنظر في عيون أهل المرأة، ولا في عيون أهل الرجل،
ليُظْنَ هؤلاء أنك من هؤلاء، فإنْ كان البوابُ غليظاً وفاحاً فابداً به ومُرْهَ وانهه من غيرِ أن
تعنفَ وعليك بكلام بين النصيحة والإذلال"^(٢).

إنَّ طفيلي العرائس يوصي ولده إذا ما دخل إلى عرس، أن يدخل دون أن يتلفت، وأن
يتخير المجلس الذي سيجلس فيه، وأن يأمر وينهي إذا ما كان العرس مزدحاماً، لكثره الناس،
وعدم معرفتهم لبعضهم بعضاً، إنَّ الأخلاق التي يدعو إليها طفيلي العرائس، تتنافى مع المهنة
التي يحترفها وعزَّة النفس التي يدعوا إليها - افتحام موائد الأغنياء عنوة - أنه يحاول أن
يضع بعض القواعد الأخلاقية التي يجب على الطفيلي أن يتحلى بها، ولعله في هذا ينطلق من
إحساسه بالدونية التي يشعر بها، ونظرات الاحتقار التي توجه إليه من الأغنياء أصحاب
المواهد.

(١) ابن الجوزي، كتاب أخبار الأذكياء، تحقيق محمد مرسي الخولي، ١٩٧٠، ص ١٨٩.

(٢) ابن الجوزي، أخبار الأذكياء، ص ١٩٠.

وقد أشارت بعض كتب الفكاهة والأدب لنواذرهم وقصصهم، والتي تتأكد فيها بعض صفاتهم والتي تتمحور حول الذكاء والفطنة وسرعة البدية والفراسة، وفوق هذا امتلاكم للحس الفكاهي والقدرة على تخليص أنفسهم من المواقف المحرجة إلا أنها تريق ماء وجهوهم ولا تحفظ كرامتهم.

أما الأدب الذي قام حولها فزاخراً بألوان الفكاهة التي تتضمن بعض الصور الهزلية لأشكال الناس وسلوكياتهم وتصرفاتهم التي لا تهتم إلا بالأكل وجمع المال^(١)، ومما يُروى في هذا الباب "إنه قيل لطفيلى: أيّ سورة تعجبك في القرآن؟ قال: المائدة قيل: فأي آية؟ قال: "ذرهم يأكلوا وينتعموا"، قيل: ثم ماذا؟ قال: "ادخلوها بسلام آمنين"^(٢) قيل: ثم ماذا؟ قال: "وما هم منها بمخرجين"^(٣).

وجملة القول أن بروز أدب فكاهي يتمحور حول ظاهرتي الكدية والتطفيل مما يجعلنا ندرك أنَّ الفكاهة قد أصبحت وسيلة يتكسبون بها من أجل الحصول على المال، أو الطعام، وكثيراً ما كان بعض هذا الأدب يعبر عن نقد وتجريح لأوضاع المجتمع والسخرية منه، وذلك من أجل إصلاح هذا المجتمع ومساعدته للتخلص من عيوبه أو أماكن الخلل فيه لإصلاحها.

لقد استمرت الفكاهة وهي على هذا النحو حتى القرن الخامس الهجري لتأخذ بعد ذلك إنجهاً مغايراً للاتجاه الذي عبر عنه الأدباء في معظم كتاباتهم عنها "فقد شهدت تحولاً في التأليف، ليس في مجال الفكاهة والسخرية فحسب، بل في جميع ألوان التأليف

(١) د. رياض قزيحة: الفكاهة والضحك في التراث المشرقي، ص ٣٦

(٢) الأبيشبي: المستطرف في كل من مستطرف، دار الفكر بيروت، ج ٢، ص ٢٤٦

(٣) الآية ٤٨ من سورة الحجر

وصوره^(١) وأظن أن لهذا الأمر علاقة بالجانب السياسي وحالة الضعف والانهيار والانقسام، والصراع المريض الذي دار على السلطة بين الخلفاء والسلطانين السلاجقة، وصراع السلاطين مع بعضهم بعضاً، كما شهد تعرضاً مدمراً لهجمات المغول المتكررة، ومن بعدها سقوط بغداد، وما شهدته من حرق وتدمير لحضارتها وتراثها، وإزاء هذا أحس علماء الأمة وأدباؤها بضرورة جمع ما تبقى من تراث، وحفظه في مجلدات تضم مختلف أنواع العلوم والأداب والفلسفة وغير ذلك حتى أطلقوا على هذا العصر عصر الموسوعات.

إن إحساس الأمة بالفراغ السياسي قد خلق في المجتمع العباسي نوعاً من الركود العلمي والفراغ الفكري والأدبي^(٢) ولذلك خبا نور التجديد^(٢) وخبت الروح المتنوّبة للعلم والدراسة، وتأجج بدلاً منها إحساس ديني عميق، طغى على معظم ما أنتجه الأدباء والعلماء، وامتزج العلم بالدين وبالأدب، وتأثرت به أساليبهم الأدبية، واتجاهاتهم أيضاً، ولم يعد هناك ما يدفعهم إلى الإبتكار أو التجديد، وعندما اتجهوا إلى التأليف، لم يبتكروا موضوعات، بل أعادوا الكتابة فيما هو مكتوب، أعادوه بترتيب جديد وتبسيب قد يختلف عن التبسيب الذي وجدوها عليه، والفكاهة هي كبقية العلوم لم يعد هناك ما يحضرها أو يثيرها على الضحك أو السخرية، أو يمكن أن يُشكّل لها موضوعاً جديداً، أو لوناً جديداً، لذا فقد أتجه الأدباء إلى انتقاء بعض الظواهر النفسية، التي شاعت في ذلك العصر، وأصبحت مطلباً إجتماعياً ظاهرة الحمق أو التحامق، والغفلة أو التغافل، سأتحدث عنها ضمن حديثي عن الطرق التي أتبعها المؤلفون الذين إتسمت بعض مؤلفاتهم بالموسوعية، وكانت الفكاهة ضمن محتوياتها فإذا ما عدنا لتلك المؤلفات فإننا نجد أنهم قد اعتمدوا في التأليف عدة طرق منها: أن ترد الفكاهة ضمن باب، أو فصل

(١) د. عفيف عبد الرحمن: حدائق الأزاهر، المقدمة، ص ١٢

(٢) المرجع السابق: ص ١٢

محدد من الكتاب ومنها أيضاً: أن يقوم المؤلف على نشر الفكاهة في فصول الكتاب، وأخر هذه الطرق، تلك التي يقصّر المؤلف كتابه عليها.

وقد تجلت هذه الطرق في كثير من المؤلفات، لعل من أهمها كتاب "مروج الذهب" للمسعودي ت ٦٤٣هـ والذى يغلب عليه الطابع التارىخي ، إلا أنه قد أورد كثيراً من قصص الفكاهة التي تدور أحداثها في العصر الإسلامي الأول " وما شهد هذا العصر من خلاف شيعي أموي"^(١) كما يسجل بعض "القصص التي جرت في قصور الأمراء الأمويين والعباسيين والتي تثير الضحك والمتنة"^(٢)، نشر المادة الفكاهية في فصول الكتاب وهذا يعني أن الفكاهة لديه إنما هي وسيلة للترويح عن النفس وطرد الملل والسام عن القارئ ، لكن إيرادها لا يخلو من صيغة تاريخية توثيقية "بورخ لعام واحد ثم يستطرد إلى ما جرى فيه حوادث ونواتر"^(٣).

والأشبه بخير من يمثل الطريقة الأولى، إذ جعل الفكاهة في باب مستقل يتضمن عدة فصول أورد فيها نواتر القضاة والأئمة والبخلاء ونواتر الأعراب وغيرهم، وذكر في مقدمة الكتاب الغاية من إيرادها، إذ جعلها مراحاً يستريح عنده القارئ فيبعد الملل والسام عن نفسه ، بما تتضمنه من أجوبة مسكتة مفحة أو دعابة مضحكة، أو سخرية لاذعة، أو خلاف ذلك.

أما الطريقة الثالثة فتقوم على تناول الفكاهة ، كموضوع مستقل يقصره المؤلف عليها ، إذ يتناول فيه الفكاهة ، أو أحد لوانها ويدرك الدواعي التي دعنه لتأليف هذا

(١) راجع المسعودي مروج الذهب ومعادن الجوهر ، دار الأندرس ، بيروت ١٩٨٣، ج ٣، ص ١٩٩ - ٢٠٩

(٢) المصدر السابق

(٣) رياض قزيبة: ص ٤٥.

الكتاب والفوائد التي يتوخاها من تأليفه، وابن الجوزي أحد الذين اتبعوا هذه الطريقة

، اتبعها في تأليف ثلاثة من كتبه هي على التوالي:

الكتاب الأول: "أخبار الأذكياء"

الكتاب الثاني: "أخبار الحمقى والمغفلين"

الكتاب الثالث: "الظراف والمتماجنين"

وكلها في الفكاهة والسخرية ،تروى أخبار هؤلاء ونواورهم، ولتحقيق ما يصبو إليه فقد حرص ابن الجوزي في هذه الكتب ،على انتقاء بعض الأنماط الاجتماعية ليعرّيها بل ويحذر من وجودها أو انتشارها في المجتمع . ولويكشف حمقها ،وفسادها ،وما يمكن أن تُلحّقه بهذا المجتمع من أضرار ، أو تقوده إلى الضياع والانحلال.

والظواهر الاجتماعية التي يتحدث عنها، و يجعلها محوراً لكتبه الثلاث، ظواهر غير بعيدة عن هذا المجتمع - العباسي - به نبت ومنه خرجت، أخرجها الفقر والبؤس والقهر ،وسوء توزيع الثروات والفساد ،وانحلال الأخلاق وفسادها ،و اختلال الموارز وتغيير المفاهيم والعادات والتقاليد وانحلالها ولعل " التجولات الاجتماعية والاقتصادية والسياسية، ونمط الحياة وأخلاقيات أهلها النفعية وعلاقاتهم المادية والاستهلاكية"^(١) هي التي أفرزت مثل هؤلاء الحمقى والمغفلين والمجانين أو المتماجنين، ولا شك أن ابن الجوزي قد أجاد فيما كتب ونهج، لأنه بزَ غيره من المؤلفين في طريقة تناوله وعرضه هذه الظواهر ، لم يسبقها إليها إلا النيسابوري في كتابه "عقلاء المجانين" ، يقيم ابن الجوزي كتبه الثلاث على ثلاث فئات هي : الأذكياء ، والحمقى والمغفلين ، والظراف والمتماجنين ، ويتناولها بكل أبعادها ويحللها تحليلاً نفسياً واجتماعياً وأدبياً ، فيعرف

(١) أحمد الحسين : مقالات في أدب الحمقى والمغفلين ، دار الحصاد للنشر والتوزيع دمشق ، ط ١ ،

بالمحور الرئيسي الذي تقوم عليه، ويفايز بينها، وتتفاصل بوجوده عن بعضها بعضاً، وهو العقل فلا تخلو مقدمات هذه الكتب من الإشارة إليه وبيان أهميتها وفضله على الإنسان ، وأزعم أن ابن الجوزي يعد المعيار أو الميزان الذي يقيس به مكانة الإنسان وشخصيته ودرجة فاعليته في المجتمع، وأشارك من قال : أنه لا يعقل أن يفرد ابن الجوزي كتاباً مستقلاً بأخبار الأذكياء أو بأخبار الحمقى والمغفلين " وهو يقصد الانتقال بالقارئ من الجد إلى البهزل ترويحاً عنه"^(١) دون أن تكون له مقاصد أخرى ، وهذا يقودني للحديث عن مقاصد أو أهداف : أولها هدف أدبي غایته تسجيل أدب هذه الفئة وحفظه من الضياع ، ليعبر عن عصره خير تعبير.

ثانيها: هدف اجتماعي توجيهي " حرص الكتاب من خلاله على الاستفادة من حكايات الحمقى والمغفلين لتكون معياراً لما ينبغي على العاقل أن يتجنبه ، ويتعظ به، ويحذر من الواقع فيه"^(٢).

ثالثها : هدف ديني تحذيري، له ما يبرره لدى ابن الجوزي وهو رجل فقيه وعالم بالدين عُرف عنه التقوى ومخافة الله وهذا يحتم عليه إذا ما رأى منكراً أن يغيره ، ولهذا وانطلاقاً من هذه الرواية فإنه يكثر من استخدام الألفاظ التي يحذر فيها من مصاحبة الحمقى والمغفلين، على سبيل المثال: " لا تواخِ الأحمق فإنه يشير عليك، ويجهد نفسه فيخطئ، وربما يريد أن ينفعك فيضررك"^(٣) مصاحبته تجر عليه الضرر وتقوده إلى الخطأ.

(١) أحمد الحسين: مقالات في أدب الحمقى والمغفلين، ص ٦٨

(٢) المرجع السابق ، ص ٦٧

(٣) ابن الجوزي: أخبار الحمقى والمغفلين تحقيق د. عزيزة فوال بايتi دار الكتاب العربي بيروت -لبنان،

ومجمل القول أنَّ ابن الجوزي يرى أنه يَعْتَرُ عن مرحلة جديدة في نظره المجتمع إلى الحماقة ، تلك النظرة " التي تقوم على إزدراء التحامق والتعالي على الحمقى ، ونكرَّس سلطة العقل على اللاعقل أو الجنون" ^(١) ولكي يحقق الفائدة المرجوة لديه قسم ابن الجوزي كتبه الثلاثة تقسيماً منطقياً توضيحاً، يحدد فيه ما يحتاج إلى تعریف وتوضیح، ففي كتابه الأول أخبار الأذكياء . وفي مقدمته يُعرف العقل ويبين أهميته وفضله وأهمية الذكاء والفهم والقطنة سيراه من أجل الأشياء التي تتم بواسطتها معرفة الإله... وبه يتمايز العقلاء عن غيرهم ، ويتبادرُون في تحصيل العلوم والتجارب، ومن أجل ذلك يقول أنه جمع أخبار "الأذكياء" وأصحاب العقول الفطنية ، يعقبها بذكر الأهداف التي دعنه إلى تصنیف هذا الكتاب، بعدها يتحدث عن نوادرهم، والأخبار الفکاهیة التي تروى عن الأنبياء ، والرسل ، وأصحاب النبي عليه الصلوة والسلام ، ثم ما جاء من أخبار ونواتر عن الخلفاء والوزراء ، والسلطانين ، والأمراء والحجاب والشرطة ، والقضاة وكبار علماء الأمة وفقهائهم، وما جاء عن العباد والزهاد، والعرب وعلماء العربية ، وفي الباب السادس عشر يذكر أخبار مَن احتال بذكائه لبلوغ غايتها وفيمن احتال فانعكس عليه مقصوده وختمه يذكر أخبار النساء المتفطنات، وفيما يذكر عن الحيوان البهيم مما يشبه ذكاء الآدميين، وما ضربته العرب والحكماء من أمثلة على ألسنة الحيوان.

أما كتابه الثاني "كتاب الحمقى والمغفلين". يذكر فيه ابن الجوزي أولئك الذين وهبهم الله، نعمة العقل والفهم، وما أنعمه الله عليهم به، مقابل الحمقى والمغفلين الذين حرموا من هذه النعمة ، ليحرصوا على ما وهبهم الله من نعم، وأما كتابه الثالث والذي أطلق عليه اسم كتاب "الظراف والمتماجنين" فقد استهلَّه بمقدمة بين فيها حاجة الإنسان للضحك والمزاح الذي يقصد به صاحبه الترويح عن النفس والإضحاك للتسلية،

(١) أحمد الحسين : مقالات في أدب الحمقى والمغفلين ، ص ٦٨

وتعرض بعض الأحاديث النبوية الشريفة التي تحض على المزاح و موقف الرسول الكريم من هذا النوع من المزاح. أعقابها بفصل حدد فيه المعنى اللغوي والإصطلاحي للظرف ، ثم قسم الكتاب إلى ثلاثة أبواب تضمنت:

الباب الأول وفيه ما يُروى عن الرجال من فكاهات ، وجاءت في خمسة أقسام هي:

١-ما يُروى من فكاهات عن الأنبياء عليهم السلام.

٢-ما يُروى عن الصحابة.

٣-ما يُروى عن العلماء الحكماء.

٤-ما يُروى عن العرب.

٥-ما يُروى عن العوام.

انتقل بعدها ليذكر بعض فكاهات النساء وما إلى ذلك ، وختم كتابه بباب آخر ذكر فيه بعض الفكاهات التي تُروى عن الصبيان. ومما هو جدير بالذكر أن ابن الجوزي سواعظ وفقيه ورجل دين، ولا بد لهذا من أن يؤثر في كتابته، وأن تطغى عليها روح الواقع والفقير فتصبغها بالتوجيه والتحذير والعظة، وهذا ما نلمسه في كتبه الثلاثة - والتي تتضمن بعض التوجيهات لقرائه للاعتبار من الحمقى والمغفلين بما حرموه من نعمة العقل. لم تكن الفكاهة لدى ابن الجوزي وسيلة يقصد بها التسلية والتزويد عن النفس والإضحاك ، بقدر ما كانت وسيلة توجيهية تحذيرية، اتخذ من كل الفئات التي روى عنها الأخبار والنوادر وسائل فنية أراد أن يحقق من خلالها أهدافه وغاياته وكشف معاناته ومعاناة أبناء الشعب وعظم المأساة التي يعيشونها في ظل السلط السلاجقى، حيث الفساد والصراع الدائر ما بين الخلفاء أنفسهم وسلطانين السلاجقة، إضافة لما آلت إليه بعض المهن الرفيعة من انحطاط ، بسبب جهل القائمين عليها ، كمهنة القضاة ، والمؤذنين والفقهاء وغيرهم، وما اتصفوا به من ميل للكسب غير المشروع والذي يتمثل بقبولهم الرشاوى والأموال مقابل أن يصدروا أحكامهم وفق

مصالحهم الذاتية، لا وفق أحكام الشريعة الإسلامية الحنفية. وثمة أمر لا بد من الإشارة إليه، ويتمثل بالسؤال التالي عمن كتب ابن الجوزي؟ ومن هي الفئة التي يتوجه إليها في كتبه الثالثة؟

وللحقيقة أقول إنَّ ابن الجوزي رجل وفور واسع العلم متبحر في كثير من العلوم الدينية واللغوية والتاريخية والاجتماعية بمتلك حسناً تحليلياً ، قادرًا على تحليل النفوس ، عالماً بها وبما تكُنَّ في دواخلها، مدركاً لما يدور حوله من أحداث وصراعات ، مقدراً خطورة الوضع السياسي والاجتماعي المتردي، لم يكن بهم أن يتوجه لفئة خاصة فيما يكتب لأنَّه أراد إيصال رسالة تحذيرية لكل من يقرأ من الخاصة العامة على حد سواء ليحثُّهم على التيقظ والوعي والإدراك، لما يدور حولهم وما يحيق بهم من مخاطر جسام، خاطب الجميع بلغة واحدة لأنَّهم وحسب رؤيته الذاتية متساوون فيما هم فيه من حمق وغفلة أو تحامق أو تغافل ، ولأنَّها أصبحت حرفة ووسيلة كسب ومصدر رزق، اتجه إليها الشعراء والأدباء، وبعض الأشراف والنبلاء -نتيجة دوافع اقتصادية واجتماعية- إلى الانحراف في سُلُكِ الحماقة، والرقابة متحامقين ومتجانين ، وما دامت الفئات التي تمتلك الثروة وبيدها المال تُعجب بالتحامق أكثر مما تُعجب بالعقل، وتُقبل على المجالس التهريج، أكثر من إقبالها على حلقات العلم والمعرفة^(١).

(١) أحمد الحسين : مقالات في أدب الحمقى والمعفولين ، ص ٢٢

الفصل الثالث

الفكاهة والسخرية في الكتب المؤلفة بعد القرن الخامس الهجري

- ١- محاضرات الأدباء ومحاورات البلاغاء والشعراء (للراغب الأصفهاني)، ت. ٢٥٠ هـ.
- ٢- حدائق الزاهر لابن عاصم الغرناطي (٥٧٦٠-٥٨٢٩).
- ٣- كتاب المستطرف : المستطرف في كل فن مستطرف للأ بشيبي، ٥٧٩٠ - ٥٨٥٢.
- ٤- كتاب المخلاة: مؤلفه بهاء الدين العاملي، ٥٩٥٣ - ١٠٣١ هـ.
- ٥- الكشكول: مؤلفه بهاء الدين العاملي.

١- محاضرات الأدباء ومحاورات الشعراء والبلاغة:

ومؤلفه أبو القاسم حسين بن محمد المعروف بالراغب الأصفهاني ت ٢٥٠ هـ، وأحد أدباء أصفهان، سكن بغداد، واشتهر من كتبه محاضرات الأدباء، وله أيضاً "المفردات في غريب القرآن" وكتاب "أفانين البلاغة"^(١).

ألف الراغب الأصفهاني كتابه هذا، إيجاباً لرغبة سيده الذي أحب أن يختار "مما صنف من نكت الأخبار، وعيون الأشعار، ومن غيرهما من الكتب، فصولاً في محاضرات الأدباء ومحاورات الشعراء، والبلاغة، وما يجعله صيقل الفهم، ومادة العلم، وقد ضمّن ذلك كله طرفاً من الأبيات الرائقة، والأخبار الشائعة"^(٢).

"أورد فيه ما إذا قيس بمعناه:

يكون منه مكان الروح من الجسد
والبدر من فلك، والنجم من قطب^(٣)

يصف أبو القاسم كتابه محاضرات الأدباء ... فيقول:

أنه ظرف مليء ظرفاً، ووعاء حشى جداً وسخفاً، من شاء وجد منه ناسكاً يعظه، ويبكيه، ومن شاء صادف منه فاتكاً يُضحكه ويلهيه:

فالجذ والهزل في توشيح لحمتها
والبلغ والسخف والأشجان والمطرب

وهذا يكشف عن هدف الراغب الأصفهاني من تأليف الكتاب، ويبيّن رغبته في إطراف القارئ، وتسلية، وإضحاكه.

عد أبو القاسم، عند تأليفه هذا الكتاب إلى إتباع منهج الاختصار والاقتصار، وأعطى الكتاب من الإكثار والإهزار لثلا تعاف ممارسته ومدارسته، وفيما يتصل بتقسيم الكتاب فإننا نراه قد قسم كتابه هذا إلى مجلدين، وجعل في كل مجلد حدوداً وفصولاً، وأبواب، كما ويدرك جملة

(١) الأعلام: دار العلم للملاليين، بيروت، لا. ت، مج ٢، ٢٥٥.

(٢) الراغب الأصفهاني: محاضرات الأدباء، مقدمة الكتاب، منشورات دار مكتبة الحياة، بيروت، ص ٧.

(٣) المصدر السابق.

الحدود في مقدمة الكتاب ليسهل على القارئ مطالعته، ويرى أنَّ أحق الناس بمطالعته "من تحلى بطرف من الآداب، فيصيغ به طلاق اللسان، زليق البيان"^(١).

الحد الأول: وهو في العقل والعلم والجهل، وما يتعلّق بها، الحد الثاني: وهو في السيادة، وذويها وأتباعها، الحد الثالث: في الإنصاف والظلم والحلم والعفو والعقاب والعدواة والحسد والتواضع والتكبر، الحد الرابع: في النصرة والأخلاق والمزح والحياء والأمانة والخيانة والرفعة والتذلة، الحد الخامس: في ذكر الأبوة والنبوة ومدحهما وذمها، والأقارب، الحد السادس: في الشكر والمدح والذم والإغتياب والأدعية والتنهئة والهدية، الحد السابع: في الهم والجد والأمال، الحد الثامن: في الصناعات والمكاسب والتقلب والغنى والفقر، الحد التاسع: في العطاء والاستعطاء، الحد العاشر: في الأطعمة والأكلة والفرى وأوصاف الطعام، الحد الحادي عشر: في الأخوانيات، الحد الثالث عشر: في الغزل ومتعلقاته، الحد الرابع عشر في الشجاعة وما يتعلّق بها، الحد الخامس عشر: في التزوج والإزدواج والطلاق والغفوة والتدبر، الحد السادس عشر: في المجنونات والسفاح، الحد السابع عشر: في خلق الناس وأسماؤهم، الحد الثامن عشر: في الملابس والفرش، الحد الحادي والعشرون: في الموت والتوب الشدائدي، الحد العشرون: في الديانات والعبادات، الحد الحادي والعشرون: في الموت وأحواله، الحد الثاني والعشرون: في الأسماء والأزمنة والأمكنة والمياه والأشجار والثيران، الحد الثالث والعشرون: في الملائكة والجن، الحد الرابع والعشرون: في الحيوانات، الحد الخامس والعشرون: في فنون مختلفة وهو آخر الحدود.

مصادر الكتاب:

لم يعمد المؤلف إلى ذكر المصادر التي اعتمد عليها، ونقل منها عند تأليفه لهذا الكتاب، بل كان يكتفي بذكرها في المتن، وما يبدو أنه قد أكثر من هذه المصادر، وذلك لينسجم مع كثرة حدود الكتاب وفصوله وأبوابه، وتعدد موضوعاته، بل وكثيرتها في بعض الحدود، لم يترك جانبًا من جوانب هذه الحدود إلا وتحدى عنها بإسهاب، وكان في كل ذلك

(١) مقدمة الكتاب، ص ٨-٧.

بلغاً فصيحاً في انتقاء الألفاظ، ولديه قدرة على التأليف بين الموضوعات، وما يتفرع عنها من عناوين.

أما مصادره فقد تراوحت ما بين الدينية والتاريخية والأدبية، الشعرية منها والنشرية، ومن هذه المصادر:

- ١- القرآن الكريم.
- ٢- الأحاديث النبوية الشريفة.
- ٣- أحاديث بعض الأنبياء كسيّدنا عيسى عليه السلام.
- ٤- ومنها ما ورد عن بعض الخلفاء وأخبارهم، ومنها: ما ورد عن علي بن أبي طالب كرم الله وجهه، وعمر بن الخطاب، ومعاوية بن أبي سفيان وهشام بن عبد الملك، وأصحاب الرأي والمأمون وغيرهم.
- ٥- ونقل عن الشعراء كثيراً من أشعارهم، ومن بين هؤلاء الشعراء: أبو العناية، وأبو تمام والبحتري وابن الرومي ودعبل، والأحنف بن قيس، والمتibi، والراوندي وغيرهم.
- ٦- كما نقل بعض أقوال الأدباء وأخبارهم: كابن المقفع والجاحظ والصولي وغيرهم.
- ٧- ونقل عن بعض الكتب التي ترجمت إلى اللغة العربية مثل كتاب كليلة ودمنة.
- ٨- كما نقل من أقوال بعض الحكماء كأفلاطون، وسocrates، ولقمان الحكيم وكثيراً ما كان ينقل عن بعض الحكماء دون ذكر اسمائهم كأن يقول: "قال بعض الحكماء" أو "وقال حكيم".

والمتمعن لهذه المصادر يلحظ ما يلي:

- ١- أنه لم يقتصر على عصر واحد، بل إننا نقرأ أخباراً عن عصر ما قبل الميلاد، وأخبار أفلاطون وسocrates، كما نقرأ أخباراً عن لقمان الحكيم، والعصر الجاهلي، والإسلامي، وعصربني أمية والعصر العباسي،

٢- تضمن كتابه كثيراً من الأشعار، التي يشهد بها عند الحاجة إليها، وكان لا يذكر هذه الأشعار إلا ويدرك قائلها ...، وأغلب هؤلاء الشعراء اتصفوا بالحكمة والقدرة على قول الشعر وتمكنهم من هذا الفن الرفيع.

أما فيما يتعلق بتسمية الكتاب "محاضرات الأدباء ومحاورات الشعراء البلغاء"، فإننا نرى أنَّ الراغب الأصفهاني، قد وفق ما بين العنوان ومضمون الكتاب ومواده، وإن لم يكن موفقاً في تسمية أبواب الكتاب باسم "الحدود"، وما توحيه هذه الكلمة في نفس المتنافي من إحساس ديني وما ينتابه من شعور بالخوف من القصاص والعقاب إذا ما تعدى حدود الله.

كيف تناول الراغب الأصفهاني موضوع الفكاهة؟ وما هي نظرته إليها؟ وهل جاعت من تأليفه وإبداعه الذاتي؟ وللإجابة على هذه التساؤلات أقول:

إنَّ كتاب "محاضرات الأدباء ومحاورات الشعراء والبلغاء" ليس كتاباً في الفكاهة، وإن جاء مثتملاً عليها، بل هو كتاب في الأدب والعلم، والأخلاق، والاجتماع، والصناعات، والغنِّي والفقير، والشجاعة والفقه، والمجون، والسفح، وغير ذلك من الموضوعات التي تناولها الراغب الأصفهاني، لم يقتصره على موضوع واحد، بل نوع في موضوعاته وجعلها تشمل على كثير من الأمور التي تتعلق بشخصية الإنسان، وحاجاته النفسية والعقلية، ولذا فقد شبه كتابه بالظرف الذي ملأ ظرفاً، والظرف كما جاء باللسان: "الوعاء والظرف الثانية هي حُسن العباره والبلِيغ الجيد من الكلام"^(١)، وهذا يعني أنَّ كتابه يشبه الوعاء الذي ملأه كلاماً جيداً وبليغاً، عباراته حسنة، تسرُّ النفس وبوجهها، كما شبهه بالوعاء الذي حُشِّي جداً وسخفاً، وفي كلام المعنيين، نجد في الكتاب ما يلبِّي حاجة القارئ والدارس ويكتفى حاجته، إنَّ كان يبحث عن المتعة والتسلية والترفيه عن النفس، أو أنه يبحث عن العلم والمعرفة، والراغب في كل هذا يعبر عن رؤيته للفكاهة كما يعبر عن حاجة القراء لمثل هذه الفكاهات ويرى أنها تساعده على طرد الملل والكآبة من نفوسهم وتجدد نشاطهم، ليقبلوا على القراءة برغبة ونشاط وسرور، أما مصدر النوادر والحكايات، فهو بطون كتب الأدب، والتاريخ، جمعها منها

(١) اللسان: مادة ظرف.

وانتقاها بدقة وعناية للتوازن مع الحدود والفصول التي رخصها للكتاب ولا فضل له إلا في جمعها وتأليفها في كتاب.

لا تختلف نوادر الكتاب عن تلك التي نجدها في معظم الكتب الأدبية التي تتسم بالموسوعية سواء من حيث الموضوع أو الحجم، فأغلبها يدور حول التندر والسخرية والتهكم بفئات اجتماعية محددة كالملحدين والقضاة والأعراب والطفيليين، وأصحاب المهن الوضيعة وغيرهم، لفساد أخلاق بعضهم، وخاصة القضاة، وعدم تمسكهم بإقامة العدل وانحرافهم عن الطريق القويم، كما تدل على جهل بعضهم بالأحكام الشرعية وفيما يختص بطولها، فإن حجمها يتراوح ما بين القصيرة والمتوسطة الطول فمنها النوادر القصيرة ومنها الحكايات المتوسطة الطول.

٢- حدائق الأزاهر، لابن عاصم الغرناطي الأندلسي ، أبو بكر، محمد بن محمد، بن عاصم الأندلسي الغرناطي، قاضي الجماعة، الرئيس أبو بكر من فقهاء المالكية بالأندلس، "وُلد بغرناطة في عام ٧٦٠هـ، وتوفي فيها عام ٨٢٩هـ"^(١)، ففي صباح عمل في تجليد الكتب، ثم عين قاضياً للجماعة في غرناطة، نشأ في بيت كان محباً للعلم، تتلمذ على يدي جماعة من العلماء، والفقهاء، وهم: أبو سعيد بن لب، وأبو اسحق الشاطبي^(٢)، كما تتلمذ على أيدي اثنين من أخواله هم: أبو بكر بن القاسم بن جزي، وأبو محمد بن القاسم بن جزي، لابن عاصم مؤلفات عديدة أوردها المغربي في كتابه: *نفح الطيب في غصن الأندلس الرطيب*، وقد وصفها بقوله: أما كتبه فالدر النفيس، والياقوت الثمين والروض الأنف، والزهر النضير، نصاعة لفظ، وأصالة عرض، وسهولة تركيب، ومتانة أسلوب، ومن بين هذه المؤلفات^(٣):-

- الأرجوزة المسماة بـ "تحفة الحكم في علم القضاء".
- الأرجوزة المسماة بـ "مُهيع الوصول في علم الأصول" وهو في أصول الفقه.
- الأرجوزة المسماة بـ "نيل المنى في اختصار المواقف".
- الأرجوزة الصغرى المسماة بـ "مرتقى الوصول للأصول" وهو في الفقه أيضاً.
- القصيدة المسماة بـ "الأمل المرقوب في قراءة يعقوب".
- القصيدة المسماة بـ "كنز المقاوض في علم القراءض".

(١) المقري: *نفح الطيب في غصن الأندلس الرطيب*، ج ٥، ص ٢١.

(٢) التبكّتي: *نيل الابتهاج بتطريز الدبياج*، المنشور بهامش الدبياج المذهب تأليف برهان الدين بن علي

بن محمد بن فرحون اليعمري المدلي المالكي، دار الكتب العلمية - بيروت، لبنان، ص ٣٠٨.

(٣) المقري: *نفح الطيب*، ج ٥، ص ٢١.

المستطرف في كل فن مستظرف: ومؤلفه شهاب الدين محمد بن احمد بن منصور بن احمد بن عيسى البهاء، أبو الفتح الشهاب، أبي العباس المحتلي الشافعى^(١) ولد سنة تسعين وسبعين وأربعين من قرى الغربية بمصر وأقام في المحلة الكبرى ونشأ فيها، وحفظ القرآن، واطلع على بعض الكتب التي وقعت يده عليها، ودرس النحو والصرف والفقه على يد جماعة في بلده^(٢) ثم غادر إلى القاهرة لإتمام علوم وفيها تلقى علوم العربية والمعانى والبيان والبدع على يد جلال الدين المحتلي أحد مفسري القرآن، المعروف بتفسير الجلالين مع جلال الدين السيوطي، التقى بعض الشخصيات المشهورة في عصره كالبلقيني والمناوي، واتصل بالأمير تمراز أحد الأمراء الشركسة المقدمين عند المماليك، وتزدد عليه لخدمته، وتقديرًا له، عينه في تدريس الفقه الشافعى بمدرسة الشيخونية، ثم انتقل للتدريس في بعض المدارس في القاهرة ودرس فيها الحديث، ومن تصانيفه عدا المستطرف "أطوف الأزهار على صدور الأنهر" وهو كتاب في الوعظ ويقع في مجلدين، وله كتاب آخر هو "تذكرة العارفين وتبصرة المستبصرين" وكتاب المستطرف اثر من آثار الأدب العربي الذي ضم مسائل عديدة في القرآن والحديث والفقه، وجمع فيه كثيراً من الأخبار والطرائف والنواذر الأدبية.

قسم الأشيهي كتابه إلى جزأين، جعل في الجزء الأول اثنين وأربعين باباً، ومثلها في الجزء الثاني، والكتاب الذي بين أيدينا "طبع بمطبعة الاستقامة الكائنة

(١) شمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوي: الضوء الالمعنوي لأهل القرن الخامس، دار مكتبة الحياة -

بيروت، ج ٧، ص ١٠٩.

(٢) المصدر السابق.

بمصر، لصاحبها الشيخ مصطفى حسين أحمد وشراكه، سنة ١٣٧٩هـ^(١) وأعادت

دار الفكر في بيروت نشره وتوزيعه ، دون الإشارة إلى السنة التي أتمت بها ذلك.

أما الطريقة التي اتبعها الأ بشيهي في تأليف الكتاب ، والمنهج الذي سار عليه في سرد مضامينه ، فإنه لم يلتزم نهجاً محدداً بل كان ينتقل من موضوع إلى موضوع دون أن يكون بينهما أي تناسب ، فالباب الأول كان في مباني الإسلام ، والباب الثاني كان في العقل والذكاء والحمق والذم ، والباب الثالث في القرآن العظيم وفضله وحرمةه ، وكذا الباب الرابع الذي كان في العلم والأدب وفضل العالم والمتعلم . وكذا هو في بقية الأبواب فالكتاب موسوعي شامل يضم فنوناً معرفية وحكايات ونواذر وحكم وأمثال ، وغير ذلك من المعارف ولذا فإنه يفتقر إلى الوحدة الموضوعية والترتيب المنطقي.

جمع الأ بشيهي وكما يقر في مقدمة كتابه مسائله وموضوعاته، من مؤلفات كثيرة سبقه إلى التأليف فيها مؤلفون كثيرون . انتقى منها ما لطفَ وتفرَّدَ بفوائد لم تكن في غيره من الكتب ، وجمع جموعها، هذا المجموع اللطيف وعقد العزم على أن يكون كتابه مشتملاً عليها جميعاً.

وقد صور ذلك بقوله : " فجعلته مشتملاً على كل فن ظريف واستدللت بأيات كثيرة من القرآن العظيم، وأحاديث صحيحة من أحاديث النبي الكريم ، وطرزته بحكايات حسنة عن الصالحين الأخيار"^(٢) ، فقد أودع كتابه كثيراً مما ألفه الزمخشري في كتابه "ربيع الأبرار"^(٣) ونقل كثيراً من كتاب ابن عبد ربه "العقد الفريد"^(٤) كما نقل عن كتاب الجاحظ "البخلاء"^(٥) كثيراً من الحكايات والنواذر.

(١) انظر الصفحة الأخيرة من كتاب المستطرف.

(٢) مقدمة كتاب المستطرف في كل فن مستطرف للأ بشيهي.

(٣) المرجع السابق.

وتحرّى المؤلّف أن يجد مُطالعه فيه كلّ ما يقصد ويريد ومن أجل ذلك جعله مشتملاً على اللطائف والطرائف التي انتخبتها من الكتب النفيسة، والأمثال الشعريّة، والألفاظ اللغوية، والحكايات الجديّة والنواذر الهزلية، والغرائب والدفائق والأشعار الرقائق وجعل لكلّ ما انتهى واختار عنواناً لطيفاً، ظريفاً هو "المستظرف في كل فن مستظرف".

قدّم الأبيسيهي وصفاً دقيقاً لمضمون كتابه، ويشير إلى أنّ هناك من سبقه إلى التأليف في هذا الفن، ولذلك فإنه قد عقد العزم على أن يؤلّف كتاباً يشتمل على ما جاء في تلك المؤلفات وإنقاذه اللطيف والظريف منها فيها "كل ما تشف بذكره الأسماع وتقرُّ برؤيتها العيون، وينشر بمطالعته كل قلب محزون" (١).

فهو يريد أن يُمْتَّع قارئه ويطربهم بما انتقى واختار ليبعد الملل والضجر عنهم، ويُدخل الفرح والسرور إلى قلوبهم، فيتخلصوا من كل هم وحزن.

والسؤال الذي يطرح نفسه هو: كيف تناول الأبيسيهي الفكاهة؟ وكيف عبر عنها؟ وهل جاءت من تأليفه وإبداعه الذاتي؟ وللإجابة عن هذه الأسئلة أقول:-

إن الكتاب "المستظرف في كل فن مستظرف" ليس كتاباً في الفكاهة وإن جاء مشتملاً عليها، وليس بكتاب أدب، بل هو كتاب موسوعي شامل، جامع لكثير من المعرف في عصره، يعكس طبيعة العصر الدينية والسياسية والاجتماعية والثقافية والأدبية وإمتناع القارئ وتسلیته، وإدخال الفرح إلى قلبه إحدى هذه الغايات، ولذا فقد ضمن كتابه بعض مواد الفكاهة ونثرها على أجزاء الكتاب، إذ جعل الأجوة المسكونة

(١) المرجع السابق.

(٢) انظر كتاب البخلاء للجاحظ.

(٣) السحاوي: الضوء اللمع، ج ٧، ص ١٠٧.

الفصل الثاني: نوادر القراء والفقهاء.

الفصل الثالث: نوادر القضاة

الفصل الرابع: نوادر المعلمين

الفصل الخامس: نوادر المتنبيين

الفصل السادس: نوادر السؤال

الفصل السابع: نوادر المؤذنين

الفصل الثامن: نوادر النواتية

الفصل التاسع: نوادر جامعة.

وسأتحدث بداية عن حكايات الفصحاء ونوادر البلغاء.

ففي ظل الدولة العباسية ، وما شهدته من حياة باذخة مترفة، وما نعمت به من استقرار ورخاء، واطمئنان ، نشأت في قصور الخلفاء مجالس للسمر واللهو والضحك، وكان لكل خليفة ندماء من العلماء والأدباء والقصاص، الذين يقصون عليه النوادر والحكايات المضحكة في ساعات الصفاء والهدوء ويتجذبونه في ساعات سخطه وانشغال باله بأمر من أمور الخلافة.

تشكل هذه المجالس قسماً من مادة المستطرف، وجعلها الأيشيهي إطاراً مكانياً لتلك النوادر والحكايات ، وحكاية الخليفة عبد الملك بن مروان مع سعيد بن غفلة تدل على الحس الفكه الذي يتمتع به الخليفة والذوق الفني والذكاء المتوفّق الذي يسعفه في الجواب السريع المسكت في الوقت المناسب ، كما تدلل الحكاية على ذكاء أحد مسامريه والذي يتمثل في هذه الحكاية بشخص سعيد بن غفلة، وفطنته أيضاً في رده على الخليفة.

فعندما سأله الخليفة "عبد الملك بن مروان" أهل خاصته ومسامريه، أن يأتيه أحدهم بحروف المعجم في بيته ، لم يقم أحد من بينهم إلا سويد ، وقال : يا أمير المؤمنين ، هات ، فقال: نعم يا أمير المؤمنين : أنف، بطن، ساق، شفة، صدر، ضلع، طحال، ظهر، عين، غيب، فم، قفا، كف، ... الخ وهذه آخر حروف المعجم والسلام على أمير المؤمنين ، فقام بعض أصحاب عبد الملك وقال: يا أمير المؤمنين ، أنا أقولها من جسد الإنسان مررتين، فضحك عبد الملك، وقال لسويد: أسمعت ما قال؟!! قال: أصلاح الله الأمير، أنا أقولها ثلاثة، فقال: هات، ولك ما تتمناه، فابتدأ يقول : أنف ، أذن، بطن، بنصر،...ترقوة، إلى أن قال ...زند..زرقة... فهناك ضحك عبد الملك حتى استلقى على قفاه ...ثم نهض مسرعاً فقبل الأرض بين يدي أمير المؤمنين، قال : فعندما ضحك "أمير المؤمنين" عبد الملك وقال: والله ما تزيدنا عليها شيئاً ، أعطوه ما يتمناه، ثم أجازه وأنعم عليه وبالغ في الإحسان إليه" (١).

تدلل هذه الحكاية على أن الخليفة كان يبحث عما يضحكه ويسليه هو وجلسائه ، فلم يجدوا حكاية إلا جسد الإنسان ، يتفكهون به، ويعددون أعضاءه حسب حروف الهجاء ، ويبدو أن جلسات الخليفة لم يكن يعجزهم مثل هذا الأمر ، بل ربما كانوا يخجلون من ذكر تلك الأعضاء- لأن اسم بعضها يُعيب ويخدش الحياة وما يزيد في ذلك، ذكره في مجلس الخليفة وبين يديه أيضاً، إلا أن فطنة سويد وذكائه وسرعة بيته ساعدته وأعانته على فهم هذا الأمر ، وجعلته يقدم على تعداد أعضاء جسم الإنسان متتجاوزاً عن أي عيب أو حياء يمكن أن يواجههما عند ذكر تلك الأعضاء -في سبيل ما يطمح في الوصول إليه من مال أو مكافأة من الخليفة ، وقد تحقق له ما أراد وأضحك الخليفة وأعطاه ما تمناه ، بل وبالغ في الإحسان إليه.

(١) الأشيهي: المستطرف، ص ٥٠.

وفي الحكاية إشارة لقضية الحسد أو الوشاية والتي كانت سائدة في المجتمع العباسي وخاصة في مجالس الخلفاء، وتم عن ضعف في بعض القيم الأخلاقية، فوجود الحسد يعني عدم حب الخير للآخرين وقد تبيّن ذلك من قول أحد أصحاب عبد الملك بن مروان ورغبتـه في قول حروف الهجاء من بذنه مرتين بدل المرة التي قالها سويد.

وللحجاج حكاية تكشف وتدلل على بعض جوانب الإيجابية في شخصيته، تبيّنـها رقيقة تتمتع بحس مرهف وفطنة وسرعة بديهة وذكاء ، تقول الحكاية: " كان الحجاج من الفصحاء ، وكان على عته وإسرافه جواداً، وكان يطعم على ألف خوان، ويطوف على الموائد ويقول: يا أهل الشام ، مزقوا الخبز لثلا يعود إليكم ثانياً، وكان يجلس على كل مائدة عشرة رجال ، وذلك في كل يوم وكان يقول: أرى الناس يتخلرون عن طعامي فقيل له: إنهم يكرهون الحضور قبل أن يدعوا ، فقال: قد جعلت رسولي إليهم كل يوم ، الشمس إذا طلعت ، وعند المساء إذا غربت" ^(١).

تقـدم هذه الحكاية ، بل وتسجل بعض جوانب الحياة في العراق أيام الحكم الأموي عندما كان الحجاج والياً عليها، إذ كانت تقدم الموائد-موائد الطعام-لإطعام الفقراء والمحاجين وإرضاء للناس الذين يكرهون هذا الحكم، فبدت شخصية الحجاج وكأنها شخصية رقيقة محبة للخير وتحرص على فعله، لكنها ما تثبت حتى تكتشف على حقيقتها ويعود لقصوته وغلوته المعروفة عنه بتجلي ذلك في قوله : "قد جعلت رسولي إليهم كل يوم ، الشمس إذا طلعت ، وعند المساء إذا غربت" ^(٢) فعندما رأى الناس لا يأتون لتناول طعامه ، وسأل عن السبب الذي يمنعهم من الحضور قيل له بأنهم ربما يرثبون بتوجيه الدعوة لهم ، عندها تحولت رقة الحجاج إلى تهكم وسخرية وقال قوله

(١) المستطرف : ص ٥٠.

(٢) - المستطرف . ج ١ ، ص ٥٠.

ذلك قد جعلت رسولي إليهم - أي أن رسوله سيدعوهم كل صباح وكل مساء لتناول الطعام، لقد استخدم المقابلة بين الصباح والمساء ليحقق غرضه من السخرية والتهمك.

ب. النوادر.

تناول العرب النوادر منذ العصر الجاهلي وحتى العصر العباسي ، مروراً بالعصر الإسلامي والأموي ، مع ما طرأ عليها من تطور في الشكل والمضمون والدلالة ، فما أن وصلت إلى العصر العباسي حتى وجدت بيئه خصبة ساعده على تطورها ونضوجها وبلغتها درجة من التقدم والازدهار في الشكل والمضمون.

والنوادر كأحد أنواع القصص الفكاهي لا تختلف كثيراً عن الحكايات والطرائف، إلا في تطور الحدث ، وتعدد الشخصوص والوظيفة التي يمكن أن يؤديها كل نوع من هذه الأنواع الثلاثة.

النادرة أو الحكاية ، أو الظرفة ، تتکفل النادرة بوظيفة هي على جانب كبير من الأهمية بالنسبة للإنسان لأنها تساعده على التخلص من أحزانه " وفي القضاء على أدران الهم والقلق واليأس والتشاؤم والإحباط"^(١) كما أنها " تلقي ضوءاً على خفايا الأمور ، أو نفسية البشر ، وإن تميزت بالطرافة والتسليه"^(٢) .

وأشار الجاحظ إلى وجوب التفريق بين النادرة الحارة والباردة ، والفاترة، ويرى أن " أثر النادرة الباردة جداً ، قد يكون أطيب من النادرة الحارة جداً"^(٣) .

(١) د. عبد العزيز شرف: أدبيات الأدب الفكاهي، ص (٥) المقدمة.

(٢) د. عبد الله أبو هيف: القصة العربية الحديثة والغرب ، منشورات اتحاد الكتاب والأدباء العرب، دمشق، ١٩٩٤، ص ٤٦.

(٣) الجاحظ: البيان والتبيين تحقيق محمد عبد السلام هارون، ط٤، بيروت (د.ت) ج١، ص (١٤٥-١٤٦)

أما عن المؤلفات في النوادر والحكايات ، فنلقاها كثيرة في التراث العربي القديم ، بعضها لا يخلو من باب أو فصل وبعضها الآخر اقتصر عليها، ومن بين هذه المؤلفات نجد بعض كتب الجاحظ كالبخلاء ، والبيان والتبيين ورسالة التربيع والتدوير وكتاب الأغاني أبي الفرج الأصفهاني ت ٣٥٦ هـ" وفي العقد الفريد لابن عبد ربه كما نجدها في بعض مؤلفات ابن الجوزي "٥٩٧ هـ" مثل كتابه- الظرف والمتجانين - وكتاب "الأذكياء" وأخبار الحمقى والمغفلين وغير ذلك من المؤلفات والمؤلفين .

تحدث الأ بشيوي في كتابه "المستطرف" عن النوادر وخاصة تلك النوادر التي تختص بطبقة معينة من الناس ممن لها مهنة محددة، كطبقة المعلمين ، أو القضاة ، وتدور أحداث تلك النوادر حول هذه الطبقات وغيرها ، وسأتحدث عن نوادر كل طبقة من هذه الطبقات.

نوادر الأعراب:

الأعراب من أبرز الفئات التي دارت حولها النوادر والحكايات ، وتحفل بها كتب الأدب ومؤلفاته ، وتعددت أنواعها وألوانها تبعاً للمواقف التي تعرّض لها الأعراب في بادئتهم أو في الحاضرة والبادية ، والتي تكشف وتدلل على الفارق الحضاري والمادي بينهم وبين سكان تلك المناطق ، كما تدلل على ضعف بعض القيم الأخلاقية والدينية لديهم، ومع هذا فإنَّ الأعرابي يتصرف سرِّغم سذاجته- بأنه حاضر البديهة، ذكي صريح في التعبير عن ذاته، وبسبب تلك الصراحة فإنه كثيراً ما تعرّض لبعض المواقف المحرجة، ومن تلك النوادر ، النادرة التالية: "خرج المهدى يتتصيد ، فغار به فرسه حتى وقع في خباء أعرابي ، فقال: يا أعرابي هل من قرئ؟ فأخرج له فرسه شعير فأكله ، ثم أخرج له فضلة من لبن فسقاوه، ثم أتاه بنبيذ في ركوة ، فسقاوه، فلما شرب قال: أتدرى من أنا؟ قال: لا ، قال: أنا من خدم أمير المؤمنين الخاصة.

قال: بارك الله لك في موضعك ، ثم سقاه مرة أخرى فشرب ، فقال: يا أعرابي أتدرى من أنا؟! قال: زعمت أنك من خدم أمير المؤمنين الخاصة. قال: لا أنا من قواد أمير المؤمنين.

قال: رحبت بلادك وطاب مرادك.

ثم سقاه الثالثة، فلما فرغ قال: يا أعرابي أتدرى من أنا؟! قال: زعمت أنك من قواد أمير المؤمنين ، قال: فأخذ الأعرابي الركوة فوكأها وقال: إليك عني ، فو الله لو شربت الرابعة لادعيت أنك رسول الله ، فضحك المهدى حتى غشى عليه ثم أحاطت به الخيل ، ونزلت إليه الجنود والأشراف فطار قلب الأعرابي ، فقال له : لا بأس عليك ولا خوف ثم أمر له بكسوة ومال جزيل^(١).

تبعدو شخصية الأعرابي في هذه النادر الطويلة ، شخصية ذكية تتمتع بقدر من الحس الفكه والبديهة الحاضرة ، وموضع الفكاهة في هذه النادر يتجلى بقول الأعرابي الذي ردّ به على الخليفة المهدى فواهله لو شربت الرابعة لادعيت أنك رسول الله ، كما ينطلق بخوفه وفزعه مما قاله أمام الخليفة وبطانته عندما أحاطوا بال الخليفة وعلم أن هذا الشخص حقاً هو الخليفة، فهذا ما أضحك الخليفة حتى أغشى عليه وألقى به على ظهره. ومن النوادر التي رويت عن الأعراب " ما قيل لأعرابي أن شهر رمضان قدم ، قال: والله لأبدن شمله بالأسفار" ومنها أيضاً أن أعرابياً قد سمع قارناً للقرآن يقرأ ، حتى أتى على قوله تعالى: " الأعراب أشد كفراً ونفاقاً" ، فقال: لقد هجانا ثم بعد ذلك سمعه يقرأ " ومن الأعراب من يؤمن بالله واليوم الآخر" فقال: لا بأس هجا و مدح، هذا كما قال الشاعر:

هجوت زهيراً ثم أني مدحته وما زالت الأشراف تُهجى وتُمدح

(١) المستطرف ج ٢ / ص ٢٣٣ - ٢٣٤

في هاتين النادرتين تبدو شخصية الأعرابي، رقيقة الدين ضعيفة الإيمان، بها غفلة وتحامق لكنها تصطنعته اصطناعاً لكي تضفي على هذه النادرة خفة ظل، فيضحك السامع أو المتنقي.

ففي النادرة الأولى موضع الفكاهة والضحك يتجلّى بقوله: "والله لأبدن شمله بالأسفار"^(١) لقد جعل من هذا الشهر الكريم كائناً حياً له شمل، وأقسم بالله بأنه سيد شمل هذا الكائن الذي هو شهر رمضان بالإكثار من الأسفار والترحال، لقد قصد هذا الأعرابي المداعبة والتفكه وذلك لإضحاكه الآخرين وجلب السرور لهم.

أما موضع الفكاهة في النادرة الثانية فيتجلّى في هذا التغافل الذي يصطنعه اصطناعاً، الغاية منه المداعبة والتحبب وإضحاكه الآخرين، فعندما سمع قول الله عزَّ وجلَّ "الأعراب أشدَّ كفراً" قال: لقد هجانا. وفي المرة الثانية عندما سمع قوله تعالى "ومن الأعراب من يؤمن بالله واليوم الآخر" وقال: لا بأس هجا ومدح اتخذ من المعنى في النص القرآني الأول موضعاً للمداعبة والتفكه ، خاصة عندما قابله بالمعنى المضاد له في النص القرآني الثاني، فالأعرابي لم يتوانَ عن استعمال معاني القرآن الكريم في مداعباته وضحكه ما دامت بريئة تخلو من أهداف أخرى وربما من أجل التوبيع في الفكاهة.

٢- نوادر القراء والفقهاء:

١- القراء: القراء، وتقع عليهم مسؤولية عظيمة في إيصال القرآن الكريم لفئات كثيرة في المجتمع من لا تجيد القراءة والكتابة، وكذلك لفئة أخرى أغوتها الضلاله ، وعميت عيونها عن الهدایة ، وقارئ القرآن إن كان يجيد مهمته ، فإنه يساعد على تلبيين القلوب الجاهلة ، الضاللة التي لا تعرف المعاني السامية التي يدعو إليها القرآن.

(١) المستطرف ج ٢ ص ٢٣٤

أما في العصر العباسي فقد برزت فئة من القراء من لا تجيد قراءته وتلاؤه،
ولَا تعرف أحكام التجويد ، فلا تقدر على إبراز مواطن الروعة والجمال في الفاظه
و معانيه ، ولذا فقد أخذ الناس بالتدرب على تلك الفئة ، وتعريمة جهلها بأحكام التلاوة
والتجويد ، وما يُروى عنها من نوادر ما قيل: " عن محمد بن عبد الله أنه قال: "ن
والقلم " في أيّ سورة؟ "(١) وفيما يُروى أيضاً عنهم " أنه مرّ بعضهم بقارئ يقرأ: ألم
غلبت الترك في أدنى الأرض" فقال له : الروم ، فقال له كلهم أعداؤنا قاتلهم الله"(٢).
النادرتان لطيفتان ، تدلل كل منهما على قدرة القارئ فيما على الاستفادة من
جهلهم وعدم معرفتهم بألفاظ القرآن ، وتحويلها إلى مواضع للضحك والتفكه ، والتدرب ،
وذلك لتعطية عيوبهما وإيدال التهمة بالضحك والفكاهة، إنّ جهلهما بأمور القراءة
والتلاوة لا يمنع من أن يمتلكا الحس الفكه والروح الضاحكة المستبشرة والذكاء والبدية
الحاضرة ، وبهذه الصفات استطاع هذان القارآن تحويل الموقف الساخر ، إلى موقف
ضحك وسرور .

٢ - الفقهاء:

وفيما يرويه الأ بشيبي عن الفقهاء يؤكّد على امتلاكهم للحس الفكه والذكاء
المتوفّد ، والإجابة المفخمة المسكتة والفقهاء ليسوا كالقراء توجّه إليهم الاتهامات بالجهل
وعدم الإجاده والإتقان لعملهم ، بل إن النوادر التي تُروى عنهم تدلل على ذكائهم
وحضور بديهياتهم ، وما يروى عنهم أنه جاء رجل إلى فقيه فقال: أفترط يوماً في
رمضان ، فقال: اقض يوماً آخر مكانه ، قال: قضيت وأتيت أهلي وقد عملوا مأمونية
فسبقتني يدي إليها فأكلت منها ، فقال: اقض يوماً آخر مكانه ، قال: قضيت وأتيت أهلي ،

(١) المستطرف : ج ٢ ، ص ٢٣٧.

(٢) المصدر السابق ، ص ٢٣٧.

أما في العصر العباسي فقد برزت فئة من القراء من لا تجيد قراءته وتلاؤه، ولا تعرف أحكام التجويد ، فلا تقدر على إبراز مواطن الروعة والجمال في ألفاظه ومعانيه ، ولذا فقد أخذ الناس بالتلدر على تلك الفنة ، وتعريمة جهلها بأحكام التلاؤة والتجويد ، وما يُروى عنها من نوادر ما قيل: " عن محمد بن عبد الله أنه قال: "ن والقلم "في أي سورة؟ "(١) وفيما يُروى أيضاً عنهم " أنه مر بعضهم بقارئ يقرأ: ألم غُلبت الترک في أدنی الأرض" فقال له : الروم، فقال له كلهم أعداؤنا قاتلهم الله"(٢).

النادرتان لطيفتان ، تدلل كل منهما على قدرة القارئ فيما على الاستفادة من جهلهما وعدم معرفتهما بالألفاظ القرآن، وتحويلها إلى مواضع للضحك والتفكه، والتلدر، وذلك لغطية عيوبهما وإيدال التهمة بالضحك والفكاهة، إن جهلهما بأمور القراءة والتلاؤة لا يمنع من أن يمتلكا الحس الفكه والروح الضاحكة المستبشرة والذكاء والبديهة الحاضرة، وبهذه الصفات استطاع هذان القارئ تحويل الموقف الساخر، إلى موقف ضحك وسرور.

٢- الفقهاء:

وفيما يرويه الأشيهي عن الفقهاء يؤكد على امتلاكهم للحس الفكه والذكاء المتوفد ، والإجابة المفحمة المسكتة والفقهاء ليسوا كالقراء توجه إليهم الاتهامات بالجهل وعدم الإجاده والإتقان لعملهم ، بل إن النوادر التي تُروى عنهم تدلل على ذكيتهم وحضور بديهيّتهم، وما يُروى عنهم أنه جاء رجل إلى فقيه فقال: أفترط يوماً في رمضان ، فقال: أقض يوماً آخر مكانه، قال: قضيت وأتيت أهلي وقد عملوا مأمونية فسبقتني يدي إليها فأكلت منها ، فقال: أقض يوماً آخر مكانه، قال: قضيت وأتيت أهلي،

(١) المستطرف : ج ٢، ص ٢٣٧.

(٢) المصدر السابق ، ص ٢٣٧.

وقد عملوا هريرة فسبقتني يدي إليها. فقال : أرى أن لا تصوم إلا ويدك مغلولة إلى عنقك !! (١).

ومما يروى أيضاً " أنه وقع بين الأعمش وامرأته وحشة فسأل بعض أصحابه من الفقهاء أن يرضيها ويصلاح بينهما، فدخل إليها وقال: إنَّ أباً محمدَ شِيخَ كَبِيرَ فَلَا يُزْهَدْنِكَ فِيهِ عَمَشُ عَيْنِيهِ، وَدَفْتُهُ سَاقِيهِ، وَضَعْفُ رَكْبَتِيهِ، وَنَنْتُ إِيْطِيهِ بَخْرُ فِيهِ مِنَ الْفَمِ وَجَمْدُ كَفَيْهِ، فَقَالَ لِهِ الْأَعْمَشُ: قُمْ قَبَحَكَ اللَّهُ ، فَقَدْ أَرِيْتَهَا مِنْ عِيْوبِي مَا لَمْ تَكُنْ تَعْرِفَهُ " (٢).

الفقيه في النادرة الأولى يتمتع بذكاء وفطنة وبديهية حاضرة أسعفته على إعطاء الجواب المفحوم المسكوت للرجل الذي لا يقدر على المحافظة على صومه، ومنع نفسه من الطيبات من الطعام، وموضع الفكاهة يتجلى في قول الفقيه: أرى أن لا تصوم إلا ويدك مغلولة إلى عنقك، استعان ببعض ألفاظ القرآن " ولا تجعل يدك مغلولة إلى عنقك ولا تبسطها كل البسط " واستخدمها في إجابته التي رد بها على الرجل.

أما الفقيه في النادرة الثانية فكان على درجة من الذكاء والفتنة والبديهية الحاضرة ، لكنه استخدمها بما يتناهى مع عمله كفقيه، وخدع الرجل الذي استأنفه على نفسه ، وعلى زوجته لإصلاح ما فسد بينهما من علاقة ، لإعادة المحبة والرضى بينهما، لكنه بدل ذلك قام بكشف العيوب والنقائص التي يتصف بها الرجل وأراها لزوجته وبدل أن يصلح ، أفسد وأساء ما بينهما من علاقة وأراها من عيوبه ما لم تكن تعرفه.

٣ - نوادر القضاة:

(١) المستطرف: ج ٢، ص ٢٣٨.

(٢) المصدر السابق ، ص ٢٣٨.

يحاول الأ بشيئي في هذا النوع من التوارد ، أن يؤكد على فساد القضاء ، وأن يفضح سلوكياتهم ، وفساد أحكامهم ، أمام مغريات الحياة ومباهجها ، وهذا ما يشير إليه الأ بشيئي في إحدى نوادره ، ليدل على ضعف الوازع الديني لديهم ، وجهلهم بالأحكام الشرعية والعلوم الفقهية ، وانحرافهم عن جادة الطريق القويم وعدم إقامة العدل في أحكامهم.

فما يُروى في هذا الباب " أنَّ رجلاً قد ادعى عند قاضٍ على امرأة حسناء بدين ، فجعل القاضي يميل إليها في الحكم .

قال الرجل : أصلح اللهُ القاضي ، حتى أوضح من النهار فقال له القاضي : اسكت يا عدوَ الله ، فإنَّ الشمسَ أوضَحَ من النهار ، قُمْ لَا حقَّ لك عليها ، قالت المرأة : جزاكَ اللهُ عن ضعفي خيراً فقد فوَّيْتَه .

قال الرجل : لا جزاكَ اللهُ عن قوتي خيراً ، فقد أوهَيْتَها^(١)

تبين هذه النادرة فساد القضاة وفساد أحكامهم ، كما وتفضح انحراف أخلاقهم عن السلوك السوي ، فالقاضي أمام جمال هذه المرأة قد ضَعَّفَ ووهَنَ إرادته ، فحكم بما أملَى عليه هو وفساد خلقه ، ولم يحكم بما أنزله الله تعالى ، وحكم للمرأة ومال معها بما أملَى عليه ضميره الفاسد .

يتجلِّي موضع الفكاهة في هذه النادرة بقول الرجل الذي ردَّ به على القاضي ، فعندما شكرته المرأة على أنه قد قوَّى ضعفها بحكمه لها ، ردَّ الرجل ردًا مماثلًا لذك الرد ، إلا أنه تضمن معنى يفيد النفي والتهمَّ معًا ، وبيان ذلك أنَّ الحكم الذي حكم به القاضي ، كان جائزًا لا يمكن أن يقوَّي ضعف الإنسان ، رجلاً كان أو امرأة ، بل إنه

(١) المستظرف: ج ٢ ص ٢٤٠ .

يُضعفُ العزيمةُ والقوَّة، فعندما قالت المرأة: جزاك اللهُ خيراً عن ضعفي فقد قويتْه ،
أجاب الرجل وبسرعة بديهة وفطنة: لا جزاك الله عن قوتي خيراً ، فقد أوهنتها.

فقد أضاف حرف النفي "لا" في أول الكلام " لا جزاك الله " وأتى بمعنى مضاد
للمعنى الذي عبرت عنه " قويت ضعفي " وقال: " أوهنت قوتي " – ليصبح التضاد هنا
معنى محدداً يفيد التهكم والسخرية وينفي العدل عنه (عن القاضي)

٤- نوادر المعلمين:

نوادر المعلمين في كتاب الأ بشيبي منتقاة من كتب الجاحظ، كما أنها تعكس في
مجملها نظرة الجاحظ أولاً والمجتمع العباسي ثانياً، وخاصة معلمي الصبيان ، تقوم هذه
النظرة على احتقار هذه الفئة ، والسخرية منها . وقد يكون ذلك نتيجة روابط ذلك
العهد الذي كان فيه المعلمون عبيداً أو يهوداً أو نتيجة سوء مسلك بعضهم حقارة
نفوسهم ^(١) ، إضافة لذلك "أن التعليم حرفة، والعرب في قديم أيامهم كانوا يحتقرن
 أصحاب الأعمال والحرف ، فلم يتولونها إنما كانوا يتركونها لغيرهم من الأقوام غير
العربية" ^(٢) ومن هنا جاءت نظرة الاحترار والسخرية ، كما قالت العرب في أمثالها
"أحمق من معلم كتاب" ^(٣) وما يقال أيضاً: "الحمق في الحاكمة والمعلمين والغزلين" ^(٤).
فما رُوي عنهم ما قاله الجاحظ في النادرة التالية ، والتي يصور فيها غفلة المعلمين ،
وسخرية الأولاد منهم، وصراعهم الدائم معهم.

(١) جميل جبر: الجاحظ ومجتمع عصره المطبعة الكاثوليكية بيروت ١٩٥٨ ص ٥٠.

(٢) قحطان رشيد التميمي: اتجاهات البهاء في القرن الثالث الهجري دار المسيرة بيروت ، ص ١١٨.

(٣) الجاحظ : البيان والتبيين ج ١ ، ص ٢٤٨.

(٤) الأ بشيبي: المستطرف ، ج ٢ ، ص ٢٤١.

يقول الجاحظ: مررت بمعلم صبيان ، وعنه عصا طويلة ، وعصا قصيرة وصولجان ، وكرة ، وطلب وبوق ، فقلت : ما هذه؟؟!! فقال : عندي صغار أوباش ، فأقول لأحدهم : إقرأ لوحك فيصفر لي بضراطه ، فأضربه بالعصا القصيرة ، فيتأخر ، فأضربه بالعصا الطويلة ، فيفر من بين يدي ، فأضع الكرة في الصولجان ، وأضربه فأشجعه ، فنقوم إلى الصغار كلهم بالألواح ، فأجعل الطلب في عنقي ، والبوق في فمي ، وأضرب الطلب ، وأنفخ في البوق ، فيسمع أهل الدرب ذلك ، فيسارعون ويخلصوني منهم^(١).

فالمشهد الذي يصوره الجاحظ في هذه النادرة وبما يتضمنه من حوار وسؤال وجواب ، مفعم بالحركة والحيوية ، يوحى بالصراع الدائر ما بين المعلم والصبيان الذين يعلمهم والعلاقة الضدية ما بين الطرفين . وهذا ما يضحك في هذه النادرة ، فالتعلم ينحدر إلى مستويات هابطة يتعامل معهم وفق عقولهم الصغيرة وعدم إدراكهم لما يتوجب عليهم من احترام وتقدير لمعلميهم وللجهد الذي يبذلونه في تعليمهم وتدريسيهم ، فرغم مشقة عملهم إلا أن الجاحظ والمجتمع ، يرونها مهنة حقيرة لا طموح لدى أصحابها ، ولا شعور لديهم بالكرامة ، وينعت أصحابها بالحمق ، ويعزى نعنه هذا لضعف علمها وقلة عقلها.

٥-نواذر النهاة:

كان النهاة عرضة للتفكه والتتدر عليهم ، بسبب تغرنهم في الكلام وخذلتهم في اختيار المفردات الغربية التي ماتت ، واندثرت ، ولا استعمال لها ، وتضمنت كتب النحو والأدب - الكثير من نواذرهم وقلاً نجد كتاباً من تلك المصنفات إلا ويتضمن نواذر عن النهاة ، واعتقد أن لهذا التفكه (بالنهاة) علاقة بقصور فهم الناس ، وعدم قدرتهم على

(١) المصدر السابق.

فهم تلك الكلمات ، أو إدراك معانيها، ويرى هؤلاء أن النحاة يقولون ملا يفهم، قصداً وبفوقية ولا يراغون أفهم الناس أم لم يفهموا ؟ وقد أثار هذا الأمر اشمئزاز الناس وغضبهم وتشكّل لديهم ردة فعل عنيفة، وهذا ما دعاهم للرد عليهم ، بل والهجوم عليهم في بعض الأحيان ، وأسلوب التفكه بهم ، والتقدّر عليهم فيه شيء من القسوة والعنف أحياناً وما يقال في هذا الباب النادرة التالية: " أنه وقف نحوى على بياع بيع أرزأ بعل ، وبقلأ بخل ، فقال: بكم الأرز بالأعمل ، والأخل بالأقل؟؟ فقال: بالأصفع في الأرؤس ، والأضرط في الأذقن" (١).

لقد سخر هذا البائع من تغّرّ النحوى وتحذّقه في السؤال الذي يستوضّح فيه عن ثمن طبق الأرز بالعمل ، وطبق البقل بالخل وأجابه إجابة تتضمّن معنى السخرية والتّهكّم ، لقد تحذّق وتفنّ وتفّرّ فيما قال (بالأصفع في الأرؤس والأضرط في الأذنق) وفي نادرة أخرى " أنه وقع نحوى في كنيف ، فجاء كناس ليخرجه فصاح به الكناس ليعلم أهو حي أم لا ، فقال له النحوى: اطلب لي حبلأ دقيقاً، وشدّني شداً وثيقاً ، واجذبني جذباً رقيقاً. فقال الكناس: وأنا طلاق إن أخرجتني منه، ثم تركه وانصرف" (٢).

النحوى في هذه النادرة أغضب الكناس ، عندما تحذّق في استخدام الكلمات التي ردّ بها على الكناس ، وأثار نقمته عليه وموضع التفكه يكمن في هذا الرد الذي يتضمّن معنى الغضب والنّقمة والتّهكّم به ، لأنّه مكان قذر لا يسمح لمن وقع فيه من أن يتقدّر أو يتقدّق أو يُظهر براعة فيما يقول، مما دعاه لأن يتركه وينصرف عنه دون أن يساعدّه على الخروج منه.

٦ - نوادر المتنبيين

(١) المستطرف : ج ٢، ص ٢٤٠.

(٢) المصتر السابق من ٢٤٠.

حرص الأ بشيئي على أن يذكر نوادر المتنبئين في كتابه هذا وهؤلاء هم الذين يدعون النبوة لا لشيء إلا للتسليه والتفكه وإضحاك الآخرين وخاصة في مجالس الخلفاء، بعيداً عن هموم الخلافة ومتاعب الحكم ، تتعقد هذه المجالس لتسليه الخلفاء والترويح عنهم ، والنوادر التي يرويها الأ بشيئي عن المتنبئين تجسد الحس الفكه الذي يمتعون به ، كما تدل على ذكائهم وفطنتهم والبيهه الحاضرة التي يمتلكونها" ومما يُروى في هذا الباب " ما حَكِيَ عن المأمور أنه أتى براجل ادعى النبوة، فقال له: ألاك علامة على علامتي؟ إني أعلم ما في نفسك. قال: وما في نفسي؟ قال: في نفسك أني كاذب، قال: صدقت فقال : هل أوحى إليك بشيء؟!! قال: لا ، قال: ولم؟ قال: لأن الملائكة لا تدخل الحبس، فضحك منه وخلى سبيله" (١) .

يتجلّى موضع الفكاهة في هذه النادرة بقول المتنبئ أن الملائكة لا تدخل الحبس، وردّه هذا يدلّ على حضور بيته وذكائه وقدرته على إعطاء الجواب المskt في الوقت المناسب.

ولا يقتصر حديث الأ بشيئي على نوادر الرجال، بل يورد بعض نوادر النساء، والمرأة كالرجل بقدرتها على إعطاء الجواب المskt، هذا إلى جانب ذكائها وحضور بيته ومن هذه النوادر ما قيل أنه "أتى بامرأة تبأت في أيام المتكول، فقال لها: أنت نبيّ؟"

قالت: نعم

قال: أتؤمنين بمحمد؟

قال: فإنه صلى الله عليه وسلم لا نبي بعدي.

قالت: فهل قال لا نبيّ بعدي؟؟؟

(١) المستطرف : ج ٢، ص ٢٤٤.

فضحك المتنوكل وأطافها^(١)

وموضع الفكاهة في هذه النادرة يتجلّى في قولها "فهل قال لا نبيّة بعدي" وذلك يدل على ذكائها وفطنتها أنها استطاعت أن تخلص من مأزقها مع الخليفة بهذا القول.

ومن النوادر التي تروى عن المتنبئين الرجال ما قبل عن رجل أنه ادعى النبوة في أيام الرشيد ، فلما مثلَ بين يديه قال له: ما الذي يقال عنك؟ قال: أنينبي كريم.

قال : سل ما شئت.

قال: أريد أن تجعل هذه المماليك المرد القيام الساعة بلحى، فأطرق ساعة، ثم رفع رأسه وقال: كيف يحل أن أجعل هؤلاء المرد بلحى وأغير هذه الصورة الحسنة، وإنما أجعل أصحاب هذه اللحى مُرداً في لحظة واحدة فضحك منه الرشيد وعفا عنه وأمر له بصلة^(٢).

لقد طلب الخليفة الرشيد من هذا الرجل الذي يدعى النبوة أمراً معجزاً ليكشف كذبه وادعائه الباطل، وقد تمثل هذا الطلب بأن يجعل لحي المماليك المرد مع أن الخليفة يدرك أن مثل هذا الأمر مستحيلاً لا يمكن تحقيقه ، إلا أن الرجل كان أكثر ذكاءً وفطنة وحسن تدبّر من الخليفة ، عندما قال له بأن يجعل أصحاب هذه اللحى - ويقصد الخليفة ومن يجلس في مجلسه- مُرداً في لحظة واحدة أي أن يحلق لهم لحاهم فيصبحوا مُرداً، لم يهتم صاحب النبوة بأن يراعي المقام الذي يجلس عليه في تهكمه ، وقد تجلّى ذلك عندما تمنى أن يحلق لحية الخليفة ومن يجلس في مجلسه، ويجعلهم مُرداً، فيتساون بالممالِك المرد، وهنا مكمن الفكاهة والضحك وهو ما أضحك الخليفة أيضاً وأدخل السرور إلى قلبه، الأمر الذي جعله يغفو عنه ، لا بل ويأمر له بصلة وعطايا.

(١) المستطرف ج ٢، ص ٢٤٤.

(٢) المصدر السابق ، ص ٢٤٣

٧-نواذر السؤال:

والسؤال هم المكدون الذين يلحوون بالسؤال ، ويلحوون في الطلب ، ويريقون ماء وجوههم ، وهذه الطبقة لا تبتعد كثيراً عن طبقة الطفليين الذين يُراحمون على موائد الطعام، ونواذرهم كثيرة ومبئوثة في بطون أمهات الكتب ، ومن نواذرهم ما قاله أبو عثمان الجاحظ أنه " وقف سائل على باب ، فقالوا : يفتح الله لك .

قال: كسرة.

قالوا: ما نقدر عليها. قال: فقليل من برب أو فول أو شعير.

قالوا: لا نقدر عليه.

قال: فقطعة من دهن أو قليل من زيت أو لبن.

قالوا: لا نجده ، قال: فشربة ماء، قالوا: وليس عندنا ماء.

قال: فما جلوسكم هنا؟ قوموا فاسألو ، فأنتم أحق مني بالسؤال^(١)

في هذه النادرة نجد أن السائل تقيل في الظل ، لوح في الطلب، وقع لم يدخل من أن يطلب منمن يسألهم الصدقة، بأن يخرجوا للشحادة والسؤال لأنهم لا يجدون ما يتصدقون به، فهو يرى في هذه المهنة عملاً سهلاً يمكن أن يعيش مما يتصدق به الناس عليه ويكتب رزقه منها بل وربما شعر باللذة فيه.

ومن نواذر السؤال أيضاً أنه " وقف أعرابي بباب يسأل ، فقال له صغير من باب الدار ، بورك فيك ، فقال: قبح الله هذا الفم لقد تعلمت الشر صغيراً"^(٢).

يتجلّى موضع الفكاهة في هذه النادرة بجواب الأعرابي الذي يسأل بحثاً عن الصدقة أبدله بكلمة قبيحة " قبح الله هذا الفم" وعد ذلك الكلمة "بورك فيك" كلمة شر

(١) المستطرف ج ٢، ص ٢٤٥.

(٢) المستطرف : ج ٢، ص ٢٤٤.

تعلّمها وهو لا يزال صغيراً في السن، لقد قابل كلمة الخير بكلمة الشر وأخطأ بحق هذا الصغير وأساء له بالدعاء عليه بالشر.

إنَّ ما نلمحه في نوادر السؤال ، فساد أخلاقهم وعدم تمسكهم بالقيم الأخلاقية والاجتماعية التي تعيب مثل هذه الحرف وتعدها سبة وعاراً بحق الأفراد الذين يمارسونها . وبحق المجتمع الذي تبرز فيه، لكنها في مجتمع كالمجتمع العباسي وما طرأ عليه من تردٍ في الأوضاع السياسية والاقتصادية ، لم تعد كما كانت في سابق عهدها سبة وعاراً، بل أصبحت مهنة وحرفَة لكتير من الفقراء والمحاجين والذين يفدون من أطراف الدولة ، لبغداد وبعض المدن الكبرى مثل البصرة والковفة وغيرهما، حتى أصبحت ظاهرة اجتماعية لها قواعد وشروط يجب أن تتطبق على المنتسبين إليها.

-نوادر المؤذنين:

والنوادر التي تروى عنهم تدل على تغافلهم وتحامقهم وجهلهم للتدبر والتفكر " قيل لمؤذن: ما نسمع آذانك، فلو رفعت صوتك، فقال: إني أسمع صوتي من مسيرة ميل "(١) .

وقال بعضهم : "أرأيت مؤذناً أذن ثم غداً يهروء، فقلت: إلى أين؟
قال: أحب أن أسمع آذاني أين بلغ "(٢) .

ومما يروى عنهم أيضاً أنه "شوهد مؤذن يؤذن من رقعة فقيل له: ما تحفظ الأذان؟

قال: سلوا القاضي، فأتوه فقالوا: السلام عليكم فأخرج دفتراً، وتصفحه، وقال: وعليكم فعذروا المؤذن "(٣) .

(١) المصدر السابق ، ص ٢٤٥.

(٢) المصدر السابق ، ص ٢٤٥.

تكشف هذه النادرة جهل المؤذن وجهل القاضي وعدم قدرتهما على حفظ الأذان، فعندما قيل للمؤذن "ما تحفظ الأذان؟" قال: سلوا القاضي، وقد سأله، وسؤالهم له كشف عن عدم حفظه للأذان وعدم معرفته رد التحية ، ولما قالوا له: السلام عليكم نظر في دفتر له، وتصفحه ، وبعد رده عليهم السلام بقوله : وعليكم. لقد وقع كل من المؤذن والقاضي بالإحراج بسبب جهلهما بأمور دينية يفترض منهما معرفتها بحكم المهنة التي يتولأها كل منهما: المؤذن، والقاضي، وأصبحا عرضة للتهكم والسخرية، بسبب هذا الجهل لدى كل منهما.

الفكاهة والسخرية في كتاب المخلاة

لبهاء الدين العاملي

المؤلف وحياته:

"هو محمد بن حسين بن عبد الصمد، الملقب ببهاء الدين بن عز الدين العاملي، الحارثي، الهمذاني ولد في بعلبك سنة ثلث وخمسين وتسعمائة، انتقل به أبوه إلى بلاد العجم، وعمره لم يتجاوز سبع سنين"^(١).

تلقى العاملي علوم العربية، والفقه، والحديث والتفسير على يدي والده، وأحد جهابذة العلم، العلامة عبد الله بن حسين البزدي، ثم انتقل إلى هراة-مركز الدولة الصفوية، حيث يقيم والده. و ذلك ليواصل دراسته وتعلمه . وظل في هراة إلى أن تولى مشيخة الإسلام فيها.

٦٤٩٨٥

إلا أن طموحه وإعراضه عن الدنيا وزهره في مباحثها قد دفعه إلى أن يسوح في بلاد الله الواسعة ليبحث عن العلم والمعرفة. بدأها بالحج لبيت الله الحرام ، وزيارة قبر الرسول الكريم عليه الصلاة والسلام، وأنباء سياحته والتي استمرت ثلاثين عاماً زار مصر، وفيها التقى، بأحد أساندتها هو محمد بن أبي الحسن البكري وكان من أشد المعجبين به وبعلمه، بل كان يبالغ في تعظيمه، حتى قال له: " أنا درويش فقير وكيف تعظمني هذا التعظيم، فأجابه: أنا شمنت منك رائحة الفضل"

فامتدحه العاملي بقصيدة طويلة مطلعها:

يا مصر سقيا لك من جنة
قطوفها يانعة دانية

(١) المحبي: خلاصة الأثر في أعيان القرن الحادي عشر ، دار صادر بيروت ج ٣، ص ٤٤٠ - ٤٤١

بعد مصر زار القدس الشريف ، ونزل بفناء المسجد الأقصى ، وكان يتوارى عن عيوب أهلها، حتى تمكن أحدهم من التعرف إليه والتقارب منه هو الرضي بن أبي اللطف المقدسي وقد امتدحه هو الآخر بقوله: " هو من يُرْحَلُ إِلَيْهِ لِلأَخْذِ عَنْهُ، وَتَشَدُّ إِلَيْهِ الرَّحَالُ لِلرِّوَايَةِ عَنْهُ".

وفي طريق عودته إلى بلاد العجم ، زار دمشق ونزل بمحلة الخراب عند بعض تجارها الكبار ، واجتمع إلى الحافظ الكربلاوي القزويني الذي استثنى شيئاً من شعره .
وأثناء إقامته بدمشق التقى بحسن البوريني الذي سمع به ، لكنه لا يعرف شكله ، فلم يعبأ به ، أو يلتفت إليه ، حتى شرع في بث أحاديثه ومعارفه فتعلقت به الأبصار ، فنهض البوريني إليه وهو يقول : " إن كان ولا بدَ فأنْتَ الْبَهَانِيُّ الْحَارَثِيُّ ، إِذْ لَا أَجِدُ فِي هَذِهِ الْمَثَابَةِ إِلَّا ذَاكَ ، وَتَعَانِقَا وَأَخْذَا بَعْدَ ذَلِكَ فِي إِبْرَادِ أَنْفُسِ مَا يَحْفَظُونَ" (١).

لم تطل إقامته في دمشق ، ليغادرها بعد ذلك متوجهاً إلى حلب ، مغيراً هيئة ، بهيئة رجل درويش ، رث الثياب وفيها ، حضر حلقة للشيخ عمر العرضي ، ودار بينهما نقاش حول مسألة ، أبدى العاملی فيها رأياً خالفاً فيه رأي من حضر في هذه الحلقة ، من العوام وغيرهم ، تعرض بعدها للسب والشتم واتهم بالتشييع وانتهى به المقام في هرآة ، حيث عاد ليقيم فيها ، إلا أنَّ الشاه عباس الصفوي ، علم بعودته " فذهب إليه بشخصه تجلة واحتراماً ، واستدناه من بلاطه ، حيث صار صاحب المقام الأول ، والكلمة النافذة" (٢).

توفي بهاء الدين العاملی في أصفهان سنة ١٠٣١ هـ ونقل إلى طوس ، ودفن في داره القريبة من حضرة الإمام الرضا عملاً بوصيته.

(١) المحبي: خلاصة الأثر ، ج ٢ ، ص ٤٤٣.

(٢) العاملی: المخلة ، عالم الكتب ، ط ١ ، ١٩٨٥ ، مقدمة المنسق ص ١١.

ترك العاملِي مؤلفات كثيرة ، تعرَّض فيها لكثير من القضايا العلمية في الحساب والهندسة، وقضايا في الفكر والفلسفة والمنطق، ومؤلفات في الفقه والحديث والتصوّف ، وأخرى في الأدب والنقد والبلاغة . ومن هذه المؤلفات: خلاصة الحساب، تُشريح الأفلاك ، الفراسة عند العرب ، الحبل المتن ، الزبدة في أصول الفقه، الفوائد الصمديّة ، تهذيب البيان، أسرار البلاغة، المخلاة، الكشكول، وله بعض المؤلفات التي لا يزال محفوظة.

تعكس مؤلفات العاملِي طبيعة العصر - عهد الدولة الصفوية - وتجسد الكثير من القضايا الفكرية والفلسفية التي كانت تواجه العقلية العربية في ظل الدولة الصفوية الفارسية؟ كما تدوَّن لاهتمامات العلماء والأدباء ، واتجاهاتهم العلمية والفكرية والفلسفية، النزاعات العقلية التي تطغى عليهم والمخلاة والكشكول . محوراً البحث - يجدان لبعض هذه القضايا والمسائل، كما يعكسان ثقافة العصر واتجاهات التأليف وأشكاله، وطرق البحث والتأليف، وتسهيلًا للبحث سأتناول كلاً منها.

أما المخلاة : فقد ألفه العاملِي وهو لا يزال في ريعان شبابه بعد رحيله إلى مصر، والمخلاة كتاب موسوعي " حوى من كل شيء أحسنه وأعلاه وضمته ما تشهي الأنفس ، وئذ الأعين من جواهر التفسير ، وزواهر التأويل ، وعيون الأخبار ، ومحاسن الآثار وبدائع حكم يستضاء بنورها ، وجوامع كلم . يهتدى ببدرها، ونفحات قدسية تعطر مشام الأرواح، وأبيات تشرب في الكؤوس ، لسلاستها وحكايات شائعة تمزج بالنفوس لنفاستها ، ومباحثات مديدة ستحت للخاطر الفاتر، حال فراغ البال، مع ترتيب أنيق لم أسبق إليه وتهذيب رشيق لم أراجم عليه" (١).

(١) العاملِي: الكشكول - تنسيق وترتيب الطاهر احمد الزاوي دار إحياء الكتب العربية، ج ١، ص ٣.

٧-الجولات الأخيرة من الجزء الثاني تخلو تماماً من النثر إذ يركز فيها على قصائد شعرية.

والسؤال الذي يجب أن نطرحه هو كيف تناول العامل الفكاهة في كتابه المخلاة؟ وهل كان تناوله لها مقصوداً ، أم أنه حشاها في كتابه أسوة بغيره من مؤلفي هذا العصر، واتباعاً لسنة تطلبها ظروف العصر، وما يحير بالأدب والتراجم العربي والإسلامي من مخاطر وما يتهدده من كوارث؟

وللإجابة عن هذا السؤال ، بل عن هذه الأسئلة أزعم بداية أنَّ الفكاهة في المخلاة، لم تحظَ باهتمام المؤلف وعناته بل إن اهتمامه بها جاء كاهتمامه بأي موضوع من موضوعات الكتاب كالفقه أو الحديث أو الحكم ، أو الأمثال، وأظن أن لهذا الأمر ما يبرره خاصة إذا ما تعلق الأمر بثقافة العامل ودراساته التي كانت ترتكز على علوم القرآن والفقه وعلوم الحديث وما انبثق عنها من مسائل وقضايا ودراسات، إضافة لنزوعه نحو التصوف ، وميله إلى الرزد عن الدنيا وما يؤدي إليها ، ولكن هذه القرائن أقول: جاءت الفكاهة في المخلاة تقليداً لغيره من مؤلفي هذا العصر واتباعاً لسنة أصبحت من متطلبات العصر ومتضياته والظروف الصعبة التي تحيط بال المسلمين ودولهم ، وإدراجها ضمن موضوعات الكتاب لا يخلو من بعض الفوائد ، كتوجيهه نصيحة أو عظة أو توجيه نقد لغاية الإصلاح أو التعليم، ولأنها رغم قلتها - النواذر الفكاهية. لا يمكن إلا أن تضطلع بالدور المنوط بها بالنسبة للفرد وللجماعة على حد سواء وهذا ما سنقرأه في الصفحة القادمة.

الأنواع الفكاهية التي وردت في كتاب المخلاة.

لقد ذكرت قبل قليل أنَّ الحضور الفكاهي للنواذر في كتاب المخلاة، اتسم بأنه قليل سواء في وفرة الأنواع أو الدلالات إلا أن بعض هذه الأنواع كان يحمل معنى جميلاً ولطيفاً أضاف بما قدم للفكاهة رونقاً، وحلوة ، ولمعانيها دلالة وقوة.

لم تعد الفكاهة كما كانت في سابق عهدها للتسليمة أو الترويح عن النفس وحسب، بل أصبح لها دور أكثر إيجابية خاصة في العصور التي تشهد الفوضى والاضطراب والحروب لا بد للفكاهة من أن تنهض بدورها خير قيام، فالهزل "دواء للنفس وطرد لجاثم الكرب^(١) والفكاهة أداة يمكن أن تلقي "ضوءاً على خفايا الأمور أو نفسية البشر - حتى - وإن تميزت بالطرافة والتسليمة"

وقد تمثلت هذه الأنواع بالنواذر التالية:

١-نواذر الخلفاء

٢-نواذر الأعراب

٣-نواذر البخلاء والسؤال

٤-نواذر الطفiliين.

٥-نواذر القضاة

ولإيضاحها ، سأتناول هذه النواذر كلاً على حدة

١-نواذر الخلفاء

كان الخلفاء على مر عصور الخلافة الإسلامية، هدفاً للتندر حيناً والسخرية حيناً آخر، باحتين عن عيوبهم وسقطاتهم وأخطائهم للنيل من شخصهم وقدرهم ومكانتهم ، والتركيز على تلك العيوب والأخطاء وتضخيمها ، والبالغة فيها لكشفها وتعريفهم قد لا يكون هذا بداع إيجابي الغاية منه الإصلاح والتهذيب والتقويم ، وقد يكون خلاف ذلك كالإنقام أو الحسد.

ومن هذه النواذر ، النادرة التالية:

(١) أبو حيان التوحيدي: *البصائر والذخائر*، تحقيق وداد القاضي ،دار صادر، ط١ ، بيروت(د.ت) ج ٢، ص ٢٢٧ .

"روي عن سيدى عمر بن الخطاب، رضي الله عنه، أنه لقى حذيفة بن اليمان ،

قال له السيد عمر : كيف أصبحت يا حذيفة؟

قال : أصبحت أحب الفتنة ، وأكره الحق ، وأصلّى بغير وضوء ، ولني في الأرض ما ليس الله في السماء ، فغضب عمر غضباً شديداً ، فدخل علي بن أبي طالب على عمر ،

قال له : يا أمير المؤمنين على وجهك أثر الغضب ، فقال عمر : على حذيفة بن اليمان ،

قلت له : كيف أصبحت؟ قال : أحب الفتنة ، وأكره الحق وأصلّى بغير وضوء ، ولني في

الأرض ما ليس الله في السماء!! ..

قال له : صدق يا عمر يحب الفتنة يعني المال والبنون ، لأن الله تعالى قال"

إنما أموالكم وأولادكم فتنة ، ويكره الحق يعني الموت ، ويصلّى بغير وضوء ، يعني أنه يصلّى على النبي صلى الله عليه وسلم ، وله في الأرض ما ليس الله في السماء يعني له

زوجة وولد ، وليس الله زوجة ولا ولد ، فقال عمر : أصبحت وأحسنت به يا أبو الحسن ،

لقد أزلت ما في قلبي على حذيفة بن اليمان^(١).

يتجلّى موضع الفكاهة في هذه النادرة بتلاعب حذيفة بن اليمان ، بمعاني هذه الألفاظ ، من خلال استخدامه لأسلوب التورية ، ليداعب بها خليفة المسلمين عمر بن الخطاب رضي الله عنه مع ما عُرف عنه من الوقار والحزم والقوة ، وإظهار قدرته على التحذق واللعب بالألفاظ والمعاني ، فعندما سأله الخليفة عمر بن الخطاب كيف أصبحت؟ رد عليه هذا الرد المبهم والغامض -الذي يحمل معندين أحدهما قريب ، والأخر بعيد ، والسامع لا يتدارر إلى ذهنه إلا المعنى القريب ، والذي يحمل الدلالة السائبة- فيصاب بالتصلب والذهول ، ويتفاجأ أيضاً لأنه لا يتوقع مثل هذا الجواب ، وهذا لا يمكن

(١) العاملی: المخلة نسخه وفیرسہ ووضع هوامشہ محمد خلیل الباشا عالم الکتب ، ط١، بیروت، ۱۹۸۵

أن يكون ، لأن حذيفة ، لا يخاطب شخصاً عادياً، بل إنه يخاطب خليفة المسلمين عمر بن الخطاب ، لكن علي بن أبي طالب كرم الله وجهه مع ما عُرف عنه من قوة البيان وفصاحة اللسان وبلاعته، استطاع أن يفهم ويدرك المعنى البعيد الذي رمى إليه حذيفة بن اليمان وهذا ما أضحك سوأزال غضب الخليفة وحنقه على حذيفة.

إن مكمن الفكاهة ، هو هذا الموقف الذي حدث بين عمر بن الخطاب وحذيفة بن اليمان وأسلوب التورية الذي أعنان حذيفة بن اليمان على مداعبة الخليفة وممازحته له للتعبير عن حبه له. وما يروى في هذا الباب أيضاً، النادرة التالية:

”وقال أحمد بن عمرو بن المقداد الرازي: وقع الذباب على المنصور فذبه عنه، فعاد ، فذبه حتى أضجره، فدخل جعفر بن محمد فقال له المنصور : يا أبا عبد الله لِمَ خلق الله الذباب؟

قال: لِيُذَلِّ بِهِ الْجَبَابِرَةَ ”

تكمّن الفكاهة في هذه النادرة بقول جعفر بن محمد ، وردّه على الخليفة المنصور ”لِيُذَلِّ بِهِ الْجَبَابِرَةَ ” فيalarm من أن جوابه يندرج تحت الجواب المسكت المفحم، إلا أنه أيضاً يتضمن سخرية لاذعة للخليفة المنصور، فيرجع عن ظلمه إن كان قد فعل ، ويصلح حاله.

٢ - نوادر الأعراب

تضمن كتاب المخلة عدداً من النوادر التي تُروى عن الأعراب ، وقلمانجد كتاباً من كتب الأدب العربي الكثيرة إلا وتتضمن نوادر عن الأعراب ، لتدلّ على ذكائهم، وفطنتهم وسرعة بديهتهم ، وفي كتاب العاملـي ”المخلة“ جاءت لترفـه عن

النفوس وترُوح عنها متابعتها وأحزانها، وقد عبر العاملبي عن ذلك بقوله: "نواذر تتحرك لها الطباع وتهش لها الأسماع"^(١).

ما روى في هذا الباب النادرة التالية:
قال بعض الولاة لأعرابي : قُلْ الْحَقُّ وَإِلَا أَوْجَعْتَكَ ضرَبًا ، فقال: وأنت فاعمل

بـه ، فـما توعدـك الله أشدـ ما توعدـني به"^(٢)

كان ردـ الأعرابـي ردـاً مـسـكتـاً مـفـحـماً يـتضـمـن أـيـضاً سـخـرـية لـاذـعـة وـتـهـكـماً بـهـذا
الـوـالـي وـغـيـرـه من الـوـلاـة لـانـحرـافـهـم عنـ الـحـقـ لـتـذـكـيرـهـم بـعـذـابـ اللهـ وـعـقـابـهـ أـنـ ظـلـمـوا
منـحرـفـينـ عنـ جـادـةـ الـحـقـ ، ليـتـبعـوا طـرـيقـ الـضـلـالـ.

وـمـنـ نـواـدـرـهـمـ أـيـضاًـ ماـ قـبـلـ: "أـنـ أـعـرـابـيـاـ كـانـ قـائـمـاـ يـصـلـيـ فـأـخـذـ قـوـمـ يـمـدـحـونـهـ
بـالـصـلـاحـ وـالـدـيـنـ ، فـقطـعـ صـلـاتـهـ ، وـالتـفـتـ إـلـيـهـمـ وـقـالـ: أـنـاـ مـعـ ذـلـكـ صـائـمـ"^(٣).

أـنـ أـسـلـوبـ الـمـدـحـ قـدـ يـغـضـبـ إـذـاـ كـانـ فـيـ غـيـرـ وـقـتـهـ وـمـنـ يـجـريـهـ أـيـضاًـ (ـمـدـحـ)
ـ وـهـوـ كـذـلـكـ فـيـ هـذـهـ النـادـرـةـ ، هـذـاـ هـوـ الـمـدـحـ الـذـيـ فـيـ هـذـهـ النـادـرـةـ ، فـالـرـجـلـ الـأـعـرـابـيـ
ـ الـذـيـ كـانـ يـصـلـيـ كـانـ يـدـرـكـ أـنـ مـدـحـهـمـ لـهـ مـاـ هـوـ إـلـاـ نـفـاقـ أـوـ رـيـاءـ وـكـذـبـ ، وـلـفـظـتـهـ وـذـكـانـهـ
ـ رـدـ عـلـيـهـمـ بـقـوـلـهـ لـهـمـ: أـنـاـ مـعـ ذـلـكـ صـائـمـ ، فـهـوـ بـمـثـابـةـ سـخـرـيةـ لـاذـعـةـ لـهـمـ بـأـنـهـ يـفـهـمـ أـنـ
ـ مـدـحـهـمـ نـفـاقـ.

(١) العاملـيـ: الكـشـكـوـلـ ، جـ1ـ ، صـ3ـ.

(٢) العاملـيـ: المـخـلـاـةـ ، جـ1ـ ، صـ124ـ.

(٣) المصـدرـ السـابـقـ ، جـ2ـ ، صـ556ـ.

٣ - نوادر البخلاء والسؤال:

الكرم من الصفات المحمودة التي يعتزّ بها العربي ويفتخر بها ويحرص عليها مثلاً يحرص على أهله وعرضه، أما البخل فإنه من أبغض الصفات وأرذلها، تجلب لصاحبيها المذمة والعار والبخلاء وقصصهم كانت دائماً موضعـاً للقدر والتهمـ والسخـرية حتى أصبحـت أحـاديثـهم ونوادرـهم عادةً يتناقلـها الرواـة في مجالـس السـمـر واللـهو ، وكتبـ الأدب تحـفل بمثلـ تلكـ النوادرـ ، وقد أـلفـ الجـاحـظـ كتابـاً يتـضـمنـ أـخـبارـهم سـماـهـ "ـالـبـخـلـاءـ"ـ وـتـبـعـهـ الخطـيـبـ الـبغـدـادـيـ تـ ٤٦٣ـ هـ "ـ صـاحـبـ تـارـيخـ بـغـدـادـ ، بـتـأـلـيفـ كـتابـ عـنـهـ سـماـهـ أـيـضاـ "ـ الـبـخـلـاءـ"ـ (١)ـ .

ومن نوادرـهمـ التيـ يتـضـمنـهاـ كتابـ العـامـلـيـ "ـ المـخـلـةـ"ـ ، ماـ قـيلـ عنـ "ـ أـعـرابـيـ اـنـهـ حـضـرـ سـفـرـةـ هـشـامـ بـنـ عـبـدـ الـمـلـكـ ، فـبـيـنـماـ هوـ يـأـكـلـ إـذـ تـعـلـقـتـ شـعـرـةـ بـلـقـمـةـ الـأـعـرابـيـ ، فـقـالـ لـهـ هـشـامـ :ـ يـاـ أـعـرابـيـ نـحـ الشـعـرـةـ عـنـ لـقـمـتـكـ ، قـالـ:ـ وـإـنـكـ تـلـاحـظـنـيـ مـلـاحـظـةـ مـنـ يـرـىـ الشـعـرـةـ فـيـ الـلـقـمـةـ ، وـالـلـهـ لـاـ أـكـلـتـ عـنـكـ أـبـداـ"ـ (٢)ـ .

يـكـمـنـ مـوـضـعـ الـفـكـاهـةـ وـالـضـحـكـ فـيـ التـهـمـ الـصـرـيحـ ، وـالـسـخـرـيـةـ الـلـاذـعـةـ الـتـيـ تـوـجـهـ بـهـ الـأـعـرابـيـ مـنـ بـخـلـ الـخـلـيـفـةـ هـشـامـ بـنـ عـبـدـ الـمـلـكـ وـحـرـصـهـ عـلـىـ الطـعـامـ ، لـقـدـ اـسـتـخـدـمـ الـأـعـرابـيـ سـلـاحـاـ مـاضـيـاـ وـلـازـعـاـ هوـ التـهـمـ ، وـالتـهـمـ مـنـ الـأـسـالـيـبـ الـتـيـ اـسـتـخـدـمـتـهاـ الـفـكـاهـةـ ضـدـ بـعـضـ صـفـاتـ الـإـنـسـانـ كـالـبـخـلـ مـثـلاـ.

أـمـاـ السـؤـالـ فـهـمـ الـذـينـ يـسـأـلـونـ النـاسـ بـلـ وـيـلـحـونـ بـالـسـؤـالـ وـيـضـيـعـونـ مـنـ أـجـلـ ذـلـكـ مـاءـ الـوـجـهـ ، وـهـمـ صـنـفـ يـقـتـرـبـ مـنـ الـبـخـلـ وـالـطـفـلـيـنـ ، وـقـدـ أـفـرـدتـ لـهـمـ كـتـبـ الـأـدـبـ الـعـرـبـيـ صـفـحـاتـ لـنـوـاـدـرـهـ وـمـنـ نـوـاـدـرـ السـؤـالـ النـادـرـةـ التـالـيـةـ:ـ "ـ اـنـتـقـلـ بـعـضـ الـبـخـلـاءـ إـلـىـ

(١) الخطـيـبـ الـبغـدـادـيـ:ـ الـبـخـلـاءـ تـحـقـيقـ مـحمدـ إـبـراهـيمـ مـكـتبـةـ اـبـنـ سـيـنـاـ ، ١٩٩٠ـ .

(٢) العـامـلـيـ:ـ المـخـلـةـ جـ ٢ـ ، صـ ٣٥١ـ .

دار ، فلما نزلها ، وقف به سائل فقال له: "صنع الله لك" ثم أتاه ثانٌ ، فقال مثل ذلك ، ثم أتاه ثالث ، فقال له كذلك ، فالتفت إلى ابنته وقال لها: ما أكثر السؤال في هذا المكان ؟
قالت له: يا أبٍ ، ما تمسكت لهم بهذه الكلمة ، فلا تبالي كثروا أم قلوا ^(١) .

أما موضع الفكاهة فيتجلى بذلك الرد اللطيف الذي ردت به الفتاة على أبيها البخيل ، الذي احتاج واستنكر كثرة من طرق عليه الباب من أجل أن يعطي ، ما تجود به نفسه عليه . فقولها له لا تخف يا أبٍ ما دمت متمسكاً بكلماتك التي تردهم بها وتعابير وجهك التي تراقبها فهي كفيلة بأن لا يعودوا إليك أبداً .

٤ - نوادر الطفليين:

والطفليون فئة فقيرة من أدنى طبقات المجتمع خرجت لتبث عن الطعام ومواند الموسرين والأغنياء ، لتحصل على بعض الطعام ، أو ما يقيها من الجوع ، وقد استخدم هؤلاء كثيراً من أساليب الحيل والخداع من أجل الحصول على الطعام ، تضمن كتاب العامل المخلاة ، بعض نوادرهم ومنها النادرة التالية:

"فَيْلُ طَفِيلٍ: كم اثنان في اثنين؟"

قال: أربعة أرغفة!! ^(٢)

يكمن موضع الفكاهة والضحك في إجابة الطفيلي أربعة أرغفة كرد على سؤاله له عن حاصل ضرب اثنان في اثنين ، حيث تقوم هذه الإجابة على التوهم - توهם الطفيلي وتخيل أن المطلوب من السؤال هو حاصل ضرب رغيفين برغيفين ، ولذلك فإنه أجابه هذه الإجابة ، فأسلوب التوهم والتخيل هو ما يضحك وهو أحد أساليب الفكاهة الذي يقوم

(١) المصدر السابق ، ص ٣٥٠.

(٢) العامل المخلاة ، ج ١ ، ص ٢٢٣ .

على جواب. لا يتوقعه وربما بعيد عن السؤال كما هو الحال في هذه النادرة السؤال عن الحساب والجواب عن الخبر.

"كما قيل لبعضهم: أي طعام أطيب؟

قال: الجوع أعلم"^(١)

جواب الطفيلي، جواب ذكي ، رغم أنه مختصر إلا أنه غني الدلالة فخير الكلام ما قلَّ ودلَّ ، فالإنسان الجائع لا يفرق بين الطعام الطيب أو غيره، حتى ولا يتذوقه أيضاً ، لأن ما يهمه هو سد هذا الجوع. أظن أن هذا الإيجاز وما به من بيان وفصاحة يمكن أن نعدَّ أحد الأساليب التي تؤدي إلى الضحك والفكاهة.

٦- نوادر القضاة:

لقد تطرق العاملي في كتابه المخلاة لهذه الفئة من الناس وذكر بعض النوادر التي دارت حول صنف محدد منهم، ومن أغرتهم الحياة الدنيا بمباهجها سلكوا طرق الاحتيال والنصب والخداع من أجل الحصول على المال، والنوادر التي كانت تدور حولهم نالت من هيبتهم ووقارهم وأخلاقهم ونزاهم .

فما يروى في هذا الباب النادرة التالية: " قال تعالى: دخل على بعض الظرفاء الفقهاء ، فطاولني الحديث ، ثم قال: يا سيدِي ما قبل قوله تعالى: " لقد لقينا من سفرنا هذا نصباً"

فقلت: " إاتنا غدائنا " فاعمل عليه، فتعجبت منه وقدمت ما حضر^(٢).

(١) المصدر السابق، ص ٢٢٣ .

(٢) العاملي : المخلاة - ج ١، ص ٢١٦ .

استخدم الفقيه "الظريف" ، النص القرآني استخداماً جميلاً لطيفاً استطاع من خلاله تنبيه الشعالي - بضرورة تقديم الطعام وهذا أسلوب جميل لطيف من الأساليب التي تولد الفكاهة والضحك رغم ما به من وفاحة.

ومن التوادر التي دارت حولهم أيضاً النادرة التالية: " قال أبو موسى المكفوف لنخاس إذ قال : " أطلب لي حماراً ليس بالصغرى المحترق ، ولا بالكبير المشتهر ، إن خلا الطريق تدفق ، وإن كثر الزحام ترافق ، لا يصدق بي السواري ، ولا يدخلني تحت الهواري ، إن أكثرت علfe شكر ، وإن أقللت صبر ، إن ركبته هام ، وإن ركبته غيري نام .

فقال النخاس: اصبر-أعزك الله - حتى يمسح القاضي حماراً فتصيبه حاجتك^(١) فالنخاس في هذه النادرة وبعد سماعه للشروط التعجيزية- أو المستحيلة- والتي يجب أن تتوافر في الحمار الذي يود شراؤه يحاول أن يطمئن الرجل بأنه سيعثر على طلبه لكن إذا ما مسح الله القاضي إلى حمار . وهذا تكمّن الفكاهة.

(١) العاملي: المخلة. ج ٢، ص ٥١٦.

الفكاهة والسخرية في كتاب الكشكول للعاملي

الكشكول كتاب موسوعي شامل، جامع لموضوعات كثيرة ، ومتعددة يحوي من كل فن لون، ومن كل علم باب ، ليس بكتاب أدب أو نحو ، أو بلاغة ، أو نثر، أو فلسفة أو منطق أو هندسة بل هو كتاب لكل هذه العلوم والمعارف ، ألف بينها ليكون الكشكول روضة مونقة جميلة، تشرح لها الصدور ، وتعتني بها العقول، وتزينها بفائدة ، أو سانحة ، أو عظة، أو عبرة، أو علم ينفع به، وكل هذه العلوم جمعها من مؤلفات ومصادر كثيرة اضطلع عليها أثناء سياحته بين كافة الأقطار العربية والأجنبية .

وبداية لا بد من إضاءة تساعد على جلاء وكشف الأسباب والدواعي التي دعته لتأليف هذا الكتاب، وتمثل هذه الإضاءة بقول العاملي نفسه، ففي مقدمته التي استهل بها الكتاب يقول: " وبعد فبني لما فرغت من كتابي المسمى بالمخلاة..... عثرت على نوادر تتحرك لها الطباع، تهشّ لها الأسماع، وطرائف تسرّ المخزون ، وتزرّي بالدرّ المخزون ، ولطائف أصفى من رائق الشراب، وأبهى من أيام الشباب وأشعار أذب من الماء الزلال ، وألطف من السحر الحال ومواعظ لو قرأت على الحجارة لتفجرت، أو الكواكب لانتشرت.... فاستخرت الله تعالى ، ولفقت كتاباً يحذو حذو ذلك الكتاب الفاخر "(١).

لقد كانت هذه العلوم هي الدافع لتأليف هذا الكتاب بجدها وهزلها ، وغثّها وسمينها، انتقى منها أرقها وألطافها، وجمعها وألف بينها بكتاب.. هو الكشكول يحفظها من الضياع ويكون عظيم الفائدة غزير العلم لكل باحث عنه ، كما يكون لقارئ سيراً

(١) العاملي : الكشكول: دار الكتاب البناي ، مكتبة المدرسة ، ط، ١٩٨٣، ص ٨.

و مؤنساً، بهزّه تشرح الصدور تجلّي الصدور" و تُمحى أدران الهم والقلق واليأس والحدق والتشاؤم والإحباط" ^(١).

منهج التأليف:

لا يعتمد العاملِي منهجاً محدداً في ترتيب الكتاب وتبويبه بل بعثه وكما يقول : "كسقط مختلط رخيصه بغاليه، أو عقد انفصِم سلكه فتائرت لآلية" ^(٢) ذلك لضيق الوقت .. عدم اتساع المجال لترتيب موضوعاته ، أو تبويبها في أبواب وفصول ، بعثه ورکم موضوعاته بعضها فوق بعض ، وهذا ما حدا بالطاهر أحمد الزاوي أن يقول في مقدمته التي استهلّ بها الكتاب أنه وجد الكشكول مندمجاً بعضه فوق بعض ، لا فرق بين أول الكلام وأخره ، ولا بين بداية الموضوع أو نهايته ^(٣) قام بفصل الموضوعات عن بعضها بعضاً ، وقسمه إلى فرات ، وأجزاء ، ووضع لها العناوين ، كما وضع فهرساً للمواضيع ، ليسهل على القارئ والباحث.

مصادر المؤلف.

لم يذكر المؤلف ، المصادر التي اعتمد عليها واستفاد منها بمقدمة الكتاب ، بل كان يذكر بعضها في متن الكتاب ويشير لمؤلفها. ومن بينها:

١- ربِيع الأبرار للزمخشري

٢- الأذكار للنwoي

٣- البداية والنهاية لابن كثير

(١) د. عبد العزيز شرف: أدبيات الأدب الفكاخي، مكتبة لبنان ، ط١، مصر ١٩٩٢ - ص (٥) المقدمة.

(٢) العاملِي: الكشكول: دار الكتاب اللبناني ، ص ٨

(٣) العاملِي: الكشكول: دار إحياء الكتب ، ١٩٨٣ ، ج ١، ص (٦) المقدمة

- ٤- صفوة الصفوة لابن الجوزي
- ٥- يتيمة الدهر للتعالبي
- ٦- الملل والنحل للشهرستاني
- ٧- العوارف للسهروري
- ٨- وفيات الأعيان .. لابن حلكان
- ٩- لغاية في الفقه القاضي البيضاوي
- ١٠- السر المكتوم للرازي وغير هؤلاء

مكانة الفكاهة في كتاب الكشكول

حظيت الفكاهة والسخرية في كتاب الكشكول بمكانة ربما أفضل مما كانت عليه في كتاب المخلاة، ويبدو أن العاملين حينما صنفوا كتاب المخلاة ، كان يخشى أن يضمته مثل هذا النوع من الأدب ، مراعياً بذلك تلك النظرة الرافضة والتي تستند على بعض الآيات القرآنية الكريمة ، والأحاديث النبوية الشريفة ، والتي تحذر من المزاح والهزل والضحك، إضافة لخشيته من أن يتعارض هذا مع ما عُرفَ عنه من وقار وهيبة وأنه رجل دين وفقيه ومتصوف وما يمكن أن يُسبب له ذلك من مواقف معادية ومعارضة ، ولهذا فقد أورد في كتابه المخلاة نسبة قليلة من التوادر والقصص الفكاهية، ونشرها في معظم كتابه ، مختلطة مع غيرها من الموضوعات.

أما في الكشكول وكما قلت أن العاملين قد أولاها اهتماماً وعناءً أفضل وذلك

لسبعين :

أولهما : قدومه إلى مصر وإقامته فيها أثناء تأليفه الكشكول.
وثانيهما: أن إقامته بمصر قد أتاحت له الفرصة للإطلاع على كثير من المستفات التي لم يتسع لها في السابق الإطلاع عليها لإقامته الدائمة في البلاد الأعجمية ، ولهذا فإننا

نرى أنَّ حضورها في كتاب الكشكول لا بأس به ، وخاصة في المجلدات الثلاثة الأولى من الكشكول ، وما يؤخذ عليه أنه لم يتبع منهاجاً محدداً في توزيع هذه النوادر، بل نثرها على أجزاء الكتاب وموضوعاته دون ترتيب أو تنسيق كما هو في المخلاة .

والسؤال الذي يجب أن يُسأَل ، يتعلَّق بتلك النماذج من النوادر والحكايات الفكاهية ، التي اختارها العاملِي ، وهل كانت شاملة تغطي كل أنواع الفكاهة ودلالاتها أم لا؟؟؟ أسئلة كثيرة لا بدَّ من الإجابة عنها.

وببداية أقول أنَّ العاملِي لم يكن دقيقاً عند انتقاءه واختياره لتلك النماذج من النوادر، يبدو وكأنَّه اختارها على عجلة من أمره ، أو لضيق في وقته، ولهذا جاء اختياره لها عشوائياً ، رغم أنها توافر بنسبة لا بأس بها إلا أنها لا تغطي أنواع الفكاهة ودلالاتها، وأظنَّ أنه كان أسيراً لثقافته الدينية عند اختياره لتلك النماذج أو أسيراً لتلك النظرة الاجتماعية وحتى لمكانتنا القول أنه اختارها على استحياء وخجل ، ولذلك كان يبحث عن النوادر التي يغلب عليها الطابع الديني الذي يتضمن الصيغ التحذيرية أو الإرشادية ، ولذلك فإن نماذجه في أغلبها باهتة وإن توفرت بها بعض عناصر الإضحاك، إلا أنها لا تعبِّر بقوَّة عن أنواع الفكاهة ودلالاتها كما في المخلاة، وهذا ما يجعلني أقول أنه قد أساء الاختيار ، ولو تمهل في ذلك ، لاختار نماذج أفضل وأكثر تنوعاً ، لكننا لا نستطيع أن نقول إلا أنَّ تجربته في اختيار النماذج وإن كانت متواضعة إلا أنها بذرة طيبة حفظت ما دونت من الضياع، ولن أنسى قدرة العاملِي في اختيار الألفاظ الملائمة وقدرتِه على إدارة الحديث رغم شعبيه وكثرة المعاني التي يحاول أن يعبر عنها إضافة لبيانه وفصاحتِه التي منحت الألفاظ جزالة وقوَّة وقدرة على التعبير.

بعض نماذج النوادر في كتاب الكشكول.

لقد تفاوتت النماذج التي اختارها العاملِي وانتقاءها ليضمنها لكتابه الكشكول ، وذلك كمثل لأنواع الفكاهة والسخرية واختلفت ويبدو أنه لم يدقق كثيراً في اختياره لتلك

النماذج، بخلاف نماذجه التي تضمنها كتاب المخلة والتي لا يخلو بعضها من بعض النفحات أو اللمسات الفكاهية اللطيفة والجميلة ، والنوادر كثُرت أو قَلَتْ ، فإنما هي خلاصة لتجارب الأمم والأفراد تتتنوع تبعاً للتعدد خبراتها وتجاربها ، وأظن أنَّ مثل هذا الأمر قد يساعدها في تحديد أدوارها أو الوظائف التي يمكن أن تقوم بها تجاه المجتمع أو الأفراد ، ولهذا فإننا كثيراً ما نراها وهي تضطلع بدور إيجابي تجاه المجتمع ، دور الناقد الذي يواجه بعض الظواهر السلبية الاجتماعية للعمل على تغييرها لغاية الاصطلاح أو التهذيب أو التقويم ، وقد تأخذ دوراً فاعلاً تجاه الأفراد لتصبح أداة فاعلة تساعدهم للتهرُّب من مشاغل الحياة ومتاعبها^(١) أو في "القضاء على أدران الهم والقلق واليأس والحدق والتشاؤم والإحباط"^(٢) وذلك بقراءة بعض النوادر المضحكة أو متابعة بعض المشاهد الضاحكة، ضمن كتاب الكشكول نوادر مختلفة مثل نوادر الجواب المskt مع الخلفاء ، أو مع الأعراب ، أو مع الوزراء ، أو مع الفقهاء وسأتحدث عن تلك النوادر في الصفحات القادمة.

ومن الأنماط التي برزت في الكشكول - و لو بشكل قليل- **الملحمة** وهي شكل من أشكال القص الأدبي ، الذي يقوم على السرد و يحمل الطابع الحكائي و يتسم بالقصر والإيجاز إلا أنها تدل على الذكاء و الفطنة و الجواب الحاضر الذي يتضمن معنى الغرابة و عدم التوقع .

ومن الأمثلة عليها ما يلي :-

"فِيل لِسْقِرَاطُ : أَيِ السِّبَاعُ أَحْسَنَ

(١) د. عبد العزيز شرف: أدبيات الأدب الفكاهي، مكتبة لبنان ، ط١، مصر ١٩٩٢، ص ٢٠

(٢) المرجع السابق : ص (هـ) المقدمة.

فقال : المرأة " (١)

فالذى سأله سocrates لم يتوقع إجابة كهذه _ لعدم تمايزها أو تشابهها مع جنس السؤال ، فعندما قال سocrates : المرأة آثار دهشة السائل و استغرابه إضافة إلى أنه أضحكه .

ومن الأمثلة عليها أيضا " أن أحد الحكماء قد كتب على باب داره لا يدخل داري شر ، فقال له بعض الحكماء : فمن أين تدخل امرأتك ؟ (٢) و هذا الجواب أيضا يثير الاستغراب و السخرية من هذا الحكيم الذي يعتبر المرأة شرا ، كما انه يثير في النفس ضحكا ممزوجا بسخرية و هزء .

" و قيل أيضا : قيل لابن المبارك : إلى متى تكتب ؟

فقال : لعل الكلمة التي تتفعني لم اكتبها بعد " (٣)

الجواب في الملحة و أن كان لا يخلو من المداعبة إلا انه يسوحي بالدهشة و الاستغراب في الكلمة التي تنفع صاحبها ومتى تأتي ليكتبها .

و منها ما ورد أيضا :

" قيل للأعمش : لما عمشت عيناك ؟

فقال : من النظر إلى التقلاء " (٤) .

(١) العاملی: الكشكول _ دار الكتاب اللبناني ، مكتبة المدرسة ط ١٩٨٣ ص ١٥٦

(٢) المصدر السابق . ص ١٥٦

(٣) المصدر السابق . ص ٣٢

(٤) العاملی : الكشكول ، دار إحياء الكتب العربية ج ، ص ١٠

جواب الأعمش جواب ذكي يدل على تذمره من مجالسة الثقلاء لطول ما يجلسون ، فعندما سئل عن سبب عمش عينيه قال من النظر إلى الثقلاء _ لجلوسهم الطويل و نقل ظلهم عمشت عيناه و العمش : هو خفة حدة البصر ، فلا يعود الشخص - الأعمش يرى إلا قليلا ، و ربما خيالات .

و السؤال الذي يجب أن نسأله هو _ لماذا أكثر العاملـي من هذا النوع من الفكاهة سواء في الكشكـول أو المخلـاء ؟

و للإجابة على هذا التساؤل أقول ، أن العـاملـي رـجـلـ فـقـيـهـ و عـالـمـ بـالـنـحـوـ وـعـارـفـ بـأـسـالـيـبـ الـبـلـاغـةـ _ وـ الإـيـجازـ أحـدـ هـذـهـ أـسـالـيـبـ الـبـلـاغـةـ الـذـيـ يـبـيـبـ فـدـرـةـ الـأـفـاظـ عـلـىـ إـبـرـازـ معـانـيـهـ بـأـلـفـاظـ قـلـيلـةـ وـ معـانـ كـثـيرـةـ وـ أـظـنـ أنـ العـاملـيـ يـحـاـوـلـ أـنـ يـظـهـرـ مـهـارـتـهـ وـ فـطـنـتـهـ فـيـ اـسـتـخـادـ تـلـكـ أـسـالـيـبـ ،ـ وـ مـاـ يـجـبـ ذـكـرـهـ أـنـ اللـغـةـ فـيـ الـكـتـابـيـنـ لـغـةـ جـمـيلـةـ وـ رـاقـيـةـ ،ـ جـزـلـةـ تـكـسبـ الـمعـانـيـ حـلـوـةـ وـ تـشـدـ القـارـئـ إـلـيـهـاـ رـغـمـ وـ عـورـةـ بـعـضـ الـمـوـضـوـعـاتـ .

نوادر الخلفاء واللعب بالألفاظ والمعاني

" حدث عمرو بن سعيد قال: كنت في نوبتي في الحرس في أربعة آلاف، إذ رأيت المأمون قد خرج ومعه غلمان صغار، وشروع فلم يعرفي، فقال: من أنت؟ فقلت: عمرك الله، ابن سعيد أسعدك الله، ابن مسلم سلمك الله، فقال: أنت تكلونا منذ الليلة، فقلت: يكلوك الله يا أمير المؤمنين، وهو خير حافظ وهو أرحم الراحمين، فتبسم من مقالـي ^(١) .

(١) العـاملـيـ: الكـشكـولـ ،ـ جـ١ـ،ـ صـ١ـ٤ـ

لقد اظهر الحارس عمرو بن سعيد قدرة ومهارة على استخدام اسمه ومعانيها-
استخداماً ظريفاً- واستطاع من خلال المداعبة أن يحقق مكانة حسنة عند الخليفة وان
ينال رضاه وسروره فيقربه منه و يجعله من الحرس الخاص الذي يحرسه .

وما رواه العاملی في کشکوله عن الخلفاء والتحذق النادرة التالية:

حکی المسعودی في شرح المقامات، أن المهدی لما دخل البصرة رأى إیاس بن
معاویة وهو صبی، وخلفه أربعمائة من العلماء وأصحاب الطیالسة، وإیاس يقدمهم، فقال
المهدی: أما كان منهم شیخ يتقدمهم غير هذا الحدث؟ ثم أن المهدی التفت إليه وقال: كم
سنک يا فتی؟ فقال: سنی - أطال الله بقاوک - سنُّ أسامة بن زید بن حارثة لَمَّا ولَاه
رسول الله صلی الله علیه وسلم جیشاً فیهم أبو بکر وعمر، فقال له تقدم بارک الله فیك
(١).

لقد عمد الفتی إیاس بن معاویة أن يرد نظره الإزدراء التي رآها بعینی الخليفة
المهدی، عندما رأه على رأس جیش تعداده أربعمائة جندي، وأعطاه الخليفة المهدی
الفرصة المناسبة للرد عليه عندما سأله عن سنہ، لم يرد عليه ردًا مباشرًا عن سنہ بل
أراد أن يظهر ذکاؤه وحذقه وفطنته واعتداده بنفسه ليرد على الخليفة بان سنہ کسن
أسامة بن زید عندما ولأه الرسول صلی الله علیه وسلم جیشاً منهم أبو بکر وعمر، وبعد
فان هذه الإجابة هي التي أراحت الخليفة المهدی وطمأنته وأدخلت السرور إلى نفسه.

ومما يروی في هذا الباب- النادرة التالية:

قال معاویة رضي الله عنه، لإبن عباس رضي الله عنهم، بعد أن كُفَّ بصره ما
لکم يا بني هاشم تصابون في أبصاركم؟! فقال: كما أنکم يا بني أمیة تصابون في
بصائرکم؟

(١) العاملی: الكشکول، ج ٢، ص ٣٨٥

أن التساؤل الذي وجّهه معاوية لابن عباس يتضمن معنى السخرية والتهكم لكن ابن عباس وبما يمتلك من ذكاء وسرعة بديهة وبيان استطاع أن يرد عليه رداً مسكتاً يتضمن معنى السخرية أيضاً، ولتحقيق هذه السخرية استعان بأحد الأساليب البلاغية وهو الجناس فقابل بين الأ بصار - والبصائر وهذا موضع الفكاهة والضحك.

نوادر الجواب المسكت

يقتربن الجواب المسكت عادةً بالذكاء والفتنة وسرعة البديهة هذه أدوات قد يحتاج إليها الإنسان إذا ما تعرّض وبشكل مفاجئ لموقف فيه إخراج، كأن يسخر منه أحد أو يتهكم به أي شخص لعيوب فيه، أو لخطأ ما ارتكبه، فإن كان هذا الشخص ممن يمتلكون الذكاء وسرعة البديهة والجواب الحاضر فإنه ولا بد أن يرد ردًا سريعاً ومناسباً ومسكتاً، وردّه هذا هو ما يدعوه على الضحك والفكاهة لأنه ردًا مفاجئاً وغير متوقع.

ومن هذا النوع الفكه ما جرى بين الحجاج وأعرابي لقيه "لقي الحجاج أعرابياً فقال له: ما بيديك؟ فقال: عصاي أركزها لصلاتي واعدها لعدائي وأسوق بها دابتي وأقوى بها على سفري واعتمد عليها في مشيتي لتسع خطوطي واثب بها على النهر وتؤمنني العثر والقى عليها كساي فيقيني الحر ويجنبني الفقر وتدنى إلى ما بعد عنى وهي محمل سفرتي وعلقة أدواتي اقرع بها الأبواب والقى بها عقور الكلاب وتنوب عن الرمح في الطuan وعن السيف عند منازلة الأقران ورثتها عن أبي سأور ثها ابنى من بعدي وأهشُ بها على غنمى ولـى فيها مأرب أخرى فبـهـتـ الحجاج وانصرف".^(١)

(١) العاملـيـ: الكشكـولـ

نوادر الوزراء والأدباء

سأله بعض الأدباء من بعض الوزراء جملًا فأرسل إليه جملًا ضعيفاً نحيفاً فكتب الأديب إليه: حضر الجمل فرأيته متقدم الميلاد كأنه من نتاجِ قومٍ عادٍ قد أفنته الدهور وتعاقبته العصور، فظننته أحد الزوجين اللذين جعلهما الله تعالى لنوح في سفينته وحفظ بهما جنس الجمال لذريته ناحلاً ضئيلاً باليه هزيلاً، يغجب العاقلُ من طول الحياة به وتأنّي الحركة به، لأنَّه عظيم مجد وصوف ملبدٌ لو القى إلى السبع لأباءٍ ولو طرح للذئب لعافه وقلاه قد طال للكلاً فقده وبعده بالمراعي عهده لم يرَ العلف إلا نائماً ولا يعرف الشعير إلا حالمًا.

لقد رد الأدباء على الوزراء ردًا قاسيًا مليئًا بالسخرية والتهم وان ما أعطوه الوزراء أو حسبيوا أنهم أعطوه فإنما هو عطاءً ممسوحاً لا يدل إلا على بخلهم وحرصهم، وقد استخدم الأدباء مهاراتهم وفذلكتهم في سبيل تأكيد صفات البخل والطمع والحرص المتصل في نفوسهم لم يتركوا صفة سيئة للجمل إلا وجاءوا لها بما يشبهها من الموروث القديم فصفة الهرم التي في الجمل استحضرها لهم من الموروث الديني سفينة نوح والجمل الذي حمله نوح عليها خشيةً عليه من الغرق والصور الكثيرة التي رسموها للجمل لا تؤكِّد إلا على بخل الوزراء بل بخلهم الشديد وهذا النوع من التهم الساخر هو أشد أنواع الفكاهة إثارةً للضحك والهزء.

نوادر المجانين

المجانين هم هؤلاء الذين تشير أفعالهم إلى عدم اتزانهم سواء في القول أو العمل وهذا يدلُّ على ما هم فيه من مرض وعي.

ومن نوادرهم: ما ذكره صاحب كتاب الأغاني في أخبار علوية المجنون أنه دخل يوماً على المأمون وهو يرفض ويصفق بيديه ويغنى بهذين البيتين:

عذيري من الإنسان لا أن جفونه
صقاً لي، ولا أن صرت طوع بيده
بروق ويصفو لي أن كدرت عليه
وإني لمستاق إلى ظلِّ صاحبِ
فسمع المأمون وجميع من حضر المجلس من المغنبين وغيرهم ما لم يعرفوا
واستظرفه المأمون وقال: ادن يا علوية ورددتها، فرددتها سبع مرات فقال المأمون: يا
علوية خذ الخلافة واعطني هذا الصاحب
يقول المثل العالمي: خذ الحكمة من أفواه المجانين وما يقوله علوية المجنون هو
حكمة نادرة لأنها هو الآخر يفتقد إلى الصديق الذي يروق ويصفو له ويتحمله إذا ما قسا
عليه.

الفصل الرابع

الدراسة الفنية

كتاب حدائق الأزاهر

التعريف بالكتاب ومنهجه:

يُعد كتاب *حدائق الأزاهر*، أحد أهم مؤلفات ابن عاصم الغرناطي الأندلسي، وهو كتاب متخصص بأدب الفكاهة والسخرية، ألفه ابن عاصم ليقدم لأمير المؤمنين مادة طريفة تجمع ما بين نسلية النفوس، وترويج الأرواح، واستجلاب المسرة والأفراح، وراحة الخاطر، وأنس المجالس والمسامر وتحصيل الفائدة، لقارئه وسامعه، ولتحقيق هذه الغاية انطلق المؤلف باتباع منهجية محددة بدأها بانتقاء المادة التي سيحويها الكتاب، وبذل جهده، لتكون مادته من "طرف الأخبار، ورائق الأشعار، ومستحسن الجواب، ومضحكات المولدين والأعراب، ونواذر الحكيم والأمثال، والأداب ما يُستحسن ويُستطرف، ويُستملح، ويُستطرف، من كل نادرة غريبة، أو نكت عجيبة، أو حكاية بارعة، أو حكمة نافعة، مع ما يُستفاد في ذلك من الوقوف على مناقب الملوك وما ثرها، ومحامدها، ومكارم أخلاقها، وشيمها، ومعرفة سنن من تقدم من الولاة والأمراء والكتاب، والشعراء، والأئمة، والخطباء، والمؤذنين، والفقهاء، والوعاظ، والحكماء، والأعراب، والغرباء، والمجان، والظرفاء، والمجنوين، والعقلاء، والطفيليين، والبخلاء، وحذائق الجواري والنساء، وأهل التصنّع والرياء، والزهد والأولياء"^(١).

هذه هي المادة التي احتواها الكتاب، يتضح منها أن ابن عاصم أراد أن يقدم لأمير المؤمنين، مادة منتقاة، تعبر وبصدق، عن التشكيل الحقيقي لمجتمعه، بما فيه من تناقض وتضاد، بدءً من أعلى الطبقات وهم الملوك، وانتهاءً بأدنى طبقات المجتمع، لم يترك أي فئة من فئات المجتمع إلا وتحدى عنها، الخيرة منها والشريرة، الحسنة والسيئة، الجميلة والقبيحة، أراد أن يرسم الوجهين المتقابلين للسلوك الإنساني فينصح بالحسن^(٢)، ويحذر من القبيح، ويدعو للابتعاد عنه بل وتجنبه أيضاً.

(١) ابن عاصم: *حدائق الأزاهر*، المقدمة، ص ١٣.

(٢) المصدر السابق، ص ٣١.

مادة الكتاب ونبويها:

حدائق الأزاهر أحد كتب الأدب العربي الأندلسي، وهو في شتى من الأدب والحكايات^(١)، والنواذر، والأمثال التي عُرفت في الأندلس، حدد ابن عاصم موضوع الكتاب، واختصه بالنواذر والحكايات المرحة، والطويلة، الشعرية منها والثرية، وجمعها في حدائق، ووضع لكل حديقة عنواناً محدداً، ربما لتسهيل الأمر وجمعها في حدائق، ووضع لكل حديقة عنواناً محدداً، ربما لتسهيل الأمر على القارئ، وربما لنهرج جديد في ترتيب الكتاب وتنسيقه وتتميقه ليبدو أنيقاً وجميلاً، استوحى ابن عاصم تقسيماته - الحدائق - من طبيعة الأندلس الجميلة ذات الحدائق والبساتين بما فيها من رياحين وأزهار وما تبثه من رواح وعطور زكية تملأ النفس بهجة وسروراً، كيف لا وهو "ربّب هذه البيئة"^(٢)، وساكنها أما "ثقافته فهي نتاج الحضارتين العربية والإسبانية"^(٣)، أضفت على كتابه كثيراً من ميزات الثقافتين.

قسم ابن عاصم كتابه إلى ست حدائق، وكل حديقة قسمها إلى أبواب، وكل باب لفرع من هذا اللون، وهذه الحدائق هي:

١- **الحديقة الأولى**: وهي في المعاودة البدوية، والمخاطبة المرضية وفيها ثلاثة

ثمانية وسبعين خبراً، وفيها ثلاثة أبواب هي:

الباب الأول: وهو في مسكت الجواب، ومفحم الخطاب، وفيه خمسون خبراً.

الباب الثاني: وهو في مستحسن الأجوبة التي هي عن ذكاء قائلها معربة وفيه مئتان وأربعة وسبعون نادرة.

(١) المقري: نفح الطيب في غصن الأندلس الرطيب، تحقيق د. إحسان عباس، مجل^٥، دار صادر - بيروت، ١٩٦٨، ص ٢١.

(٢) د. عغيف عبد الرحمن: أدب الفكاهة عند العرب، مجلة أوراق، المعهد الأسباني العربي للثقافة، ع ٤، ١٩٨١، ص ٣١.

(٣) المرجع السابق.

الحقيقة السادسة: وهي في الحكايات الغريبة، والأخبار العجيبة وفيها ثلاثة أبواب:
الباب الأول: وهو في الحكايات المستطرفة، والأخبار المستطرفة وفيه ست وأربعون
نادرة.

الباب الثاني: وهو في الحكايات والأخبار ذات الأشعار وفيه ثمان وسبعون نادرة.
الباب الثالث: وفيه يتحدث عن حكايات الأولياء، والعباد والصلحاء والزهاد، كما يتحدث
عن أخبار بعض الأولياء وأموالهم، وكرامات بعضهم، وما يتربّع عن حسن الظن بالله من
الكرامة، وما غفر به لأبي نواس، وحقيقة رابعة العدوية وغير ذلك.

زمن التأليف:

ألف ابن عاصم كتابه "حدائق الأزاهر" لأحد الأمراء في الأندلس هو أبو عبد الله بن
أبي الحجاج بن أبي الوليد بن نصر "أبو عبدالله هذا هو ابن السلطان يوسف أبي الحجاج
الذى حكم ما بين عامي ٧٩٣ - ٧٩٧هـ" ، ومات مسموماً إثر مكيدة دبرها سلطان المغرب
أبو العباس المريني، وخلفه في الحكم ابنه محمد بعد أن دبر أمره مع زعماء الدولة، ورجالها،
لإقصاء أخيه عن العرش^(١)، وكان له ما أراد، واستولى على العرش وبقي في الحكم حتى
سنة ٨١١هـ حيث توفي وخلفه أخوه يوسف وهكذا يمكننا القول أنَّ ابن عاصم قد ألف كتابه
هذا فيما بين عامي ٧٩٧هـ - ٨١١هـ.

مصادر الكتاب:

يبين المؤلف أن الهدف من تأليف الكتاب أن يقدم لأمير المؤمنين "مادة طريقة تجمع
ما بين تسلية النفوس وترويح الأرواح إضافة لتحصيل وتحقيق الفائدة لقارئه وسامعه"^(٢)،
ولتحقيق هذا الهدف اتبّع منهجة محددة قائمة على انتقاء المادة بكل حرص وعناية، وكانت
جلها من طرف الأخبار، ورائق الأشعار، ومضحكات المولدين والأعراب، ونواذر الحكم
والأمثال وغير ذلك.

(١) ابن عاصم، حدائق الأزاهر، ص ١٣.

(٢) المصدر السابق.

انتقى ابن عاصم مادة، تضمنت أنواعاً متعددة من صنوف الأدب والأخبار والفكاهات، انتقاها من بطون المصادر التراثية العربية: الأدبية والتاريخية، فكانت نتاجاً لعصر، اختلطت فيه الموضوعات الدينية، والأدبية، والتاريخية، وطغى عليها الاهتمام بالاتجاه الديني ربما لطبيعة العصر، والظروف التي كانت تحيبه بالمؤلف، ولهذا نرى أن ثقافة الأدباء، في هذا العصر ترتكز على علوم شتى أبرزها علوم القرآن والحديث، إلى جانب الأدب، واللغة، والنحو، ولهذا فإننا نرى أن الأساليب الأدبية، قد تأثرت بهذا الاتجاه، وطغى على بعضها فلا غرابة أن نجد بعض الأخبار في كتاب حدائق الأزاهر مأخوذة من:

- ١- من مصادر سبقته، سواء من كتب الأدب العامة، أو الكتب التي تخصصت بهذا اللون، واقتصرت عليه.
- ٢- كما نجد أنَّ بعض الأخبار والنوادر، قد نقلت عن بعض الكتب السماوية والرسلى، والأنبیاء والصالحين.
- ٣- كما نقل عن بعض الكتب المترجمة من اللغات الأخرى، كالفارسية والهنديَّة، إلى اللغة العربية.
- ٤- لم يقتصر ابن عاصم على عصر معين، أو فترة زمنية محددة، بل توسيع ليشمل عصوراً كثيرة منها: العصر الجاهلي، وعصر التدوين، وحتى ما قبل عصر المؤلف، نستدل على ذلك من أسماء الأعلام التي ورد ذكرهم، في كثير من الأخبار والنوادر مثل: الأصمسي، الجاحظ، العتبى، المبرد، الزبير بن بكار المدائنى، أبو عمرو الشيبانى وغيرهم.
- ٥- كما توسيع ابن عاصم، بل وتجاوز أخبار العرب ونواترهم ليروى، أخباراً عن الفرس والهنود، والأقباط، وغيرهم.
- ٦- روى بعض الأخبار والنوادر التي وردت على السنة الحيوان.
- ٧- خصص حديقة من حدائق كتابه للأمثال العامية الشائعة في الأندلس، وبلغت ثمانمائة وواحداً وخمسين مثلاً.

المكونات الشكلية لكتاب حدائق الأزاهر

يسير كتاب حدائق الأزاهر، وفق نظام خاص يطردُ في أجزاء الكتاب كلها، وأول

عناصر هذا التنظيم:

١- العنوان: وهو الصيغة التي يؤطر بها كل حديقة، وكل باب، لقد وضع ابن عاصم

عنواناً عاماً للكتاب، ثم وضع عنواناً آخر لكل حديقة، ثم وضع عناوين فرعية لكل

باب من أبواب الحدائق.

والمتتبع لمسار المؤلف في تنظيم الكتاب، يلحظ أنَّ ابن عاصم قد التزم بهذا التنظيم في كل الحدائق، عدا الحديقتين الرابعة والخامسة، إذ جعلهما للحكم والوصايا، والأمثال العامية السائدة في الأندلس، حتى لمكثنا القول أنَّ هذا الترتيب قد أصبح جزءاً لا يتجزأ من هيكل الكتاب، ولا يكتمل إلا بوجوده وهنا لا بد أن نشير لغاية ابن عاصم من هذا الترتيب وهي تهيئة ذهن القارئ لمعرفة مضمون كل حديقة وكل باب، وكذلك *"النِسْهَلُ النَّظَرُ"* فيه على مطالعه، وتحصيل الفائدة لقارئه وسامعه^(١).

تضمُّ أبواب الكتاب نصوصاً حكاية، تتراوح أشكالها ما بين النادرة، والمُلحة، والحكاية، وكل نوع منها يُعدُّ نمطاً من أنماط القص الفكاخي بل إنها "أهم فنونه التي تعبّر عن وظائفه"^(٢).

تشابه النادرة والمُلحة والحكاية، باعتماد كل منها على الحديث والشخصية، لكنها تختلف الشخصيات، وتتطور الحديث، وكل نوع منها يُعني بجانب محدد، فالملحة تقتصر على حديث بسيط ولا تهم إلا بأحوال النفس الإنسانية وما تنتهي عليها من جوانب خفية، وطبعاً غامضة^(٣)، وكذلك النادرة فإنها معنفة في القصر، وتدور حول الحياة اليومية، وخالية من

(١) ابن عاصم، حدائق الأزاهر، ص ٤٣.

(٢) د. عبد العزيز شرف، الأدب الفكاخي، الشركة المصرية العالمية للنشر، ط ١، ١٩٩٢م، ص ١٠١.

(٣) د. خولة شخاترة، بنية النص الحكاخي في كتاب الحيوان للجاحظ، دار البنابغ للنشر والتوزيع،

١٩٩٦م، ص ٨٠.

القصص، "وتقلب عليها المفارقات في أغلب الأحيان، وتنتزع نحو شخصية واحدة، أو مجموعة محددة من الناس"^(١).

أما الحكاية: فهي أكثر تطوراً من الملحمة والنarration، سواء من حيث شريطة أن "تقلّها دون زيادة أو نقصان، وأن تتلوى الدقة والغبط في عملية النقل، لتبدو بصورة متكاملة، غير مفككة كالعقدة المقولة"^(٢)، وليس شرطاً أن تبرع في رسم الشخصيات أو الكشف عما يجول في خاطرها، المهم "هو السرد المناسب إلى راوي ولو أخذ من التاريخ، أو الواقع مباشرة بإسناد"^(٣)، وهذا يعني أن يقوم راوي بسرد أحداث واقعية بدقة وحرافية دون زيادة أو نقصان، دون الإخلال بوحدها، وبهذا يقاس نجاح أي حكاية، بغض النظر عن طولها أو حجمها.

٢ - الإسناد والراوي:

ترتبط هذه الثانية ببعضها ارتباطاًوثيقاً، فطالما كان هناك إسناد، فلا بد إلا وأن يكون لها راوي.

التزم ابن عاصم بقضية الإسناد، والتي "أصبحت مظهراً من مظاهر الحياة الثقافية تفرض العادة وتقاليد الراوية وجوده"^(٤)، وأسند نواديه وحكاياته ومُلحمة - لرواية نقل عنهم ابن عاصم، من عصور وأزمنة مختلفة، كما التزم ابن عاصم بتقديم الراوي الفعلي للنarration أو الحكاية، والذي يروي ما شاهده أو سمعه بنفسه أو يروي عن غيره، أي أن ابن عاصم هو السارد الحقيقي المفارق لمرويه، الذي يتكلّل بتقديم الراوي الفعلي للنarration أو الحكاية، كقوله عن "الأصممي أنه قال: كنا بطريق مكة في بعض المنازل، إذ وقعت علينا أعرابية.

(١) انظر د. عبد الحميد يونس، الحكاية الشعبية، دار الكاتب العربي، المكتبة الثقافية، العدد ٢٠٠، القاهرة، يونيو ١٩٦٨، ص ٧٤-٧٥.

(٢) د. بشري الخطيب، القصة والحكاية في الشعر العربي في صدر الإسلام والعصر الأموي، ط ١، ١٩٩٠م، بغداد، ص ٢٤.

(٣) د. عبد الله أبو هتف، القصة العربية الحديثة، المركز الثقافي العربي، بيروت، ط ١، ١٩٩٢م، ص ٤٥.

(٤) د. عبد الله أبو هتف، السردية العربية الحديثة، المركز الثقافي العربي، بيروت، ط ١، ١٩٩٢م، ص ٤٤، ١٤٨، ١٢٧.

قالت: أطعمنا أطعمكم الله: فنادلها بعض القوم شيئاً، فقالت: كتب الله لك كل عدو إلا نفسك^(١).

أما صيغ الإسناد فكثيرة، وكلها أفعال في الزمن الماضي مثل:
قال: وقد وردت هذه الصيغة بشكل كبير في معظم النوادر والحكايات وكذلك صيغة
كان، وحكي وسأل.

أما الرواية الذين نقل عنهم ابن عاصم، فهم كثيرون منهم عمر بن الخطاب رضي الله عنه، وعلي بن أبي طالب، ومعاوية بن أبي سفيان، وهشام بن عبد الملك، والمأمون، والجاحظ، والأصممي وغيرهم، وهؤلاء شخصيات معروفة لدى القارئ، كما روا عن شخصيات نكرة، لا نعرفها كأن يقول: نظر رجل إلى !!! عالية فقال لها ... "وبذا يمكن أن نعرف الأزمنة والعصور التي نقل عنها نوادره وحكاياته.

٣- البناء الشكلي للحكايات والنوادر:

يعتمد البناء الشكلي للحكايات بصفتها شكلاً قصصياً على عنصرين هما: الشخصية والحدث، إذ تصنف الشخصية الرئيسية في الحكاية مجموعة من الأحداث، أو الأخبار تتصل أجزاؤها مع بعضها بعضاً، بحيث يكون لمجموعها أثر أو معنى كلي^(٢)، شرط أن يتسم هذا الحديث بالإيجاز والبساطة وعدم التعقيد، تُظهر جملة بعض معالم الشخصية كما تحدد ملامح المكان والزمان الذي تقع فيه هذه الأحداث، وقد يظهر في هذا الحديث السردي نوعاً من التحاور بين الشخصيات من خلال طرح الأسئلة والإجابة عليها، مما يزيد في حيوية السرد، ويبعد الملل عن القارئ ويزيد في تشويقه.

(١) ابن عاصم، حدائق الأزاهر، ص ٢٩٤.

(٢) رشاد رشدي: فن القصة، مكتبة الأنجلو المصرية، ط ٣، ١٩٧٠م، ص ١١، ١٤.

٤- المكان والزمان:

تتضمن معظم النوادر والحكايات بعض الإشارات التي تدل على أمكنة محددة، وأزمنة محددة، ويكون لها في أغلب الأحيان علاقة، وارتباطاً بالبناء الشكلي للحكايات، تتحرك فيها الشخصيات، ومن الأمثلة على ذلك النادرة التالية:

قال الأصمسي: رأيتُ أعرابياً بالبادية، قد بسط كساً للشمس، وهو يفتلي، فجعلتُ أنظرُ إليه، فكان يأخذ البراغيث ويدع القمل، فقلت له: في ذلك، فقال: ابدأ بالفرسان وأرجع للرجاله^(١).

تتضمن هذه النادرة إشارات تدل على الخبرين: المكاني والزمني، الخبر المكاني: الذي تتحرك فيها هاتين الشخصيتين والأصمسي والأعرابي" وهو البادية، أما الخبر الزمني: فيشير إلى وقت الظهيرة، وقت سطوع الشمس، لأن عملية التفلي تحتاج إلى ضوء، وكما هو في النادرة، يفتلي ليخرج البراغيث والقمل، كما تتضمن النوادر أزمنة أخرى هي زمن الحكاية وهو سابق على زمن التلقى، تلقي السارد للحكاية، وزمن الرواية، أي زمن روایة السارد بروابته وتقديمها للقراء.

٥- الشخصية:

الشخصية إحدى المكونات الرئيسية في النوادر والحكايات الواردة في كتاب ابن عاصم وحائق الأزاهر، والمتنبّع لتلك الحكايات والنواتر يلحظ أن بعضها يتجنّب الكشف عن توازع الشخصيات وميولها الداخلية، وتكتفي بالإشارة إلى اسم الشخصية أو مهنتها، أو أيامها أخرى تتميز بها، وقد لا تذكر اسم هذه الشخصية ونكتفي بقولها رجل، امرأة أو شيخ، أو عجوز أو غير ذلك من التسميات.

ومن النوادر التي تمثل هذا الأمر، النادرة التالية:

قالت امرأة للحسين بن المنذر: كيف سُدت وأنت قبيح نحيل؟ فقال: لأنّي سيد الرأي، شديد الإقدام!^(١).

(١) ابن عاصم: حائق الأزاهر، ص ٦١.

تتضمن هذه النادرة بعض صفات الحصين السلبية، وبعض صفاته الإيجابية، فقولها له: بخيل قبيح، صفات سلبية خاطبته بها مباشرة، وقوله سيد الرأي شجاع صفات إيجابية ردّ بها الحصين على المرأة التي وصفته بالقبح والبخل.

ونقدم بعض النوادر نماذج الشخصيات ذات مكانة رفيعة كشخصيات الخلفاء والأمراء والوزراء والقواد: كشخصية عمر بن الخطاب ومعاوية بن أبي سفيان والمأمون والمهدي والحجاج وغيرهم، كما نقدم شخصيات عُرفت بالجنون والحمق والغباء كشخصية أبي العينا وجحا.

كما وصفت شخصيات ذات مرجعية أدبية كشخصية الجاحظ والأصمسي، وأبي نواس وغيرهم.

لكن ما يهمنا في هذه الدراسة هو مدى تأثر النوادر والحكايات الواردة في كتاب حدائق الأزاهر وانعكاس هذه العناصر على هذه الحكايات سواء من حيث طولها أو قصرها، شخصياتها والأمكنة والأزمنة التي تشير إليها، ولذا سأتناول كل حديقة على حدة، لأبين مدى تأثيرها بهذه الأمور.

ضم الكتاب بين طياته ست حدائق، وقسم ابن عاصم كل حديقة منها للون، وكل باب لفرع من هذا اللون، ودراسة هذه الحدائق تتضمن إيضاح هذه الأقسام أولاً، لتمكن الدراسة من دراسة لحكاياتها ونوادرها ثانياً، من حيث:

١- عددها.

٢- حجمها: أهي قصيرة أم طويلة؟

٣- هل تحتوي على بذاءة وفحش في ألفاظها؟

٤- أصولها مشرقية أم أندلسية؟

٥- هل تتضمن الشعر؟

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ٦٢.

ولتسهيل الأمر، تتجه الدراسة، لدراسة هذه الموضوعات مباشرةً أي بعد ذكر أقسام كل حديقة، وذلك منعاً للتكرار، أو الإطالة والملل، أما الحدائق فهي:

١- الحديقة الأولى: وهي في المجاورة البديهية، والمخاطبة المرضية وفيها ثلاثة، وثمانية، وسبعين نادرة، تشمل هذه الحديقة على ثلاثة أبواب هي:

الباب الأول: وهو في مskt الجواب، ومفحm الخطاب

توزعت النوادر في هذا الباب إلى ما يقارب الخمسين نادرة، ما نلاحظه عليها تفاوت طولها، وتراوحه ما بين القصيرة والمتوسطة الطول، وأعتقد أن لهذا علاقة بالنوع الأدبي الذي تنتهي إليه، فهي تتراوح ما بين الملحّة والنادرة، فرغم تشابههما واعتماد كل منهما على الشخصية والحدث، إلا أنها تختلفان في تطور الفعل أو الحدث، وتعدد شخصياته، فرغم أن الملحّة قصيرة وموجزة، وتُعنى بالسمات السلبية وتبث عنها في الجوانب الخفية للنفس الإنسانية، لإدانتها والسخرية، إلا أنها لا تغوص في أعماق هذه السمة، بل تبقى على سطحها، تلامسها ملامسة سطحية وغير عميق، لتتمكن من تحقيق هدفها وغرضها من الفكاهة والضحك، وهذا ما يجعلها قصيرة وموجزة ومكثفة وأكثر إيحاءً وأقدر على الإضحاك والتسلية والترفيه.

ومن الأمثلة عليها الملحّة التالية:

قال عقبة بن أبي معيط لرسول الله صلى الله عليه وسلم، حين أو بضرب عنقه يوم بدر: مَنْ لِلصَّيْبَةِ يَا مُحَمَّدَ؟
قال: النَّارُ !!^(١).

فجواب الرسول الكريم يدل على الذكاء، وسرعة والبديهة والجواب المskt، المفحm، وما يدل على الضحك في هذه الملحّة، هذا النمط من الإجابة التي تخلو من الشفقة، إذ لو دخلها شيء من الشفقة أو العاطفة، لا تنتفت الفكاهة، وقدرتها على الإضحاك إضافة

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ٤٧.

لحالة التصلب والاندھاش التي أصابت عفیة، بعد سماعه لتلك الإجابة التي لم يكن يتوقعها من الرسول الكريم عليه الصلاة والسلام فرغم إیجازها إلا أنها تحمل معانٍ ودلالات كثيرة.

وهذه مُلحة أخرى، قصيرة وموجزة، لكنها مليئة بالدلالات والإيحاءات، بالإضافة

لألفاظ البداءة التي تحتويها تقول المُلحة:

قال رجل لجاریة أبيه: يا زانیة! فقالت: لو كنت كذلك لأنت بآخر مثلك!!^(۱).

فجوابها يدل على ذكائها وفطنتها وسرعة بديهتها، التي أسعفتها بمثل هذه الإجابة المفحمة، المسکنة التي تخلو من الشفقة، ولا مكان للأحساس والانفعالات أو المجاملات، "فليس من عدو للضحك سوى الانفعال"^(۲). أو الشفقة، فإنها تميّز الإحساس بالفكاهة، وتقتل الرغبة بالضحك.

أما النواير فإنها تُشكّل نسبة عالية في هذا الباب إذا ما قيسَت بالملح، التي لا تُشكّل إلا نسبة ضئيلة فيه، والنواير وإن اتسمت بالقصر والإيجاز، إلا أنها تتميّز عن المُلحة بتطور حديثها وتعدد شخصياتها، خاصة وأنها تدور حول الحياة اليومية تستقي من موضوعاتها وأحداثها التي تخلو من التعقيد، وتغلب عليها المفارقات في أغلب الأحيان^(۳).

ومن الأمثلة عليها النادرة التالية:

قال معاوية بن أبي سفيان رضي الله عنه: أنتم يا بني هاشم تصابون في أبصاركم، فقال له ابن عباس: وأنتم يا بني أمية تصابون في بصائركم^(۴).

بداية لا بد من الإشارة إلى أن هذه النادرة تحمل مضموناً سياسياً، يتعلق بالخلاف الذي نشب بين الخليفة علي بن أبي طالب ومعاوية بن أبي سفيان، وانتهى بمقتل علي وقيام الدولة الأموية ففي هذه النادرة، يحاول معاوية أن ينال من ابن عباس وهو الصحابي الجليل

(۱) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ۵۶.

(۲) هنري برغسون: الضحك، ترجمة علي مقد، ص ۱۱.

(۳) انظر د. عبد الحميد يونس: الحكاية الشعبية، دار الكاتب العربي، المكتبة الثقافية، العدد ۲۰۰، القاهرة، يونيو ۱۹۸۶، ص ۷۴-۷۵.

(۴) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ۴۷.

عبد الله بن عبد المطلب الهاشمي، الذي روى عن الرسول محمد عليه الصلاة والسلام الأحاديث الصحيحة (ت. ٨٦هـ) وكان قد أصيب بالعمى، لا بل وأن بنال من الهاشميين كلهم ويسخر منهم ومنه بعد أن أصيب بالعمى، وقد تمثل ذلك بقوله: أنت يا بنى هاشم تصابون في أبصاركم، فالعمى ليس عاراً يلحق بمن أصيب به، إلا أن ابن عباس وما عرف عنه من حذافة وذكاء وفطنة، وبديهية حاضرة، رد عليه ردأ يمايل الرد الذي قاله له معاوية، وقد تمثل هذا الرد بقوله: وأنت يا بنى أمية تصابون في بصائركم، وهذا يعني عدم قدرتهم على الفهم أو الإدراك، ولتحقيق هذا الأمر استعان بالجنس وقابل بين أبصاركم وبصائركم، هنا موضوع الفكاهة ومكمن الضحك.

إنَّ الطابع المهيمن على السرد في هذه النادرة هو التناوب بين السرد وال الحوار، وهذا يتاسب مع طبيعة الموضوع الذي طرحته معاوية، والذي يتضمن تهكمًا وسخرية من ابن عباس، كما يتاسب مع طبيعة الجواب الذي تلقاه معاوية من ابن عباس، هذه المحاورات القائمة على السؤال والجواب، تخلق نوعاً من التوتر والتلامي الحواري، كما تخلق رغبة في التفكير بالمضمون الذي تطرحه هذه المحاورات.

وتتسمُّ الفاظه بالوضوح وعدم الغموض أو التعقيد، لكنَّ معانيه تحتاج إلى التفكير لإدراك مغزاها، وفيما يتعلق بأصول هذه الملح و النوادر فإنها تعود لأصول مشرقية.

الباب الثاني:

وهو في مستحسن الأجبية، التي هي عن ذكاء قائلها معربة وفيه مئتان وأربعة وتسعون نادرة ومُلحة، تتراوح ما بين القصيرة والمتوسطة الطول، يتصنف قائلوها بالذكاء، والفتنة، وسرعة الفهم، والبديهية الحاضرة، ومن الأمثلة على ملح هذا الباب المُلحة التالية:

قيل لأبي الأسود الدؤلي: أشهد معاوية بدرأ؟

قال: نعم من تلك الناحية! ^(١).

ومنها أيضاً:

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ٥٩.

كان بالبصرة مجنون يأكل التمر بنواه، فقيل له بنواه تأكل التمر؟ قال: كذا وزنوه

عليه! (١).

يُسم البناء في هاتين الملحتين بالبساطة وعدم التعقيد، وسهولة الألفاظ، ويكشف الحوار في الملحمة الأولى عن شخصية بسيطة وغير معقدة، تصطنع لنفسها الغفلة والسذاجة ربما لأجل التسلية والترفية أما الحوار في الملحمة الثانية فيكشف عن شخصية غبية وساذجة أخبر عنها جوابها الذي ردت به على من سألها عن أكلها التمر بنواه.

أما النواير في هذا الباب فهي الغالبة عليه، وموضوعاتها متعددة ومن الأمثلة عليها

النادرة التالية:

وضع المأمون طعاماً، وكان عنده أعرابي، فقال: يا أعرابي هلم، قال: إني صائم، فاختفت الألوان، فرأى جدياً مشوياً فغسل يده، فقال له المأمون: ألم تقل إبك صائم؟! قال: أقدر على صيام يوم آخر، ولا أقدر على إعادة جدي مثل هذا! (٢).

يعتمد البناء في هذه النادرة على السرد، فهو السمة الغالبة عليه وأن تناوبه الحوار، لكنه كان قليلاً، والحدث فيها يتناول قضية حياتية يومية، تتمثل بحب الناس للطعام ورغبتهم في تناول اللحم، وخاصة المشوي منه.

فالأعرابي استطاع أن يخلص نفسه من هذا الموقف الحرج والمباغت الذي تمثل بوضع جدي مشوياً أمامه، فبعد أن اعتذر عن تناول الطعام بحجة أنه صائم، قام وغسل يديه ليأكل، فلما رأه المأمون تعجب منه وسألته عن قيامه لتناول الطعام، فوجد ما يخلصه من مأزقه بطريقة ظريفة تدعوه على الضحك وذلك عندما قال للمأمون بعد أن وضع الجدي أمامه، أقدر على صيام يوم آخر، ولا أقدر على إعادة جدي مشوياً مثل هذا، فبفضل ذكائه، وحسن تدبره استطاع إيجاد مخرج مناسب يُضحك المأمون، ويأكل الطعام.

(١) المصدر السابق، ص ٦١.

(٢) المصدر السابق.

تضمن هذا الباب بعض النوادر التي ضمت إليها بعض الأبيات الشعرية، وقد بلغ عددها سبعة نوادر، ومن الأمثلة عليها.

النادرة التالية:

وأتي عبد الملك بن مروان بأعرابي يسرق، فأمر بقطع يده، فأنشأ يقول:

يدِي يا أمير المؤمنين أعيذُها
بعفسوك أن تلقى مكاناً تشينها
ولا خير في الدنيا، وكانت حبيبة
إذا ما شمالي فارقتها يمينها^(١)
النادرة تسرد أحداثها شعراً، فبعد الملك بن مروان وبعد أن أمر بقطع يد الأعرابي
الذي سرق، انشأ هذه الأبيات المستعطفة بها ويعلن لل الخليفة أنه لن يعود للسرقة ثانية، ويؤكد
توبته باستعطاف آخر يحاول من خلاله إثارة الشفقة في نفس عبد الملك مغلقة بقالب فكاهي
شعري، يمكن أن يُضحك ويدخل السرور إلى القلب، إذ يخبر الأعرابي الخليفة بأن الدنيا لن
تصبح جميلة وحبيبة بالنسبة إليه كما كانت سابقاً أما إذا قطعت يده وفارقت شمله يمينها، فلن
تصبح الدنيا كذلك.

كما تضمن هذا الباب بعض النوادر البذيئة، ذات الألفاظ الفاحشة ومنها النادرة التالية:
دخل أبو علامة على طبيب، فقال: إني أجد في بطني غムمة وقرقرة! فقال له: أما
الغممة فلا أعرفها، وأما القرقرة فضرر اط لم ينضج^(٢).
وفي الباب نوادر تضمنت بعض الآيات القرآنية، جيء بها في النوادر لكتسبها قيمة
وأهمية، ومنها النادرة التالية:

صلى الأعمش في مسجد قوم، فأطّال بهم الإمام، فقال له الأعمش يا هذا، لا تطل
صلاتك، فإنه يكون ذو حاجة، والكبير والضعيف قال الإمام "وإنها لكبيرة إلا على الخاشعين"
قال الأعمش أنا رسول رأس الخاشعين إليك، إنهم لا يحتاجون إلى هذا منك^(٣).

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص. ٨٠.

(٢)

(٣)

الباب الثالث:

وهو في أبيات شعر وقعت جواباً، واستعملت خطاباً، وعدد النواذر فيه أربعة وثلاثين نادرة.

يقع هذا الباب في أبيات من الشعر وقعت جواباً واستعملت خطاباً، وذلك لاستحسانها وبلاوغتها، وفصاحتها التي تدل على ذكاء قائلها، وفهمه، وسرعة بديهته، لما تتضمن من عبر أو حكم أو نصائح تهدف إلى تهذيب أو إصلاح، وكثيراً ما نرى اختلاف هذه الأجروبة، وتقاوتها، فقد تراها جواباً مفعماً مسكتاً، أو رداً مماثلاً، لقد جمعت النواذر في هذا الباب، نواذر تراوح ما بين المتوسطة الطول والطويلة نوعاً ما.

يقوم بنائهما السردي على جانب ثري، يشير للحدث الرئيس الذي تدور حوله معظم الأحداث، ويتناوله الشعر ثم النثر، بحركية توالدية إلى أن تنتهي النادرة، مما يخلق عنصر تشويق ويضفي على النادرة حيوية ورشاقة وحركية يزيد منها الحوار الذي يتناوب مع السرد فيها، وهي رغم هذا تظل متراقبة، متسللة، رغم توالد الأحداث فيها أما ما يؤخذ عليها أنها تحتوي على بعض ألفاظ البذاءة والفحش مما يخدش حياء المتنقي، ومن النواذر التي تمثل هذا النوع، النادرة التالية:

قال الأصمسي: رأيتُ أعرابياً يضاجر أخاه، فقال له أخوه: واللهِ لأهجونك!

قال: وكيف تهجوني، وأبي أبوك، وأمي أمك؟

قال: اسمع ما أقول:

لَسِيمَ أَتَاهُ اللَّؤْمُ مِنْ ذَاتِ نَفْسِهِ
وَلَمْ يَأْتِ مِنْ إِرْثٍ مِنْ أُمٍّ وَلَا أَبٍ^(١).
أما النواذر الطويلة فخير ما يمثلها النادرة التالية:

طلق الوليد بن يزيد زوجته سعدى، فلما تزوجت اشتئت ذلك عليه وندم، فدخل عليه أشعب، فقال له: أبلغ سعدى عنى رسالة، ولك عندي خمسة آلاف درهم، قال: عجلها! فأمر لها بها، فلما قبضها، قال: هاتِ رسالتك، قال: أنتها وأنشدتها:

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ١١٧.

أَسْعَدِي هَلْ إِلَيْكِ لَنَا سَبِيلٌ
 بَلِّي وَلَعْلَّ دَهْرًا أَنْ يَوْاتِي
 فَأَتَاهَا، فَاسْتَأْذَنَ عَلَيْهَا، فَأَذْنَتْ لَهُ، وَقَالَتْ: مَا بَدَا لَكَ فِي زِيَارَتِنَا؟ قَالَ: يَا سَيِّدِي
 أَرْسَلْنِي إِلَيْكِ الْوَلِيدُ بِرْسَالَةً، وَأَنْشَدَهَا الشِّعْرُ، فَقَالَتْ لِجَوَارِيهَا: خَذْنَّ هَذَا الْخَبِيرَثُ! فَقَالَ: يَا سَيِّدِي، جَعَلَ لِي عَلَى ذَلِكَ خَمْسَةَ آلَافَ درَهم! قَالَتْ: وَاللهِ لَأَعَاقِبَنَّكَ أَوْ تُبْلِغَ إِلَيْهِ مَا أَقُولُ، قَالَ:
 يَا سَيِّدِي، أَجْعَلِي لِي شَيْئًا، قَالَتْ: لَكَ بِسَاطِي هَذَا، قَالَ: قَوْمِي مِنْ عَلَيْهِ، فَقَامَتْ، فَأَلْقَاهُ إِلَى
 ظَهِيرَهُ وَقَالَ: هَاتِ رِسَالَتِكِ، قَالَتْ لَهُ:
 أَنْبَكِي عَلَى سُعْدِي وَأَنْتَ تَرْكَتَهَا
 فَقَدْ ذَهَبْتَ سُعْدِي فَمَا أَنْتَ صَانِعُ؟!^(١).

وَمِنَ النَّوَادِرِ الَّتِي تَتَضَمَّنُ مَعْنَى الْفَحْشَ النَّادِرَةِ التَّالِيَةِ:

رَمَتْ امْرَأَةٌ مَاجِنَةً لِلْجُوزِيِّ رِقْعَةً فِيهَا مَكْتُوبٌ: مَا يَقُولُ سَيِّدِي فِي امْرَأَةٍ أَصَابَهَا حَكَّاكٌ
 فِي فَرْجِهَا:
 فَأَجَابَهَا:
 يَقُولُونَ لِي لِي بِالْعَرَاقِ مَرِيضَةٌ
 الْحَدِيقَةُ الْثَّانِيَةُ:
 فِي لِيَتِتِي كَنْتَ الطَّبِيبَ الْمَدَاوِيَا^(٢).

وَهِيَ فِي مَدَاعِبَاتٍ يُسْتَجَلِبُ بِهَا السُّرُورُ، وَمَضْحَكَاتٍ تَمِيلُ إِلَيْهَا النُّفُوسُ، وَتَشْرَحُ بِهَا
 الصُّدُورُ، وَفِيهَا مَئْنَانٌ وَسَبْعَةٌ وَتَسْعُونَ نَادِرَةٌ أَوْ مُلْحَةٌ، وَتَضْمُنُ خَمْسَةَ أَبْوَابٍ هِيَ: الْبَابُ الْأَوَّلُ:
 وَهُوَ فِي تَرْوِيَحِ الْأَرْوَاحِ بِمَسْتَحْسِنِ الْمُزَاحِ، وَفِيهِ سَتَةٌ وَعِشْرُونَ نَادِرَةً وَمُلْحَةً.

لَمْ تَأْخُذِ النَّصُوصُ الْحَكَائِيَّةُ فِي هَذَا الْبَابِ شَكْلًا وَاحِدًا بَلْ تَوَوَّتْ، حَتَّى تَرَاوَحَتْ مَا
 بَيْنَ النَّادِرَةِ وَالْمُلْحَةِ، وَمَا يُرَوِّى عَنِ الرَّسُولِ الْكَرِيمِ مِنْ أَحَادِيثٍ أَوْ مَوَاقِفٍ، تَضَمِّنُ هَذَا الْبَابِ
 بَعْضَ مَا رُوِيَ عَنِ الرَّسُولِ الْكَرِيمِ مِنْ أَحَادِيثٍ تُكَشَّفُ وَتَبَيَّنُ مَوْقِفُهُ مِنَ الْمُزَاحِ وَالضَّحْكِ،
 وَعَدْمِ مَمَانَعَتِهِ لِلْهُوِّ وَالْمُزَاحِ، وَالرَّسُولُ الْكَرِيمُ فِي مَوْقِفِهِ هَذَا إِنَّمَا يَعْكِسُ مَوْقِفَ الدِّينِ الْحَنِيفِ،

(١) المصدر السابق، ص ١٢١.

(٢) المصدر السابق، ص ١١٣.

إذ وردت بعض الآيات القرآنية التي تؤكد هذا الموقف وتبيّن أحوال المؤمنين، وما هم عليه من فرح وسرور وضحك، إذ هم في الجنة فكهن بما آتاهم الله من نعيم.

أما الأحاديث التي وردت عن الرسول في هذا الباب الحديث التالي:

كان النبي صلى الله عليه وسلم، يمزح ولا يقول إلا الحق، فمن ذلك قوله لإحدى عماته: "إِنَّ الْجَنَّةَ لَا تَدْخُلُنَّهَا عَجُوزٌ، فَمَا جَزَعْتَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ لَهَا: إِنَّ اللَّهَ يَخْلُقُهُنَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ثُوابًا أَبْكَارًا" مما أفرحها وأدخل السرور إلى قلبها.

إن استحضار المؤلف (ابن عاصم) بعض الأحاديث النبوية الشريفة له دليل على رغبته في تبرير ما قام به عند تأليفه لهذا الكتاب لإحساسه بأن بعض الفئات الموجودة في مجتمعه وقد تأخذ عليه التأليف في مثل هذه الموضوعات، فأراد أن يدفع التهمة عن نفسه وأن يرد أي لوم قد يوجه إليه، فابن عاصم كان يدرك أن الضحك والمزاح والفكاهة لا تتعارض مع الدين وأنه رجل فقه وشريعة والتأليف في مثل هذا الموضوع لا يفسد عليه دينه أو خلقه.

أما طول النواذر والمُلْحَ في هذا الباب فتتراوح ما بين القصيرة والمتوسطة الطول، تتسم كل منها بالقصر والبساطة وعدم التعقيد وتتنوع كل منها نحو شخصية واحدة، أو أكثر خاصة إذا ما تطور الحديث وتعددت الشخصيات.

فما يُروى من المُلْحَ في هذا الباب الملحة التالية والتي لا غاية لها إلا التسلية وإثارة الضحك.

سأل رجل عمرو بن قيس عن الحصاة، حصاة المسجد يجدها الإنسان في خفة أو ثوبه أو جبهته، فقال له: إرم بها، فقال: زعموا أنها تصيب حتى تردد إلى المسجد، قال: دعها تصيب حتى ينشق حلقها!! قال الرجل: أولها حلق؟!
قال: فمن أين تصيب إذن؟! (١).

تعتمد البنية الحكائية في هذه المُلْحَة على السرد الذي يتناوبه الحوار القائم على السؤال والجواب، لتكمل الشخصيتان الموقف الفكاهي في هذه المُلْحَة، ويَسِمُ حوارهما بالبساطة

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ١٣١.

والسهولة وعدم التعقيد رغم تطور الحديث، وما يثير الضحك في هذه الملحمة أن جعل لها حلقاً تصريح منه من خلال تجسيدها لها وجعلها كائناً حياً له حلق يصبح منها، مجازة لطيفة ممزوجة بنوع من التعامل المقصود لإضحاك الآخرين.

الباب الثاني:

وهو في المضحكات المستحسنة الخفيفة على الألسنة، وفيه مئة وواحد وخمسون نادرة ومملحة.

ينسجم المضمون في نوادر هذا الباب مع العنوان الذي وضعه له ابن عاصم، وذلك لأن كثير من الشخصيات تصطنع لنفسها الغفلة والحمق والبله، مع أنها في حقيقة أمرها شخصيات طريفة، تتصرف بالذكاء، وسرعة البديهة، ولديها القدرة على التحايل، لإيجاد الرد المناسب للخروج من أي مأزق قد يواجهها، ومن هذه الشخصيات، **شخصية الشاعر أبي نواس**، و**شخصية جحا التي عُرفت بالحمق والغفلة**.

ومن نوادرهم النادرة التالية:

“بعث الرشيد إلى أبي نواس براءة مختومة، فلما فتحها، لم يجد فيها شيئاً، ففك رطوبلاً، ثم رأى الرجل الذي جاء بها أصلع وهو يطلب منه الجواب، فقال له: إن أردت الجواب فإنما أكتبه في أسلك، وإن انصرف دون جواب، فقال له: اكتب، فكتب فيه شعراً، وكتب في آخره: وباسه لا مزقتم الرقعة إذا قرأتوها، فلما قرأ الرشيد ذلك، أمر بصفع الرجل، فصفع حتى أمحى ذلك الكتاب، الصفع، والرشيد يضحك”^(١).

يقوم البناء في هذه النادرة على السرد وإن تخلله حوار فإنما هو قليل، تدور الفكرة الرئيسية في هذه النادرة حول رغبة الخليفة العباسي الرشيد في مجازة أبي نواس، وإثارته لخلق جو ضاحك، فيه ترفيه وتسلية وترويح عن النفس، حتى تتابع السرد في هذه النادرة جاء ليخدم تلك الفكرة وينميها، ولذا فإننا نرى أن السرد قد جاء سهلاً متربطاً لا تعقيد فيه، لينسجم مع الغاية التي أنشئ هذا النص من أجلها وهي التسلية والترفيه.

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ١٣٤-١٣٥.

ومن نوادر جحا أيضاً النادرة التالية:

"خرج جحا يوماً على الصبيان، فقال: مَنْ يخبرني بما في كمي، وأعطيه أكبر خوخة

فيها؟!!

فقال له الصبي: خوخ، فقال: ومن هذا الولد، زنى الذي قالها لك"^(١).

أما ما يؤخذ على بعض نوادر هذا الباب احتواها على بعض معاني البداءة مما يقلل من شأن الكتاب، ويقلل من قيمته الأدبية ومن النوادر التي احتوت على بعض هذه المعاني، المُلْحَة التالية:

"أتت امرأة إلى عطار، فقالت له: أعنديك شعر إيليس؟! قال: نعم، فدخل قاعة الحانوت، فنفح شدقة، وضرط وزبطة ونف من إيطه شعرات وأعطهاها، قالت: هذا هو؟!! قال: نعم، أما سمعتِ توزُّرَة حين كنتِ أنتقه، فقالت: صدقت، لعن الله صاحب الشعرات"^(٢).

وفيما يتصل بأصول هذه النوادر والمُلْحَة، فإن أغلبها أصوله مشرقيه فيما عدا بضع نوادر لها أصولاً أندلسية، نثرها المؤلف بين نوادر هذا الباب، ليرضي أدواق المتألقين، كما أن الباب يتضمن نادرة واحدة وردت على لسان الحيوانات، تبين دلالتها أن الاحتيال قد لا يفيد في بعض الأحيان، ودلالة هذه النادرة دلالة رمزية، تستخلصها من خلال الحوارات التي تمت ما بين الديك والثعلب، لدرء أي عقاب أو ملاحظة من السلطة لابن عاصم.

ليعرف من خلال هذا الرمز، بعض الشخصيات الموجودة في مجتمعه والتي تحتج بالنفاق للوصول إلى أهدافها وتحقيق أغراضها.

أما نادرة الثعلب والديك فهي:

"صرخ ديك في شجرة، فسمعه ثعلب، فأتى إليه، فقال: أبا المنذر! أذنت؟ قال: نعم، قال: انزل نصل جماعة، قال الديك: أيقظ الإمام فتخيل الثعلب أنه ديك آخر، فرأى كلباً له ذنب

(١) المصدر السابق، ص ١٤٠.

(٢) المصدر السابق، ص ١٣٨.

أكبر من كلّ حته، فهرب ولم يرَد رأسه، فقال الديك: يفوت الوقت: قال: انقضى الوضوء، أجده وأرجع ابن شاء الله^(١).

ومما يُسجل لهذه النوادر أنها تتضمن بعض الآيات القرآنية التي تساهم في تشكيل البناء الغني لهذه الحكايات، وتوّكّد على قضية محددة أو موقف تعبّر عنه هذه النوادر، ومنها النادرة التالية^(٢):

يُحكي أنَّ رجلاً لقي آخر فقال له: من أين أقبلت؟ فقال له: من عند أهلوна، فتحجب السائل من فصاحته ثم قال له: قد علمت من أين أخذت هذا من قوله تعالى: "شغلتنا أموالنا وأهلوна"^(٣).

الباب الثالث:

وهو في المضحكات المستملحة، وإن كانت ألفاظها مستقبحة وفيه سبع وستون نادرة. يمثّل هذا الباب بالألفاظ الجنسية المكسوفة، بل والفاضحة أيضاً، وذكر هذه النوادر، أو حتى سماعها، يخدش الحياء قد لا يتذوقها ابن عاصم، لكنه يرى أن لها منْ يتذوقها في عصره من يملون لمنْ هذا النوع من الأدب، يرتبط بروز هذا النوع بأكثر العصور ظلماً وجحلاً، وقيراً سياسياً واجتماعياً، وعصر ابن عاصم فيه مثل هذه الأحوال، فيه ظلم، وقهراً سياسياً واجتماعياً، تحلل المجتمع من بعض قيمه وأخلاقه، لم يعد يرَ بمثل هذا النوع من الأدب أي حرج أو خجل أو عيب، بل يرون فيه تعبير عن حالات الاضطراب والفووضى التي يعيشونها ومن هنا جاءت تسمية ابن عاصم لتلك النوادر بالمضحكات المستملحة وإن كانت ألفاظها مستقبحة؛ لأن لها منْ يستملحها ويستظرفها.

يتراوح حجم هذه النوادر ما بين القصيرة، والمتوسطة الطول، تبعاً لتطور الأحداث والمواصفات فيها، أما الشخصيات في هذه النوادر والتي يقع عليها العبء الأكبر في تطور

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ١٣٣.

(٢) المصدر السابق، ص ١٤٦.

(٣) الآية: ١١ من سورة الفتح.

الأحداث فهي شخصيات ليس لها أي سمات محددة، أو أية دلالة واضحة تدلُّ على مكانها أو تفاصيلها، إذ عدم منشؤها لعدم تسميتها باسمها إلا فيما ندر.

سأنتقي من بين هذه النوادر، الأقل خدشاً للحياة ومنها النادرة التالية:

تزوج رجل امرأة، فولدت له يوم دخوله بها، فقال لها: ما هذا؟ قالت: أظنك مُلحداً فدريأ؟!

قال: وكيف ذلك؟

قالت: ما الله سبحانه قادرٌ أن يخلق الولد من ساعته؟!! فقام إليها وقبل رأسها، وقال لها: قولك بالسنة أحبُّ إلى من هذا المولود!!^(١).

يقوم البناء في هذه النادرة على السرد الذي يغلب عليه الحوار، تلك الأداة التي تساعده على تصوير الشخصيات تصويراً واضحاً ودقيناً واستكناه خيالاً نفوسها، والحوار في هذه النادرة استطاع أن يجسد معتقدات المرأة واتجاهاتها الدينية والاجتماعية الفاسدة وهي تقبل بالزنا، كما ساهم في تجسيد معتقد الرجل الديني والاجتماعي الذي يدل على جهله بأمور دينه، كل هذه المواقف تدلُّ دلالة واضحة على فساد المجتمع ممثلاً بالرجل والمرأة - وفساد القيم الأخلاقية والاجتماعية، ودلالة هذه النادرة دلالة رمزية، ضمنها ابن عاصم لكتابه، ليشير إلى مجتمعه وما هو عليه من فساد وانحلال أخلاقي وديني، وكأنه بهذا أراد أن يعرِّي تلك الطبقة ويوضع يده على ما تعانيه من فساد وانحلال ليساعد على بث الوعي وتوجيهه نحو الصلاح والخير.

الباب الرابع:

وهو في المضحكات الشعرية، وفيه ستَّ وثلاثون نادرة، بعضها لا يخلو من الفكاهة اللطيفة المحببة، لما تبته في النفوس من ضحك وسرور، وبعضها الآخر لا يخلو من بعض النوادر التي تدور حول بعض المعاني الجنسية المكشوفة، أو الألفاظ البذيئة، أما حجم النوادر في هذا الباب، فإنها تتراوح ما بين المتوسطة الطول والطويلة، ولذلك علاقة بطبعية الأحداث

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ١٦٧.

التي تميل إلى التطور مع ما يرافق ذلك من تعدد للشخصيات، وما يتخلل السرد فيها من حوارات.

أما تسميتها هذا الباب بالمضحكات الشعرية، فلا يعني أنها تقتصر على الشعر، بل إنها تحتوي على الشعر والثرثرة معاً تبدأ بالجزء النثري الذي يتضمن تعريفاً أو تفسيراً، يُعرف بشخصيات النادرة والحدث الرئيسي فيها، ثم يليه الجزء الشعري، ولا تكتمل إلا بالجزأين معاً الشعري والنثري ، ومن النوادر في هذا الباب النادرة التالية:

ـ أهدى بعضهم على أمير يوم نوروز عصافير أحياء في طبق، وجعل معها رقعة فيها

مكتوب:

عصافيرٌ تبعثُ بها ملامح
وما أهدى إلى ملك سوائي
فلما وضع الطبق بين يدي أمير المؤمنين، ورفع عنه الغطاء، طارت العصافير، فرفع
الرقعة، وقرأ الشعر، فضحك وأمر له بجائزة سنوية^(١).

تحت هذه النادرة، حكاية الرجل الذي أهدى العصافير لأحد المؤمنين يوم نوروز حينما كانوا يحتفلون بقدومه عليهم، تروى النادرة شعراً ونثراً معاً بأسلوب سردي سهل وغير معقد ويخلو من الحوار، ورغم هذا التناوب ما بين الشعر والثرثرة فإن البناء الفني للنادرة يبدو عليه الترابط، والتلاقي بين أجزاءه الشعرية والنثرية.

ـ أما النوادر التي تدل على الألفاظ البذيئة فمنها النادرة التالية:

ـ دخل أبو الفضل بديع الزمان، على الصاحب بن عباد، ففرح به وأجلسه معه، فضرط بديع ضرطة منكرة، ثم أراد أن ينفي عن نفسه التهمة، فقال: يا مولاي هذا صرير التخت!! فقال له الصاحب: هذا صغير التخت، فخرج بديع خجلاً، وانقطع عن الوصول إليه، فكتب إليه الصاحب:

ـ فإنها الريح لا تستطيع تدفقها
ـ إذ لست أنت سليمان بن داود^(١)

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ١٧٣.

يعتمد البناء الفني في هذه النادرة على الحدث والشخصية وما يمكن أن تميزه بين هذه الأحداث والحدث الرئيس الذي يتمحور حول خجل بداعي الزمان الهمذاني، من الوزير الصاحب بن عباد بعد أن ضرط أمامه ضرطة منكرة، وانقطاعه عن مجلس الصاحب فترة من الوقت، فما كان من الصاحب إلا أن كتب إليه يدعوه فيها لأن يعود لمجلسه، وأن لا يدخل مما أحدثه أمامه، كتبها ببيتين من الشعر، لما يحتويه الشعر من عواطف جياشة، وقدرة على التعبير عن الأحساس والمشاعر التي يُكَنِّها الصاحب تجاه بداعي الزمان الهمذاني صاحب المقامات والكاتب البزلي.

وفيما يتصل بأصول هذه النوادر، كان أصولها مشرقية، وأغلبها يمثل العصرین الأموي والعباسي، وما يدلل على ذلك، ذكر بعض شخصيات هذين العصرین، كشخصية هشام بن عبد الملك، وشخصية المأمون والمهدى، وسيف الدولة وغيرهم.

الباب الخامس:

وهو في المضحكات المطولات وفيه ثمانية عشرة حكاية، وهي حكايات طويلة، تشبه إلى حد ما القصة القصيرة لتوفر عناصر القص فيها من شخص وحدث وغير ذلك، وجُلُّ هذه الحكايات يكشف عن الفاظ جنسية بذئبه تخدش الحياء، ومن الأمثلة عليها النادرة التالية التي تقوم على السخرية والتنيك من أصحاب اللحى الطويلة، واتهامهم بقلة العقل والجهل.

تقول الحكاية:

كان المأمون جالساً مع ندائه ببغداد، مشرفاً على دجلة، وهم يتذكرون أخبار الناس، فقال المأمون: ما طالت لحية إنسان قط، إلا ونقص من عقله بمقدار ما طال من لحيته، وما رأيت قط عاقلاً طوיל اللحية! فقال له بعض جلسيه، ولا يرد على أمير المؤمنين، قد يكون في طول اللحى أيضاً عقل! في بينما هم يتذكرون في هذا، إذ أقبل رجل كثير اللحية، حسن الهيئة والثياب، فقال المأمون: ما تقولون في هذا الرجل؟!!

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ١٧٨.

فقال بعضهم: هذا رجل عاقل، وقال آخر: يجب أن يكون هذا قاضياً فقال المأمون
لبعض الخدم: على بالرجل!!، فلم يلبث أن صعد إليه ووقف بين يديه، فسلم، فأجاد السالم،
فأجلسه المأمون واستطنه بأحسن النطق، فقال له المأمون: ما اسمك؟ قال: أبو حمدويه، قال:
والكنية؟ قال: علويه، فضحك المأمون وغمز جلساً، ثم قال: ما صنعتك؟ فقال: أنا فقيه أجيد
الشرح في المسائل! فقال له: نسألك عن مسألة؟!

فقال الرجل: سل عما بدا لك! فقال المأمون: ما تقول في رجل المشتري شاه من رجل،
فلما أخذها المشتري، خرجت من إستها بعرا ففاقت عين رجل، على من توجب دية العدل؟
قال: فأطرق طويلاً ينظر بالأرض أوجبت الدية عليه دون المشتري؟ قال: إنه لما باعها لم
يشترط أن في إستها منجنيقاً، قال: فضحك المأمون حتى استلقى على قفاه وضحك كل من
حضر، وأنشأ المأمون يقول:

فزّادت الحبّة في هيئته	ما أحذ طالت لـه لـحـة
أكـثر مـما زـاد فـي لـحـة ^(١)	إـلا وـما يـنـقـص مـن عـلـه

تتوفر في هذه الحكاية الطويلة، أغلب عناصر القصة القصيرة من أحداث،
وشخصيات، وسرد وحوار وغير ذلك ...

تدور معظم الأحداث في هذه الحكاية حول فكرة رئيسية هي السخرية من أصحاب
اللحى الطويلة، والتذر بلحاظهم، واتهامهم بقلة العقل، والجهل بأمور الدين، ويتناهى الحديث
ويتطور، ويتناوب السرد مع الحوار، ويعرض كل شخص وجهة نظره في هؤلاء، إلى أن
يظهر عليهم شخص له لحى طويلة، حسن الهيئة والمنظر، يستدعى الخليفة ويحضره إلى
مجلسه بقصد التذر به، والسخرية منه، فيطرح عليه سؤالاً، حول مسألة غامضة ومعقدة،
فيجيبهم عليها إجابة طريفة، أضحك الخليفة حتى استلقى على قفاه، وضحك كل من في

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ١٨١-١٨٢.

المجلس، وفيما يتصل بحجم هذا النوع من الحكايات الطويلة أعتقد أنه قد وُفق في هذه التسمية فهناك توافق وتناسق بين العنوان والمضمون، كما أنَّ هناك ترابطًا وتسلسلاً في الأحداث وفي علاقاتها مع الشخصيات، وفيما يتصل بأصولها، فإنها ذات أصول مشرقية.

صور للفكاهة في كتاب الحدائق:

١- الرد بالمثل

وهو أحد ألوان الفكاهة الذي يُستخدم بقصد إثارة الضحك ، وبأيّي إذا كان قصد المتكلّم أن يسخر ، أو أن يستهزئ بالمخاطب ، ولكي يحدث هذا اللون فإنه يحتاج إلى بعض العناصر الهامة في الشخص الذي سخر منه - لعل من أهمها أن يتمتع بالذكاء والفطنة والبديهة الحاضرة - وأن يتوافر عنصر المفاجأة وعدم التوقع كمثير للضحك أو دافع إليه.

ومما ورد في هذا الباب النادرة التالية:

قال معاوية بن أبي سفيان رضي الله عنه : أنتم يا بني هاشم تصابون في أبصاركم ، فقال له ابن عباس: وأنتم يا بني أمية تصابون في بصائركم^(١).

بداية لا بد من الإشارة إلى أن هذه النادرة تحمل مضموناً سياسياً يتعلّق بالخلاف الذي نشب بين الخليفة على بن أبي طالب ، ومعاوية بن أبي سفيان ، وانتهى بمقتل على وقيام الدولة الأموية ، ففي هذه النادرة يحاول معاوية أن ينال من ابن عباس وهو الصحابي الجليل عبد الله بن عبد المطلب الهاشمي الذي روى عن الرسول محمد صلى الله عليه وسلم الأحاديث الصحيحة ت ٨٦ هـ وكان قد أصيب بالعمى ، لا بل وأن ينال من الهاشميين كلهم ، ويُسخر منهم ومنه - حيث أصابه العمى ، وقد تمثل ذلك بقوله أنتم يا بني هاشم تصابون في أبصاركم ، - فالعمى ليس عاراً يلحق بمن أصيب به ، إلا أن ابن عباس وما عُرف عنه من الحذافة ، والذكاء ، والفطنة والبديهة الحاضرة ، رد عليه ردآ ، يماثل الرد الذي قاله له معاوية.

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ، ص ٤٧

ومما يرى في هذا الباب أيضاً "أنَّ نصر بن سيار^(١) مرَّ بأبي الهندي وهو يتمايل سِكراً ، فقال له نصر أفسدت شرفك بإدمانك الخمر فقال أبو الهندي : لو لم أفسد شرفي لم تكن أنت والي خراسان"^(٢).

لقد ردَّ أبو الهندي ردَّاً مماثلاً لقول نصر بن سيار الذي كان يلومه على شرب الخمرة ويسخر منه ، لما يرتكب من آثام ومعاصي ومنكرات تسيء لشخصه وتقلل من قيمته ومهابته في مجتمعه ، وجاء ردَّه متضمناً لمعنى السخرية اللاذعة والتهمك المقيت ، وأنَّ ما يتمتع به من مكانة في ولاية خراسان كانت بسبب تلك الخمرة والأفعال التي كان يقوم بها -والتي كانت لدى الحكام بسببها أعطي ونال ما أراد له ولغيره، ومكمِّن الفكاهة والضحك يتمثل بحالة الاندهاش والذهول التي أصابته نصر بن سيار - الذي لم يكن يتوقع مثل هذا الردَّ والذي يُفصح عن ذكاء وبديهة حاضرة.

٢- حسن التعليل.

وحسن التعليل هو تبرير القيام بتدبير الفعل أو القول أو الحدث الذي يؤدي إلى الضحك ، ، شرط أن يتسم بالمفاجأة وعدم التوقع .

ومما ورد في هذا الباب النادرة التالية :

" وتكلم ربعة يوماً ، فأكثر وإلى جانبه أعرابي فالتفت إليه وقال : ما تدعون البلاغة يا أعرابي؟

قال : قلة الكلام وإيجاز الصواب .

قال : فما تدعون القى؟

قال : ما كنت فيه منذ اليوم .

(١) نصر بن سيار بن رافع بن جري بن ربعة الكناني ، أمير من الدهاء (ت ١٣١ هـ)

(٢) ابن عاصم . حدائق الأزاهر ، ص ٥٠

فكانما ألقمه حجراً^(١).

فما ردّ به الأعرابي على ربعة كان تعليلاً وتوضيحاً للسؤال الذي سأله عنه- وهو "معنى العي" وهو ردّ مناسب لتلك الحالة التي كان عليها ربعة وتمثلت بإثارة من الكلام الذي لا فائدة ترجى منه - وردّ الأعرابي يدلّ على الذكاء والفتنة وسرعة البديهة فكانه بهذا الردّ قد ألقمه حجراً فأسكنه.

لقد تفاجأ ربعة بما سمع من الأعرابي ، لأنّه لم يكن يتوقع سماع مثل هذه الإجابة من الأعرابي ، وأصابه الذهول وربما التصلب ، وهو ما يدعوه إلى الضحك .

ومما يُروى في هذا الباب أيضاً "أن رجلاً قال لبعض الشعراء: -أنت تقذف المحصنات في شرك .

قال: إذا لا يصيّب أمك من شعري شيء"^(٢).

وهذا يعني أنّ أمه غير محصنة ، فكانه قد اتهمها بالزنا - وهذا قذف وتعريف ، والمضحك في هذه الحكاية هو الأثر الناج عنها- وهو الإحساس بالتصلب والذهول الذي ظهر على الآباء وما يصحبهما من حقد ورغبة في الانتقام .

-٣- التهمـ.

يقول صاحب اللسان " المتهكم هو المتفحّم على ما لا يعنيه والذي يتعرّض للناس بشره ، وتهكم بنا: زرئ علينا وعَبَثَ بنا ، والتهكم: التكبّر ، وهو السيل الذي لا يطاق ، والتهكم هو الاستهزاء والوقوع في القوم"^(٣) .

(١) ابن عاصم، حدائق الأزاهـ ، ص ٥٢

(٢) المرجع السابق ، ص ٥٧

(٣) ابن منظور اللسان مادة هـ

والتهكم هو أحد الأساليب التي تُستخدم من أجل إثارة الضحك ، ويعتمد هذا الأسلوب على السخرية تجاه الذات أو تجاه الآخرين، وذلك لإظهار بعض العيوب الجسدية منها والنفسية بداعي الانتقام ، أو دافع إيجابي غايتها الإصلاح والتقويم.

ما ورد في هذا الباب النادرة التالية :

" حَكَىْ حَمَّادُ الرَّاوِيَةَ قَالَ: أَخْبَرْنِي خَالِدُ بْنُ كَلْثُومَ قَالَ: أَخْبَرْنِي رَجُلٌ مِّنْ بَنِي أَسَدٍ، أَنَّهُ أَدْرَكَ مِائَةً، وَكَانَ أَعْوَرَ قَالَ: رَأَيْتُهَا فِي نَسْوَةٍ مِّنْ قَوْمِهَا، فَقَلَّتْ لَهُنَّ: أَيْتَكُنْ مِائَةً؟ "

فَقَالَتِ النَّسْوَةُ: مَا كَنَّا نَرَى أَنَّهَا تَخْفِي عَلَى أَحَدٍ، هَذِهِ مِائَةً، قَلَّتْ: وَاللهِ مَا أَدْرِي مَا كَانَ يُعْجِبُ ذَا الرَّمَةِ مِنْكَ، وَمَا أَرَاكَ كَمَا كَانَ يَصْفُكِ، ؟؟؟، وَقَالَتْ: يَرْحَمُ اللهُ غَيْلَانَ، إِنَّهُ كَانَ يَنْظُرُ إِلَيَّ بَعْنَيْنِ، وَأَنْتَ تَنْظُرُ إِلَيَّ بَعْنَيْ وَاحِدَةً " (١) .

لقد حاول الرجل الأسدى أن يتهكم بـ "مي" صاحبة ذى الرمة ، وذلك بأن يسخر من صاحبها ومنها، لأنه لا يرى فيها شيئاً جميلاً مما وصفه لها ، أي أنها غير جميلة وأنها قبيحة، لكنها استطاعت لذكائها وسرعة بديهتها وفطنتها أن ترداً مليئاً بالسخرية وحب الانتقام وأنه أعور - وبسبب هذا لم يستطع أن يرى محسنتها ، فلو كانت له عينان اثنان لكن رأى جمالها.

وهذه نادره أخرى تروى في هذا الباب تتهكم فيها امرأة من زوجها القبيح، الذي قال لها يوماً: إنني أتمنى أن أرى إيليس ، قالت له: أنا أريكته ، قال: وكيف ذلك؟ فأخرجت له مرآة وقالت له: انظر إلى وجهك " (٢) .

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر ، ص ٥٠

(٢) ابن عاصم: حدائق الأزاهر ، ص ٤٩

فالمرأة تسخر من زوجها وتهكم به لقبه وجهه، وتهزأ به ربما للانتقام منه ، ومبعث الضحك في هذه النادرة هو مفاجأة الزوج بما قالته المرأة له وحالة الاندهاش وعدم التوقع التي أصابته. وهذه "صورة شاذة حاولت المرأة أن تبرزها لزوجها مضخمة لقب الزوج وبشاعته فكأنها دعوة إلى الآخرين لمشاركة الضحك والسخرية من زوجها^(١).

الباب الثاني من الحديقة الأولى.

وهو في مستحسن الأجوية التي ذكاء قائلها معربة إذ يلعب الذكاء دوراً هاماً وفاعلاً في الإدراك وسرعة الفهم وحدته لتساعد في اختيار ما حسن من الجواب .

أهم الدلالات التي وردت في هذا الباب:

- ١-أسلوب التضاد
- ٢-اللغز
- ٣-السخرية
- ٤ - المداعبة
- ٥ - التورية
- ٦-التخلص الفكه

هذه هي أهم دلالات الفكاهة في هذا الباب ، وسألناها فيما يلي بالتفصيل:

١-أسلوب التضاد.

ويتمثل هذا في النادرة التالية:

(١) رياض قزيحة: الفكاهة والضحك في التراث العربي المشرقي ، المكنية، العصرية، بيروت، ط١،

.٢٨٤، ١٩٩٨

"لقي الحسن بن علي رضي الله عنهمَا، الفرزدق في حين خروجه إلى العراق ،
فقال له: تركت القلوب معك والسيوف عليك، والنصر من الله"^(١).

لقد قابل الفرزدق بين أمرين هامين يشيران إلى الفتنة التي وقعت بين علي بن أبي طالب وأولاده الحسن والحسين من جهة ، ومعاوية بن أبي سفيان ومن معه من جهة أخرى ، وما يمكن أن تقدمه المقابلة في هذه النادرة هو تجسيد الخلاف القائم بين الفريقين وإبرازه، ورغم ما بهذا الجواب من دلالة تبعث على الأسى والحزن إلا أنها تحمل قدرة الفرزدق على الإيجاز الذي يدل على البلاغة والبيان والفصاحة.

٢ - الألغاز .

والألغاز بما تحمله من إيهام أو غموض إلا أنه يؤدي إلى إعمال الفكر المحاورة والتي يشترك فيها اثنان أو أكثر . من أجل فك اللغز وحل غموضه، وقد تمثل هذا بالنادرة التالية:

"دخل على القاضي إياس ، وهو في مجلس القضاء عدي بن أرفأ"^(٢).

فقال له: أين أنت ؟ قال: إياس بينك وبين الحائط

قال: فاسمع مني ! ، قال: للإسماع جلست.

قال: إني رجل من الشام!

قال: نائي المحل ، سحيق الدار ، قال: تزوجت امرأة.

قال: بالرفاء والبنين

قال: وولد لي غلام.

قال: ليهنك الفارس.

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر، ص ٥٩

(٢) هو عدي بن أرطاة الغزارى ، أبو وائلة ، أمير من أهل دمشق ، ت ١٠٢ هـ.

قال: وأريد الرجوع إلى وطني، قال: في حفظ الله

قال: وشرط لأهلها أن لا أخرجها من بينهم!

قال: أوف لهم بالشرط.

قال: فاقض بیننا، قال: قد فعلت ، قال: فعلی من قضیت؟ قال: على ابن أمك، قال: بشهادة من؟ قال: بشهادة ابن اخت خالتک^(۱).

القاضي إياس أصدر حكمه في قضية الرجل لكن الحكم لم يأت صريحاً ، بل جاء بلغز ، ألقاه القاضي على الرجل ليتحقق ذكائه لكنه لم يفهم معناه، وقد تمثل اللغز بقول إياس: " قد فعلت ، قال: فعلی من قضیت؟

قال: على ابن أمك، قال: بشهادة من؟ قال: بشهادة ابن اخت خالتک". وكلاهما تعني ذات الرجل والقاضي أصدر حكمه عليه ، لكنه لم يدرك ما عنده ولم يفهمه بقوله وابن أمك، فهو المقصود بقوله: بشهادة ابن اخت خالتک. أيضاً هو المقصود ، لكنه أراد أن يبعث به ويمارحه من أجل تعميق الفكاهة والضحك.

٣-السخرية.

وفعلها الثلاثي سخِّر بكسر العين " عين الكلمة " ويقال: " فلان سخْرَة ، ومسخَّرَة ، يضحك منه الناس ، ويضحك منهم "(۲)" وسخرتُ منه ، واستسخرت ، اتخذوه سُخْرِيَاً ، والسخرة الضحكة ، ورجل مُسخَّرَة ، ويسخُرُ بالناس ، ومسخَّرَة يُسخُرُ منه وكذلك سُخْرِي وسُخْرِيَّة "(۳).

(۱) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ، ص ٦٢-٦٣

(۲) الأساس ، اللسان ، ناج العروس ، مادة سخر

(۳) مجدي وهبة ، كامل المهندس ، معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب ، ص ١٩٨ .

والسخرية " في مفهومها البلاغي تعني طريقة في الكلام ، يعبر بها الشخص عن عكس ما يقصد بالفعل ، كقولك للبخل ، ما أكرمك" وهناك من عبر عنها بأنها الهزا بشيء ما ، لا ينسجم مع القناعة العقلية ، ولا يستقيم مع المفاهيم المنتظمة في عُرف الفرد والجماعة ، هو الشاذ الخارج على عادات المجتمع وتقاليده ، حتى أنه قد يخرج على نفسه فيسخر منها.

أي أنها تعتمد السخرية-في صياغتها على ما تلاحظه على الأفراد، والمجتمعات من خلل أو عيوب أو سقطات تجعل منه موضعًا للهزا منه والسخرية من تلك العيوب بعد تضخيمها والمبالغة فيها.

ومن النوادر التي تُروى في هذا الباب ، النادرة التالية:

" وقال الأصمسي: رأيت أعرابياً بالبادية قد بسط كساه للشمس وهو يفتلي ، فجعلت أنظر إليه ، فكان يأخذ البراغيث ويدفع القمل ، فقلت له: في ذلك، فقال: أبداً بالغرسان ، وأرجع للرجاله"^(١).

الأصمسي في هذه النادرة يسخر ، بل ويهزأ من قذارة الأعرابي والفعل الذي يقوم به، بعد أن بسط كساه للشمس إنما هو دال على التخلف الحضاري الذي يعيشه-هذا الأعرابي - ولذلك فإن سخرية الأصمسي ، إنما هي سخرية من النمط الذي يعيشه الأعرابي وحياتهم القاسية، وما تتسم به من قلة النظافة والقذارة. وهذا هو ما يدعو إلى الإضحاك.

٤- المداعبة :

المداعبة أو الداعبة: إنما هي الممازحة كما تعرفها معاجم اللغة، والمداعبة " لا تتم إلا بين الأصدقاء، طرحاً للكلفة وثقة بالآفة ، وترويحاً عن النفس ، وإظهاراً للمقدرة

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ، ص ٦١.

على التندر في غير ما جُرِح أو ثُلِب^(١) وهي بهذا المعنى الإيجابي ورغم أنها لا تبحث إلا عن بعض جوانب الضعف ، إلا من أجل أن يجعلها مواضع للتندر والتفكه دون ثلب أو تجريح.

فقد نظر المأمون إلى جارية له ، وبيدها مسواك ، فقال لها: كيف تجمعين مسواك؟

قالت: محسنك يا أمير المؤمنين.

فاستحسن ذلك منها.

أراد المأمون مدعاة هذه الجارية فسألها عن جمع مسواك فقابلته بدعابة مثلاً ولكن بمعنى يحمل دلالة أخرى للمسواك معنى إيجابي تمثل بقولها "محاسنك" ، فالجارية داعبته من خلال تلاعبها بالمعاني - قلبت مسواك وجعلت منها محسن وذلك مودة لل الخليفة والتحبيب إليه والتقرّب منه.

٥ - التورية

والتورية أحد الأساليب البلاغية التي تقوم على معنيين أو غرضين ، أحدهما قريب ، وقريب من البال ، لكنه غير مراد والأخر بعيد ، بعيد عن البال لكنه هو المراد ، فالاختلاف بين هذين المعنيين يحمل في طياته عنصر المفاجأة وعدم التوقع وما يُضحك فيها أن " السامع يتوقع المعنى القريب للفظ جرياً وراء سياق العبارة أو دلالة المقام ، فإذا بالمتكلم يقصد المعنى البعيد وهنا تقع المفاجأة - المبنية على أحد أساليب الخداع أو التحايل - في استخدام اللغة"^(٢).

(١) د.أحمد الحوفي : الفكاهة في الأدب العربي ، دار نهضة مصر ، القاهرة ١٩٦٦ ، ص ١٠٥ .

(٢) د.أحمد الحوفي: الفكاهة في الأدب العربي، ص ٨١

تجلت التورية في النادرة التالية:

" جاء رجل إلى عمر بن الخطاب رضي الله عنه، فقال له: ما اسمك؟ قال: شهاب بن حرقة، قال: ممن؟ قال: من أهل حرة النار، قال: وأين مسكنك بها؟ قال: بذات لظى قال: أدركك أهلك - فقد احترقوا ، فكان كما قال عمر^(١).

أن اسم هذا الرجل ، واسم أهله ، والمكان الذي يسكن فيه تدل على النار والاحتراق، فعندما سأله عمر بن الخطاب عن اسمه واسم أهله، والمكان الذي يقيمون به أحس وكأنه أمام نار حقيقة تحرق كل شيء ، أجابه بالمعنى القريب لهذه الأسماء ، لكن عمر بن الخطاب ، لذكائه وقدرته على الإدراك استطاع أن يفهم المعنى البعيد الذي لم يرده صاحب هذه الأسماء ، لأنها مجرد أسماء لكنها تحمل معاني النار والاحتراق.

ومن الأمثلة الأخرى على التورية النادرة التالية:

وسأله رجل من الشعراء ، رجلاً من المتكلمين بين يدي المؤمن: ما سنك؟ قال: عظم، قال: لم أرد هذا ، ولكن كم تعدد؟ قال: من واحد إلى ألف وأزيد، قال: لم أرد هذا ، ولكن كم أنتى عليك؟ قال: لو أنتى على شيء لأهلكني ، فضحك المؤمن وقال له: كيف السؤال عن هذا؟ فقال: أن تقول: كم مضى من عمرك؟

فالسائل لم يرد إن كان سنه من العظم أم لا، بل أراد أن يسأله عن عمره كم هو، لكن الرجل -أي الذي سئل- فهم السؤال كما أجاب وكذلك في بقية الأسئلة التي وجهت له ، هذا التناقض بين ما قصد السائل ، وما فهم -المسئول- هو ما أضحك ، لأن الإجابة كانت شيئاً مفاجأً وغير متوقع بما تحمله من تناقض ومحالطة ونوع من التحايل غير المقصود مما أدى إلى انحراف تيار الفكر عن مجراه إلى تيار آخر " فكأنها في

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر، ص ٨٩

ظاهرها ضرب من التصلب من السامع الذي توقع غير ما سمع وفي القائل الذي نطق
بغير ما يُنْتَظِرُ منه^(١).

٦- التخلص الفكه

يلجأ إليه الإنسان ليتخلص من موقف مباغت، الغاية منه إظهار "تغفله والتذرّع به، أو إثارةه للتذرّع بغيره"^(٢) ومن أمثلة ذلك "أن المأمون قد وضع طعاماً وكان عنده أعرابي ، فقال: يا أعرابي هلم ، قال: إني صائم ، فاختفت الألوان فرأى جدياً مشوياً ، فغسل يده، فقال له المأمون: ألم تقل إنك صائم؟؟؟
قال : أقدر على صيام يوم آخر ، ولا أقدر على إعادة جدي مثل هذا "^(٣).

فالأعرابي استطاع أن يخلص نفسه من هذا الموقف الحرج والمباغت والذي تمثل بوضع جدي مشويا أمامه -فبعد أن اعتذر عن تناول الطعام لأنّه صائم، قام وغسل يديه ليأكل ، فلما رأه المأمون تعجب منه وسأله عن قيامه لتناول الطعام ، فوجد ما يخلصه من مأزقه وبطريقة تدعوه على الضحك وذلك عندما قال للمأمون أقدر على صيام يوم آخر ولا أقدر إعادة جدي مشويا مثل هذا ، فبفضل ذكائه وحسن تدبره استطاع إيجاد مخرج مناسب، يُضحك به المأمون، ويتناول الطعام.

ومن ذلك أيضاً " أنه كان بالبصرة مجنوناً يأكل التمر بنواه، فقيل له: بنواه تأكل التمر؟

قال: كذا وزنه على "^(٤)".

(١) د.أحمد الحوفي : الفكاهة في الأدب العربي، ص ٨١.

(٢) المرجع السابق ، ص ١٤١.

(٣) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ٦١.

(٤) ابن عاصم : حدائق الأزاهر، ص ٦١

يتبين من هذا أنهم كانوا يتعجبون من تناوله التمر بنواه فأرادوا إثارة لظهور غفلته، ليتذروا به، فما خلص نفسه منهم إلا بطريقة ظهر غفلته وحمقه مما أضحكهم.

الباب الثالث: الحديقة الأولى.

ويقع هذا الباب في أبيات من الشعر، وقعت جواباً واستعملت خطاباً، وذلك لإحسانها، ربما لبلاغتها وفصاحتها التي تدل على ذكاء قائلها وفهمه، وسرعة بديهته، ولما تتضمن من حِكْمٍ أو عِبْرٍ، أو عِظَاتٍ، أو نصائح، أو إرشادات تهدف إلى تقويم أو إصلاح أو تهذيب، وكثيراً ما نرى اختلاف هذه الأجرة وتقاوتها، فقد نراها جواباً مفهماً مسكتاً، أو ردًا مماثلاً لرد وقد يتحايلون بتورية أو مفارقة، أو تناقض أو بتلاعف في الألفاظ والمعاني. إن استخدام مثل هذه الأساليب ما هو إلا نتاج حتمية لظروف نفسية، أو عقلية، أو اجتماعية، أو سياسية أو ثقافية، جابهت الفرد والمجتمع، وحتمت عليه استخدامها لتساعده على تجسيد تجربة خاصة لتعيمها، وما يميز هذا الاستخدام أنه يغلف بإطار فكاهي ضاحك وربما ساخر أيضاً - ليفلت من عقاب أو ملاحقة أو غير ذلك. ولإيضاح هذا الأمر لا بد من الوقوف على بعض النوادر ومنها النادرة التالية:

"اجتمع ناس من الشعرا وأتوا منزل عدي بن الرقاع^(١) وصاحوا به، فخرجت بنت له صغيرة فقالت: ما تريدون؟ قالوا: نريد أباك لنهجوه ونفضحه، فقالت:

على واحد لا زلت قرئ واحد!!! تجمعتم من كل أوب ووجهة

فأسحبوا وانصرفوا خجلين"^(٢).

(١) هو عدي بن زيد بن مالك بن عدي بن الرقاع، شاعر كبير، عاصر جريرا وكان مهاجياً له، مدح بنى أمية، ت نحو ٩٥ هـ = ١٧١ م

(٢) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ١١٣.

لقد استطاعت هذه الفتاة- ورغم صغر سنها- أن تسخر منهم وتُعرض بهم وبقوتهم، وقلة مروءتهم، وضعفهم رغم اجتماعهم وكثريهم، وان ترذهم وهم خجلين مما سمعوا من رد بلخ يدل على ذكاء وسرعة بديهية وفطنة وفصاحة في القول، تجسد ذلك بقدرتها على اختيار بعض الألفاظ وبعض الأساليب البلاغية- وهذا التشبيه- لتحقق ما ت يريد وان تسخر منهم سخرية لاذعة، تكمن الفكاهة في هذا البيت الشعري بقولها " تجمعتم من كل أوب على واحد" وقولها أيضا " لا زلت قرن واحد" أي أنكم تجمعتم ليكثر عدكم وتزداد قوتكم، لكن تجمعكم لم يزد في قوتكم بل زاد في ضعفكم وبقيتكم كالقرن الواحد الذي لا يمكن للحيوان أن ينطح به منفرداً لضعفه لعدم اكتمال قوته.

لقد كان جواب هذه الفتاة مفاجأة، بل صدمة عنيفة أصابتهم بالذهول وربما التصلب والاندهاش والوقوع في المأزق الحرج، أكملته بالسخرية منهم، مما ولد لديهم إحساساً بالضعف والاحتقار والمهانة وصغر أنفسهم، وأصبحوا موضعـاً للتفكهـ بهم والضحك عليهم.

ومن النوادر التي وردت في هذا الباب النادرة التالية والتي تُوحى بسخرية لاذعة من الجبن وفقدان الشجاعة والخوف من مواجهة الأعداء، جسدـها الشاعر- الجبان- في أبيات شعرية ردـ بها على أولئك الذين دعوه للقتال، وسخروا من نكوصـه وعدم إقدامـه على ساحةـ الحرب، متـخذـاً من أسلوبـ التحاوار والتـخاطـب معـ الذـات وسـيلة فـنية تـساعدـ علىـ كـشفـ أـسبـابـ هـذاـ النـكـوصـ وـعدـمـ الإـقدـامـ، ليـبيـنـ أنـ الـخـوفـ منـ مـواجهـةـ الـموـتـ، وـحـبهـ لـلـحـيـاـةـ وـلـأـلـادـهـ وـنـسـانـهـ وـحـرـصـهـ عـلـيـهـ جـمـيعـاًـ كـلـهاـ كـانـتـ دـوـافـعـ لـخـوفـهـ وـعدـمـ إـقدـامـهـ عـلـىـ مـواجهـةـ الـقـتـالـ.

فالشاعر وبما يمتلك من حسـ شـعـريـ استـطـاعـ أنـ يـجـسـدـ قـضـيـتهـ هـذـهـ الأـبـياتـ

الـشـعـرـيـةـ التـالـيـةـ:

أـخـافـ عـلـىـ فـخـارـتـيـ أـنـ تـحـطـمـاـ
وـقـالـواـ تـقـدـمـ، قـلـتـ لـسـتـ بـفـاعـلـ

فُلُو كَانَ لِي رَأْسٌ أَنْتَفْتُ وَاحِدًا
وَلَكُنْهُ رَأْسٌ إِذَا مَاتَ أَعْقَمَا

وَأَيْتُمْ أَوْلَادًا ، وَأَرْمَلْ نِسَوَةً
فَكَيْفَ عَلَى هَذَا تَرَوْنَ النَّقْدَمَاءِ! (١)

أنَّ ما قَامَ بِهِ الشَّاعِرُ مِنْ حَوَارٍ وَجَدَالٍ مَعَ الذَّاتِ وَمَعَ الْآخَرِ ، إِنَّمَا هُوَ وَسِيلَةٌ
فِيَّةٌ تَعِينُهُ عَلَى كَشْفِ مَشَاعِرِهِ نَحْوَ الْمَوْتِ ، وَخُوفِهِ مِنْهُ ، وَقُلْقَهُ عَلَى أَوْلَادِهِ وَنِسَائِهِ إِنَّ
هُوَ أَقْدَمُ عَلَى الْفَتَالِ ، وَمَا عَرَضَ مِنْ بَرَاهِينَ ، مَا هِيَ إِلَّا مَبْرَرَاتٍ يُمْكِنُ أَنْ تَشْفَعَ لَهُ
لَدِيهِمْ فَلَا يَسْخَرُونَ مِنْهُ ، لَأَنَّهُ يَعْلَمُ أَنَّ "الْجِنْ مَنْقَصَةٌ يُعَيِّنُ بِهَا الْفَرَدُ وَتُعَيِّنُ بِهَا
الْقَبِيلَةَ" (٢).

وَمِنَ النَّوَادِرِ الَّتِي وَرَدَتْ فِي هَذَا الْبَابِ النَّادِرَةِ التَّالِيَةِ وَالَّتِي تَدْلِي عَلَى التَّلَاعِبِ
بِالْأَفْاظِ وَالتَّخلُصِ الْفَكِهِ.

"وَأَتَى الْعَرِيَانَ بْنَ الْهَيْثَمَ بِغَلَامٍ سَكْرَانَ، فَقَالَ لَهُ: ابْنُ مَنْ أَنْتَ؟ فَقَالَ:
أَنَا ابْنُ الَّذِي لَا تُنْزَلُ الدَّهْرُ قَدْرُهُ وَأَنْ نَزَلَتْ يَوْمًا فَسُوفَ تَعُودُ
فَظِنَّ أَنَّهُ ابْنُ أَحَدِ الْأَشْرَافِ ، فَخَلَى سَبِيلَهُ ، فَكَشَفَ الْغَيْبَ أَنَّهُ كَانَ ابْنُ فَوَالَّ" (٣).
لَقَدْ أَحْسَنَ السَّكْرَانَ بِرَدَّهِ عَلَى الْعَرِيَانَ بْنَ الْهَيْثَمَ بِهَذَا الْبَيْتِ الشَّعْرِيِّ ، الَّذِي لَا
يَوْحِي إِلَّا أَنَّ صَاحِبَهُ مِنَ الْكَرْمَاءِ الَّذِينَ يَقْدِمُونَ عَلَى الطَّعَامِ لِضَيْفَانِهِمْ فِي اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ ، وَبِهِ
أَيْضًا اسْتِطَاعَ أَنْ يَخْلُصَ نَفْسَهُ مِنْ مَأْزَقِ حَرْجٍ يَتَمَثَّلُ بِإِقَامَةِ الْحَدِّ عَلَيْهِ بِسَبِيلِ سَكْرَهِ،
وَهَذَا تَخْلُصٌ فَكَهُ يُثِيرُ الضَّحْكَ وَالْأَبْسَاطَ.

مَا كَانَ لَهُ أَنْ يَتَحَقَّقَ لَوْلَا قَدْرَتِهِ عَلَى التَّلَاعِبِ بِالْأَفْاظِ وَالْمَعَانِي بِالْإِبْهَامِ
وَالْغَمْوضِ ، وَمَا قَالَهُ السَّكْرَانُ هُوَ أَمْرٌ حَقِيقِيٌّ لَأَنَّ قَدْرَ الْفَوْلِ لَا يَنْزَلُ عَنِ النَّارِ مَا دَامَ

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ، ص ١١٥

(٢) د. احمد الحوفي : الفكاهة في الأدب العربي ، ص ٢٣٦

(٣) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ، ص ١١٧

فيه فول، لأن لذته لا تكون إلا بسخونته ، لكن الذي يستمع إليه لأول وهلة لا يدرك هذا المعنى المهم الغائب عن بال المتنقي، بل يدرك أنه أحد الكرماء وليس ابن فوّال. - السخرية القائمة على التشبيه - والتشبيه في اللغة هو التمثيل ، وعند علماء البيان هو مشاركة أمر لأمر في معنى ، أو صفة أو أكثر بواسطة أداة من أدوات التشبيه ، ومن النوادر في هذا الباب النادرة التالية:

" وقال الشافعي رضي الله عنه: تزوج رجل امرأة حديثة على امرأة قديمة ،
فكان جارية الحديثة تمرُ بباب القديمة فتقول:

ورجلٌ رمى فيها الزمان فشلتِ
وما يستوي الرجال: رجلٌ صحيحة
ثم تعود فتقول:

وثوبَ بآيدي الバائعين جيدُ
وما يستوي الثوبان: ثوبَ به ألبلي
فمررت جارية القديمة بباب الحديثة وأنشدت:

ما الحب إلا للحبيب الأولِ
نقل فوادك حيث شئت من الهوى

كم من منزلٍ في الأرض يألفه الفتى
وحينئه أبداً لأولِ منزلِ "(١)"

الفكاهة في هذه النادرة تقوم على السخرية من المرأة القديمة وهي التي يتزوج عليها زوجها امرأة أخرى حديثة كما في النادرة، وجارية الجديدة هي التي تسخر من الزوجة القديمة ، ربما باتفاق مع الزوجة الجديدة -لإيقاع الحزن والألم والغيرة في نفس الزوجة القديمة ، وإمعاناً في الكيد والقهر والتشويه والإساءة للزوجة القديمة ، استعانت بالتشبيه ، إذ شبّهتها بالرجل التي مرضت وأصابها الشلل ، وأصبحت عديمة الفائدة بل بلا فائدة ترجى منها ، كما شبّهتها بالثوب الذي بلي وأصابه الإهتراء وأصبح قديماً.

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ، ص ١٢٠-١٢١.

ولتضخيم هذا المعنى قابلت بين المعنيين الجديد والقديم وبالغت في التأكيد والتضخيم عليهما، وهذا ما أثار نوازع الانتقام عند جارية المرأة القديمة ، مما أجبرها على الرد بأحسن وأسمى وأرفع مكانة مما قالته جارية المرأة الجديدة ، واستعانت على ذلك ببيتين مما تحفظ من الشعر ، تخبرها فيهما أن الزوج الذي ابتعد ليبحث عن حب جديد، لا بد إلا وأن يعود للحبيب الأول ، تؤكد على هذا المعنى أيضاً بمعنى آخر وهو المنزل - السكن - ، فكثيراً ما يألف الإنسان أماكن ومنازل، لكن حنينه يبقى أبداً لأول منزل أقام به.

الحقيقة الثانية : الباب الأول

وكان في : تزويع الأرواح ما حسُنَ من المزاح ، وردت في هذا الباب نوادر تبيّن موقف الرسول الكريم من المُزاح وموقف بعض أصحابه منه أيضاً ، والتي تجمع في مجلها على موقف الرسول صلى الله عليه وسلم ، وعدم ممانعته للهو والمزاح والضحك وموقف الرسول الكريم في هذه النوادر ، يعكس موقف الدين الإسلامي من المُزاح والضحك ، إذ وردت آيات تبيّن أحوال المؤمنين وما هم فيه من فرح وضحك وسرور إذ هم في الجنة فكهن بما أتاهم الله من نعيم. لكن موقف الرسول وعدم ممانعته للضحك والمُزاح كانت مشروطة بشرط هام وهو أن يمزح لكن ، أن لا يقول إلا الحق وبذا فإن مما زحته مقبولة، بل إنه كان يحضر على المزاح ، ومما يروى أنه كان يمازح أهل بيته، وأصحابه ويبادلونه مما زحاته، اختارها ابن عاصم ليضمها لكتابه ، لكي يقول أن وقاره كفقيه لا يتعارض مع تصنيف كتاب في الفكاهة والضحك ، مثل هذا الكتاب، خاصة وأن هذا الكتاب لم يعد يؤلف للخاصة كما كان في العصر العباسى - أوائل العصر العباسى - بل أصبح يؤلف للخاصة والعامة على حد سواء لستعم الفائدة للجميع . ويحقق هذا الأدب غاياته وأهدافه في التهذيب والإصلاح والتقويم بالإضافة للتسلية والتزويع عن النفس إبعاداً للملل.

ومن الأمثلة على النواادر التي تبين مجازة الرسول ، النادرة التالية:

" كان النبي صلى الله عليه وسلم يمزح ولا يقول إلا حقاً ، فمن ذلك قوله لإحدى عماته: إنَّ الجنة لا تدخلنها عجوز ، فلما جزعت من ذلك ، قال لها: إنَّ الله يخلفهنَ يوم القيمة ثواب أبكاراً^(١) مما أضحكها وأدخل السرور إلى قلبها أنها تدخل الجنة شابة بكرأ جميلة.

ومن الأمثلة على ذلك أيضاً أن الرسول الكريم قد " قال لامرأة : ما فعل زوجك الذي في عينيه بياض؟ فلما جزعت من ذلك ، قال لها : أو ليس في كل عين بياض"^(٢). ومما يُروى عن أصحابه أنه " كان عبد الله بن محمد بن عبد الرحمن بن أبي بكر الصديق رضي الله عنه، فيه مزاح، فدخل على عائشة أم المؤمنين رضي الله عنها وهي عمّة والده يعودها في مرضها الذي ماتت منه، فقال لها: كيف تجدينك يا أمي؟ فدَّاكِ نفسِي، فقالت: في الموت ، قال: فلا أُفديك إذاً ، فابتسمت وقالت له: ما تدع مُزاحك على حال^(٣).

ومنه أيضاً أنه لقي نعيمان وهو من قدماء الصحابة ، وكان رجلاً صالحًا مع ما كان فيه من المُزاح ، أعرابياً معه عَكَة عسل فاشترتها منه، وجاء بها إلى عائشة والنبي صلى الله عليه وسلم عندها ، فقرع الباب وقال: خذوا هذه ، فظنَّ رسول الله صلى الله عليه وسلم أنه أهدأها له ، ومرَّ نعيمان وترك الأعرابي جالساً ، فلما طال جلوسه صاح: يا هؤلاء رَدُوا على عَسْلِي إِنْ لَمْ يَحْضُرِ الثَّمَنْ ، فسمع النبي صلى الله عليه وسلم كلامه، فأعطاه ثمنه ، فلما جاء نعيمان ، قال له رسول الله صلى الله عليه وسلم ما حملك

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ، ص ١٢٧.

(٢) المصدر السابق ، ص ١٢٧.

(٣) المصدر السابق ، ص ١٢٨.

على ما فعلت يا نعيمان؟ قال: رأيت النبي يحب العسل ، ولم يكن عندي ثمنه ، فضحك النبي صلى الله عليه وسلم^(١).

ومن الأمثلة أيضاً على المزاح النادرة التالية :

كان الشعبي جالساً مع أصحابه " وجاءه رجلٌ فقال: تزوجتُ امرأة وهي عرجاء، أفلَى أن أردها بالعيب ، قال: إنْ كنْتَ تَرِيدُ أَنْ تُسَابِقَ عَلَيْهَا ، فَلَكَ رُدُّهَا"^(٢). أراد الشعبي أن لا يحكم برد هذه المرأة إلى أهلها فما وجد إلا المزاح طريقة يعرض فيها رأيه ، فقال له هذا القول اللطيف إنْ كنْتَ تَرِيدُ أَنْ تُسَابِقَ عَلَيْهَا فرَدَهَا.

ومما يروى في باب المزاح أيضاً النادرة التالية:

"وسأله رجلٌ عَمَّرُو بْنُ قَيْسٍ عَنِ الْحَصَّاءِ، حَصَّاءُ الْمَسْجِدِ يَجِدُهَا إِنْسَانٌ فِي خَفَّهِ أَوْ ثُوبِهِ أَوْ جَبَوْتِهِ ، فَقَالَ لَهُ: ارْمِ بِهَا ، فَقَالَ: زَعَمُوا أَنَّهَا تَصْبِحُ حَتَّى تَرَدَّ إِلَى الْمَسْجِدِ، قَالَ: دَعْهَا تَصْبِحُ حَتَّى يَنْشَقَ حَلْقَهَا! قَالَ الرَّجُلُ: أَوْلَاهَا حَلْقٌ؟ قَالَ: فَمَنْ أَيْنَ تَصْبِحُ إِنْ!!"^(٣).

ما يثير الضحك في بهذه النادرة ، أن جعل للحصاء حلق تصريح منه يتطلب العودة إلى المسجد ، مجازة لطيفة ممزوجة بنوع من التغافل المقصود لإضحاك الآخرين.

(١) المصدر السابق ، ص ١٢٨.

(٢) ابن عاصم : حدائق الأزهر ، ص ١٢٨ . ١٣١.

(٣) ابن عاصم : حدائق الأزهر ، ص ١٣١ .

الحديقة الثانية

الباب الثاني : وهو في المضحكات المستحسنة الخفيفة على الألسنة

أهم دلالات الفكاهة في هذا الباب :

١- الاحتيال

احتياط الحيوانات

٢- أسلوب التحذلقي

٣- نوادر تُروى عن بعض الشخصيات النمطية التي عُرفت بالسخرية والتهكم والحمق.

٤- السخرية .

١- الاحتيال والتخلص الفكه

يقوم الاحتيال عادة على الخداع والمكر من أجل الوصول إلى شيء ثمين ، وبالنسبة للحيوانات ، للحصول على طعام أو فريسة دسمة ، أو التخلص من مأذق قد يقع فيه، وهذا ما نجده في النادرة التالية:

" صرخ ديك في شجرة ، فسمعه ثعلب ، فأتى إليه فقال: أبا المنذر أذنت؟ قال: نعم، قال: انزل نصل جماعة!"

قال الديك: أيقظ الإمام، فتخيل للثعلب أنه ديك آخر، فرأى كلباً له ذنب أكبر من "كلحته"^(١) فهرب، ولم يرد رأسه فقال له الديك: يفوت الوقت قال: انتقضَ الوضوء، أجدهه وأرجع إن شاء الله^(٢) .

(١) كلحته: الفم وما حوله

(٢) - ابن عاصم: حدائق الأزاهر ، ص ١٣٣

استطاع الديك أن يخلص نفسه من مأزق كاد أن يقع فيه لو لا خبرته بالتعالب، ومكرها واحتياطها، فذكاء الديك خلصه من المأزق الذي حاول الثعلب أن يحتال به عليه بحجة دعوته لإقامة الصلاة صلاة الجماعة.

٢- أسلوب التحذق

يحاول بعض الأشخاص أن يظهر "حذقه ومعرفته ومهاراته بأمر ما ، وكثيراً ما يجره هذا إلى أن يتظاهر بأكثر من قدراته "^(١) ربما ليوقع الرهبة في نفوس الآخرين، أو ليوهمهم بأنه يتمتع بمواهب عظيمة أو العتاب لأمر ما وقع من الآخر عليه، وهذا ما حدث في النادرة التالية:

"أحرق فراناً طاجناً لفقيه، فجاء ووقف على باب الفرن ، وقال: أيها الفريين المسكين، أضرمت اليوم السعير، وأحرقت الطنجير فورب العالمين، لو لا أنك عندنا أمين ، لضربك بهذا الأطربزين، وأكلت من السياط مائة وتسعين ولبنت في السجن بضع سنين ، فقال له الفرن " وسلام على المرسلين والحمد لله رب العالمين"^(٢).

لقد حاول الفقيه توبیخ هذا الفرن ، فاستعان بالذلة والتحذق وقدرته على استخدام الكلمات -الموزونة- كما في هذه النادره وتوجه العتاب له بسبب إحراقه طاجن الطعام ، فرغم أنه يتضمن معنى التوبیخ والعتاب إلا أن فيه ظرفاً نجم عن استخدام الكلمات على وزن واحد مما أضفى على كلامه نغمة لا توحى بالغضب ، بل توحى برقة العتاب، لكن الفرن أتى بأفضل من هذا ، واستعلن بالنص القرآني ليرد عليه ردأ يكافئه فيه على عدم غضبه عليه لإحراقه الطعام ويحمد الله على هذا الموقف للفقيه الذي يعبر عن ظرفه.

(١) د.احمد الحوفي : الفكاهة في الأدب العربي، ص ٩٧

(٢) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ١٣٣

٣- نوادر تُروى عن بعض الشخصيات - النمطية - التي افترنت أسماؤها بصفة معينة
تدل على السخريّة أو التهكم أ، الحمق والغفلة ومن هذه الأسماء : أبي نواس، وجحا.
. ومن الأمثلة على ذلك النادرة التالية:

"بعث الرشيد إلى أبي نواس براءة مختومة ، فلما فتحها لم يجد فيها شيئاً، ففك
طويلاً ، ثم رأى الرجل الذي جاء بها أصلع وهو يطلب منه الجواب ، فقال له: إن
أردت الجواب ، فإنما أكتب في رأسك، وإنما انصرف دون جواب ، فقال له: أكتب ،
فكتب فيه شعراً وكتب في آخره: وبالله ألا مزقتم الرقعة إذا قرأتوها ، فلما قرأ الرشيد
ذلك أمر بطبع الرجل ، فصفع حتى أمحى ذلك الكتاب بالطبع والرشيد يضحك"^(١).
أن الرشيد في هذه النادرة أراد مجازة أبي نواس وإثارة ظرفه فأرسل له هذا
الأصلع "عمداً" وأرسل معه براءة مختومة وفارغة أيضاً ، ليرى ما هو فاعل بهذا
الأصلع ، ولخوف هذا الأصلع من الخليفة أن يكتب الجواب على رأسه (على صلعته)
وتضمن الجواب شعراً ، كما تضمن طلباً بايقاع العقوبة بهذا الأصلع بعد قراءة الرقعة
(الصلعة)، فلما قرأ الرشيد الرسالة ، أمر بضرب هذا الأصلع لغفلته وحمقه لأنه وافق
أن تكتب الرسالة على رأسه، والرشيد يضحك.

فما عُرف عن أبي نواس من ظرف ونظير كان سبباً ومدعاه للضحك، خاصة
لما يترتب على ذلك الظرف من آثار.

ومن الشخصيات النمطية الأخرى التي عُرف عنها الحمق والغفلة والبله جحا
العربي ، رغم أن التاريخ قد أطلق اسمه بذلك الصفات إلا أنه شخصية مختلفة تماماً،

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ١٣٥-١٣٤

ومن حكاياته أيضاً الحكاية التالية:

مر جحا بصبيان يلعبون بباز ميت فاشتراء منهم بدرهم، وحمله إلى أمه فقالت له: ويحك: ما تصنع به وهو ميت؟ فقال لها: اسكتي ، فوالله لو كان حياً ما بيع مني بعشرة درهم^(١).

وتحداها أيضاً في هذه الحكاية المرحة يحاول أن يُظهر حمقه وتغافله وذلك لإضحاك من حوله وتسلية هم ، والتسرية عنهم للتخلص من أي هموم أو متاعب يعانون منها.

التخلص الفكه

تحدثت قبل قليل عن تخلص فكه لديكِ، أما الآن فإنني سأتحدث عن تخلص فكه لإنسان لطيفي- " خطر على قوم يأكلون وقد أغلقوا الباب دونه، فطاع عليهم من الجدار وقال: منعمونا من الأرض جتناكم من السماء^(٢).

وفي حكاية أخرى أنه " دخل طيفي على قوم ، فقالوا: ما الذي جاء بك؟ فقال: إذا لم تدعوني أنتم ، ولم أت أنا وقعت بيننا وحشة ، فضحکوا منه وأكل معهم"^(٣).

لا زال الطيفي وفي كل الأحوال - هدفه الحصول على الطعام ، لا يهمه أن يراق ماء وجهه ، ما دام أنه سيحصل على الطعام .

ففي النارة الثانية نرى هذا الطيفي قد استخدم ظرفه وفكاذه ليخلص نفسه من المأزق (السؤال) الذي وضعه فيه أصحاب الطعام.

(١) ابن عاصم : حدائق الراهن ص ١٤٤

(٢) المصدر السابق ، ص ١٥٥

(٣) المصدر السابق ، ص ١٥٣

الباب الثالث من الحديقة الثانية

أما هذا الباب وإن كان من المضحكات المستملحة وألفاظها مستقحة فإنه يمتئ بالألفاظ الجنسية المكشوفة بل والفاضحة، وذكر هذه النوادر أو سماعها يخدش حياء الكاتب والمتلقى، لذا فإنني سأغفلها ولن أتحدث عنها وفيه سبع وستون نادرة.

أما الباب الرابع من الحديقة الثانية وهو في المضحكات الشعرية: فإن بعضها لا يخلو من الفكاهة اللطيفة المحببة ، لما تتبئه في النفوس من ضحك وسرور وانبساط، وبعضها الآخر لا يخلو من بعض النوادر التي تدور حول بعض المعانى الجنسية المكشوفة أيضاً وهذه سأغفلها ولن أعرض لها أيضاً. وفيه ست وثلاثون نادرة.

ومن النوادر في هذا الباب النادرة التالية:

" وأهدى بعضهم إلى أميرٍ، يوم نیروز عصافیر أحياء في طبقٍ ، وجعل معها رقعة فيها مكتوب:

عصافیرَ تَبَعُثُ بِهَا مِلَاحَ	لِيَضْحَكَ لَا لِيَأْكُلُهَا الْأَمِيرُ
وَمَا أَهْدَى إِلَى مَلِكِ سُوانِيٍّ	عصافیرًا عَلَى طَبَقٍ تَطِيرُ

فَلَمَّا وُضِعَ الطَّبَقُ بَيْنَ يَدِي الْأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ، وَرُفِعَ عَنْهُ الْغَطَاءُ طَارَتِ الْعَصَافِيرُ، فَرَفِعَ الرِّقْعَةُ، وَقَرِأَ الشِّعْرُ فَضْحَكَ وَأَمْرَ لَهُ بِجَائِزَةِ سَنِيَّةٍ^(۱).

تحكي هذه الأبيات الشعرية ، حكاية الرجل الذي أهدى العصافير لأمير يوم نیروز والذي كانوا يحتفلون بقدومه عليهم ، يسردها وكأنه يسرد قصة أو حكاية في النثر ، المهم أنه يروي حكايته شرعاً ، فالرجل لم يهدِ الأمير تلك العصافير الأحياء من أجل أن يأكلها، بل أهداه إياها ليمازحه ويُضحكه من خلال هذا "المقلب الضاحك" " وقد تمثل هذا المقلب بوضع غطاء على الطبق الذي فيه العصافير الأحياء ، فإذا ما رفع

(۱) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ص ۱۷۳

عنها الغطاء فإنه سيفاجأ بأنها ستطير ، وهو ما قصد إليه في هذا المقلب الضاحك ، أن يرى الأمير وقد أصابه الفزع والدهشة عندما يرفع الغطاء عن العصافير تقرّ بين يديه لتطير ، وفي البيت الثاني ألمح اعتزازه واعتداده بنفسه وتفرده بمثل هذا المقلب الفكاهي الضاحك ، وما يبدو في هذه الحكاية الضاحكة أن الأمير يمتلك حسًّا فكاهيًّا ، وروحًا رياضية لا تعبأ بمثل هذه التجاوزات في المزاح ، والدليل على ذلك أنه ضحك ، وأكرمه بجائزة سنوية.

وفي هذا الباب أيضاً النادرة التالية: والتي تدل على الدعاية والتهكم معاً، تقول

النادرة:

" وخرج المهدي يتصيد ، ومعه علي بن سليمان^(١)، فسنج لهمما قطيع
ظباء فأرسلت الكلاب ، وأجريت الخيل ، فرمى المهدي بسهم ، فصرَّع ظبياً
ورمى علي بن سليمان فصرَّع كلباً، فقال أبو دلامة:

 قد رمى المهدي ظبياً شقَّ بالسهم فؤاده
 وعلى بن سليمان نَ رمى كلباً فصاده
 فهنيئاً لهمما كمل امرئٌ يأكلُ زاده
 فضحك المهدي حتى كاد يسقط"^(٢)

في هذه الأبيات سوالتي قالها أبو دلامة^(٣)-تهكم وسخرية من علي بن سليمان الذي اصطاد كلباً ، بينما الخليفة المهدي كان صيده ظبياً، فالشاعر يفرق بين الرميتين ، ويصورهما تصویراً فكاهيًّا مضحكاً، رمية علي بن سليمان الذي اصطاد كلباً من كلابهم

(١) هو علي بن عبد الله بن عباس الهاشمي من الولاة ، ولبي مصر لموسى الهادي(ت ١٧٨ هـ/٧٩٤ م)

(٢) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ص ١٧٨

(٣) أبو دلامة : هو زند بن الجوث الأسدي بالولاء ، شاعر مطبوع من أهل الظرف الدعاية (١٦١ هـ)

التي أطلقواها لتساعدهم أثناء مطاردة الظباء والتي تتضمن معنى السخرية والتهكم ، ورمية الخليفة التي شقت فؤاد الظبي والتي تتضمن معنى المداعبة والتودد للخليفة ، والإشادة برميته التي نفذت لقلب الظبي ، ثم جعل كل منهما يأكل صيده ، وما كل هذه إلا من باب الترويج عن النفس والضحك والمداعبة المحببة إلى النفوس ، وإن كان في بعض جوانبها التهكم ، لكنه التهكم في غير ثلب ولا جرح ولا أذى خاصّة من علي بن سليمان الذي سخر من رميته وصيده .

التحايل بالرؤيا

أحد أساليب الفكاهة في كتاب " حدائق الأزاهر " غرضه المداعبة والتودد والترويج عن النفس ، يعمد إليه شخص يحتاج إلى شيء ، ويريد الحصول عليه ، لكن بطريقة ظريفة ، تدخل السرور للشخص الذي تم التحايل عليه ، ولكي تتحقق هذه المداعبة فإنها تحتاج إلى مهارة في التعبير والتصوير والفصاحة بحيث لا تؤدي أحداً فلا تخضى من قدره .

ومن الأمثلة على هذا، النادرة التالية:

" ودخل أعرابي الكوفة فقصد تماراً فقال له: " رأيتك في النوم أعطيني فوافر من تمرك البارحة
 فقلت لصبياننا: ابشروا برويا رأيت لكم صالحة
 فلويهم نحوها طامحة فلم العمال وصبيانها
 فقل لي " نعم " إنها حلوة ودع عنك " لا " إنها مالحة
 فرفع إليه قوصرة ، وقال له: لا تعد ترى مثل هذه الرؤيا مرة أخرى "(١)." .

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ص ١٧٤

لقد تحايل هذا الأعرابي على التamar بـ "الرؤيا" من أجل الحصول على التمر ، إذ سرّد هذه الأبيات ، وكأنه يسرد حكاية نثرية لولا تلك القافية التي ختم بها أبياته وكانت نثراً، لا شعراً، سرّدتها على التamar وكان كأنه يستحثّه على أن يعطيه تمراً وأن لا يدخل عليه ويرده خائباً، لأن هناك من يننظر عودته فالصبيان وأمهem يطمحون لتجذّق طعمه.

لجا الأعرابي إلى هذه الوسيلة لأنّه فقير ولا يملك نقوداً ليشتري بها هذا التمر ، أما الفكاهة فتكمّن في هذه الحكاية الشعرية اللطيفة بخاتمة تلك الأبيات ، أي في البيت الأخير والذي يقول فيه فقلْ لِي "نعم" إنها حلوة ودعْ عنك "لا" إنها مالحة فهي مداعبة لطيفة من الأعرابي للتamar ، وطريقة مضحكّة في الطلب والسؤال تمثلت بقوله قل نعم فإنها حلوة وجميلة ، ودع عنك لا إنها مالحة وقبيحة وغير مقبولة فلا تقليها ، وهذا ما جعل التamar يحس بمداعبة الأعرابي ومودته له ، فأعطاه دون تردد قوصرة تمر ، وطلب إليه أن لا يعود يرى مثل هذه الرؤيا مرة أخرى.

الباب الخامس من الحديقة الثانية

وهو في المضحكات المطولات ، وهي إحدى أنواع القصص الفكاهي ، وهي حكايات طويلة ، تشبه إلى حد ما القصة القصيرة ، وذلك من حيث الطول ، وتنامي الحدث ، وتعدد الشخصوص ، تتراوح في لغتها بين النثر والشعر ، وجمل هذه الحكايات تكشف عن ألفاظ جنسية بذئنة تخدش الحياء ، ولذا فإبني لن أتعارض لها ، ولن أتحدى عنها عدا واحدة تقوم على السخرية والتهمّ من الإنسان الفضولي الذي يحسون أنفسه في أمور الآخرين ، ليعرف عنهم دقائق حياتهم ، وربما يستخدمها للتشهير بهم ، أو السخرية منهم أو خلاف ذلك.

تقول الحكاية:

" وقال السندي بن شاحد قائد الخليفة: بعث إلى المأمون وأنا بخراسان، فطويت المراحل حتى أتيت بباب أمير المؤمنين، وقد هاج بي الدم ، فوجده نائماً ، فأعلمت قصي إلى الحاجب ، وقدمت إليه عذري وما هاج بي من الدم وانصرفت إلى منزلني فقلت: آتوني بحجامي! فقالوا: هو محموم! قلت: فهاتوا حجاماً غيره، ولا يكون فضوليأ! آتوني به، فما هو إلا أن دارت يده على وجهي فقال: هذا وجه ما أعرفه فمن أنت؟ قلت : السندي بن شاحد! قال: ومن أين قدمت؟ فبأني أرى أثر السفر عليك! قلت: من خراسان! قال: وأي شيء أقدمك . وكم لك في الطريق؟ قلت: وجه أمير المؤمنين إلى! ولكن إذا فرغت سأخبرك بالقصة على وجهها إن شاء الله ! قال: وتعرفني بالمنازل التي جئت عليها؟ قلت: نعم ، قال: فما هو إلا أن فرغ ودخل رسول أمير المؤمنين ومعه كركي ، فقال: أمير المؤمنين يقرؤك السلام وهو يعذرك فيما هاج بك من الدم، وقد أمرك بالتأخر في منزلك حتى تغدو عليه إن شاء الله ويقول: " ما أهدى إلينا اليوم شيء غير هذا الكركي "

قال: الحجام: يضع كذا وكذا فقلت: يضع كما قال، وعزمت على الحجام أن لا ييرجع، فحضرت الغداء ، فتدنينا وهو معنا، ثم قدم الشراب ، فلما دارت الأقداح ، قلت: يعلق الحجام في العاقبين! فعلق ، فقلت له: إنك سألتني عن المنازل التي قدمت عليها ، وأنا مشغول ذلك الوقت، وأنا أقصتها عليك الآن فاسمع! خرجت من خراسان وقت كذا فنزلت بموضع كذا! يا غلام أوجع! فضربه عشرة أسواط! ثم قلت: خرجت إلى موضع كذا يا غلام أوجع! فضربه عشرة أسواط مرة أخرى ! فلم يزل يضربه لكل منزلة عشرة أسواط حتى انتهى إلى سبعين سوطاً! فالتفت إلى الحجام فقال: يا سيدي إلى أين تريد أن تبلغ؟ قلت: سأله باشة ، إلى بغداد ، قال: ليس تبلغ والله الري حتى تقتلني! قلت: فأنرك على أن لا تعود ! قال: والله لا عدت أبداً!!

قال: فنزلته وأمرت له سبعين ديناراً، فلما دخلت على المأمون أخبرته الخبر،
قال: وددت أنك بلغت به الري على أن يأتي على نفسه!! ^(١).

تروي هذه الحكاية قصة القائد السندي بن شاهد الذي أعاده الخليفة المأمون من خراسان إلى حاضرة الخلافة في بغداد والأحداث التي مر بها في الطريق أثناء مسيره من خراسان ، والمشاق والمصاعب التي واجهته في تلك الرحلة ، وكل هذه الأحداث ما هي إلا مقدمة لتلك القضية الاجتماعية التي يود مؤلف هذه الحكاية عرضها ، للتخلص منها- وهي قضية الفضول والتي ترتبط بأخلاق الإنسان وتصرفاته وما ينجم عنها من فساد وخلل وتوتر في العلاقات الاجتماعية ، فالحكاية ما هي إلا تجسيد لتلك القضية، لتسليط الضوء عليها للتحقيق منها أو القضاء عليها، وما السياط التي نالها الحجام الفضولي إلا أحد ألوان العقاب الذي يلحق به، وبمن هم على شاكلته في المجتمع، والحكاية بمجملها توحى بالتهكم والسخرية من تلك الفئة الاجتماعية التي لا هم لها إلا البحث عن عيوب الآخرين والتقاطها ، تمهدأ لإشاعتها بين الناس وتأليف القصص والحكايات حول أصحابها.

أما موضع الفكاهة والضحك في هذه الحكاية فيتجسد بحالة الاندهاش والذهول التي أصابته بعد أن اطمأن وتناول طعام الغداء بمعية القائد وما تلا ذلك من تفصيلات دارت بين القائد سندي بن شاهد والجام الفضولي، تتعلق بتعليقه من عاقبيه وضربه بالسياط وخلاف ذلك كل ذلك أضحك وأدخل السرور لقلب الخليفة المأمون وتمنى لو أنه لا زال يحكى له ويضربه على أن يأتي عليه.

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ص ٢٠٠-٢٠١

الحديقة الثالثة

الباب الأول منها وهو في النوادر المستغربة، والنكت المستعذبة.
لقد رُوي مثل هذا النوع من النوادر لغرابته، وخروجه على المألوف والشائع ،
كما رویت به، بعض النكت والحكايات المرحة، لظرفها ولطافة معناها ودلالتها ، وفيه
منة وأربعون نادرة، تتنوع دلالاتها واختلفت أساليبها ومنها:

١- حسن التعليل

ومن الأمثلة عليه النادرة التالية:

"سمع القاضي إيلاس نباح كلب ، فقال: هذا نباح كلب مربوط على شفير بئر ،
فُنظر : فكان كما قال !!
فقيل له في ذلك فقال: سمعت عند نباحه دويًا، ثم سمعت بعده صوتاً يجبيه، فلعلمت
أنه عند بئر".^(١).

تدل هذه النادرة على ذكاء القاضي وقدرته على التعليل والتبرير، فعندما سمع
نباح الكلب تفاجأ وأندهش، لأن به غرابة لكنه لذكاءه وفطنته ونباهته استطاع أن يفسر
ويعلل سبب الغرابة التي بالنباح إذ أدرك بعقله أن الكلب مربوط على شفير بئر ، فعندما
كان ينبح الكلب كان يُحدث دويًا وبعده صوتاً يجبيه، بسبب عمق البئر، وتعدد الصوت
فيه، ما يضحك في هذه النادرة هو إهتمام القاضي وانشغاله بمثل هذا الأمر - وغرابة
النباح - وحالة التوتر والتصلب التي أصابته- وتسخير علمه وذكائه وفطنته- لتعليق هذا
النباح وتحليل النغمة الغريبة التي سمعت فيه.

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ٢٠٥

ومن الأمثلة عليها النادرة التالية:

"وقفت إمرأة على قيس بن سعد بن عبادة رضي الله عنه، فقللت له: أشكو إليك قلة الجرذان بداري!!- وهي الفتران - فقال: ما احسن هذه الكناية! املأوا لها بيتها بـ رأ ولحاماً وسمناً، وبيان ذلك أن الفتران لا تعمـر بالموضع الذي ليس فيه طعام"^(١).

لقد أحسنت المرأة بقولها "أشكو إليك قلة الجرذان بداري" أي أن دارها تخلو تماماً من الطعام والدليل على ذلك قلة الجرذان فيها، وقولها هذا يدل على ذكائها وفطنتها وبلاعـة لسانها لم تـشـأ أن تطلب المساعدة بطريقة مباشرة وأنها فقيرة وبيتها لا يوجد فيه طعام، بل استعانت بأحد أساليب البلاغة وهو الكناية وذلك للتعبير عن معنى أرادت أن توصلـهـ لهـ،ـ لكنـهاـ لمـ تستـطـعـ فـتحـايـلـتـ عـلـيـهـ بـذـكـرـ أمرـ يـدلـ عـلـيـهـ كـمـاـ فـيـ هـذـهـ النـادـرـةـ إـذـ ذـكـرـتـ قـلـةـ الجـرـذـانـ فـيـ بـيـتـهـاـ لـتـدـلـ عـلـىـ دـمـ وـجـودـ الطـعـامـ فـيـ لـفـرـهـاـ وـحـاجـتـهـاـ وـهـنـاـ مـكـمـنـ الـفـكـاهـةـ وـالـضـحـكـ وـمـوـضـعـ السـرـورـ،ـ وـحتـىـ أـنـ قـيـسـ بـنـ سـعـدـ قـدـ اـسـتـحـسـنـهاـ وـعـبـرـ عـنـ ذـكـرـ بـقـولـهـ "ـمـاـ اـحـسـنـ هـذـهـ الـكـنـاـيـةـ"ـ"

٣- السخرية من الثقاء

والثقة هـمـ ثـقـاءـ الـظـلـ الـذـينـ إـذـ جـلـسـواـ فـيـ مـجـلـسـ زـادـواـ فـيـ ضـجـرـ أـصـحـابـهـ لـقـلـةـ كـلـامـهـ،ـ وـلـعـدـمـ فـائـدـتـهـ حـتـىـ وـإـنـ تـكـلـمـواـ وـقـدـ ذـكـرـتـ فـيـ هـذـاـ الـبـابـ بـعـضـ الـآـيـاتـ وـالـأـحـادـيـثـ وـالـأـقـوـالـ الـتـيـ تـدـلـ عـلـيـهـمـ وـضـجـرـ مـنـ يـجـلـسـ إـلـيـهـمـ،ـ وـمـنـ ذـكـرـ مـاـ قـالـتـهـ عـائـشـةـ رـضـيـ اللـهـ عـنـهـ أـنـ نـزـلـتـ الـآـيـةـ التـالـيـةـ فـيـ الثـقـاءـ قـالـ تـعـالـىـ "ـفـإـذـ طـعـمـتـ فـانـتـشـرـوـاـ وـلـاـ مـسـتـأـسـيـنـ"ـ^(٢)ـ وـمـنـ ذـكـرـ أـيـضاـ "ـأـنـ أـبـاـ هـرـيرـةـ رـضـيـ اللـهـ عـنـهـ كـانـ إـذـ اـسـتـقـلـ رـجـلـاـ

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ٢١٠

(٢) الآية ١٢ من سورة الدخان

يقول: اللهم اغفر له وأرحنا منه" ^(١) ومرة ورد في هذا الباب أيضاً "قال طبيب للحجاج إياك ومجالسة النقاء، فإننا نجد أن مجالستهم حمى الروح" ^(٢). فهو يحذر من مجالسة مثل هؤلاء.

ومن الأمثلة على ذلك أيضاً : " قال زياد بن عبد الله : قيل للشافعي: هل يمرض الروح؟

قال: نعم من ظل النقاء!

قال: فمررت به يوماً وهو بين يدي ثقيلين ، فقلت: كيف الروح؟ قال: في النزع! ^(٣). ومنه أيضاً هذه النادرة : " قيل لظريف كان له ثلاثة أولاد: أي أولادك أتقل: ليس بعد الكبير أتقل من الصغير إلا الأوسط" ^(٤). تلاغب بالألفاظ ليدل على ت詆هم كلهم. وتكمن الفكاهة ليس في ثقيل الظل وحده ، بل بالآثار التي تلاحظ وتبدو على من يجالسه ، وما يصاب به من ضجر وملل وتصلب وتوتر وما السخرية منه والتهكم بثقل ظله وصمته إلا وسيلة قد تساعد في أن يتخلص من جلوسه الطويل و مقابلته له.

٤- التهكم بالغرور

والغرور نوع من الأمراض التي تصيب النفس الإنسانية ، مع ما يتهدأ له من الأسباب والعوامل الذاتية والاجتماعية التي تحيط بهذا الإنسان ، والمصاب بهذا المرض يقدر نفسه أكثر مما هي تستحق " وقد ينسب لنفسه ما ليس فيها من مزايا، ويزعم أنه أقدر الناس، وأذكائهم ، وأبعدهم نظراً، وأجدرهم بالرياسة والزعامة والتجلة

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ص ٢٠٨

(٢) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ص ٢٠٨

(٣) المصدر السابق، ص ٢٠٨

(٤) المصدر السابق ، ص ٢٠٩

والإكرام^(١) ، وما لا شك فيه أن الآخرين يدركون حقيقته " ويعرفون قدره ومكانته ، ويرونه متتجاوزاً حدَّه معتقداً على غيره^(٢) ، والتهكم به هو نوع من القصاص والتآديب له لإصلاحه وردعه عما هو فيه من غرور وإحساس بالعظمة ، ومن الأمثلة على ذلك النادرَة التالية:

" قال مقائيل بن سليمان ، وقد دخلته أبهة العلم: سلوني عما تحت العرش إلى أسفل الثرى!!

قال له رجل: ما نسائلك عن شيء من ذلك ، إنما نسائلك عما معك في الأرض ، أخبرني عن كلب الكهف ما كان لونه؟ فأفحمه!!^(٣) .

لقد كان هذا الرجل مدَعِياً يدَعُى لنفسه علماً واسعاً يتتجاوز ما تحت الثرى إلى ما تحت العرش ، والسؤال الذي تعرَض له كشفَ زيفَ هذا الادعاء ، رغم أنه تعجيز ، إلا أنه كان مفاجئاً وغير متوقع ، مما أفحمه وأسكنه وأصابه بالتصلب والاندهاش والصمت وما نال من عقاب تمثَّل بالتهكم به وبغروره هو ليس لغاية التسلية والترفيه وحسب بل لردعه وإصلاحه وتقويمه أيضاً .

٥- التهكم بالشرء

والشرء هو الإفراط في تناول الطعام والشراب ، دون الالتفات إلى حاجة الجسم أو للإحساس بالشبع ، وذلك لقناعته بأنه أمام فرصة نادرة قد لا تتكرر أبداً ، والإنسان الذي يتصف بهذه القباحة لا يراعي أصول تناول الطعام أو آداب المائدة، ولذا فإننا نراه قبيح المنظر، قذرَ الهيئةِ والشكلِ والتهكم به ما هو إلا عقاب له من أجل ردعه

(١) د.أحمد الحوفي: الفكاهة في الأدب العربي، ص ٢٤٢

(٢) د.أحمد الحوفي: الفكاهة في الأدب العربي، ص ٢٤٢

(٣) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ص ٢١٣.

وإصلاحه ومن النواذر التي تمثل هذا النوع من الحكايات ، الحكاية التالية: "مررت امرأة ماجنة بـرجل وهو يأكل ، فقالت : أعرس في بطنك؟ نرى لحيتك ترقص!!" (١).

لقد أحسنت المرأة إذ تهكمت بهذا الشره الأكول، بكلمات قليلة، لكنها تحمل دلالات ومعانٍ كثيرة ، ولكنها تتضمن معنى التهكم والسخرية والازدراء، تمثل ذلك بقولها: "أعرس في بطنك؟" وذلك لأنه يتناول طعاماً كثيراً حتى لكان في بطنه عرس، وهناك من دعاهم إليه، وهو يأكل ليكتفي حاجة هؤلاء من الطعام، وهذا تشبيه جميل ولطيف فيه غرابة إلا أنه يوحى بالتهكم والسخرية ، أسلوب نقد وتجوية، عليه بذلك يرتدع عما هو فيه من شره وبطنه.

٦- التهكم بالطفيليين.

والطفيلي هو شره على الطعام أيضاً لكنه وقع ، ولا يخجل في إراقة ماء وجهه، وقصص هؤلاء كثيرة وجّلها يدل على ذكائهم ، وسعة حيلتهم ، بل وتقنهم في ابتداع الأساليب التي يحتالون بها، على أصحاب الموارد في الأعراس ، والولائم وغير ذلك.

ومن النواذر التي تدل عليهم النادره التالية:

"مر طفيلي بقوم يأكلون ، فقال لهم: ما تأكلون؟

قالوا: سما ، قال: لا خير في الحياة بعدكم ، وجعل يأكل معهم" (٢).

رغم ما قالوا له إلا أنه ولفرط حبه للطعام ، حتى وإن كان سما فإنه سيأكل ولن يتوانى عنه لكنه أخفى هذا الحب ، بقناع مهذب يدل على حبه لهم وعدم رغبته في الحياة من بعد موتهم، وهذا غير حقيقي ، بل هي حيلة ابتدعها ليأكل، فهو يدرك أنهم لا

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ، ص ٢٢٣.

(٢) المصدر السابق ، ص ٢٢٠.

يريدون أن يشاركهم الطعام وقولهم له سَمَّاً، هو طريقة لصدِّه عن الطعام ووسيلة للتخلص منه.

ومن نوادرهم أيضاً:

"مرَّ طفيلي بقوم يأكلون ، فقال: السلام عليكم معاشر النساء!! قالوا: لا والله الأكرام، فجلس وقال: اللهم اجعلهم من الصادقين ، واجعلني من الكاذبين "(١).

لقد كان هذا الطفيلي ذكيَاً إذ استطاع أن يجلس ويشاركهم الطعام دون أي عناء لفطنته وقدرته على اختبار الفاظ قبيحة وغير مستحبة تدل على الأنانية وحب الذات والبخل ، ولإبعاد هذه الصفات عن أنفسهم قالوا: لا والله الأكرام، وبقولهم هذا استطاع أن يحصل على موافقتهم ، بل ورغبتهم في أن يتناول الطعام معهم. وأسلوب التهكم المستخدم ضدهم، وإن كان ظاهره التفكه والضحك إلا أنه يخفي وراءه نقداً لاذعاً وتهكماماً مريراً قد يفيد في إصلاح تلك الفئة.

٧- التهكم بالقبح .

الجمال قيمة محببة إلى النفوس ، تميل إليها وتبحث عنها وهو نعمة من النعم التي أنعم الله بها على الإنسان ، بل على كل مظاهر الكون، لما له من أثر فعال في النفس الإنسانية وما يبث بها من مشاعر تدعو على التأمل والتفكير بقدرة الله عز وجل. وكما هو الجمال ، هو القبح ، وإن كان غير محب إلى النفوس إلا أنه موجود، فلو لاه لما أدركنا قيمة الجمال ، وليس هو موضع تهكم أو سخرية ، لكنه قد يصبح كذلك " عندما يبرز ب بصورة شاذة سواء في الهيئة أو الحركة مضخمة أمام الناظرين ومبالغ

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ص ٢٢٠

فيها ، بل وغير متوقعة^(١) بصورة تجذب الانتباه وكأن من عبر عنها "يدعو الناظر أو القارئ أو السامع لمشاركة في الضحك والسخرية"^(٢) والتهكم أيضاً.

ومن الأمثلة على ذلك النادرة التالية:

" جاءت امرأة إلى موثق ، يشهد عليها في عقد ، فوجد اسمها جميلة ، فلما نظر إليها وجدها قبيحة ، فرمى العقد من يده وقال: لا أشهد بالزور ، إنما أنت قبيحة"^(٣).
يبدو أن المؤتّق قد توقع من اسمها (جميلة) أن تكون كذلك "جميلة" ، لكنها كانت خلاف اسمها وكانت قبيحة ، إذ ظاهر بأنه قد تفاجأ بقبحها لأنه لم يتوقعه فأراد أن يتهكم بها ويسخر من قبحها فرمى العقد من يده ، وقال: لا أشهد بالزور إنما أنت قبيحة ، لقد تعمّد هذا المؤتّق -أن يبرز لتلك المرأة صورة مضخمة وشاذة وكأنها تخالف ما أُلفِه المجتمع مع أن فيه الجميل وفيه القبيح ربما ليافت انتباه مَنْ حوله ، ليشاركونه تهكمه بها ، وضحكه وسخريته منها ومن قبحها.

التخلص الفكه

وهو أن يتمكن الإنسان من أن يخلص نفسه من مأزق حرج ، "أو موقف يتورط به يحسبه صواباً فإذا هو خطأ ، ويظنه مرضياً ، فإذا هو باعث على اللوم والسخرية"^(٤).

(١) د. رياض قزيحة: الفكاهة والضحك ، ص ٢٨٤

(٢) انظر المرجع السابق ، ص ٢٨٤

(٣) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ص ٢١٩

(٤) د. احمد الحوفي: الفكاهة في الأدب العربي ، ص ١٤١

ومن الأمثلة على هذا النادره التالية:

" كان الواثق يقول بخلق القرآن ، ويعاقب من خالقه، فدخل عليه رجل ، فقال له: ما تقول في القرآن؟

فتصامم الرجل ، فأعاد السؤال ، فقال: من تعني يا أمير المؤمنين؟

قال: إياك أعني !!

قال: مخلوق " وتخلص منه" ^(١).

لقد استطاع هذا الرجل أن يخلص نفسه من مأزق خطير كاد أن يؤدي به إلى العذاب ، لو لا ما به من ذكاء وفطنة وسرعة بدبيه أسعفته وفي الوقت المناسب " فعندما سأله عن القرآن أول مرة تظاهر بالصمم ، لكنه في المرة الثانية وعندما كرر عليه نفس السؤال ، ورغم أنه تظاهر بأنه لا يعرف من هو المقصود بهذا السؤال ، أجابه بتوريه أعادته على التخلص من العذاب كما أعادته على أن يجد الجواب الذي لا يخالف فيه الآراء والأقوال التي تتعلق بتلك المسألة الحساسة والتي تتمحور حول القرآن وهل هو مخلوق؟ وهي نفس الكلمة التي تضمنتها جواب الرجل وهي كلمة " مخلوق" والتي تحتمل معنيين أولهما وهو القريب وهو غير المراد ويقصد به لأن يكون جواباً على سؤال أمير المؤمنين الواثق فيفلت من العذاب وثانيهما: وهو المعنى بعيد وهو المراد ، وهو ما أراده الرجل نفسه ويتعلق به وأنه مخلوق كباقي مخلوقات الله التي تعده وتسعى لنيل رضاه.

أن أسلوب التورية في هذه النادره ، استخدم استخداماً جميلاً ، أعاده على أن يتخلص من موقف حرج كاد أن يوقع به عقاباً كما أعاده على أن يُبرز بل ويكشف أوجه التناقض القائمة في الواقع الذي يعيش فيه، ويبين ما به من خلل وفساد أصوات

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ص ٢١٤

تفكيره بل ونال من معتقداته فالتورية وإن كانت قد أعانته على التخلص الفكه إلا أنها تضع يدها على مواطن الخلل والتناقض في المجتمع والأشخاص على حد سواء.

الحديقة الثالثة - الباب الثاني

وهو في أخبار الأعراب يتبعه فصل عن المتنبيين وفيهما مئة وستة أخبار، تكشف أخبار هذا الباب ونواودره عن مسألة هامة تتعلق بالأعراب ، وهي قضية الدين الإسلامي ، وعدم تمكّنه من نفوسيهم وكيف أنهم يكثرون من استخدام النص القرآني في معظم هذا الأخبار والنواودر ، وقد تراوحت معظم هذا الأخبار بين الحكاية الموجزة والنادرة والخبر ، كما تعددت فيها الدلالات والأساليب. ومن الأمثلة عليها:

١- نواودر الحمقى والمغفلين من الأعراب
وجاءت نواودرهم تسلية للسامعين والترفيه عنهم ، ومن النواودر التي تُروي عنهم النادرة التالية:

"حج أعرابي فسبق الناس فطاف بالبيت ، وصلَّى ركعتين ، ثمَّ رفع يديه إلى السماء وقال: اللهم اغفر لي قبل أن يدهمك الناس"^(١).

"وقيل لأعرابي يحفظ القرآن ما أول الدخان؟
قال: الحطب الأخضر"^(٢).

"ونظر أعرابي إلى جنازة والناس يقولون : كان سبب موته التخمة؟ قال الأعرابي : وما التخمة ؟ قيل له: أكل كثيراً فمات، فقال الأعرابي : اللهم اجعل مسوي من التخمة"^(٣).

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ص ٢٤٣

(٢) المصدر السابق ، ص ٢٣٨

(٣) المصدر السابق ، ص ٢٤٣

وقيل لأعرابي : أتحسن قراءة أم القرآن؟

قال والله ما أحسن قراءة بنته فكيف أمه؟! ^(١).

"وقيل لأعرابي ألا تغزو الأعداء، قال: وكيف يكونون لي أعداء وأنا لا أعرفهم

ولا يعرفونني".^(٢).

٢-الأعراب والتخلص الفكه

ومن نوادرهم في هذا الباب

"ضلَّ لأعرابي جمل ، فلَحَفَ بالله أنه إن وجده باعه بدرهم فوجده ، فلزمه
بيعه، فشدَّ في عنق الجمل سنوراً وقال : السنور بمائة درهم والجمل بدرهم ولا أبيعهما
إلا معاً".^(٣).

لقد ندم الأعرابي بعد أن وجد الجمل ، لكنه ولكي يبرُّ في يمينه شدَّ في عنقه
سنوراً، وقال : السنور بمائة درهم والجمل بدرهم ولا أبيعهما إلا معاً ، وبهذا استطاع
أن يخلص نفسه ويبَرِّ بيمينه وهذا تخلص فكه يدلُّ على ذكاء الأعرابي وفطنته وسرعة
بديهيته".

ومما قيل في هذا الباب أيضاً : " قال الأصمسي: حضرَ أعرابيُّ عند الحجاج ،
فقدَمَ إليه فالوذج ، أكل منه الأعرابي لقمة ، قال الحجاج : من أكل هذا ضربَ عنقَه ،
فامتنع الناس ، فجعل الأعرابي ينظرُ إلى الحجاج مرة ، وإلى الطعام مرة ، ثم قال:

(١) المصدر السابق ، ص ٢٤٤

(٢) المصدر السابق ، ص ٢٤٩

(٣) ابن عاصم : حدائق الأزاهير ، ص ٢٤٧-٢٤٨

أوصيَكُ أَيُّها الْأَمِيرُ بِالصِّبِّيَّةِ خِيرًا وَابْتَدَا يَأْكُلُ، فَضَحِكَ الْحَاجُ حَتَّى اسْتَلَقَ عَلَى ظَهْرِهِ
وَأَمْرَ لَهُ بِجَائِزَةٍ^(١).

لَئِنْ وَافَقَ الْأَعْرَابِيُّ عَلَى الشَّرْطِ الَّذِي اشْتَرَطَهُ الْحَاجُ فِي أَنْ يُضْرِبَ عَنْقَهِ إِذَا
مَا أَكَلَ مِنَ الْفَالْوَذِجَ، فَقَدْ أَكَلَ لَكَنْ بَعْدَ أَنْ أَوْصَاهُ بِأَوْلَادِهِ خِيرًا، وَهَذَا تَخَلَّصُ فِيهِ
ضَاحِكٌ إِذَا وَافَقَ عَلَى أَنْ يُضْرِبَ عَنْقَهِ مَقْبِلًا طَبَقَ فَالْوَذِجَ - وَهُوَ نَوْعٌ مِّنَ الْحَلْوَى
يُصْنَعُ مِنَ الْلَّوْزِ - يَأْكُلُهُ الْأَعْرَابِيُّ، وَهُوَ دَلِيلٌ عَلَى ذَكَانِهِ وَسُرْعَةِ بَدِيهِتِهِ، لَأَنَّهُ أَدْرَكَ غَلَيْةَ
الْحَاجِ مِنْ هَذَا الشَّرْطَ.

٣- التهكم بالسمينة

يَقُولُ هَذَا النَّوْعُ مِنَ الْفَكَاهَةِ عَلَى التَّهْكِمِ وَالسُّخْرِيَّةِ مِنَ الشَّخْصِ السَّمِينِ، إِذَا لَوْلَا
أَنَّهُ يَأْكُلَ كَثِيرًا لِمَا سَمِّنَ وَأَصْبَحَ بَدِينًا، وَكَانَهُ يَرْتَدِي قَطِيفَةً، لَكِنَّهَا مِنْ صُنْعِ أَصْرَاسِهِ...
وَقَدْ تَمَثَّلَ هَذَا بِالْحَكَايَةِ الْمَرْحَةِ الْمَوْجِزَةِ التَّالِيَّةِ:

"رَأَى أَعْرَابِيٌّ رَجُلًا سَمِينًا، فَقَالَ: إِنِّي أَرَى عَلَيْكَ قَطِيفَةً مِنْ نَسْجِ أَصْرَاسِكَ"^(٢)
وَاسْتِخْدَامُ الْأَعْرَابِيِّ لِهَذَا الْأَسْلُوبِ مِنَ التَّهْكِمِ وَإِنْ كَانَ يُقْصَدُ بِهِ الضَّحِكُ وَالتَّسْلِيَّةِ إِلَّا أَنَّ
بِهِ نَقْدٌ وَتَوَبِّخَ غَايَتِهِ أَنْ يُخْفِيَ هَذَا الرَّجُلُ مِنَ أَكْلِهِ، لِيَتَخَلَّصَ مِنْ هَذَا العَيْبِ الْجَسْدِيِّ.

٤- المداعبة:

وَمِنَ الْأَمْثَلَةِ عَلَيْهَا النَّادِرَةِ التَّالِيَّةِ:

قَالَ الْمَتَوَكِّلُ لِأَبِي الْعَيْنَاءِ يَوْمًا: إِنَّ سَعِيدَ بْنَ عَبْدِ الْمَالِكِ يَضْحِكُ مِنْكَ فَقَالَ: "أَنَّ
الَّذِينَ أَجْرَمُوا كَانُوا مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا يَضْحِكُونَ"^(٣)

(١) المصدر السابق ، ص ٢٤٧

(٢) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ٢٤٨

(٣) الآية ٢٩ من سورة المطففين.

تحملُ الدُّعَابَةُ دائمًا معنى المودة والمحبة، وفي هذه الحكاية المرحة الموجزة تتجسد تلك المعاني ورث أبي العيناء وإن جاء يحمل بعض التهكم كما ندل على ذلك الآية الكريمة : أنَّ الذين أجرموا كانوا من الذين آمنوا يضحكون " إلا أنَّ به مودة ومحبة ويدل على المداعبة، وما ذلك إلا لإثارة الضحك والسرور والتسلية للتزويم عن النفس .

٥-السخرية والتهكم من البخل

البخل عيبٌ ورذيلةٌ بل سبةٌ وعارٌ ، ينم بسببه الإنسانُ ويُسخِّرُ منه ، وهذا تأكيد على فضيلة الكرم التي كانت موضعًا لاعتراض العربي وتغافره به، وفي الباب بعض النوادر التي تجسد مثل هذا النوع من السخرية ، ومنها النادرة التالية:

" قَدِمَ أَعْرَابِيٌّ عَلَى آخِرٍ ، فَقَدِمَ لَهُ فَرَصَّاً يَابِسًا وَمَلَحًا جَرِيشًا ، فَأَكَلَهُ الضَّيْفُ ، فَقَالَ لَهُ أَشْبَعْتَ؟ قَالَ: لَا ، قَالَ: لَأْنَكَ لَمْ تَذَكَّرْ اسْمَ اللَّهِ الطَّيِّبِ ، عَلَى فَرَصَّكَ الْخَبِيثُ؟؟ " (١) .

قال: وكيف أذكر اسم الله الطيب على فرصة اليابس الخبيث؟؟!

٦-الرد بالمثل

ومن الأمثلة عليه النادرة التالية:

" لَقِيَ خَالِدُ بْنُ صَفْوَانَ الْفَرَزْدَقَ ، وَكَانَ الْفَرَزْدَقَ قَبِيحاً، فَقَالَ لَهُ خَالِدٌ: -يَا أَبَا فَرِاسَ ، مَا أَنْتَ بِالذِّي " فَلَمَا رَأَيْنَهُ أَكْبَرْنَهُ وَقَطَعْنَ أَيْدِيهِنَّ " (٢) .

فَقَالَ لَهُ: وَلَا أَنْتَ بِالذِّي قَالَتِ الْفَتَاهُ فِيهِ لَأْبِيهَا " يَا أَبِي ، اسْتَأْجِرْهُ أَنَّ خَيْرَ مِنْ اسْتَأْجِرَتِ الْقَوِيِّ الْأَمِينِ " (٣) .

(١) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ٢٣٦

(٢) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ٢٤٥

(٣) الآية ٣١ من سورة يوسف.

(٤) الآية ٢٦ من سورة القصص.

قال: أُوحى إليك بشيء؟ قال: لا ، قال: ولم؟ قال: الملائكة لا تدخل السجن، فأمر بإطلاقه^(١).

" وتبأ رجل بخراسان ، فأتى بع العامل، فقال: من أنت؟ قال:نبي، قال: وما صناعتك؟ قال: حائك! قال: فنبي حائك؟ قال له: فأردت أنت صيرفياً؟ " الله أعلم حيث يجعل رسالته"^(٢) فضحك منه وأمر بإطلاقه^(٣).

تضم هذه النادرة سخريّة واستهزاء واستنكاراً من العامل لصناعة هذا الذي يدعى النبوة ، فلا يعقل أن يكوننبياً وحائلاً معاً، لكن الرجل المتبع أتى بنص قرآني يرد به ، على استنكاره وسخريته حيث يقول " الله أعلم حيث يجعل رسالته"^(٤) ويعن في استنكاره بأن يرد عليه ردأ مليئاً بالسخريّة والتهم و أنه ربما يكون ممن يقبلون بالرشوة ، تجسد ذلك بقوله: " فأردت أنت صيرفياً؟ " أي ليعطيك رشوة.

الحديقة الثالثة

الباب الثالث: وهو في أخبار المغفلين وأهل البله، وما يحكى عن المجنونين ، ومن لا عقل لهم.

أفرد ابن عاصم في كتابه " حدائق الأزاهر" باباً لأخبار هؤلاء الحمقى والمعفولين، وقلما يخلو كتاباً في أدب الفكاهة من أخبار هؤلاء ونواترهم.

(١) المصدر السابق، ص ٢٥٣

(٢) الآية ١٢٤ من سورة الأنعام

(٣) ابن عاصم: حدائق الأزاهر، ص ٢٥٥

(٤) الآية ١٢٤ من سورة الأنعام.

والغفلة نوع من أنواع الغباء " وقلة العقل" ونقص الذكاء . " والجهل بصواب الأحكام وسلامة التعبير^(١) والمغفل وكما أورد صاحب اللسان " الذي لا فطنة له، لعجز في العقل ، ونقص في الذكاء ، يقال غفل يغفل غُنْوَلًا، وأغفله عنه، أي غيره وتركه وسَهَا عنه"^(٢).

ومالمغفلون لا يدركون ما بهم من غفلة ونقص في الذكاء والفتنة بل نراهم يتهمون من حولهم بالغفلة وقلة الفهم وانعدام الذكاء ، ولعل هذا ما يضاعف ضحك الناس فيهم " لأنهم لا يعرفون ما بهم من غفلة ولا يعرفون هم ما بأنفسهم"^(٣) . ولو أنهم أدركوا ما بهم من غفلة وبلي لحاولوا علاج أنفسهم أو إصلاحها بالتنقظ والحذر والانتباه، ولظهروا بمظهر الناس الأسوية.

وكذلك هي الحماقة فإن معناها لا يختلف كثيراً عن معنى الغفلة ، بل يتدخل به، والأحمق شخص ، ينقصه العقل، والذكاء والفتنة، وهذا قد يتفق إلى حد ما مع الحد الذي وضعه ابن الأعرابي للحماقة والذي يرى أن الحماقة مأخوذة من " حمق السوق إذا كسدت، فكان الأحمق هو كاسد العقل والرأي، فلا يشاور، ولا يلتفت إليه"^(٤) وكذلك الجنون فمعناه قريب من معنى الحماقة لأنه يعني " نقصان العقل ، يقال : جن الشيء يجنه جناً أي ستره، وجن الرجل جنوناً فهو مجنون"^(٥).

(١) د.أحمد الحوفي: الفكاهة في الأدب العربي ، ص ٣٥

(٢) اللسان: غفل

(٣) د.أحمد الحوفي: المرجع السابق ، ص ٣٥

(٤) ابن الجوزي: أخبار الحمقى والمغفلين، ص ٢٩

(٥) اللسان : حمق

لقد أصبحت هذه الفئات هدفاً للضحك والتسلية ، بل والتندر بهم والتهكم بحماقاتهم ، وربما هذا يقودني للحديث عنم يتعمد الغفلة والحمق والجنون ، إلى التغافل والتحامق والتجانن—وهذا يعني " تحريف الشيء عن موضعه مع التيقن أن ذلك صواباً^(١) فهم يتكلفون هذا التحريف، ويعدون إليه. " تمويهاً وتضليلًا" ، ربما لخوفهم من سلطة قد تعاقبهم ، وتعاظم هذا الاتجاه ، حتى أصبح مظهراً اجتماعياً، وفناً أدبياً له حضوره في مجالس الخاصة ، ومجالس العامة، وعمد بعض الأدباء إلى تدوين نوادره وحكاياته، وأشهر المغفلين والحمقى من الرجال ، وبرزت مؤلفات ، اقتصرت على هذا النوع من الأدب الفكاهي، أو أنه جاء في باب من أبواب تلك المؤلفات ، وكما هو مدون في كتاب ابن عاصم حدائق الأزاهر إذ بلغ عددها مئة وخمسين نادرة وحكاية.

وقد تنوّعت هذه النوادر وجاءت في الأقسام التالية:

١-نوادر المعلمين من الحمقى والمغفلين.

٢-نوادر الأعراب لن أتحدث عنها منعاً للتكرار.

٣-نوادر المؤذنون.

٤-نوادر الحمقى والمغفلين

١-نوادر المعلمين

تؤكد معظم النوادر في هذا الباب ، على النظرة الاجتماعية المتدينة ، التي يكتنها المجتمع للمعلم، وخاصة معلم الصبيان -الكتاب- والتي تكشف عن نظرة اجتماعية ، يشوبها كثير من الاحتقار والازدراء للحرفة وأصحابها ، وما يزيد الأمر سوءاً أنهم يقرنون بين هذه الحرفة وغيرها من الحرف الحقيرة كالحاكمة والحجامين والغزلان.

(١) أحمد العيسى: مقالات في أدب الحمقى و المحامقين ، دار الحصاد للنشر والتوزيع، دمشق، ١٩٩١، ط١،

وغير ذلك من الحرف التي لا تحتل إلا مكانة متدنية بين طبقات المجتمع وربما يكون مرد ذلك "لنظرة الجاحظ وفسوته عليهم وكثيراً ما كان يقول : الحمق في الحاكمة والمعلمين والغزّالين"^(١) إضافة لتلك النظرة المحدودة في فهم الغفلة على أنها ضرب من اللهو والعبث"^(٢) متغافلين عمّا يمكن أن يكون لها من "مقاصد انتقادية ساخرة، غفت بالإضحاك والبلاهة تمويهاً"^(٣) ربما تجنبأ لأي عقاب أو حساب.

ومن النواادر الواردة في هذا الباب النادرة التالية:

"وقال الجاحظ : مررت بمعلم وقد كتب على لوح صبي: "يا بني لا تقصص رؤياك على أخوتك فيקידوا لك كثيراً، وأكيد كيداً ، فمهل الكافرين أمهلهم رويداً"^(٤) فقلت: ويحك ، أتدخل سورة في أخرى ؟؟
قال: نعم عافاك الله ، إنَّ والده يدخل أجرتي شهراً في شهر ، وأنا أيضاً أدخل سورة في سورة ، فلا أنا واجد شيئاً ، ولا الصبي يتعلم شيئاً"^(٥).
ومنها أيضاً:

وقال أبو بكر القبطي: مررت بمعلم ، وهو ي ملي على صبي: فريق في الجنة وفريق في الشعير ! فقلت له : يا هذا ، ما قال الله من هذا شيئاً إنما هو "فريق في الجنة وفريق في الشعير"^(٦) فقال: أنت تقرأ على حرف أبي عاصم بن علاء الكسائي وأنا أقرأ

(١) أنيس فريحة: الفكاهة عند العرب ط ١، ١٩٦٢، ص ١٧٢

(٢) انظر احمد الحسين: مقالات في أدب الحمقى والمتحامقين، ص ٨٣

(٣) المرجع السابق ، ٨٢

(٤) الآية الأولى هي الآية ٥ من سورة يوسف، والأياتان الأخريان ١٦ و ١٧ من سورة الطارق.

(٥) ابن عاصم : حدائق الأزاهر، ص ٢٥٨

(٦) الآية ٧ من سورة الشورى

على حرف أبي حمزة بن أبي عاصم المدنى! فقلت: معرفتك بالقراءة أعجب من معرفتك بالقراءة^(١).

لقد حاول أبو بكر القبطي أن يكشف جهل المعلم وزيفه وعدم معرفته بقراء القرآن ، والحرروف التي يقرأ القرآن الكريم عليها ، فعندما سمعه وهو يُملِّي الآية التالية على الصبي "فريق في الجنة وفريق في الشعير" بـ"السعير ناداه مستكراً بل وساخراً بأنَّ ما سمعه منه ، ما قال الله منه شيئاً ، مما أذهله وأوقعه بمازق حرج إذ تفاجأ المعلم به بل وأصابه التصلب والتشنج وهذا ما دعاه للبحث عن وسيلة يتخلص بها من هذا المازق، فرداً عليه بأنه يقرأ على حرف قارئ آخر ، وهذا يدلُّ على جهله وعدم معرفته بقراءة القرآن والحرروف التي يقرأ عليها القرآن، وهنا مكمن الفكاهة والضحك ، أراد أن يتخلص من مازق فيقع بمازق أشد منه، وسخرية القبطي من جهل المعلم ، ما هي إلا وسيلة ردع وذر للمعلم ودعوة له لزيادة علمه بالاطلاع والقراءة والبحث.

ومن الأمثلة على هذه النواادر ، النادرة التالية:

حکی الجاحظ ، فقال: كان بالمدينة معلمٌ يفرط في ضرب الصبيان فلاموه في ذلك، فسأله حاله معهم ، فجلست عندہ يوماً ، فاستفتح صبي، فقال: يا سيدی و "إنَّ عليك اللعنة إلى يوم الدين"^(٢) فقال المعلم: بل عليك وعلى والديك!!

وقال له آخر: يا سيدی "فاخرج منها فإنك رجيم"^(٣) ما بعده؟ قال: ذلك أبوك إسحاق!!^(٤).

(١) ابن عاصم، ص ٢٥٨

(٢) الآية ٣٥ من سورة الحجر

(٣) الآية ٣٤ من سورة الحجر

(٤) ابن عاصم : حدائق الأزاهر، ص ٢٠٩

في هذه النادرة سخرية بل وتهكم من المعلم باستخدام بعض الآيات القرآنية الكريمة والتي وجهها الله سبحانه وتعالى لإبليس عندما أخرجه من الجنة ، بعد أن عصاه، استحضرت في هذه النادرة كوسيلة لردع المعلم ونذر له ما هو فيه من قسوة وعناد وإصرار على ضرب الأولاد وتعذيبهم ، عليه يصلح نفسه، بالخلص من غلظته وقسوته وعناده بل وإصراره على تلك القسوة والتي تتمثل بضربه للصبيان، أن استحضار مثل هذين النصين من القرآن الكريم يدل على حُسن ال اختيار ، والذكاء والفتنة ، والقدرة على استخدام مضمون بعض الآيات القرآنية والاستفادة منه للخلص من أمر معقد وشائك.

ومن النوادر التي تدل على غفلة المعلمين وحمقهم النادرة التالية:

قال بعضهم مررت بمُؤدبٍ والصبيانُ يضربونه ، فتقدمت لأخلصه منهم فقال: دعهم ، فإني أنسابق معهم ، فإذا سبقتهم ضربتهم ، وإذا سبقوني ضربوني ، وهماليوم قد سبقوني.

أن رد المؤدب يدل على فلة عقله ، وغفلته ، تجسّد ذلك باستسلامه للصبيان ليضربوه وذلك تحقيقاً للشرط الذي تم بينه وبينهم ، فالذي يكسب الرهان يضرب الخاسر ، وهذا ما يضحك ويجلب السرور.

٣ - نوادر المؤذنين

المؤذنون من الشخصيات التي تعرضت للنفقة والتقدّر لما عُرف عن بعضهم من الحمق والغفلة والبله، وفي هذا الباب بعض النوادر التي تعبر عن هذا الأمر ، ومنها النادرة التالية: " قال بعضهم : رأيت مؤذناً أذن ثم عدا ، فقلت: إلى أين؟ قال: أنظر إلى أذاني إلى أين بلغ؟ " ^(١) .

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ، ص ٢٦٨

ومنها أيضاً:

"كان مؤذن يؤذن وفي يده رقعة ، فسقطت من يده ، فاحتملها الريح، فجعل يجري وراءها ويقول: امسكوا أذاني !! "(١).

٤ - نوادر الحمقى والمغفلين:

ومن الأمثلة عليها النادرة التالية:

"صاع بازي لمعاوية بن مروان فقال: أغلقوا أبواب المدينة لئلا يخرج"(٢).

ومن نوادرهم أيضاً:

"كان لبعضهم بغلة، فغضب عليها ، وقطع عنها العلف ، ثم ركبها فلم تستطع المشي به، فقال لخادمه: ما بالها لا تمشي؟ قال: لأنك قطعت عنها العلف. قال: أعطها علفها، ولا تعلمنا أنني قلت لك شيئاً"(٣).

ومنها أيضاً ما قيل عن رجل سرق حماره، فقال: الحمد لله الذي لم أكن على ظهره"(٤).

الحديقة الرابعة:

وهي في الوصايا والحكم وما يتضمنه من حضن على أمر أو النهي عنه ، وفيها باب واحد لن أتعرض لدراستها لابتعاد موضوعاتها عن موضوع البحث.

(١) المصدر السابق ص ٢٦٨

(٢) المصدر السابق ص ٢٧٠

(٣) ابن عاصم : حدائق الأزاهر، ص ٢٧٢

(٤) المصدر السابق، ص ٢٦٤

الحديقة الخامسة:

وهي في أمثال العامة، وفيها باب واحد مرتب على حروف المعجم ، من ذلك حرف الألف وفيه فصول ولن أتعرض أيضاً لدراستها لابتعاد موضوعاتها عن موضوع البحث.

الحديقة السادسة

الباب الأول

التخلص الفكه والاستعانة بحكاية وردت على لسان الحيوان ليخلص نفسه من المأزق، وينجوا من عقاب الحاج له، هذا ما ورد في الحكاية الطويلة التالية:

كان الحاج قد استعمل مالك بن أسماء بن خارجة^(١) على الحيرة وكانت أخته هند تحت الحاج ، فبلغه عنه شيء فعزله ، وبعث إلى أهل الجزيرة ، وأمرهم أن يقولوا: ظلمتنا وأخذنا أموالنا ، فقال بعضهم لبعض: حتى الأمير يغضب عليه اليوم، ويرضى عليه غداً ، لا تتعرضوا لذلك ، ولما دخلوا على الحاج قدّموا شيئاً لهم، فسألهم الحاج عن سيرته فيهم ، فأثنى عليه الشيخ خيراً ، فأمر به الحاج فضرب مائة سوط فقال الباقون: كذبَ الشيخُ بل كان يظلمونا ، ويأخذ أموالنا ، فقال مالك : أيها الأمير مثلي ومتلك ، فقال: قد زعموا أنه كان أسد وأربنأ ، قال الأسد للذئب: أقسم بيننا وأعدل، فقال الذئب : لك الحمار ، وللي الظبي ، وللشعلب الأرنب، فضربه الأسد وقطع رأسه وضعه بين يديه ، وقال للشعلب: أقسم بيننا وأعدل ، فقال: الحمار لك تتغذى به ، والظبي تتعشى به، والأرنب تتفكه بها فيما بين الغداء والعشاء، قال الأسد: ما أعدلك في القسمة؟ قال الرأس الذي بين يديك ، فضحك الحاج ورده إلى موضعه.

(١) هو مالك بن أسماء بن خارجة بن حصن بن حذيفة بن بدر الزاري شاعر غزل ظريف كان أبوه من

أشراف الكوفة ، ت (١٠٠-٧١٨م).

استطاع مالك بن أسماء بن خارجة في هذه الحكاية، أن يخلص نفسه من المأزق الذي وضعه فيه بعض الوشاة، لكنه وبما يمتلك من قدرات في الذكاء والفطنة والفهم وسرعة البديهة والظرف استعان بحكاية وردت على لسان الحيوان ، تشبه ما كان بينه وبين الحاج من خلاف .

علَّه يفهم المغزى الذي تهدف إليه وتوصل إليه عبرة أو عظة ، أو نصيحة تعيد إليه رشده (للجاج) وتساعد مالك بن أسماء في تبرئة نفسه من التهم التي وجهت إليه فذكر قصة الأسد والذئب والثعلب والصيد الذي اصطادوه ، واختلفوا عليه، وعقابه للذئب الذي حاول أن يكون عادلاً في قسمته، والتي لم تعجب الأسد الطامع بكل شيء ، ويبدو أنَّ الحاج قد فهم مغزاها - فأحس بالذهول لأنَّه تفاجأ بسماع مثل تلك الحكاية - والتي لم يكن يتوقع سماع مثلها من مالك بن أسماء، وللتعبير عن هذا الذهول والتصلب والندم الذي أحس به، فضحك ورددَ إلى موضعه.

الحديقة السادسة

الباب الثاني منها : وهو في الحكايات ذوات الأشعار ، وفيه سبع وسبعون خبراً ومنه هذه الحكاية:

* حكى أبو جعفر الشيباني قال: أتانا يوماً أبو شأس الشاعر ونحن في جماعة فقال: ما أنتم فيه؟

قالوا: نذكر الزمان وفساده!!

قال: كلاماً : الزمان وعاء وما ألقى فيه من خير أو شر كان على حاله ، ثمَّ أنشأ يقول:

رأيتُ حلى تCHAN على أنسٍ وأخلاقاً تزالُ ولا تCHAN

وهم فسدوا وما فسد الزمان^(١) يقولون: الزمان به فسادٌ

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ، ص ٣٩٢ .

الأبيات في هذه الحكاية والتي قالها أبو شأس الشاعر ليرد بها على الجماعة ، التي كانت تنتذر من الزمان وتشكو من فساده، كان ردًا جميلاً ولطيفاً يدلّ على حكمة وبلاهة وفصاحة في القول وذكاء وفطنة في العقل ، تمثل ذلك بالقول الذي سبق الأبيات الشعرية والذي يشبه فيه الزمان بالوعاء الذي يتسع لكل ما يُلقى فيه من خير أو شر، ثم يكرر هذه الأبيات والتي لا تخلو من السرد ، ولغة الحوار.

والأبيات تحكي قضية على جانب كبير من الأهمية وهي فساد أخلاق الناس وتبدلها، وعدم إبداء الحرص في المحافظة عليها ، وإلقاء اللوم على أهل هذا الزمان ، لأنهم هم من أفسدوا تلك الأخلاق وحدثه عن فساد الأخلاق يتضمن سخرية وتهكمًا بأهل هذا الزمان وأخلاقهم، التي تبدل وتتحول ، بل وفسدت ، مكمِّن الفكاهة ، والضحك يتجسد بحالة الاندهاش وعدم التوقع التي أصابت الجماعة ، لأنهم تفاجئوا بجواب الشاعر وسخريته من أهل هذا لازمان وتهكمه بأخلاقهم التي فسدت.

ومن النوادر التي تؤكِّد على فساد الأخلاق وزيف العلاقات الاجتماعية ، وصلات القرابة، النادرة التالية:

” حكى الأصمسي قال: كان أعرابيان متآخين بالبادية ، ثم إن أحدهما استوطن الريف ، واختلف إلى باب الحجاج ، فولأه أصبهان ، فسمع أخوه خبره فسار إليه ، فأقام ببابه حيناً لا يصل إليه، ثم أذن له في الدخول فأخذذه الحاجب فمشى به وهو يقول: سلم على الأمير فلم يلتفت إليه ثم أنشأ يقول:

على زيدٍ بتسليم الأمير!

قال زيد : لا أبالـي !!

فقال الأعرابي :

أذكرُ إذ لحافكَ جلَّ شاءَ
وإذ نعلاقَ من جلد البعير؟

قال : نعم ، فقال الأعرابي :

فسبحان الذي أعطاك ملكاً
وعلمك القعود على السرير .^(١)

تؤكد هذه الحكاية أيضاً على فساد الأخلاق وتنكر الأخ لأخيه الذي جاء إليه مهيناً لمنصب تولاه ، وعندما رأى تنكره أخذ ينذره بجلد الشاة التي كانت لحافاً له ، ونعلاه التي كانت من جلد البعير .

فيسخر منه ويتهكم بأخلاقه التي أفسدها المنصب الذي تولاه كما أفسدها ، حياة التنعم التي أصبح يعيشها .

الباب الثالث

الباب الثالث وهو في حكايات الأولياء والعباد والصلحاء والزهاد وما يرجع إلى ذلك وفيه تسعه عشر خبراً .

تححدث معظم النوادر والحكايات في هذا الباب عن التوبة وطلب المغفرة ، وإغاثة المكروب ، وما ترتب على حسن الظن بالله من الكرامة ، وأسباب توبة بعض العصاة - وأظن أن المؤلف قد استشعر ما يمكن أن يلحقه من إثم ، فضمن كتابه هذا الباب تكفيراً عما ذكر من حكايات ونواذر في باقي أجزاء الكتاب ، تمثل ذلك بذكر بعض الألفاظ الجنسية المكسوفة التي تخدش الحياء بصرامة ودون تكنية .

ومن الحكايات التي وردت في هذا الباب :

" حدث مسلم بن مسلم الرجل الصالح قال: رأيت يحيى بن أكثم في المقام فقلت: ما فعل الله بك؟ قال: أوقفني بين يديه وقال: يا شيخ السوء لو لا شبيتك لأحرقتك في النار ! فأخذتني ما يأخذ العبد بين يدي مولاه ، فلما أفتقت قالها ثانيةً وثالثاً فلما أوقفت قلت: يا رب ما هكذا حدثنا عنك !!

(١) ابن عاصم : حدائق الأزاهر ، ص ٣٩٧

قال تعالى: وما حدث؟

قلت: حدثني عبد الرزاق قال: حدثني معاشر بن راشد عن الزهري عن أنس قلت: "ما شابَ لِي عَبْدٌ فِي إِسْلَامِ شَيْبٍ إِلَّا اسْتَحْيَتْ أَنْ أُعْذِبَ فِي النَّارِ".

قال الله تعالى: صدق عبد الرزاق وصدق معاشر وصدق الزهري وصدق أنس وصدق نبيي وصدق جبريل ، أنا قلت ذلك ، انطلقوا به إلى الجنة^(١).

في هذه الحكاية نكتة لطيفة بين الله سبحانه وتعالى وأحد القضاة ، تقوم على التخيل والتوهم ، إذ تخيل فيها وقف يحيى بن أكثم ، أحد القضاة في العصر العباسي بين يدي الله سبحانه وتعالى ليحاسبه على أعماله التي قام بها في الدنيا ، وتذكر الحكاية ما يدل على مهابة هذا الموقف وجلاله إذ يغمى عليه ، ثم يفتق من إغمائه لهول ما رأى ، لا يسعه في هذا الموقف الرهيب إلا معنى لحديث نبوي شريف " من شاب شيئاً ، كانت له نوراً يوم القيمة " فيذكره أمام الله سبحانه وتعالى ، فيغفو عنه ويغفر له ويدخله الجنة.

وبعد.... فهذه دراسة لكتاب حدائق الأزهر لابن عاصم الغرناطي ودراسة لنواحه وحكاياته النثرية والشعرية منها ، بما اشتملت عليه من أنواع الفكاهة سواء منها الفكاهة المحببة التي تروح عن النفس وتسلّيها ، أو الفكاهة القائمة على البحث عن العيوب والأخطاء فتصورها ، أو تلك التي تكشف عن الذكاء وحسن التخلص أو البديهة الحاضرة ، أو السخرية من الآخرين أو التهكم بهم ، وغير ذلك مما ورد في الدراسة من أساليب ، دلّ عليها موقف من مواقف الحياة الكثيرة والمتعددة والمتطوره.

(١) ابن عاصم : حدائق الأزهر ، ص ٤٢٧

الخاتمة:

جاءت هذه الدراسة في تمهيد وأربعة فصول تحدثت في التمهيد عن الفكاهة والضحك، وأهم الدراسات والنظريات التي حاولت دراسة الفكاهة، وقد تبين أن مصطلح الفكاهة مصطلح غامض غير محدد، ولا يمكن أن نضع له تعريفاً بشكل نهائي، وذلك لتراجح الفكاهة بين الأدب والفلسفة وعلم النفس، وعلم الاجتماع. وجاء الفصل الأول بدراسة لأحوال العصر العباسي في القرن الثالث الهجري، وكان من أزهى المجتمعات، ازدهرت فيه مختلف نواحي الحياة، وتنوعت وسائل الترف والغنى مما جعلها تنحى منحى منحين:

المنحى الأول: أن الفكاهة قد أصبحت وسيلة ترفيهية، ترويحية تخفف من أعباء الحياة وهمومها. وبرز هذا المنحى في قصور الخلفاء والأمراء والوزراء وعليه القوم.

المنحى الآخر: أن الفكاهة قد أصبحت وسيلة للسخرية بقصد التجريح والإيلام. كما أصبحت أداة نقد بغرض التوجيه والتعليم والتنقيف.

أما الفصل الثاني فقد تضمن دراسة لأحوال العصر في القرنين الرابع والخامس الهجريين، وبينت أن الفكاهة قد أصبحت وسيلة للسخرية والنقد والتوجيه لأجل التعليم والتنقيف.

الفصل الثالث: وقد تضمن هذا الفصل دراسة للفكاهة من خلال بعض الكتب المؤلفة، بعد القرن الخامس الهجري، وبينت الأسباب التي دعت مؤلفيها إلى تضمين الفكاهة لمواد كتبهم وموضوعاتها المتعددة والتي تتوزع بين الأدب والفقه والحكمة وغير ذلك. ووضعها ضمن ما يسمى بالأدب الموسوعي، وبينت أن الفكاهة، وإن جاءت في هذه المؤلفات بقصد التسلية والترفيه عن النفس إلا أنها تتضمن غاية أسمى وهي التوجيه والتبيه والتحذير.

أما الفصل الرابع والأخير فقد جاء دراسة فنية تشمل على حدائقه وأبوابه. ومكونات الكتاب الشكلية، ودراسة لبعض نوادر وحكايات الكتاب.

Abstract

This study aims for studying the comics for the Arabs by studying the book authored at this side, so this research constituted from a preview and 4 semesters:

The preview contains the study of comics and laughter and the most important studies talking about that case.

The first chapter: which contained the study for comics and jokes that were in the third century for hejrah and the most noticeable books authored of this side.

The second semester contained a study about jokes and its trends during the fourth and fifth centuries by dealing with some books authored at this side burring these two contraries.

The third semester contained a study for jokes during the period after the fifth century bwsludying books authored about this issue during that period.

The fourth chapter talked about a care study for the book "hadaeq alazhar"

المصادر والمراجع

أولاً : المصادر

- الأشيهى: المستطرف في كل فن مستطرف، دار الفكر، بيروت ، ج ٢ ، ١٣٧٩ هـ.
- ابن الأثير، الكامل في التاريخ، دار الكتاب العربي، بيروت ، د.ت.
- ابن الجوزي، أخبار الحمقى والمغفلين، دار الكتاب العربي بيروت -لبنان، ط ١، ١٩٩٤.
- ابن الجوزي، أخبار الصراف والمتماجنين، تحقيق محمد أنيس مهرات، دار الحكمة ، دمشق، ط ١، ١٩٨٧ م.
- ابن الجوزي، الأذكياء تحقيق محمود مرسي الخولي، معهد المخطوطات جامعة الدول العربية ١٩٧٠ م.
- ابن العمراني ، الأنباء في تاريخ الخلفاء.
- ابن خلدون، مقدمة ابن خلدون ،طبع القاهرة، مطبعة مصطفى محمد ، (د.ت).
- ابن خلكان، وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان، دار صادر بيروت ١٩٧٨ .
- ابن عاصم ، حدائق الأزاهر ، تحقيق د. عفيف عبد الرحمن ، دار المسيرة - بيروت ١٩٨٧ .
- ابن عبد ربه ، العقد الفريد ، مكتبة لجنة التأليف والنهضة المصرية ، القاهرة ، ١٩٤٩ - ١٩٦٢ م.
- ابن قتيبة، عيون الأخبار - الكتاب العربي، بيروت مصوّر عن دار الكتب المصرية ١٩٢٥ م.
- ابن منظور ، لسان العرب ، دار صادر ، بيروت.

- أبو حيان التوحيدى، الإمتاع والمؤانسة، دار الكتب العلمية بيروت لبنان ط١، ١٩٩٧.
- أبو حيان التوحيدى، البصائر والذخائر، تحقيق الدكتور إبراهيم الكيلاني، دمشق ، ١٩٦٤.
- أحمد بن يحيى بن جابر البلذري ، فتوح البلدان، طبع القاهرة، ط١، ١٩٠١.
- أحمد بن يحيى المرتضى، المنية والأمل في شرح الملل والنحل، طبع حيدر آباد، ١٩٠٢.
- الأصفهانى الراغب ، وحاضرات الأدباء ومحاورات الشعراء والبلغاء ، تحقيق الفيومي ، المطبعة العامرة الشرقية ، مصر ، ١٣٢٦هـ.
- الإمام البخاري، الأدب المفرد، تحقيق عبد الباقى ودمشقية، دار البشائر، ط٤.
- بدیع الزمان الهمذانی، شرح مقامات بدیع الزمان الهمذانی، تحقيق محمد محیی الدین عبد الحمید، دار الكتب العلمية، بيروت - لبنان.
- بهاء الدين العاملی ، الكشكول، دار إحياء الكتب العربية، عیسی الدای الحلبي (د،ت)
- بهاء الدين العاملی، المخلة ، عالم الكتب، بيروت ، ط١، ١٩٨٥ .
- بهاء الدين العاملی، الكشكول، دار الكتاب اللبناني، مكتبة المدرسة، ط١، ١٩٨٣ .
- التبكّتی، نیل الابتهاج بتطریز الديباچ، المنشور بهامش الديباچ المذهب، تأليف برهان الدين إبراهيم بن علي بن محمد بن فرحون اليعمری، دار الكتب العلمية، بيروت - لبنان.
- الثعالبی ، فقه اللغة وأسرار العربية مطبعة الحياة - بيروت (د.ت) .

- الجاحظ ، رسائل الجاحظ تحقيق عبد السلام هارون، مكتبة الخانجي القاهرة ١٩٥٢م.
- الجاحظ: البخلاء ، تحقيق طه الحاجري، دار المعارف مصر.(د.ت).
- الجاحظ، البيان والتبيين، تحقيق محمد عبد السلام هارون، الهيئة العامة لقصور الثقافة.
- الجاحظ، رسالة التربيع والتدوير ، تحقيق فوزي عطوي الشركة اللبنانية للكتاب بيروت، ١٩٦٩م.
- الحصري : زهر الأدب ونمر الألباب، طبعة البابي الحلبي.
- السيوطي، تاريخ الخلفاء ، مطبعة السعادة ، مصر ، ١٩٥٢م.
- شمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوي ، الضوء اللامع لأهل القرن الخامس، دار مكتبة الحياة - بيروت.
- الشيرستاني، أبو الفتح مدد بن عبد الكريم ، الملل والنحل- تحقيق منها فاعور-دار المعرفة- بيروت، ط١، ١٩٩٠.
- الطبرى، تاريخ الطبرى، تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم ، دار المعارف ، سلسلة ذخائر العرب (٣٠) مصر، (د.ت)
- علي بن الجرم ، ديوانه ، تحقيق خليل مروم بك ، لجنة التراث العربي ، ط٢.
- الغزالى، إحياء علوم الدين، ج٣.
- الفيروز أبادى ، القاموس المحيط ، مؤسسة الرسالة ، بيروت ، ١٩٨٧م
- القرآن الكريم
- الكتبى، فوات الوفيات ، تحقيق احسان عباس ، دار صادر ، (د.ن)
- كشف الظنون، خليفة حاجي.

- المحبي، خلاصة الأثر في أعيان القرن الحادى عشر ، دار صادر، بيروت.

- المسعودي، مروج الذهب ومعادن الجوهر، طبع القاهرة، ١٣٤٦هـ.

ثانياً : المراجع

- أحمد الحسين ، مقالات في أدب الحمقى والمغفلين ، دار الحصاد للنشر والتوزيع دمشق ، ط ١ ، ١٩٩١ م .

- أحمد الحوفي ، الفكاهة في الأدب العربي ، دار نهضة مصر ، القاهرة ١٩٦٦.

- أحمد أمين، ضحى الإسلام، طبع القاهرة ١٩٤٣.

- أحمد عبد الغفار عبيد ، أدب الفكاهة ند الجاحظ.

- أنيس فريحة ، الفكاهة عند العرب، بيروت ، ط ١ ، ١٩٦٢ م.

- البشير المجدوب ، الظرف في العراق فيما بين القرنين الثاني والرابع لهجرة ، نشر وتوزيع مؤسسات عبد الكريم بن عبد الله، تونس، ١٩٩٢م.

- جميل جبر ، الجاحظ مجتمع عصره، المطبعة الكاثوليكية بيروت ١٩٥٨.

- حبور عبد النور ، المعجم الأدبي ، دار العلم للملايين ، بيروت ، لبنان، ١٩٧٩م.

- حسن السندي، أدب الجاحظ، المكتبة التجارية بالقاهرة، ط ١ ، ١٩٣١م.

- حسن، إبراهيم، حسن ، تاريخ الإسلام السياسي والديني والثقافي والاجتماعي، ، دار الأندرس للطباعة والنشر ، ط ٤ ، ١٩٦٤ .

- حسين الحاج حسن ، أعلام في النثر العباسى، المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، ط ١ ، ١٩٩٣ م.

- حسين خريوش ، أدب الفكاهة في الأندرس، منشورات جامعة اليرموك، ١٩٨٢.

- د. بشرى الخطيب، القصة والحكاية في الشعر العربي في صدر الإسلام والعصر الأموي، ط ١ ، ١٩٩٠ م، بغداد.

- د. خولة شخاترة، بنية النص الحكائي في كتاب الحيوان للجاحظ، دار البنابيع للنشر والتوزيع، ١٩٩٦م.
- د. شوقي ضيف، العصر العباسي الأول، دار المعارف بمصر، ط٦، ١٩٦٦م.
- د. فاروق سعد، مع بخلاء الجاحظ، منشورات دار الأفاق الجديدة، بيروت - لبنان، ١٩٧٨م.
- رشاد رشدي، فن القصة، مكتبة الأنجلو المصرية، ط٣، ١٩٧٠م.
- رياض قزيحة، الفكاهة والضحك في التراث العربي المشرقي ، المكتبة، العصرية، بيروت، ط١، ١٩٩٨.
- ذكرياء إبراهيم، سيميولوجية الفكاهة والضحك، دار مصر للطباعة د.ن.
- زكي مبارك، الجوانب الجدية في شعر أبي نواس، أبو نواس حياته وشعره، المكتبة الحديثة للطباعة والنشر، بيروت.
- شوقي ضيف ، العصر العباسي الثاني، دار المعارف بمصر ، ط٢، ١٩٧٣م
- شوقي ضيف، الفن ومذاهبه في النثر العربي، دار المعارف بمصر، ط٦، ١٩٦٠ .
- طه حسين ، حديث الشعر والنثر، دار المعارف بمصر، ط١ ، ١٩٣٦ .
- عباس محمود العقاد ، جحا الضاحك المضحك، دار الهلال القاهرة أب ١٩٦٥.
- عبد الحكيم بلبع ، أدب المعترلة إلى نهاية القرن الرابع هجري، دار النهضة ، مصر للطبع والنشر ، ط٣.
- عبد الحكيم بلبع ، النثر الفني وأثر الجاحظ فيه، ط٢، ١٩٦٩ .
- عبد الحليم حنفي ، أسلوب السخرية في القرآن الكريم.

- عبد العزيز الدوري، دراسات في العصور العباسية المتأخرة، مطبعة السريان،
بغداد، ١٩٤٥.
- عبد العزيز شرف ، الأدب الفكاهي ، الشركة المصرية العامة للنشر ، ط١١ ،
١٩٩٢.
- عبد الكريم اليافي ، دراسات فنية في الأدب العربي، مكتبة لبنان، بيروت، ط١ ،
١٩٩٦.
- عبد الله أبو هيف ، القصة العربية الحديثة والغرب ، منشورات اتحاد الكتاب
والأدباء العرب، دمشق، ١٩٩٤.
- عبد المنعم الخفاجي ، أبو عثمان الجاحظ ، ط١ ، ١٩٨٣.
- عز الدين إسماعيل، في الأدب العباسى- الروايا والفن - دار النهضة العربية
للطباعة والنشر- بيروت، ١٩٧٥.
- علي بو ملحم ، المناحي الفلسفية عند الجاحظ، دار الطليعة للطباعة والنشر بيروت
ط٢ ، ١٩٨٨.
- فحطان رشيد التميمي، اتجاهات الهجاء في القرن الثالث الهجري، دار المسيرة
بيروت، ١٩٨٨م.
- مجدي وهبة ، كامل المهندس ، معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب،
مكتبة لبنان ، بيروت ط٢ ، ١٩٨٤.
- محمد علي حيدر، الدولات الإسلامية في الشرق، القاهرة ١٩٧٣ .
- محمود طرشونه، مدخل إلى الأدب المقارن وتطبيقه على ألف ليلة وليلة، دار
الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ط٢ ، ١٩٨٨،

- وهب طنوسى، فى النثر العباسى، مديرية الكتب والمطبوعات الجامعية - جامعة حلب، ط٢، ١٩٨٠-١٩٨١.

ثالثاً : الكتب المترجمة إلى اللغة العربية:

- آدم ميتز، الحضارة الإسلامية في القرن الرابع الهجري، ترجمة محمد عبد الهادى بوريدة، مكتبة الخانجي، القاهرة، دار الكتاب العربي - بيروت، ط١٩٦٧، ج٤.
- بارتولد ، تاريخ الترك في آسيا الوسطى ، مكتبة الأنجلو مصرية ، مصر.
- برغسون: الضحك- بحث في دلالة الضحك- ترجمة د. سامي دروبي وعبد الله عبد الدايم، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٨.
- بروكمان، كارل ، تاريخ الشعوب الإسلامية، دار العلم للملايين - بيروت، ط١٥، ٢٠٠٢.

ثالثاً : المجلات والدوريات :

- أحمد أبو زيد ، الفكاهة والضحك ، عالم الفكر ، الكويت ، مج ١٣ ، ع٣ ، ١٩٨٢م.
- عبد الحميد يونس ، الحكاية الشعبية ، دار الكتاب العربي ، المكتبة الثقافية ، العدد ٦٤١٩٨٥ ، القاهرة ، يونيو ١٩٦٨م.
- مجلة أوراق، المعهد الإسباني العربي للثقافة، عدد ٤، ١٩٨١م.
- محمد رجب النجار ، جحا العربي شخصيته وفلسفته ، عالم المعرفة الكويتية، ع ١٠، (أكتوبر ، تشرين أول ، ١٩٧٨م).
- مصطفى ناصف، محاورات مع النثر العربي، عالم المعرفة ٢١٨، المجلس الوطني للثقافة والفنون والأدب، الكويت، فبراير، شباط ١٩٩٧م.
- وديعة النجم ، الفكاهة في الأدب العباسى، عالم الفكر ، مج ١٣ ، ع ٣ .